

স্বরাস্ত্রা

আবুল ফজল



স্বয়ম্ভু

শ্বেতামুক

আবুল ফজল

বা ৎ লা এ কা ডে মী ঃ তা কা

ৰা/এ ৮১০

প্রথম প্রকাশ
মার্চ, ১৯৭৭
ফাঁগুন, ১৩৮৩

প্রকাশক
ফজলে রাখিব
পরিচালক
প্রকাশন-মুদ্রণ-বিকৃয় বিভাগ
বাংলা একাডেমী
ঢাকা-২

মুদ্রণ
বাংলা একাডেমীর মুদ্রণ শাখা

প্রচন্দশিঙ্গী
আবুল বারক আলভী

অন্তর্মুদ্রণ
মূল্য : হাতে টাকা পঞ্চাশ পয়সা

କୈଫିୟତ

ଆମାର ପ୍ରାୟ ସବୁଗୁଲୋ କ୍ଷୁଦ୍ରାକାର ନାଟକ-ନାଟିକାର ସଂକଳନ ହିସେବେ ‘ସ୍ୱଯମ୍ଭରା’ ପ୍ରକାଶିତ ହଲୋ । ‘ସ୍ୱଯମ୍ଭରା’ ଆର ବାଦ ବାକି ଲେଖାଗୁଲୋର ମାବାଖାନେ କାଳେର ବ୍ୟବଧାନ ସୁଦୀର୍ଘ । ‘ସ୍ୱଯମ୍ଭରା’ ଏ ଶତକେର ସର୍ବ ଆର ବାକିଗୁଲି ତିନି ଦଶକେ ରଚିତ — ପ୍ରକାଶିତ ଓ । ରଚନାଗୁଲୋର ଗାୟେ କାଳ-ବ୍ୟବଧାନେର ପ୍ରେକ୍ଷିତ ଆର ପରିଚୟ-ଚିହ୍ନ ସତର୍କ ପାଠ୍ୟକର ଦୃଷ୍ଟି ନା ଏଡ଼ାବାରଇ କଥା ।

ଜିଶେର ସାହିତ୍ୟାନ୍ଦୋଳନେର ସଙ୍ଗେ ସାକ୍ଷାତ୍ ଯୋଗାଯୋଗ ଆମାଦେର ଛିଲ ନା ବଟେ, ତବେ ପରୋକ୍ଷ ପ୍ରଭାବ, ସଜାଗ ପାଠକ ହିସେବେ ଆମରାଓ ଏଡ଼ାତେ ପାରିନି । ସେ ଆନ୍ଦୋଳନେର ଏକ ବଡ଼ ଲକ୍ଷଣ : ଚଳତି ସବ କିଛୁକେ ବାଞ୍ଚ କୌତୁକେ ବିନ୍ଦ କରା ଆର ସବ କିଛୁର ପ୍ରତି ଏକଟା ଉତ୍ସାହିକ ତିର୍ଯ୍ୟକ ଭଞ୍ଜିତେ ତାକାନୋ । ମନେର ଐ ଆବହାଓଯା ଆର ପରିବେଶେ ଆମି କଯେକଟି ଏକାଙ୍କିକା ଲିଖେଛିଲାମ—ପରେ ଦେଖିଲି ‘ଏକଟି ସକାଳ’ ଆର ‘ଆଲୋକ ଲତା’ ନାମେ ଦୁଇ ସ୍ଵତନ୍ତ୍ର ପ୍ରତ୍ୟେ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲିଛି । ଶୁଦ୍ଧ ଏକାଙ୍କିକା ନାମ ମନେର ଐ ଅବଶ୍ୟା କିଛୁ ସଂଖ୍ୟକ ଗଲ୍ଲାଓ ଲିଖେଛିଲାମ ଆମି । ତାର ଏକଟିର ନାମ ‘ସାହସିକା’— ଓଟାରଇ ନାଟ୍ୟରୂପ ‘ପ୍ରଗତି’ । ‘ପ୍ରଗତି’ଓ ସ୍ଵତନ୍ତ୍ର ପ୍ରଳହ ହିସେବେ ଚାଲୁଛିଲ ଦୀର୍ଘକାଳ ।

ଏଥନ ଥେକେ ‘ଏକଟି ସକାଳ’, ‘ଆଲୋକ ଲତା’ ଆର ‘ପ୍ରଗତି’ ସ୍ଵତନ୍ତ୍ର ବହି ଆକାରେ ଆର ପ୍ରକାଶିତ ହବେ ନା । ‘ଏକଟି ସକାଳ’ ଏ ନାମ-ଲେଖାଟି ଛାଡ଼ା ଐ ତିନି ବହିର ବାକି ସବ ଲେଖାଟି ‘ସ୍ୱଯମ୍ଭରା’ଯ ଦେଖିତେ ପାଓଯା ଯାବେ । ‘ଏକଟି ସକାଳ’ ଇତିପୂର୍ବେ ସ୍ଥାନାନ୍ତରିତ ହେଲେଛେ ଆମାର ‘ସମ୍ପତପଣ୍ଠ’ ନାମକ ବହିତେ । ତାଇ ଏ ବହିଟେ ଓଟା ଆର ପୁନମୂର୍ତ୍ତିତ ହଲୋ ନା ।

শোনা যায় এখন পাঠকেরা ছোট বইতে খুশী নন। বেশী দাম দিয়ে হলেও পেতে চান মোটা বই অর্থাৎ শুধু মন নয় হাতটাও না ভরলে টাকাটার সম্বন্ধে তাঁদের মনে সন্দেহ থেকে যায়। মানের চেয়ে ওজনের দাম এখন অনেক বেশী। আমার ছোট বইগুলির অস্তিত্ব বিলোপের এও একটি কৈফিয়ত। লেখকও অন্জীবী বলে পাঠকের রূচির কাছে তাঁরও আত্মসমর্পণ না করে উপায় নেই। সাহিত্যও এক হিসেবে ইতিহাস—কালের যেমন তেমনি মনেরও। সে ইতিহাসের বহু বাঁক, এসব বাঁক লাফ মেরে ডিঙিয়ে বা পাশ কেটে শাওয়ার উপায় নেই। এক এক করে পেরিয়েই এগুতে হয় লেখককেও। তেমন একটা বাঁক-উত্তরণের স্বাক্ষর হয়তো রয়েছে আমার এ লেখা-গুলোয়। কালের ইতিহাসের মতো লেখকের মনের ইতিহাসও কম বিচির নয়। নাটক নাটিকার চাহিদা আমাদের দেশে আজও আশানুরূপ বাড়েনি, বিকুঠ হয় খুবই কম। তবুও বন্ধু মোহাম্মদ নাসির আলী সাহেব যে আমার এ ‘অপ্রিয়’ লেখাগুলো প্রকাশের দায়িত্ব নিয়েছেন এ তাঁর সহজাত সাহিতা-প্রীতিরই আর একটি পরিচয়।

প্রথম সংস্করণ
ডান্ড, ১৩৭৩

আবুল ফজল

প্রাসঙ্গিক দু'একটি কথা

এ বইর অন্তর্গত লেখাগুলি, লেখকের এক বয়সে, এবং একই মেজাজে লেখা হয়নি। বয়স আর সময়ের স্থান্ধর প্রায় সব ক'টি লেখাতেই অসন্দিগ্ধ। কালের পথ-হাত্তায় লেখকও একজন পথিক মাত্র, যে পথিকের মনের চোখ সব সময় খোলা থাকে। তাই অনেক কিছুই তিনি দেখেন, অনেক কিছুই তাঁর মনকে দেয় নাড়া। তার খণ্ডাংশেরই পরিচয় এলেখাগুলি। প্রতিপাদ্য আর কুশীলবেরা কাল্পনিক হলেও তা কোন অংশেই কাল কিঞ্চিৎ সমাজ পটভূমি বিচ্ছিন্ন নয়। সংস্কারের বেড়া ডিসিয়ে কোন কোন ব্যাপারে আধুনিক সমাজের দ্বারপ্রাণ্তে পদক্ষেপের চিহ্নও হয়তো এসব রচনার কোন কোনটায় খুঁজে পাওয়া যাবে। লেখা মাত্রই কালের সাক্ষী।

যে কোন রচনার দেশ, কাল ও সমাজের পটভূমিতে বিচারও মূল্যায়ন না হলে বিভূতি অনিবার্য। পাঠকের কাছে লেখকের এটিই প্রত্যাশা। এ শতাব্দীর তিন দশকে 'একটি সকাল' ও 'আলোকলতা' নামে অনেক খানি বিপরীত মেজাজে লেখা আমার দু'টি একাঙ্কিকা সংকলন প্রকাশিত হয়েছিল, এই দুই সংকলনের লেখাগুলিও এবইর অন্তর্ভুক্ত হলো। 'সাহসিকা' নামে আমার কিছুটা ব্যঙ্গার্থক একটি ক্ষুদ্র উপন্যাস আছে, তারই নাটকৱপ 'প্রগতি'। সেটিও সে যুগে স্বতন্ত্র আকারে হয়েছিল মুদ্রিত। এখন এ তিনটি বইর আর স্বতন্ত্র অস্তিত্ব থাকছে না। এক মাত্র 'স্বয়ম্বরা'ই পাকিস্তান আমলে রচিত এবং অধুনালুপ্ত 'পুরবী' মাসিকে প্রথম প্রকাশিত। পরে 'স্বয়ম্বরা'-এ শিরোনামে, উপরে উল্লেখিত তিনটি বইয়ের রচনাবলীসহ, এক সঙ্গে 'নওরোজ কিতাবিস্তান' বেশ কয়েক বছর আগে প্রকাশ করেছিল।

ইতিপূর্বে মাঝখানে চট্টগ্রামের ‘বই ঘর’ ‘আলোকলতা’ নাম দিয়ে ‘আলোকলতা’ আর ‘একটি সকালের’ একটি যুক্ত সংকলনও বের করেছিল। ঐ দুই বই এখন নিঃশেষিত। তাই নতুন সংস্করণের প্রয়োজন। এ সংকলনে ঐ দুই বইর সব রচনাই দেখতে পাওয়া যাবে। সুখের বিষয় এটি প্রকাশের দায়িত্ব নিয়েছে বাংলা একাডেমি। একাডেমি কর্তৃপক্ষকে ধন্যবাদ।

দ্বিতীয় সংস্করণ

ফালগুন, ১৩৮৩

আবুল ফজল

সূচীপত্র

শ্বাসরা	১
মেঘলোক	৫৭
মধুরেণ	৭৫
শেষগথ	৮৭
কবির বিড়ম্বনা	১১১
নেতা	১২১
ভাই ভাই	১৩৩
তা'ত হবেই	১৪৭
বোরকা	১৫৯
প্রগতি	১৭৭

স্বয়ম্ভুবা

কাহিনীর পটভূমি

[মিঃ হোসেন মাহমদ এ যুগের সফল মানবদের অন্যতম। তিনি প্রায় বলে থাকেনঃ Nothing succeeds like success (কথাটা তাঁর ড্রাফিং রুমের দেওয়ালে আয়নার ক্ষেত্রে বাঁধাই করে টাঙ্গিয়েও রাখা হয়েছে) এবং তাঁর ধারণা এ বিষয়ে তাঁর নিজের জীবনই তো একটা আস্ত নজীর। নিম্ন মধ্যবিত্ত ঘরেরও একধাপ নিচে তাঁর জন্ম। কিন্তু নিজের যোগ্যতা, অধ্যবসায় ও নিষ্ঠুল তৈল প্রয়োগের ফলে তিনি চাকুরির জীবনে তাঁর বিভাগের সর্বোচ্চ ধাপে পৌঁছেছিলেন। এ কারণে সমাজেরও শীর্ষদেশে স্থান পেতে তাঁর কোন বেগ পেতে হয়নি। ইদোনিং ছেলে-মেয়েদের-বিয়ের স্তৰে সমাজের উচ্চস্তরে তাঁর আসন প্রায় কায়েমি হয়ে গেছে। নিজের মোটা পেনশন আর ছেলেদের উপাজ্ঞা এ নিয়ে এখন তিনি নির্ভরবনায় অবসর-জীবন যাপন করছেন। তাঁর তিন ছেলে দু'মেয়ে-মেয়ে দু'টির ভালো বরে ও ভালো ঘরে বিয়ে হয়ে গেছে। বড়ছেন আজমল মাহমদকে বিক্রম পাঢ়িয়ে নিজে চাকুরিতে থাকতেই ব্যবসায়ে ঢর্কিয়ে দিয়েছেন। মোটামোটি এখন ভালই রোজগার করছে ও। নিবৃত্তীয় ছেলে আকমল মাহমদ রীতিমতো এম. এ. এল. এল. বি. হয়ে ওকালতী আর রাজনীতি দু'ই এক সঙ্গে পেশা হিসেবে নিয়েছে।

ত্বরিয় ছেলে আফজল মাহমদ ছাত্র হিসেবে ডাকসাইটে। ম্যাট্রিক থেকে এম. এ. পর্যন্ত ও কোনদিন নিবৃত্তীয় হয়নি। সরকারী ব্রাঞ্চ নিয়ে অত্যন্ত সন্মানের সঙ্গে ও অস্কোর্ড থেকে ইতিহাসে ডক্টরেট নিয়ে বছর তিনেক আগে ফিরেছে। ফলে মাত্র কয়েক মাস লেকচারার হিসেবে কাজ করার পর ও স্থায়ীভাবে রীডারশীপ পেয়ে গেছে।

বড় ছেলেকে বিয়ে করিয়েছেন বড় ও জাতব্যবসায়ীর ঘর দেখে। ব্যবসার সর্ববিধে হবে বলে মেয়ের চেহারা তিনি ধর্তব্যের মধ্যেই আনেন নি। মেয়েটি কালো শব্দুন নয়; চেহারার গড়নটিও প্রায় মঙ্গোলীয়, নাকটার স্বতন্ত্র অস্তিত্ব নজরেই পড়ে না এবং দৈর্ঘ্যে বাঁধতে হয় আলগা চূল দিয়ে। দেহে মেদ-মাংসের বালাই নেই। দেখলেই মনে হয় ও যেন প্রাচর্যের মাঝখানে এক মণ্ডিত মান দরিদ্র।

নিবৃত্তীয় বৌ সরকারী উচ্চলের মেয়ে। বড় বৌ তালপাতার সেপাই তাই নিবৃত্তীয় বৌ আনার সময় পার্থির লাভ লোকসানের সাথে সাথে মেয়ের স্বাস্থ্যটাও ভালো কিনা তা তিনি দেখে নিয়েছিলেন, কিন্তু মেজ বৌও তাঁর পরিকল্পনাকে ঘায়েল না করে ছাড়ে নি। একটি ছেলে ও একটি মেয়ে হওয়ার পর মেজ বৌয়ের এমন দৈর্ঘক বিবর্তন শুরু হল যে পাছে নতুন ডিজাইনে নতুন তৈয়ারী ঘরের দেয়াল ভেঙে চোকাঠ বদলাতে হয় ভেবে মাহমদ সাহেবের রীতিমতো শৃঙ্খিত হয়ে আছেন। তিনি নিজে কিন্তু প্রমাণ সাইজের ভৱ্ত। অথচ তাঁর দু'ই বৌয়ের কোনটাই প্রমাণ সাইজের নয়—এমন কি দুয়োর দুনিয়ার পাঠক এক হও! ~ www.amarboi.com ~

যৌগকলকে দ্রষ্টই দিয়ে ভাগ করলে ভাগ ফলটাও প্রমাণ সাইজের হবে কিনা এ বিষয়ে যিঃ মাহমদের মনে যথেষ্ট সন্দেহ রয়েছে। এ দ্রঃখের উপরও দ্রঃখ হচ্ছে মিসেস রাবেয়া মাহমদকেও আর কিছুতেই প্রমাণ সাইজ বলা যায় না। প্রমাণ সাইজকে ছাড়িয়ে তিনিও এখন হয়ে পড়েছেন অনেকটা বেসাইজ। তাই আফজলের বো সম্বন্ধে অনিশ্চিত তাৰিখতের উপর নির্ভৰ কৰে তিনি আৱ প্ৰতাৰিত হতে রাজী নন। মেমে প্রমাণ সাইজ কিনা, শব্দৰ মেয়ে না, মেয়েৰ মাও তাই কিনা দেখে-শুনে—কাৰণ দেখা গেছে মেয়েৰা সাধাৰণত বেশিৰ ভাগ মা'ৰ গড়ন আৱ ধৰণই পৈয়ে থাকে—তবেই তিনি ছোট ছেলে আফজলেৰ বো আনবেন আফজল বিলেত থেকে ফিরে আসাৱ আগে থেকে মনে মনে এ পৰিৱৰ্কলনা তিনি কৰে রেখেছেন। অবশ্য সাইজেৰ সঙ্গে মেমেৰ রংগৱণ, মেয়েৰ মা'ৰ গড়ন গাড়ন, বাপেৰ পদ, পদবী ও সামাজিক মৰ্যাদাবৰও মিল হলে তবেই তাৰ মতে তা হচ্ছে আদশ' প্রমাণ সাইজ। আফজলেৰ মত আইডিয়েল ছেলেৰ জন্য ও বুকম আইডিয়াল মেয়ে ছাড়া তিনি ভাৰতেই পারেন না। কিন্তু মৰ্শকল, এ তিনি বছৰ ধৰে একৰকম গৱৰ থোঁজা কৰেও তিনি তাৰ পছন্দ মতো প্রমাণ সাইজেৰ মেঘে খুঁজে পার্নান একটিও। ফলে এবাৱ তিনি একই সঙ্গে ছেলে আৱ দেশৰ উপৰ বিৱৰণ হয়ে উঠেছেন। ছেলেৰ উপৰ এ কাৱণে যে—ও বিলেত থেকে একটা বো নিয়ে এলো না কেন, তা হলে তো তাঁকে এভাৱে গৱৰ থোঁজাৰ দায়ে পড়তে হত না। মেম সাহেবে ত ফস্তা হতই আৱ যেম সাহেবেৰ জাতকুল নিয়ে কেই বা মাথা ঘামায়? যেম সাহেবেৰ জীৱনমানেৰ দোহাই দিয়ে মোটা চাকুৱাও জৰটে যেত সহজে, সৱকাৰী না হক, বড় বড় বিলেতী ফার্মে তো বটেই। এক লাকে সমাজেৰ মাথায় চড়ে বসাৱ এমন সদৰণ' সৰযোগিটাই কিনা আহমকটা ছেড়ে দিলো। বেটা শব্দৰ পৰীক্ষা পাশেৱ টেঁকি।

আৱ দেশৰ উপৰ চট্টবাৰ কাৱণ—দেশ এমন ব্ৰিলিয়েশ্ট ছেলেৰ জন্ম দিয়েছে অৰ্থচ তাৰ উপযৰুক্ত জীৱন-সঞ্চয়নীৰ জন্ম দেয়ালি একটিও। এমন অপদার্থ দেশে ভাল ছেলে জন্মানোই তো বিড়ল্বনা। সকালে নিজেৰ সমস্তিজ্ঞত ড্ৰায়িং রুমে বসে পাইপ টানতে টানতে যিঃ মাহমদ এ সব কথাই ভাৰ্ছিলেন। সব সময় পাইপ টানা তাৰ এক প্ৰিয় ব্যসন—চাকুৱি জীৱনেৰ এ অভ্যাসটি অৱসৱ জীৱনেও ছাড়তে পারেন নি তিনি। হঠাৎ একগাল জৰ্দা কিমাম দেওয়া পান চিবোতে চিবোতে মিসেস্ রাবেয়া মাহমদ এসে ঢুকলো।]

॥ প্ৰথম দশ্য ॥

মাহমদ। নাও, আফজলেৰ চিঠি, পড়তে চাও পড়ো (চেহাৱায় বিৱৰণ নিয়ে টৈবলেৰ উপৰ রাঙ্কিত খামটী ঠেলে দিলেন একটুখানি।) রাবেয়া। (পাশেৱ সোফায় বসে চিঠিটা তুলে নিতে নিতে) কি লিখেছে ও? মাহমদ। লিখেছে তোমাৱ মাথা আৱ আমাৱ মণ্ডৰ। সে একই কথা— তোমৱা পছন্দ কৰে যা ঠিক কৰবে তাতেই আৰ্ম রাজী।

রাবেয়া। সে ত জানি, ভাল করেই জানি। মা বাপের কথার বাইরে যাবে ও আমার তেমন ছেলেই না।

মাহমদ। এ তিনি বছর ধরে কি গরু খেঁজাটাই না খুঁজলাম দেখ দৰ্শি।

প্রায় পাগল হয়ে যেতেই বার্কি। (থেমে) আশচ্য তব মনের মত একটি বৌ খুঁজে পেলাম না। (থেমে) মাৰে মাৰে আমার কি মনে হয় জান, মনে হয় এদেশ ছেড়ে অন্য কোথাও চলে যাই। (নাক-মুখ কুণ্ডিত)।

রাবেয়া। এমন লক্ষ্মীছাড়া দেশে থেকেই বা কী লাভ? আমার অমন বিদ্বান ছেলেকে মাইনে দিচ্ছ কিনা মাত্র আট'শ (চোখে মৃখে বিৱৰণ্তি)।

মাহমদ। অথচ বিশ্বব্যাঙ্ক দিতে চেয়েছিল দু'হাজার, জ্যক্ এণ্ড ম্যক্ কোম্পানীও ত অফার করেছিল দেড় হাজার। নিলো না ও-সব চাকুরি, বলে কিনা দেশের ছেলে তৈয়ারী করবেন তিনি, আহাম্মক আৱ কাকে বলে। নিজে বাঁচলে বাপের নাম, এ-ত সোজা কথা, সোজা হিসাব। (চেহারায় বিৱৰণ্তি আৱো বেড়ে যায়)।

রাবেয়া। এলাউন্স ইত্যাদি নিয়ে ও কুলেন পাচেছ কিনা মাত্র আট'শ'। কোথায় দু'হাজার আৱ কোথায় আট'শ'! কোথায় চম্পনাথ পাহাড় আৱ কোথায় ছাগলে খায় ঘাস, এ দেখছি তাই।

মাহমদ। (হো হো কৰে হেসে উঠে) ইউ আৱ রাইট মিসেস মাহমদ। কথাটা চমৎকাৰ বলেছো। সারা দেশটাই আহাম্মকে ভৱা (চোখে মৃখে বিৱৰণ্তি)।

রাবেয়া। চাকুরিৰ কথা না হয় ছেড়েই দেওয়া গেল, মনেৰ মতো একটা বৌ পষ্ট মিলে না এ দেশে।

মাহমদ। পছন্দ মতো বৌয়েৰ মা-ই মিলে না। মা মিলে তবেই তো মেঘে মিলবে!

রাবেয়া। উপযুক্ত ছেলেৰ জন্য একটা উপযুক্ত মেয়ে মেলে না যে দেশে সে দেশেও মানব থাকে? ভেবে আমার ত কাঁদতেই ইচ্ছা হয়।

মাহমদ। আমার কি ইচ্ছা হয় জানো? তোমার ঠিক বিপৰীত। আমার হাসতে ইচ্ছা হয়। হা হা হা—এ আমাদেৱ দেশ! (থেমে) আমাদেৱ আৱাৰ শিক্ষা—সভ্যতাৰ বড়াইও আছে!

রাবেয়া। অথচ আমরা ত আসমানের চাঁদ চাই না, চাই না বেহেস্তের
হৃরপরী।

মাহমদ। মোটেও না, শুধু চাই প্রমাণ সাইজের একটা মেঘে। হতভাগা
দেশ তাও দিতে পারে না। চৰলোয় যাক এমন দেশ।

রাবেয়া। বছর বছর এদেশ পানিতে ডৰবে না ত কোন্ দেশ ডৰবে
বল ? একেবারে ডৰবে গেলেই বাঁচতাম।

[সঙ্গে সঙ্গে মাহমদের এককালের সহকর্মী অবসরপ্রাপ্ত এস. ডি. ও.
তাহেরান্দিন আহমদ ওরফে টি. আহমদ এসে চৰকলো—সঙ্গে মেঘে মেহেরগণেস।
মেহের এবার আই. এ. পাশ করেছে, দেখতে দীর্ঘদেহী, দেহগঠন একহারা,
তবে রংটা কিছু ময়লা। স্বাস্থ্য মোটামৰ্দিটি ভাল—চোখে মৰখে বৰ্দ্ধিৰ দীপ্তি
সহজেই চোখে পড়ে। টি. আহমদকে ওর অস্ত্রঙ্গৰা শুধু টি-ই ডাকে।
চকেই বলে উঠলো—]

টি। কি ডৰবে গেলে বাঁচতেন ভাবী ?

[মেহের বাপের পেছনে পেছনে চৰকে মাহমদ আৱ রাবেয়াকে পা ছঁয়ে সালাম
কৰলো।]

রাবেয়া। বলছিলাম এ দেশটা ডৰবে গেলেই ভাল হতো। যে দেশে
একটা পজন্মসই মেঘে জোটে না সে দেশ না ডৰবে ভেসে থাকার
কোন মানে হয় ? (মেহেরের উপরে চোখ পড়তেই একটা যেন বিৱৰণ
বোধ কৰলো।)

টি। (হাসতে হাসতে) আপনার বদ-দোওয়াই লাগলো বৰ্বৰি। বৰড়ী
গঙ্গার পাড় ডিঁড়িয়ে এবার পানি নাকি ঢাকা শহৱেও চৰকে পড়েছে।
কোন্ দিন আস্ত শহৱটাই একেবারে ডৰব মাৰে কে জানে। তখন
সবাইকে এক সঙ্গে মৰতে হবে।

রাবেয়া। ডৰবক, ডৰবক একেবারে তলিয়ে যাক। মেঘেগৰলো আগে
ডৰবক (মেহেরকে দেখে আবার বিৱৰণ বোধ কৰল।)

টি। মেঘেরাই তো আগে ডৰবে। পানি বাড়তে দেখলে বাঁদৰ ছেলেৱা
এক লাফে সব গাছেৱ মাথায় চড়ে বসবে। মেঘেগৰলোৱাৰ কি হল না
হলো একবাৱ তাৰ্কিয়েও দেখবে না; এখনকাৱ ছেলেৱা শিভাল্লৰীৰ
অথ'ই তো জানে না।

মেহের। (মদৰ হাসিৱ সঙ্গে) আফজল ভাই সাঁতাৱ জানেন তো চাচী
আম্মা ?

রাবেয়া। জীবনে ও কোন দিন পর্কুরেই নামেনি, কলের জন্মেই মানব। মাহমদ। আমার বিশ্বাস বিলেতী ম্যাগাজিনে ছাড়া ও সাঁতার চোখেও দেখেনি। সাঁতার কেটেছে ও বড় বড় বইতে—ইতিহাসের অকুল সমন্বয়ে।

মেহের। তবেই ত সেরেছেন (ঠোঁটে বাঁকা হাসির ঝিলিক)।

রাবেয়া। কেন? এরোপৈন হেলিকাপ্টার আছে কি জন্য? তেমন দিন যদি দয়া করে আসে এরোপৈনে ঢড়ে আমরা অন্য কোন দেশে পার্ড দেব। (চোখে মূখে বিরক্তি, টি'র দিকে তাকিয়ে) একবার ভেবে দেখবু অবস্থাটা। তিন বছর ধরে এত চেষ্টা করেও একটা উপযুক্ত বৌজটাতে পারলাম না।

টি। You are right, ভাবী। যে দেশে উপযুক্ত ছেলের উপযুক্ত বৌমেলে না সে দেশে না থাকাই উচিত। (ঠোঁটে মৃচ্যক হাসি দেখা দিয়েই মিলিয়ে গেল।)

রাবেয়া। (কিছুটা তম্মুজ ভাবে) আমাদের মনের দণ্ড আপনি হয়তো কিছুটা আশ্দাজ করতে পেরেছেন মিঃটি।

মাহমদ। (গাইপে নতুন করে তামাক ভরতে ভরতে) আমাদের সম্বন্ধে কত জনে কত কথাই না রঁটাচ্ছে, সবই আমার কানে আসে। কেউ বলছে আমরা নাকি হৱপুরী চাই, কেউ বলছে আমরা উর্শী তালাশ করছি, কেউ বলছে আমরা রাজকন্যা আর অধের রাজত্ব চাচ্ছি। এর্মান যত সব উন্নত কথা। টি, তুমি তো জানো তোমাকে কত বারই তো বলেছি আমরা শব্দে একটা প্রমাণ সাইজ মেঘে পেলেই খুশী।

টি। মৰ্স্কল তো এখানে। বড় পাওয়া যায়, ছোট পাওয়া যায়, লম্বা পাওয়া যায়, বেঁটে পাওয়া যায়, মোটা মেঘে ত দেদার, সরদ মেঘেরও কোন অভাব নেই কিন্তু প্রমাণ সাইজ মেঘে লাখে না মিলে এক। (ঠোঁটে ত্বর্যক হাসি)

মাহমদ। কোন কোন আহামক আবার প্রমাণ সাইজ চাওয়াটাকেও দোষের মনে করে। বাজারে গিয়ে প্রমাণ সাইজ জামা জুতা চাও কেউ-ই দোষের ভাবে না। অথচ জামাজুতা মানাষ যখন খৰ্বশ ইচ্ছামতো বদলাতে পারে কিন্তু বৌ তো আর ঘাড় ঘাড় বদলানো যায় না। কাজেই

সব দিক দেখেশৰনে পছন্দ করেই বৌঁ জানতে হয়। আশ্চর্য, এ-ও নাকি দোষের ! (পাইপে দ'এক টাম লিয়ে) আমাদের বিপদটা এক-বার ভেবে দেখ—এয়াবৎ যত মেঘে দেখলাম হয় বেজায় মোটা নয়ত বেজায় হ্যাংলা (বলে একবারু স্তৰীর দিকে তাকালো) দেশে যেন প্রমাণ সাইজ মেঘের দ্বৰ্ভৰ্ত্তক লেগেছে। (কিছুটা নির্বাকার ভাবে) মেঘে-দেরই বা দোষ কি, মেঘেদের মা গৰ্বলও ছা হচ্ছেন দিন দিন। তোমার ভাবীকেই দেখ না, দিন দিন খালি চৌড়াচ্ছেন, (চেহারায় বিরাঙ্গ) খেয়েদেয়ে কাজ নেই খালি চৌড়াচ্ছেন (চোখে মৃখে বিরাঙ্গ)।

রাবেয়া। ওমা, আমি বৰ্দ্ধা খৰ মোটা ? মিঃ টি. বলৱন ত আমি কি মিসেস টি'য়ের চেয়েও মোটা ? কি বল মেহের, তোমার মা আমার চেয়ে অনেক বেশি মোটা না ?

টি। দাঁড়িপাল্লা নিয়ে তাতে আপনাদের দ'জনকে দ'দিকে বাসিয়ে ওজন নিতে পারলে একটা তোল হয়তো পাওয়া যেত। তবে একথা ঠিক যে আপনারা কেউই কারো চেয়ে কম না। ফেদারওয়েট কেউ নন্ত।

মাহমদ। শোন। একদিন ক্লাবে এক বৰ্ধৰ কাছে তার বৌঁ কেমন আছে জানতে চেয়েছিলাম, বৰাতেই পারছ মার্মাল প্ৰশ্ন। বৰ্ধৰটিত প্ৰথমে তেড়ে উঠলো : বৌঁ বল কাৰে ? পৱে হতাশ কণ্ঠে বললে : আৱে ভাই, আমাদের বৌৱা কি আৱ এখন বৌঁ আছে ? সব বৰবৰ হয়ে গেছে, একদম বৰবৰ।

টি। ভদ্ৰলোকেৰ বাঁড়ি বোধ কৰি চাটগাঁও। ওখানেই ত আপা বা দিদিকে বৰবৰ বলে।

মাহমদ। হাঁ, আমাৰ দেশতুতো ভাই—খাঁটি আৱ নিভৰ্জাল চাটগাঁওয়ে। পোলাও কোৰ্মা কাৰাৰ মৰগণী মদসল্লাম যতই দাও সঙ্গে একটৈ শুঁটুকি না হলে ওৱ মনই ওঠে না। অথচ লোকটা আস্ত একটা পি. এচ. ডি।

টি। (চট্টকৰে) শুঁটুকিটাও বোধ হয় পঁঃ়াজ দিয়েই খান র্তিনি ?

মাহমদ। শুঁটুকি-খোৱ হলৈ কি হবে ? কথাটা বলেছে কিন্তু খাঁটি। আমাৰ তো মাৰো মাৰো তোমাৰ ভাবীকেই.....

রাবেয়া। (চট্ট কৰে) চৰপ কৰ। একটা মেঘে রঞ্জেছে সামনে লঞ্জা কৰে তোমাৰ না ওসৰ মৃখে আস্তে ?

মাহমুদ। হাঁচা কথায় কিসের লজ্জা ?

টি। শেষকালে আপনিও চাটগেঁয়ে জবান ব্যবহার করতে শুরু করলেন ? চার্কুরিতে যখন ছিলেন তখন ত আপনি চাটগাঁর ভাষাকে...

মাহমুদ। মগের ভাষাই বলতাম, তাই না ? দেখ চাকুরি আর বেকারী দৰ'য়েতে আসমান জৰিম তফাং, দৰ'য়ের ভাষাও আলাদা। এ বোধটা গোড়া থেকে আমার ছিল বলেই তো...

টি। আপনি তর তর করে উপরে উঠে গেলেন আর আমরা মাঝ পথে আটকা যে পড়লাম, পড়েই রইলাম।

মাহমুদ। আলবৎ। দেখন হঠাৎ কেউ যদি মশ্তুরী বা ওরকম একটা বড় পদ পেয়ে বসে তখন কি ভাবে তাঁর মুখের জবান, মন মেজাজ সব বদলে যায় মহস্তে ? চেনা মানবকেও তখন র্তানি আর চিনতে পাবেন না !

টি। কিন্তু মশ্তুরী যখন খসে যায় তখন তাঁরা আবার স্বাভাবিক সমস্থ মানবের মতোই কথা বলতে শুরু করেন ! এমন কি তখন অচেনা মানবও চেনা হয়ে পড়ে। মশ্তুরী আর প্রাঙ্গন মশ্তুরী যে একই মানব তখন ব্যবাতেই পারা যায় না। কিছু দিন আগে এ লোকটাই যে হাত পা ছাঁড়ে প্রলাপ বর্কেছিল তা আশ্দাজ করাই তখন একদম অসম্ভব।

মাহমুদ। (টি-কে শেষ করতে না দিয়ে) আসল কথা ক্ষমতা, পদ বা মশ্তুরী যাই বলো আসল তো পাওয়ার। ক্ষমতার চরিত্রই আলাদা। ওটা যারা ব্যবতে পারে তারা তর তর করে উপরে উঠে যায়, যারা পারে না তারা নীচে পড়ে থাকে। টি, ক্ষমতাসীন আর ক্ষমতাহীনের ভাষা কখনো এক হতে পারে না, কখনো এক ছিলই না।

টি। চাকুরিতে থাকতে আপনি তো বাংলা প্রায় বলতেনই না।

মাহমুদ। (বিষম মুখে) আর এখন আমাকে মাঝে মাঝে চাটগেঁয়েও বলতে হচ্ছে। কি করি, রাজামশ্তুরী সুতোর মিশ্তুরী ড্রাইভার বাবুর্চি এ ওর সঙ্গে এক আধ কথা বলতে বলতে দিন দিন রঞ্জও হয়ে যাচ্ছ। কলকাতায় থাকতে আমার কথা শুনে কেউ তো ব্যবাতেই পারতো না আর্মি, ‘বাঙ্গল’, পার্টিশনের পর যখন ঢাকায় এলাম তখনো ত কেউ ধরতে পারেনি আমার বাঁড়ি চাটগাঁ। ঘরে ছেলেমেয়েদের সঙ্গেও

আমি কোন্দিন চাটগেঁয়ে ভাষায় কথা বলি না। এমন কি তোমার
ভাষীর সঙ্গেও কোন্দিন ভুলেও (ডানে বাঁয়ে ঘাড় দোলানো।)
রাবেয়া। (চট করে) মিথ্যা কথা বলো না (থেমে) মনে করে দেখ...
ঘরমোবার আগে...কত দিন ঘণ্টার পর ঘণ্টা... (মাহমদের সঙ্গে
চটকল হাসি আর দ্রষ্ট বিনিময়।)

মাহমদ। ওঁ শোবার ঘরের কথা? সে ত আলাদা ব্যাপার। যেখানে
পোশাক ছাড়তে হয় সেখানে পোশাকী ভাষা ব্যবহারের কোন্ মানে
হয়? (রাবেয়ার সঙ্গে বাঁকা হাসি বিনিময়। মেহের মাথা নীচে
করলো, টি, হাসি লুকোতে গিয়ে একটা কাশি দিয়ে মৃখে রূমাল
গঁজল।)

রাবেয়া। (বিব্রত ভাব কাটাবার জন্যই বোধ করি চট করে দাঁড়িয়ে) দেখ
চা দিতে এত দোরি করছে কেন? চাকুর বাকরগুলোও দিন দিন
যা হচ্ছে। (বলে ভিতরের দিকে পা বাড়াল।)

টি। শৰ্নাছি আকমল মিয়া নাকি এবার দাঁড়াচ্ছে?

মাহমদ। কি করবে, যদগটাই হয়েছে এমন, কৌশিলে ঢুকে মন্ত্রী বা
কিছু একটা না হতে পারলে তোমাকে কেউ পাতাই দেয় না, এমন
কি মানুষ বলেই করে না গণ্য। এম. পি. এ'দের দাপট দেখিনি?

টি। ওর মত এম. এ. এল. এল. বি সরকারী দলে কয়টা আছে? আমার
বিশ্বাস ও নির্যাত মন্ত্রী হবেই...।

মাহমদ। তুমও যা। আছো কোথায়? মন্ত্রী হতে হলে পাশটাশ
ডিগ্রী-ডিপ্লোমার কোন দরকার আছে নাকি? ও সব দরকার কেরানী
হতে। মাস্টার হতে। মন্ত্রিস্থের মজা তো ঐখানে, কোন কোয়া-
লিফকেশনেরই দরকার পড়ে না।

টি। শৰ্নাছি চারিত্র, সততা ইত্যাদিরও...।

মাহমদ। চৰপ, চৰপ, ওসব বে-আইনী কথা বলতে নেই। আমি অস্তত
বলতে পারব না। দেখ আইন মেনে আর মানিয়ে আর্মি ডেপুটি
থেকে কর্মশনার হয়েছি, ওসব কথা দিলে এলেও মৃখে আনতে
আমি অভ্যন্ত নই। দেওয়ালের শৰ্ধে নয় এখন আসবাবপত্রেরও
কান গাজিয়েছে।

টি। আমাদের আকমলের মন্ত্রী হওয়া কিন্তু চাই-ই...।

মাহমদ। তুমও তো নাকি এখন ছেলেদের দিয়ে কিছু কিছু ব্যবসা করাচ্ছ ?

টি। ও কিছু না, নাম মাত্র। জানেন ত গতবার ওর মামা মিনিস্টার থাকতে থাকতে ওকে এক রকম জোর করেই কিছু লাইসেন্সের ব্যবস্থা করে দিয়েছিলো। ক্যাবিনেট বানচাল না হলে এর্তানে হয়তো ও মানুষ হতে পারতো। আমার মতে আকমল মিয়ার মন্ত্রী হলে কমার্স মন্ত্রী হওয়াই উচিত।

মাহমদ। আমার বড় বেয়াইরও তাই মত। আমার মেজ বেয়াই অবশ্য মাঝে মাঝে শিক্ষার কথা বলেন।

টি। না না—শিক্ষামন্ত্রী হয়ে লাভ কি ? ছাত্র আর মাস্টারদের জিঞ্চাবাদ শব্দে আর গলায় ফলের মালা ঘর্জিলয়ে ত আর পেট ভরবে না !

মাহমদ। আমারও তাই মত, ওরও ইচ্ছা এক রকম তাই। কিন্তু সব ত নির্ভর করছে দলের উপর, পার্টির উপর। আজকাল আবার প্রচৰ টাকা খরচ করতে না পারলে নামনেশন মিলে না।

টি। ও কোন্ত দলের টিকেটে দাঁড়াবে ভাবছে ?

মাহমদ। এখনো তা ঠিক করে নি কিছু, আমি বলেছি, ভাল করে দেখ হাওয়াটা কোন্ত দিক থেকে কোন্ত দিকে বইছে বা বইতে পারে।

টি। অবশ্যই। যে সব দল পাওয়ারে যাওয়ার কোন সম্ভাবনা নেই সে সব দলে যোগ দিয়ে লাভ কি ? খামকা প্রণ্ডশ্রম ! স্ট্রেফ ঘরের খেয়ে বনের মোষ তাড়ান।

মাহমদ। আমরাও তাই বল্লছি।

[সঙ্গে সঙ্গে আজমনের প্রবেশ] এলে ? (টি-কে আদাব করে আজমল পাশের সোফায় বসে পড়লো। ড্রাইভার এক হাতে স্যাটকেস, অন্য হাতে বিছানার ফোলডার নিয়ে ভিতরে ঢুকলো।)

টি। ও কোথেকে আসছে ?

মাহমদ। ঢাকা থেকে। আর বলো না—খেয়ে দেয়ে আমাদের কি আর কোন কাজ আছে ? (বিরাস্তির সঙ্গে) যেমনি আমাদের তেমনি ছেলে দু'টারও হয়রানির একশেষ। যেখানে একটা ভালো মেয়ের খবর পাচ্ছ সেখানেই একে না ওকে পাঠাচ্ছ। যেখানে পারি নিজেই যাই। সেদিন শব্দলাম রাষ্ট্রদ্বৃত ওসমানীর মেয়ে মামার ওখানে

বেড়াতে আসছে। নিজেই ছুটতে ছুটতে গোলাম স্টেশনে। গাড়ী আসার কথা রাত ন'টায়। সে গাড়ী তর্শরফ আনলো রাত সাড়ে এগারোটায়... বসে দাঁড়িয়ে পায়চারি করে, ঝিমঝিমে হাই তুলে কোন রকমে কাটালাম এ দীর্ঘ সময়।

টি। বর্বোন না কেন, আজাদী মানেই ত সময়ে না পেঁচানো, সময়ে কিছু না করা, সব ব্যাপারে লেট হওয়া, পিছিয়ে পড়া। সময়ের গোলামি যদি করতে হয় তাহলে আজাদীর কোন মানেই তো থাকে না (ঠোঁটে মদব হাস) শৰনতে ত পাচেন ছেলেদের শ্লোগান হচ্ছে পরীক্ষা পিছাও, নেতাদের শ্লোগান হচ্ছে ইলেকশন পিছাও—যে-দিকেই তাকান শব্দে পিছাও, পিছাও, পিছাও। সারাদেশব্যাপী এ ত একমাত্র আওয়াজ। বেচারা ইঞ্জিন ড্রাইভারকে দোষ দিয়ে কি লাভ?

মাহমদ। (গম্ভীর মুখে) হঁ। রোজ রোজ কাগজ খুল্লে তাই ত দেখতে পাই।

টি। আরো মজার ব্যাপার—কেউ কেউ এমন কথাও বলছেন পিছতে পিছতে আমাদের একেবারে ‘খোলাফায়ে রাশেদীনের’ য়েগে চলে যেতে হব। যাক্ রাণ্ট্রদ্রতের মেয়ে কেমন দেখলেন তাই বলন।

মাহমদ। যাকে বলে একদম তালপাতার সেপাই। এক তালপাতার সেপাই নিয়ে বাঁচ না। আর এক তাল পাতার সেপাই দিয়ে কি করব? (আজমলের দিকে চেয়ে) দেখতে পারলে?

আজমল। দেখেছি। (চোখে মুখে নৈরাশ্য,) বেজায় খাটো, সে অনুপাতে আবার বেজায় মোটা। মাথার খেঁপাটি যেন ঔষধের বাঁড়।

রাবেয়া। (চুকতে চুকতে) অর্থাৎ মাথায় চুল নেই এক ফোঁটাও। (ছেলেকে লক্ষ্য করে) কোন অসুবিধা হয়নি তো? ছিলে কোথায়?

আজমল। অসুবিধা হবে কেন? কণ্ঠিনেটালেই ছিলাম।

মেহের। মেঘেটা আস্ত বোকা তো আজমল ভাই। (মদব হাস) মাথায় আঁচলটা তোলা থাকলে তো আপনি ওর খেঁপাটা দেখতেই পেতেন না।

টি। কার মেয়ে?

মাহমদ। জার্সিস্ট রফিউন্ডেনের। মেঘেটা ইতিহাসে এম. এ পড়ছে।
ছেলের কাজে লাগতে পারে মনে করে দেখতে পাঠিয়েছিলাম।

টি। ইতিহাসের ছাত্রী মানে তো আফজলেরই ছাত্রী? মেঘে কেমন
ও-ই তো ভালো বলতে পারার কথা।
রাবেয়া। ও আমার তেমন ছেলেই না। মেঘেদের দিকে একবার চোখ
তুলে চায়ও না তো কোনাদিন।

মাহমদ। ভাল ছেলে হওয়ার এই এক ঝকমারি।
টি। ভালো ছেলের মা-বাপ হওয়ার ঝকমারিও কম নাকি? আপনারাও
তো কম হয়রানিটাই ভোগ করছেন না। (চোখে মৃখে হাসির
আভা।)

মাহমদ। কপাল। কপাল। (বার দৃষ্টি কপালে ডান হাত ঠেকালেন।
আজমলকে লক্ষ্য করে) যে মেঘেটা পর পর তিন বছর ধরে রাইফেল
সর্টিংশে ফাস্ট হয়েছে ওটাকেও অর্মান দেখে এলি না কেন? খবর
নিয়েছিস্ট কার মেঘে?

আজমল। ওটাও দেখে এসেছি, ডাক্তার ওয়াহেদ আলৈর মেঘে। আমার
চেয়ে ফুট খানেক লম্বা। মুণ্ডিনভাসিংটি মুণ্ডিয়নে কি এক সভায়
এর বক্তৃতাও শুনে এলাম। আওয়াজ ত নয় যেন গরুর গাড়ীর
চাকার আত্মাদ। দেখলাম ছেলেদের কেউ কেউ কানে আঙুল
দিয়েও হাঁ করে শুনছে। মেঘেটি দেখতে কিন্তু ভালোই।

টি। শুনছে, না দেখছে বলো। মেঘেদের দিকে ফ্যাল ফ্যাল করে তাঁকিয়ে
থাকা—এক ধরনের ছেলেদের এই স্বভাব। ক্লাসেও শুনেছি তাই হয়।
রাবেয়া। আমার ছেলেদের কিন্তু কারো এই রকম বদ স্বভাব নয়। (একটু
থেমে) আমার ত বিশ্বাস এই! মেঘের নিশ্চয়ই নাক ডাকে।

মাহমদ। দোহাই দোহাই। তা হলে আমি তো ঘৰ্মাতেই পারবো না।
রাবেয়া। আফজলই বা ঘৰ্মাবে কি করে? সে ত রেডিয়ো গ্রামোফোন
পর্যন্ত সহ্য করতে পারে না। সালাম বাবা, হাজার বার সালাম
তেমন মেঘে আর তেমন মেঘের মা বাপকে! (বলেই কপালে হাত
ঠেকালে। আজমলকে লক্ষ্য করে) তুমি গিয়ে কাপড়-চোপড়
ছাড়গে। আর বয়কে বলো চ'টা তাড়াতাড়ি দিয়ে যেতে। (আজমলের
ভিতরে প্রবেশ) দোখ আকমল কি খবর আনে।

টি। ও আবার কোথায় গেছে ?

মাহমদ। সিলেট। সৈয়দ সদর আলীর মেঘেটিকে দেখতে পার্ঠিয়েছি। শৰ্নেছি মেঘেটি বেশ সম্মর্দী, রং নার্কি টকটকে ফর্সা। দেখতেও নার্কি প্রমাণ সাইজের কাছাকাছি।

টি। অর্থাৎ বেশী মোটাও না, বেশী সরাও না। আবার তেমন লম্বাও না তেমন খাটোও না।

মাহমদ। রিপোর্ট তাই। মেঘেটি ইংরেজি অনাসে' নার্কি ফাস্ট হয়েছিল। এখন এম. এ. পড়ছে। ইতিহাস হলেই ভালো হতো। সময় মতো ওকে এটা ওটার রেফারেন্স খুঁজে দিয়ে সাহায্য করতে পারতো, পারতো টিউটোরিয়ালের খাতাগুলো দেখে রাখতে। আজকাল ত ইচ্ছা করলে পরীক্ষার খাতা দেখেই অনেক টাকা রোজগার করা যায়, অত খাতা একা দেখে ওঠ। সম্ভব নয়। বৌটা কোয়ালিফাইড্ থাকলে এধরনের আধুনিক কাজ ত বৌ-ই করে রাখতে পারে। আজকাল অনেক অধ্যাপকই নার্কি এভাবে দৃঃজনে মিলে ট্রপাইস রোজগার করছে।

রাবেয়া। ওদের খবর আগ্রহ মেঘে দেওয়ার। এক আত্মীয়কে দিয়ে আমাদের কাছে খবরও পার্ঠিয়েছিল।

মাহমদ। কিন্তু...(মাথা চৰকানো)

টি। কিন্তু কেন? মেঘে র্যাদি পছন্দ হয়, ঐটিই ঠিক করে ফেলুন, কাঁহাতক আর খুঁজে বেড়াবেন?

মাহমদ। কিন্তু...কথা হচ্ছে...(আবার কপাল চৰকাতে লাগলেন)।

টি। কিন্তু টিক্কু রেখে দিন। মেঘে কোয়ালিফাইড, বংশও ভালো—সৈয়দ। আর ওদেরও যখন আগ্রহ, আর কথা কি? ডেপৰ্টি সেক্রেটারী হিসেবেই বোধকরি সদর আলী সাহেব রিটায়ার করেছেন?

মাহমদ। সব কিন্তুর মূলে ত সে কথা! একটা ডেপৰ্টি সেক্রেটারীর মেঘে কি করে আনি? যার জন্য আনবো তাকেও দেখতে হবে তো?

টি। হাঁ অক্সফোর্ডের নামকরা ডক্টর, বিশ্ববিদ্যালয়ের হেড অব দি ডিপার্ট-মেণ্ট....।

মাহমদ। তার উপর আমার আগের দুই বেয়াইর অবস্থা তো জানই। প্রত্যেক ছেলের আলাদা আলাদা বাড়ী রয়েছে, গাড়ী রয়েছে। বেয়াই

বেয়ানও থাকে আলাদা বাড়ীতে। সদর আলী কোন রকমে বাড়ী একটা করেছে শৰনেছি।

টি। অবসরপ্রাপ্ত ডিপার্ট সেক্রেটারির পক্ষে গাড়ী রাখা তো সম্ভব নয়।
মাহমুদ। এ অবস্থায় ছেলে শবশুর বাড়ী বেড়াতে গেলে যে রিস্ত্রা ছাড়া
কোন উপায়ই থাকবে না। দশ্যটা একবার ভেবে দেখ। অস্কফোর্ডের
ডষ্টের, একটা ডিপার্টমেণ্টের হেড, রিস্ত্রা চড়ে বৌ নিয়ে এ বাসা
থেকে ও বাসা যাওয়া আসা করছে। স্কেলোস, অস্বৃত, হাস্যাস্পদ !
(নাক উঁচু করে বিরাস্তি প্রকাশ)

রাবেয়া। আর মিসেস আলীকে দেখেছেন ত, একদম হোঁৎকা। বেয়ান
ভাবতেই তো আমার গা ঘিন ঘিন করে ওঠে।

টি। আচ্ছা নবাব বাড়ীতে খবর নিলেছেন ? অনেক সি. এস. পি.
আজকাল তো ওখানে...।

মাহমুদ। বাংলাদেশের পূর্ব পশ্চিম উত্তর দক্ষিণ এ সীমার মধ্যে যেখানে
যত নবাব, নবাবজাদা, মন্ত্রী, প্রাস্তুন মন্ত্রী, রাষ্ট্রদ্বৰ, হাইকোর্টের
জজ, শিল্পপার্টি, টি গার্ডেনের মালিক আছে তাঁ মারতে কোথাও বাকি
রাখিনি। ওসব ঘরের মেয়েরা আরো বেশী বে-সাইজ। এই করে
তিনটা বছর ত কেটে গেল।

টি। এ দুই বৌঘরের সঙ্গে তাল রেখে, সমান ঘর থেকে ততীয়টিও আনতে
হবে ত। না হয় মানাবে কেন ?

মাহমুদ। সেটাই তো বড় বিপদ।

রাবেয়া। বেয়াইয়ে বেয়াইয়ে, বেয়ানে বেয়ানে, বৌঘরে বৌঘরে মানানওতো
চাই ? (বিরাস্তির সঙ্গে) তবে রাঁতিমতো হাতী পোষা। শেষ হয়ে
গেলাম মিঃ টি। সাধারণ ঘরোয়া ব্যবহারের জন্যও এক শ
টাকা গজের কাপড় না হলে তেনারা মরখ ভার করে থাকেন। আর
থাকেন ত দিনরাত বিছানায় শৰয়ে। এক গাড়ীতে দু'জন কখনো
বেরবেন না—দু'জনের দু'গাড়ী চাই। আজও দু'জন এ সাত
সকালেই চা খেয়ে বেরিয়ে গেছেন। ছেলেটা পাঁচ ছ'দিন পরে ঘরে
ফিরেছে, অথচ দেখলেন বৌটা ঘরে নেই। বড় বৌ জানে আজমল
আজ ফিরবে, স্টেশনে গাড়ী পাঠানো হয়েছে। তব বাপের বাড়ী
থেকে গাড়ী একটা আলিয়ে বেরিয়ে পড়েছেন, দেখেই বোধকরি মেজ

বৌ স্ট্যান্ড থেকে টেক্সি ডাকিলে এনে তাতেই রাওয়ানা দিয়েছেন
কোন্ চলোয় কে জানে ?

মাহমদ। কাজকর্ম কিছুই না, শব্দে এ বাসা থেকে ও বাসা পই পই করে
বেড়ানো।

রাবেয়া। এতো অবস্থা ? লোকে মনে করে আমরা খুব সব্দুর্ধী।

মাহমদ। (বিরক্ত মরখে) শ্বেত হস্তী ! এক একটা আস্ত শ্বেত হস্তী !

আগে আমরা ইংরেজদের বলতাম White Elephant, এখন আমা-
দের ঘরের বৌ-রা হয়েছে তাই।

টি। তবও তো আর একটা শ্বেত হস্তীর জন্য সারা দেশ চফে বেড়াচ্ছেন।

মাহমদ। (নির্বিকার ঔদাসিন্যের সঙ্গে) উপায় নেই, উপায় নেই মিঃ
টি. আহমদ। সামাজিক মান মর্যাদা রক্ষা না করে ত উপায় নেই।

ঐ জোয়ালে একবার মাথা গলালে আর নিস্তার নেই কারো। এরই
নাম Standard of life.

রাবেয়া। খাওয়ার বেলায়ও একটা হাতী আর একটা বাঘ। একজন
নিরামিষ ছাড়া কিছুই হজম করতে পারে না আর অন্যজনের মাংস
ছাড়া কিছুই মরখে রোচে না।

মেহের। (ও এতক্ষণ ধরে পাশের টেবিলে রাঙ্কিত সাঁচত ইংরেজী ম্যাগাজিন
ওল্টাচিল—হঠাতে চোখ তুলে বললে) তাহলে ত একটার জন্য কিছু
কলাগাছ লাগালে আর একটার জন্য কয়েকটা ছাগল পর্যন্তেই চকে
যায় চাচী আম্মা ! (বলে হাসতে লাগল মরখ টিপে টিপে)।

টি। (মেহেরের কথাকে আমল না দিয়ে) বৌ খুঁজতে পশ্চিম বঙ্গেও
গিয়েছিলেন নাকি সেখানেও...।

মাহমদ। (ডানে বাঁয়ে ঘাড় নেড়ে) মেঘে দূরে থাক, পছন্দ মতো মেঘের
একটি মাও ত সেখানে নজরে পড়ল না, যাকে বেয়ান ডেকে মনে
একটু সাঞ্চনা পেতে পারি (আড়চোখে রাবেয়ার দিকে চেয়ে) মেঘে-
দের কি দোষ দেব, মেঘেদের মার্গালীরই তো কোন কাণ্ডজ্ঞান নেই।
তোমার ভাবীর কথাটাই ধর না কেন ?...

রাবেয়া। ভাবী আবার কি দোষ করল ? (অবাক হয়ে চেয়ে থাকে)

মাহমদ। শতবার, হাজার বার দোষ করেছো।

রাবেয়া। বাঃ, না বললে বুঝব কি করে ?

মাহমদ। টি'র সামনে আবার শব্দতে চাও নাকি কথাটা ?

টি। (উৎসর্ক কর্ণে) কি কথা ?

রাবেয়া। বল, কি বলবে ? (মাহমদের দিকে বক্তৃ দ্রষ্ট হনে।)

মাহমদ। (টি'র দিকে তাকিয়ে) তোমরা তো সবাই জানো আমার জীবনটাই আগাগোড়া প্ল্যান করা, আমার কোন প্ল্যানই এ যাবৎ ফেল করে নি। ছেলেমেয়ে সম্বন্ধেও আমার প্ল্যান ছিল, তিনটা ছেলে আর একটা মেয়ে, (রাবেয়ার দিকে চেয়ে) দু'টা মেয়ে হল কেন ? তোমার দোষ না তো কার দোষ ? কোন এক সাহিত্যিক যে লিখেছেন Man proposes woman disposes একি অবিকল তা নয় ?

রাবেয়া। ছেলেমেয়ের জন্য মা-ই বর্ধিষ একা দায়ী ?

মাহমদ। আলবৎ, হাজার বার। ছেলে না হয়ে শব্দধ মেয়ে হয়েছে আর শব্দধ লোক জানে ছেলেরা পেয়ে থাকে বাপের ধরন আর মেয়েরা মায়ের !

রাবেয়া। মেয়ে হলেই বর্ধিষ মায়ের দোষ ?

মাহমদ। আলবৎ, হাজার বার। ছেলে না হয়ে শব্দধ মেয়ে হয়েছে আর হচ্ছে বলে কত স্বামী কত স্ত্রীকে তালাক দিয়েছে তার খবর রাখ ? আর তুমি বলছ মেয়ে হলে মায়েদের কোন দোষ নেই !

রাবেয়া। মিঃ টি, এটা কি রকম ঘৰ্ষণ বলবন ত ?

টি। ভাবী, বাঘের ঘৰ্ষণ আর মেষের ঘৰ্ষণ কখনও এক হতে পারে না। এ ত জানেনই। পরবর্য হল বাঘ।

রাবেয়া। শব্দধ ঘরের বিবিদের কাছেই বোধ করি ?

[চা'র ট্রে হাতে চাকরের প্রবেশ। ট্রে-টা টর্চিলের উপর রাখতেই কেউ কিছু বলার আগে মেহের উঠে চা বানাতে শব্দধ করল।]

মেহের। (মাহমদের দিকে তাকিয়ে) চাচা তো খাবেনই, চাচী আশ্মার জন্যও করি এক কাপ ?

রাবেয়া। (মাথা নেড়ে সম্মতি জানালো) কর। তবে চিনি দু'চামচের বেশী দিয়ো না।

মাহমদ। (চার কাপে চৰমদক দিয়ে) আমার প্ল্যানটা যেভাবে ঘায়েল করে দিয়েছেন তিনি (রাবেয়ার দিকে তীক্ষ্ণ দ্রষ্ট হনে)—সে কথা মনে

হলে চা-টা পর্যন্ত আমার কাছে বিস্বাদ ঠেকে (আর এক চৰমত্বক চা পান)।

টি। মাহমদ সাহেব অতীতকে অতীত হতে দিন—লেট বাই গঅন বি বাই গঅন।

মাহমদ। টি, জীবনটা প্ল্যান করা ছিল বলেই জীবনে আমাকে অকৃতকাৰ্য্য-তাৰ মুখ দেখতে হয় নি। Nothing succeeds like success—ছেলেদেৱ ত বলে থাকি এ বিষয়ে আমাৱ নিজেৱ জীবনটাই তো এক বড় নজীৱ। (আঙুল দিয়ে দেওয়ালে টাঙ্গানো ফটোটা দেখিয়ে) চোখেৱ সামনে যে ওটা বাঁধিয়ে রেখেছি সে শৰ্ধৰ চোখ শোভাৰ জন্য নয়, আৱ শৰ্ধৰ আমাৱ মুখেৱ কথাও নয় (বৰকে টোকা মেৱে) দিলেৱ কথা, মনেৱ কথা।

টি। আপনাকে যারা চেনে তাৱা সবাই ও কথাটৰকুও জানে। যাক, আম যেজন্য এসেছিলাম—আফজল এবাৱ ছৰ্টিতে বাড়ী আসে নি বৰ্বৰি ?

রাবেয়া। ওৱা কি মৱবাৱ ফুৱসৎ আছে যে আসবে ?

মাহমদ। দেশে কোয়ালিফাইড লোক ত নেই একটাও—তাকেও পেয়েছে বোকা। বেদম খাটিয়ে নিছে। যেখানে কোন কৰ্মটি সেখানে ও, যেখানে কোন কৰ্মশন সেখানে ও—আজ দিল্লী, কাল বম্বে, পৱশন লণ্ডন, তৱশৰ জাপান, জার্মান ইত্যাদি কৱেই ত আছে।

রাবেয়া। এ কৱেই ত চলছে ওৱা দিন। গতবাৱ ত সৈদেও বাড়ী আসতে পাৱে নি।

মাহমদ। তোমাৱ কোন দৱকাৱ ছিল নাকি ওৱা সঙ্গে ?

টি। জানেন তো এ (মেহেৱকে নিৰ্দেশ কৱে) এবাৱ আই. এ. পাশ কৱেছে। য়ানিভাসিটিতে অনাস' পড়তে চায়। কোন্ সাবজেক্টে পড়লে ভালো ক্লাস পাওয়াৱ সম্ভাবনা, য়ানিভার্সিটি থেকে কিছু হেলপ পাওয়া যাবে কিনা ইত্যাদি বিষয় একটা খৰ্জ খৰ নিতে চেয়েছিলাম ওৱা কাছ থেকে। তাই মেহেৱও সঙ্গে এসেছে। ইতিহাসে ওৱা বেশ বৌঁক।

রাবেয়া। বেশ বেশ পড় মা, পড়। ও যে কখন আসবে বলা যায় না। এলেই খৰ দেব।

মাহমদ। তোমার ফোন নাম্বারটা রেখে যাও—এলেই ফোনে জানিয়ে দেয়া হবে।

টি। আমাদের ত ফোন নেই। আমি নিজে এসেই খবর নিয়ে যাবো।
মাহমদ। তোমার বাসায় ফোন নেই! বল কি...! (বিস্ময়ে যেন আকাশ থেকে পড়লেন)।

টি। (উঠে পড়ে) আচ্ছা, আজ উঠ তাহলে। (রাবেয়ার দিকে তাঁকিয়ে)
আদাব ভাবী (মাহমদের দিকে চেয়ে)। আদাব ভাই সাহেব। (মেহের
উভয়ের পা ছুঁয়ে সালাম করলো, টি. আর মেহেরের প্রস্থান)।

মাহমদ। (পাইপ টানতে টানতে, ঠেঁটে স্টিব্ৰ হার্স ফুটিয়ে) এই সাত
সকালে হঠাৎ টি-য়ের উদয় হওয়ার কারণটা বুঝতে পারলে ত ?
রাবেয়া। (মন্দ হার্সের সঙ্গে) তা আর বুঝিবািন ? মেয়েটি আই. এ. পাশ
করেছে, অনাস' পড়তে চায় এই ছুতায় নতুন করে মেয়েকে আমাদের
চোখে, সম্ভব হলে আফজলেরও—ফেলতে চায়। এ আর কে না
বুঝে বল ?

মাহমদ। (পাইপ মুখে উঠে পায়চারী করতে করতে) হা হা টি আমাদের
মনে করেছে বোকা। তিনি তিনটা সাক্ষেসফল ছেলের বাবা-মাকে
ওর মতো সামান্য রিটায়ার্ড' এস. ডি. ও. কিনা বোকা বানাতে
চায়। বোকা বানাতে চায় একটা কালো মেয়েকে দিয়ে। অত বোকা
হলে কৰ্মশনার হিসাবে রিটায়ারানা করে ওর মতো আমিও এস. ডি.
ওই থেকে যেতাম সারাটা জীবন। অথচ চাকুরি তো দৰ'জনের এক
সঙ্গেই শৰণ ! (থেমে) ওর মেয়েকে দেখে ভুলবে আফজল ? তেমন
ছেলে ও ? হা হা।

রাবেয়া। (এক চিমটি দোষ্টা মুখে ফেলে) আফজল আমার তেমন ছেলেই
না।

মাহমদ। একটা ফোন পর্যন্ত যার বাড়ীতে নেই...সে হবে আফজলের
শবশ্বর আর আমার বেয়াই ! (বিস্ময়ে কথা হারিয়ে ফেলেন)।

রাবেয়া। বিলাত যাওয়ার আগে ও কি বলেছিল মনে নেই ?—বাপের
আদেশে হজরত ইসমাইল যদি জান কোরবানী দিতে পারেন আমি
কি মা-বাপের ইচ্ছা মতো একটা মেয়েকে বিয়ে করতে পারব না ?

মাহমদ। আমার ছেলের উপর্যুক্ত কথা। (কঠে আস্ত্রসজ্জিত সন্দেশ) মনে
নেই এই একই কথা আজমল, আকমলও বলেছিল।

রাবেয়া। (গবোংফ্লল কঠে) আমার ছেলে বাবা! (মন্দ হাসির সঙ্গে)
তুমি নিজে কিন্তু... মনে পড়ে?

মাহমদ। আমাদের কথা ছাড়ান দাও। আমাদের বাপ-মা-ই বা কি
ছিলেন? না জানতেন তেমন লেখাপড়া, না বরবাতেন সামাজিক
মানমর্যাদা। গাঁয়ের মানব, উপর্যুক্ত ছেলের বৌ সম্বন্ধেও ওঁদের
ধারণা একদম গেঁয়োই তো ছিল... (হাসতে হাসতে) আর... তখন
তুমি দেখতে যা ছিলে! দেখে ও বয়সে মাথা ঠিক থাকার কথা?
তোমাদের শুলের সামনে একদিন দেখেই তো মাথা আমার বিগড়ে
গেল।

রাবেয়া। (মন্দ হাসির সঙ্গে) তুমি তো নার্কি বিষ খেতে চেঁচেছিলে?
মাহমদ। অর্ণক্ষিত মা-বাপকে ঐ ভাবেই ভয় দেখাতে হয়। না হয়
ওঁ'রা রাজী হতেন নার্কি?

রাবেয়া। ওঁ'রা রাজি না হলে তুমি সাত্য সাত্য বিষ খেতে? (চোখ
কপালে উঠল)।

মাহমদ। তুমি যা! বিয়ের জন্য কেউ কি সাত্য সাত্য বিষ খায় নার্কি?
সাধারণ মা-বাপ বিয়ের নাম শুনলেই ত ভড়কে যাই। বি. এ.
পাশ তো তখন আর ঘরে ঘরে ছিল না—তার উপর ডাইরেক্ট ডেপুটি,
সোজা কথা? রোজগেরে ছেলের কাছে এমনই তো মা বাপ কাবৰ
হয়ে থাকে। বিয়ের কথাটা তো ফালতু।

রাবেয়া। আমার ছেলেরা কিন্তু ওরকম হয় নি। আল্লার মার্জিং এটাও
হবে না।

মাহমদ। (প্রায় মধ্য ভেঙ্গ-চ দিয়ে) না ম্যাডাম, আল্লার মার্জিং না।
আমার মার্জিং। আমি আমার ছেলেদের তো ঐ ভাবে মানব করি
নি। এক একটি ছেলের পেছনে কয়ে হাজার করে টাকা খরচ করেছি
ভেবে দেখ।

রাবেয়া। (মাহমদের কথা শেষ না হতেই) তোমার টি-র কান্ড দেখেই-

তো আমি অবাক ! একটা আস্তা কালো কুশী মেঝেকে নিয়ে তিনি
ডাঙ্কার আফজলের মতো ছেলের সঙ্গে দেখা করতে এসেছেন !

মাহমদ। (ভেঙ্গিচ দিঘে) ডাঙ্কার না, ডষ্টের। ওকি ম্যালোরিয়ার ডাঙ্কার ?

(গবেষ সঙ্গে) বিদ্যার ডষ্টের। এক্ষ-কর্মশনারের মেমসাহেব ডষ্টের
উচ্চারণ করতে পারেন না। ছি ছি স্কেণ্ডেলাস ! রৌতিমতো
স্কেণ্ডেলাস। (হতাশ কর্ণে) তুমি দেখছি ওকে কোন দিন কৰি-
রাজ না বানিয়ে বসো !

রাবেয়া। (অনুরূপ কর্ণে) কি করি আমার মনেই থাকে না যে।

মাহমদ। (শাসানো কর্ণে) বয়স থাকলে তোমাকে তিন তালাক দিঘে
আমি একটা বি. এ. এম. এ পাশ মেঝেই বিঘে করে ফেলতাম।
যেমন আজকাল অনেকেই করছে।

রাবেয়া। (কানে, ঠেঁটে আঙুল দিঘে) চপৎ চপৎ—পাশের ঘরে আজমল
রয়েছে, শব্দতে পাবে—চপৎ চপৎ।

মাহমদ। ডষ্টেরের মা হয়ে ডষ্টেরই উচ্চারণ করতে পারো না। স্কেণ্ডে-
লাস ! জানো এক বাধা মশ্তী তার বাপকে প্রায়ই এ বলে
শাসাতো : তুমি আমার বাপ হওয়ারই যোগ্য নও। শেষের দিকে
ও নাকি বাপকে বাপ ডাকাই ছেড়ে দিঘেছিল। এমন কি মশ্তী
হওয়ার পর সে যে হাল-ফ্যাসনের নতুন বাঢ়ী করেছে তাতে বাপ
বেচারাকে উঠতেই দেঘনি।

রাবেয়া। বল কি ! বড়ো বাপকে আলাদা করে দিলে ?

মাহমদ। হ্যাঁ লাল দাঁধির ময়দান আৱ পল্টনের মাঠ যেমন ঐতিহাসিক
একথাও তেমনি ঐতিহাসিক। আছো কোথায় ? মা বাপ যেমন
উপযুক্ত ছেলেমেয়ে চান্ন তেমনি ছেলেমেয়েরাও চান্ন উপযুক্ত মা বাপ।
এতে ছেলেমেয়েদের দোষ দেওয়া যায় না। ডষ্টের বলতে পারো না
জানলে একদিন হয়তো আফজল তোমাকে মা ডাকাই ছেড়ে দেবে,
তার বাসায়ও হয়তো দেবে না তোমাকে ঢুকতে। এমন কি আমার
অবর্তমানে আলাদা করে দিতেও পারে।

রাবেয়া। যখন দেঘ তখন দেখা যাবে। (হাসির সঙ্গে) আমি কিন্তু তোমার
টি-এর কাণ্ড দেখে হেসেই বাঁচ না। ব্যাপারটা একবার ভেবে

দেখেছ ? বলে কিনা মেঘের ঈতিহাসে ঝোঁক আছে, হা হা। মাহমুদ ! আফজাল ষথন ঈতিহাসের অধ্যাপক ঝোঁক না থাকলেও থাকতে হবে বৈ কি। কর্মশনারের বেয়াই হতে চায় এস. ডি. ও. হা হা। তোমার সে চমৎকার উপমাটি আবার মনে পড়ছে : কোথায় চন্দ্রনাথ পাহাড় আর কোথায় ছাগলে ঘাস খায়—হা হা (অটুহাসি, পরক্ষণে গম্ভীর হয়ে) তুমি বোধ হয় একটা সংক্ষয় ব্যাপার লক্ষ্য করানি। খবরই সংক্ষয় এবং খবরই নাজুক ইশারা... (বাবেয়ার জিজ্ঞাসাৰ চোখ), ও যাওয়ার সময় আজ হঠাতে আমাকে ভাই সাহেব ডাকলো লক্ষ্য করানি ? আমি ত শৰনে বেয়াই সাহেব বল্ল বলে আঁঁকে উঠেছিলাম ! (কিছুক্ষণ অবাক হয়ে থাকা) ওৱ আক্ষে-লটা দেখলে ! তোমাকে গোড়া থেকে ভাবী তাকে না হয় ডাকুক কিন্তু আমাকে... (টাই না থাকলেও টাই টানার ভঙ্গী করলে) এক রিটায়ার্ড এস. ডি. ও. এক রিটায়ার্ড কর্মশনারকে বিনা দ্বিধায় ভাই সাহেব ডেকে বসলো ? (থেমে) দেখছো দুনিয়াটা দিন দিন কিভাবে পালটাচ্ছে ? কিভাবে রসাতলে যাচ্ছে...? (বিস্ময়ে প্রায় মৃচ্ছা যাওয়ার দশা। সঙ্গে সঙ্গে পর্দা নেমে আসা)।

ଚିତ୍ତିମ୍ବ ଦଶ

[ବିଶ୍ଵବିଦ୍ୟାଳୟର ଧାରେଇ ତହରନଦେର ବାସା । କ୍ଲାସେର ଫାଁକେ ଏକଦଳ ବାନ୍ଧବୀସହ ଓ ଓର ପଡ଼ାର ଘରେ ବସେ ଆଜ୍ଞା ଦିଚେ । ବାପ ଅର୍ଫିସେ, ଭାଇ ବୋନେରା ସ୍କୁଲେ, ମା ଉପରେ ସଦମରେ । ନିର୍ବିବାଦେ ଚଲେଛେ ଓଦେର ଆଜ୍ଞା । ଖଦିଜା ସର୍ବାଙ୍ଗ କଲେବରେ ଆଁଚଳ ଦିଯେ ବାତାସ କରତେ କରତେ ଢରି ହାତେର ସିଂହ ପତ୍ରେର ବୋରା ଟେବିଲେର ଉପର ଛୁଟେ ମେରେ ବଲେ]

ଖଦିଜା । ତହରନ, ତେଣ୍ଟାଯ୍ୟ ମାରା ଗେଲମ, ଭାଇ, ତେଣ୍ଟାଯ୍ୟ ମାରା ଗେଲମ,
ଶିଗ୍ଗୀର ଏକ କାପ ଚା, ନା ହସ୍ତ ଏକ ଗେଲାସ କୋଲ୍ଡ ଡିରିଙ୍କ... ଉ
(ଜୋରେ ଆଁଚଳ ସବରାତେ ଲାଗଲ) ।

ଆତିଥୀ । (ତହରନ ସାଡ଼ା ଦେଓଯାର ଆଗେ) ଏକଷଟା ଧରେ ଡାବ ଜଳ ଥେଲେ
ଏଲି ତାତେଓ ତୋର ତେଣ୍ଟା ମିଟଲୋ ନା ? ଆଶର୍ଯ୍ୟ ମେଲେ !

ମନୋଯାରା । (ଚୋଥେ ମର୍ଥେ ବିଶ୍ଵମିଳ ନିଯେ) ତାଇ ନାକି ଖଦିଜା ? କୋଥାଯ୍ୟ
ପେଲି ଅତ ଡାବ ?

ଆତିଥୀ । ଜାନ ନା ବର୍ବାଧି ଓର ଯେ ଡକ୍ଟର ଡାବଜଲେର ସଙ୍ଗେ କ୍ଲାସ ଛିଲ ଏଥିନ ?

[ବିଶ୍ଵବିଦ୍ୟାଳୟର ଛାତ୍ର-ଛାତ୍ରୀରା ଠାଟ୍ଟା କରେ କାକେ ଯେ ନେପଥ୍ୟେ ଡକ୍ଟର ଡାବଜଲ ବଲେ
ତୋ ସବାରଇ ଜାନା । ଏମନ କି ଅଧ୍ୟାପକଦେରେ ଓ ତା ଅଜାନା ନୟ ।]

ମନୋଯାରା । ଓ, ତାଇ ବଲୋ ! (ଠେଁଟେ ମଦ୍ଦବ ହାସି)

ନ୍ତରମନାହାର । ଈତିହାସ ନିଲେ ଐ ଏକ ମସତ ବଡ଼ ସର୍ବିଧା । ରୋଜ ଅନ୍ତତ
ଏକ ଷଟଟା ଧରେ ବିନା ପଯସାଯ ଡାବଜଲ ଖାଓଯା ଯାଏ ! (ତାର ଠେଁଟେ
ମଦ୍ଦବ ହାସି) ।

ଆତିଥୀ । ଖଦିଜା, ବେଶୀ ଥେଲୋ ନା କିମ୍ତୁ । ବେଶୀ ଥେଲେଇ ସର୍ଦି । ଆର
ଆଜକାଳ ସର୍ଦି ମାନେ ଏକଦମ ଫୁଲ ।

ଖଦିଜା । ଲୋଭ ହଚେ ବର୍ବାଧି ?

ମନୋଯାରା । ଶର୍ମେଛି ଡକ୍ଟର ଆଫଜଲ ପଡ଼ାନ ଭାଲୋ ।

ଖଦିଜା । ଆଧ-ମରା କରେ ଛାଡ଼ନ । ଶର୍ଧେ ନୋଟ, ନୋଟ ଟୋକ ଆର ଏକ
ଗାଦା ରେଫାରେମ୍ସ—ଲାଇବ୍ରେରୀତେ ଗିଯେ ଏବାର ଖୌଜ ବସେ ବସେ । ଏଥିନ
ଦେଖେଛି ଈତିହାସ ନା ନିଲେଇ ଭାଲୋ ହତୋ ଅନ୍ତତ ଡଃ ଆଫଜଲେର
ଦୁନିଆର ପାଠକ ଏକ ହେଁ! ~ www.amarboi.com ~

দোরাঘ্য থেকে বাঁচতাম। (খন্দিজার কথার মাঝখানে এক গাদা বই
বরকে চেপে মেহেরুরুন এসে ঢুকলো)

মেহেরুরুন। রোজ রোজ আফজল ভাই ছাড়া আলাপের আর কোন বিষয়ই
কি তোমরা খঁজে পাও না খন্দিজা আপা? (ওর সবে মাত্র অনার্স
ফাস্ট ইয়ার, তাই ও ওর সিনিয়রদের আপা ডাকে) আমি কিন্তু বলে
দেবো, তখন টিউটোরিয়ালেই মেরে দেবেন। (বলতে বলতে বই
গৰ্বল টেবিলের উপর ছুঁড়ে ফেলে, আঁচল দিয়ে বাতাস খেতে খেতে
খালি চেয়ার একটায় বসে পড়ল)।

মনোয়ারা। খন্দিজার তো এবার ফাইনেল। পরীক্ষার খাতায়ও মেরে
দিতে পারেন, তখন নির্ধার্ত ১১১।

আতিয়া। তা হলে খন্দিজাকে সি. এস. বি'র স্বপ্ন দেখতে হবে না
—লেকচারার কি ডেপৰ্টি নিয়েই থাকতে হবে খৃশী (ঠোঁটে বক্ত
হাস)।

আতিয়া। জান না বৰ্দুবি এক আস্ত সি. এস. বি. ওর পরীক্ষার ফলের
অপেক্ষায় ওৎ পেতে আছে যে।

তহরুন। তাহলে ডাবজলে কি আর ওর তেষ্টা মিটবে? খন্দিজা যাও
যাও পরীক্ষার পড়ায় ভালো করে তেল দাওগে (দেরজার দিকে
ইশারা করলো) অবশ্য ডাবজলকেও খৃশী রাখতে হবে, না হয় পরী-
ক্ষার খাতায় তিনি তোমার সি. এস. বি.-কে একদম মাছিমারা
কেরানী বানিয়ে ছাড়বেন, তখন বাটনা বেটে আর কুটনা কুটেই
সংসারের ঠেলা-গাড়ী ঠেলতে হবে।

মেহের। তহরুন আপা আপনার কথার ইঙ্গিতটা তো বৰাতে পারলাম না।

তহরুন। ও, তুমি আবার যাকে বলে নবাগতা কিনা। তাই বৰাতে দেরী
হচ্ছে। খন্দিজার মহামান্য সি. এস. বি-টি নার্ক শর্ট দিয়েছেন
অন্তত সেকেণ্ড ক্লাস পেতেই হবে—তার নিচে হলে সাহেব রাজি
নেই।

আতিয়া। জানোই তো সি. এস. বি-দের ক্লাস ডিস্টিংশন অত্যন্ত
টনটনে।

মেহের। তা হলে সি. এস. বি. সাহেবে খাদিজা আপাকে বিয়ে করছেন না, বিয়ে করছেন খাদিজা আপার ক্লাসকে। (ঠেঁটে ব্যঙ্গ হাসি) তহরুন। তাই তো খাদিজা আপাকে বলছি এরিস্টেক্টেট থেকে প্রোলেটেরিয়েটে র্যাদ নেমে আসতে না চাও, তা হলে আমাদের সঙ্গে আড়ত্তা দিয়ে ব্যথা সময় নষ্ট করো না। (ওঠার জন্য খাদিজাকে আর একটা ঠেলা দিলে) আড়ত্তা দিতে হয় রেফারেন্সের নাম করে ডাঃ ডাবজলের কাছে গিয়েই দাওগে, আখেরে ফায়দা হবে। আর্তিয়া। ওঁদের হাতেই তো পরীক্ষার কলকাঠি। তাই দেখ না প্রফেসরদের পেছনে পেছনে ছেলেরা কেমন হন্যে হয়ে ঘোরে।

নাহার। শব্দত্ব ছেলেরা ব্যবি ? শাক দিয়ে মাছ ঢেকো না আর্তি ! হাতে হাঁড়ি ভেঙে দেবো ?

আর্তিয়া। (যেন আকাশ থেকে পড়লো) ওয়া ! আমার আবার হাঁড়ি কোথায় পেলে যে ভাঙবে।

নাহার। জানি, জানি সব। কে কে ডববে ডববে পানি খায় আর কোন ঘাটে খায় সবই আমার (ব্যাধাঙ্গলটা উঁচিয়ে) এ নথদপর্ণে।

মেহের। হাঁড়িটা ভাঙ্গে নবৰু আপা, দেখ ওর থেকে সাপ বেরোয় না কেঁচো ? না বিড়াল বাচ্চা ?

নাহার। তুমি তো এখনো বিশ্ববিদ্যালয়ে কাচ খুরুী। সবে এ বছর ত এলে। ওসব কথা তোমার শৰ্নতে নেই।

তহরুন। আচ্ছা, ও না হয় নাই শৰ্নল। আমরা ত শৰ্ননি আর্তি কোথায় ডববে ডববে জল খাচ্ছে।

নাহার। বলব আর্তি ? তহরুন চা করতে বলে দিয়েছে, তুমি মিণ্টটা আনাও। না হয় এই বল্লাম...।

আর্তিয়া। বল বল, আমার বাবা ক্লীনিক সাম্প্রদায়।

নাহার। টিউটোরিয়ালের নাম করে ডক্টর হামিদের বাসায় সপ্তাহে কয়বার করে যাওয়া হয় শৰ্ননি !

আর্তিয়া। (মদহৃত্তে মদখ লাল হয়ে উঠলো) ও ঐটকু হাঁড়ি ? টাঙ্ক দেখাতে যাবো না ? ওঁর সঙ্গে যে আমার টিউটোরিয়াল ক্লাস।

ওতেই তুমি একটা আরব্য উপন্যাস অঁচ করে নিম্নে ! আর তুমি যে ? .

নাহার। আমি কি ?

আর্তিয়া। তুমি তো পড় ইংরেজি, খাতা একটা হাতে নিয়ে ডাবজলের কাছে অত ঘন ঘন যাও কেন ? ডবে ডবে কে পানি খায় এখন বোৰা। ডাবজল তৱল হলে কি হবে আসলে Hard nut ভাঙবার নয়। (উপস্থিত সবাই এক সঙ্গে) তাই নাক ? (বিস্ময়ে সকলের চক্ষু ছানাবড়া)

নাহার। ইংরেজি সাহিত্যে ইতিহাসের কত রকম রেফারেন্স যে ছাড়িয়ে আছে তা তো তোমরা বোকারা খবরই রাখ না। বিশেষ করে গ্রীক রোমান ইতিহাসের খণ্টিনাটি না জানলে ইংরেজি সাহিত্যটা তো বোঝাই যাবে না। মাঝে মাঝে ঐ সব রেফারেন্স বৰ্বোয়ে নেওয়ার জন্যে...।

আর্তিয়া। (নাহারের কথা শেষ না হতেই) ইংরেজির প্রফেসারেরা বৰ্বো তা বোঝাতে পারেন না ? বাঙালকে হাইকোর্ট দেখাচ্ছ না ?

খদিজা। নাহার, মেহেরের মতো আমরা সব খুকী নই। তুমি তাহলে ডবং ডবং জল পানং। (এক সঙ্গে অনেকেই) বৰ্বোছ বৰ্বোছ তাহলে ডবং ডবং জলপানং।

মনোয়ারা। ন্দৱ, শেষকালে তুমিও ?

শ্বেহের। মজার ব্যাপার ত। আফজল ভাইকে ত একবার জিজ্ঞেস করতে হয়।

মনোয়ারা। ডাবজল তোমার আবার ভাই হয় কি করে ? তোমার পর্লিসিটা তো নাহারের চেয়েও আর এক ডিগ্রী সরেস দেখাচ্ছ ! ব্যাচেলোর প্রফেসারদের সঙ্গে ভাই পাতাতে পারলে এক ঢিলে দুই পাখী। বি. এ. আর বিয়ে। বৰ্দ্ধিটাও বেশ :

মনোয়ারা। (মাথা দৰ্লিয়ে) ওর ইতিহাসে অনাস' নেওয়ার রহস্য এত-দিনে বোঝা গেল।

তহরুন। ওমা ! তুমিও তলে তলে ? সোদিনকার খুকী, আই. এ.

পাশ করে সবেমাত্র বিশ্ববিদ্যালয়ের চৌকাঠ মারাতে না মারাতেই ব্যাচেলার প্রফেসারদের সঙ্গে ভাই পাতাতে শব্দ করে দিয়েছ ? আর্তিয়া। (নির্বিকার কঠে) ভাই টাই পাতানো মন্দ না, এক্রান্দিন না এক্রান্দিন কাজে লেগে যেতে পারে। ভাই থেকে বরে প্রমোশন তেমন কোন বিরল ঘটনা নয়।

মনোয়ারা। শব্দন তোমার বাড়ী কুমিল্লা আর ওঁ'র বাড়ী চাটগাঁ, ভাই হয় কি করে ? আদম-হাওয়ার স্বাদে বোধ করি ? ভালো ভালো। কৰ্চ খৰ্কৰ্চি হলে কি হবে ? বৰ্দ্ধিতে মেহের দেখ্ছি (অন্যদের দিকে তার্কিয়ে) আমাদের দাদী নানাঁকেও হার মানাতে পারে।

তহরন। মেহের হচ্ছে খাঁটি আধুনিকা, যাগটাই যে সাইনবোর্ডের যন্গ, দেখ্ছি সকলের আগে মেহেরই এ কথাটা ভাল করে বৰঝাতে পেরেছে। সাইনবোর্ডটা যে ও ভালই টাঙ্গিয়েছে তাতে সম্মেহ নেই।

মেহের। সব কিছুকেই যদি তোমরা এ ভাবে ট্রাইস্ট কর তা'হলে আমি লাচার। ওঁ'র বাবা আর আমার বাবা বৰ্ধু, কাজ করেছেন একই লাইনে। এক সঙ্গে আমরা বহু জেলায় রয়েছি। ছোটকাল থেকে ওঁ'কে আফজল ভাই বলে ডেকে এসেছি। আমার ভাইদের কাজ-কর্মের সৰ্ববিধা হবে বলে রিটায়ারেন পর বাবা বাড়ী করেছেন চাটগাঁ—আমরা ত এখন ওখানেই সেটেল্‌ড্‌। এ সোজা জিনিসটাকে না বঁকালে যদি তোমাদের পেটের ভাত হজম না হয় তবে বঁকাও ইচ্ছা মতো। (অভিমানে ছোট মেঁয়ের মতো ওর ঠোঁট দৰ'টো যেন ফুলে উঠলো)।

মনোয়ারা। বেশ বেশ। তা হলে তুমি ত অনেক খবর, আই মীন ভেতরের খবর জানো। তোমার ডাবজল ভাইয়ের এন্দিন ধরে বিয়ে থা হচ্ছে না কেন ? লভ্যবের ব্যাপার নয় ত ?

মেহের। না না ওসব কিছু না— আফজল ভাই লাভ্যবের ধার ধারে না, হয়তো বোবোও না ও সব জিনিস। উনি হচ্ছেন নিভের্জাল ভালো ছেলে, একদম কাটখোটা মানুষ। কিন্তু ওঁ'র মা বাপ চান একটি প্রমাণ সাইজ বৌ, সৰ্বদিকে প্রমাণ সাইজ—লম্বায় চোড়ায়... তহরন। রূপে গৃণে, ধনে মানে, ইজ্জতে হুরমতে...

আর্তিয়া। গাড়ী-ঘোড়ায়, ঘরে বাড়ীতে, টেবিল-সোফায়, খাট-পালঙ্কে
শাড়ী-ব্লাউজে...

মনোয়ারা। ওজনেও বোধ করি। কত ওজন হলে প্রমাণ ওজন হয় মেহের ?

দড় মণ, না দ্ব'মণ, না তিন ? (সকলের হাসি) ন্দৱ (খেঁচা
দেওয়ার ভংগতে) এবার যখন রেফারেন্স বরবাতে যাবে, মেহেরের
আফজল ভাঙ্গের কাছ থেকে প্রমাণ সাইজের একটা মাপ নিয়ে এসো।
দোখ বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রমাণ সাইজের মেঘে মেলে কিনা।

তহরুন। লম্বায় পাঁচ ফুট, না সাড়ে পাঁচ ? না ছয় ? কোন্টা প্রমাণ
সাইজের মাপ ?

খন্দিজা। ছাঁতির বেড়াটা ত্রিশ না পঁঁর্মাত্রি ? না চালিশ ? কোনটা প্রমাণ
সাইজের বেড় ভালো করে জেনে এসো ন্দৱ।

আর্তিয়া। কোমর আর ছাঁতির বেড় সমান হলে, না কোমর সরব আর
ছাঁতিটা চৌড়া হলে প্রমাণ সাইজ ধরা হবে তাও ভাল করে জেনে
খাতায় টুকে নিয়ে এসো।

মনোয়ারা। প্রমাণ সাইজের রং কোন্টা ? আর্তিয়ার রং না খন্দিজার ?
নাহার। বোধ করি মেহেরের... !

আর্তিয়া। ঠিক বলেছ, বাঙালী মেঘের পক্ষে মেহেরের রং-ই হচ্ছে আসল
ও খাঁটি প্রমাণ বণ্ণ।

মেহের। (চাপা ক্লোধের সঙ্গে) তোমরা ত আর সমরথন্দ কি বোখারা থেকে
আসনি ? তোমাদের তুলনায় আমার রংটা না হয় একটু বেশী
ময়লা। বেশী ময়লাটা প্রমাণ বণ্ণ হতে যাবে কেন ? খন্দিজা আপার
ধ্বধবে রং-টা বর্ণিয় তোমাদের চেখে পড়ছে না ? (খেঁচা দেওয়ার
ভংগতে) চেয়ে দেখলেই দেখতে পাবে ধ্বধবে রং কিভাবে গলে গলে
পড়ছে (খন্দিজার মদখের পদ্বব পাউডারের প্রলেপ ঘামের সঙ্গে গলে
গলে পড়ুচ্ছল, আসলে ওর রংও মেহেরের চেয়ে খব ফস্রা নয়)
আর্তিয়া আপার রংটা এমন মন্দ কি ?

আর্তিয়া। মেহের, তুমি একটু বেশী করে পাউডার টাউডার মাথ না কেন ?
তোমার নাক মদখ যে রকম দোরস্ত, প্রসাধনটা একটু ভালো করে

করলে চাই কি তৃষ্ণি নিজেই পড়ে যেতে পারো তোমার ডাবজল ভাই-য়ের চোখে। ভাই থেকে শব্দুর করে প্রমোশন পেতে পেতে অনেকে যে ভাইয়ের বৌ হয়ে পড়েছে এমন দণ্ডান্ত বহু। যদ্গটাই ভাই ডাকার যবগ কিনা। আগে বল্লাম না ভাই থেকে বর ফাঁকটা তেমন কিছু দণ্ডতর না।

মেহের। হয়েছে। আমার কথা রেখে দাও—খোদার উপর খোদকারি আর্মি করতে চাই না। আফজল ভাইয়ের চোখে পড়ার হলে বহু আগেই পড়ে যেতাম। তিনি তো আমাকে ছোটকাল থেকেই দেখে আসছেন। মনোয়ারা। তোমার আফজল ভাই নিজে ত খোদার উপর খোদকারি কম করেন না। যন্নিভাসিংটিতে আসার সময় পাউডার মেখে ঘাড়টা ত একদম সাদা করেই আসেন আর মুখে স্নো-পাউডার যা মাখেন তাতে দেওয়ালের পলাস্টারাও হার মানার কথা।

আর্তিয়া। (মেহেরকে লক্ষ্য করে) তোমাকেও চমৎকার মানাবে। ডষ্টেরে নিজের রং-ই বা তোমার চেয়ে এমন কি সরেস ? মাখো মাখো—এক-দিন বরাত খুলে যেতেও ত পারে। কি বলিস খৰ্দিজা ? তখন পাতানো ভায়ের ওখানেই একদম কায়েমী ভাবে পাত পেতে বসে যেতে পারবে সহজে।

নাহার। শব্দুর বসে কেন ? শব্দে পড়তেও...

তহরুন। চৰপ চৰপ চাকু রয়েছে (পাশের রুমের দিকে ইংগিত) মনোয়ারা। মেহের, ভাইয়ের সাইনবোর্ডের ভূমিকা তো তোমার করাই আছে, অতএব শৰ্ভস্য শৰীঘৃৎ।

আর্তিয়া। দেখ বিয়ের পর মেয়ের স্বামীর দৰ'টা ঘরেরই একচেটিয়া মালিকানা পেয়ে থাকে। এক শোয়ার ঘরের নিবৰ্ত্তয় রাশ্নাঘরের। ভাইয়ের ব্যাকড়ের দিয়ে মেহের অনায়াসে ডষ্টের আফজলের এ দৰ'ঘরে ঢৰকে তার মালিক হয়ে বসতে পারে। মেহের বাক্ আপ (সকলের উচ্চ হাসি)।

নাহার। কুটুবার সময় কই মাছকে ছাই মাখায় দেখেছ ? ভারী চমৎকার দেখায় না ? ভালো করে পাউডার মাখালে আমার বিশ্বাস মেহেরকেও অবিকল তাই দেখাবে। দেখে তোমার ডাবজল ভাইয়ের মাথা ঘৰে না যায় তো বলেছি ! (চাপা হলেও বিদ্রূপের খেঁচা সকলেই বৰতে

পারল। মেহেরের মৰখ লাল হয়ে উঠল। তাড়াতাড়ি নিজের বইগৰ্বল
নিয়ে ও ঘর থেকে ছিটকে বেরিয়ে গেল।)

তহরুন। (চেঁচিয়ে) আরে চা খেয়ে যা, চা খেয়ে যা। ঠাট্টাও বৰঝে না।
নাহার। একদম জংলী।

আতিয়া। চাটগেঁয়ে ভূত কি না। (মেহের পেছন দিকে একবার ফিরেও
তাকালো না—হন্ হন্ করে হেঁটে চললো ফুর্নিভাস্টির দিকে)
খাদিজা। ওর নামটা যিনি রেখেছিলেন তাঁর সৌন্দর্যজ্ঞানের তারিফ করা
যায় বৈকি!

আতিয়া। শৰ্ধুন সৌন্দর্যজ্ঞানের কেন, ইতিহাস জ্ঞানেরও বলো। মেহের-
শ্বেতা না রেখে এক চোটে নূরজাহান রেখে দিলে না কেন তাই
ভাৰ্বাছ।

নাহার। ভাৰ্বাতে যে ওৱ জাহাঁগীৰ হবে তাৱ জন্যই হয়তো ঐটুকু রেখে
দেওয়া হয়েছে।

মনোম্বারা। একেই বলে ‘কানা ছেলেৰ নাম পদ্মলোচন।’

নাহার। যে মেয়েৰ গায়েৰ গম্বে ভূত পালায় সে মেয়েৰ নাম আতৱজান
দেখিন বৰ্দৰি?

আতিয়া। বলা যায় না আফজল ভাই-ই হয়তো একদিন ওৱ জাহাঁগীৰ
হয়ে বসবে, দেখে নিয়ো।

মনোম্বার। সে গড়ে বালি। সে হলে ডষ্টিৱ আফজল আৱ তাঁৰ আভীয়াৰা
বৌয়েৰ খোঁজে এভাবে সারা দেশ চষে বেড়াতেন না।

তহরুন। শৰ্নছি বিশ্বাৰিদ্যালয়ে এমন মেয়ে নেই যাব সম্বন্ধে ওঁৱা খোঁজ
খৰৱ নেন নি।

নাহার। তাই তো শৰ্নি। তবে তোমাৰ আমাৰ নয়। সব উচ্চস্তৱেৱ
জীবদেৱ অৰ্থাৎ বড় লোকদেৱ দৰলালীদেৱ। মাৰে মাৰে ওঁৱ
বাবা এসে ওঁৱ ঘৰেৱ দৰজায় ওৎ পেতে বসে থাকেন দেখিনি? পাইপ
মৰখে চেয়ে থাকেন কাৰিডৰ বেয়ে মেয়েদেৱ আনাগোনাৰ পানে মিট
মিট চোখে। ওটা নিছক ওঁৱ বিদ্যোৎসাহিতা নয় বড় জোৱ বধ-
সাহিতা বলা যায়।

আতিয়া। মজা মণ্ড না। শৰ্নছি মেয়ে ওঁৱ পছন্দ হয়ত ওঁৱ বাবাৰ হয় না;
বাবাৰ হয়তো মা'ৱ হয় না, মা'ৱ র্যাদি বা হয় ভাইদেৱ হয় না।

তহরন। আবার মেঘে যাদি বা কোন রকমে উঁরেও যায়, মেঘের মা'কে ওঁ'র মা মনে করেন না তাঁর বেয়ান হওয়ার উপযুক্ত। এ-কয় বছর নাকি এ করেই কেটেছে ওঁ'দের।

মনোয়ারা। (হঠাতে মাথায় যেন কি এক দণ্ডবর্দ্ধ খেলে গেল। কিছুটা চাপা স্বরে) চল এক কাজ করি। (সকলে উৎকণ্ঠ হয়ে ওর দিকে ঝাঁকে পড়ল। তারপর সবাই মিলে কানে কানে কি সব যেন পরামশ করলো।)

খাদিজা। কিছু কিছু ছেলেকেও কিন্তু দলে ভেড়াতে হবে। রাত থাকতে... দেওয়ালে... এসব আমরা মেঘেরা পারবো না তো।

সকলে। (সমস্বরে) হাঁ, হাঁ...। (খুশীতে সকলের চোখ মখ উজ্জ্বল হয়ে উঠল। সঙ্গে সঙ্গে চা'র ট্রে হাতে চাকরের প্রবেশ। সবাই এক এক কাপ তুলে নিলো।)

মনোয়ারা। চল আজ আমরা ডষ্টের আফজলের স্বাস্থ্য পান করি। আর্তিয়া। লং লৈভ ডষ্টের আফজল (সমস্বরে বলতে বলতে একজনের পেয়ালা অন্যের পেয়ালার সঙ্গে ঠোকাঠুকি করে ওরা ডঃ আফজলের স্বাস্থ্যপান করলো। পেয়ালা রেখে সবাই যাওয়ার জন্য এবার ওঠে দাঁড়াল।)

মনোয়ারা। (হঠাতে) খিদ চিয়াস্ট ফর ডষ্টের আফজল এন্ড হিজ প্রমাণ সাইজ ব্রাইড।

সকলে। (সমস্বরে) হিপ্ হিপ্ হ্ৰরে... ডাবজল কত খাৰি খা রে। (বলতে বলতে হ্ৰড়াহ্ৰড় করে ঘৰ থেকে নিৰ্গমন—সঙ্গে সঙ্গে পদ্মা নেমে আসা।)

তত্ত্বান্বয় দণ্ডনা

[কয়েক দিন পর কোন এক ছবিটির দিন। ডাক্তার আফজলের বাসা। সকাল বেলা ড্রইং রুমে বসে আফজল দিনের খবরী কাগজটা ওল্টাচ্ছিল। তখন ওর কয়েক-জন সহকর্মী এসে ঢৰ্কল। এরা এখন সহকর্মী বটে কিন্তু ছাত্রজীবনে অনেকেই ছিল সহপাঠী। প্রায় ছবিটির দিন ব্যাচেলার আফজলকে ওদের উপন্ব সইতে হয়। আজও ঢুকে সমস্বরে দাবী জানালো ওরা—থাওয়াও।]

সবাই প্রায় এক সঙ্গে। থাওয়াও, ডষ্টের। (বলে উঠল)

মামৰন। (বসতে বসতে) ডষ্টের, আজ ভাল করে থাওয়াতে হবে কিন্তু। আফজল। (কাগজটা এক পাশে রেখে দিয়ে) আরে বসো বসো আগে। (সবাইর আসন গ্রহণ। টেবিলের উপরে রঞ্জিত প্যাকেট থেকে সিগা-রেট নিয়ে সবাইর ধূমপান)

মামৰন। শব্দে এক কাপ চা আর দ'খানা করে বিস্কিট দিয়ে নমো নমো করে ভিথৰি বিদায় চলবে না আজ, আগেই বলে রাখলাম। জাঁহাগীর। খেতে খেতেই আলাপ করা যাবে, টাকা বের করো দেখি—রজমান, (ডাক দিলে রাশনাঘর লক্ষ্য করে) আফজলের চাকরের নাম ওদের সবাইরই জানা)

রমজান। জি হজর (বলে ছবিটে এসে চৌকাঠে পা রেখে দাঁড়ালো।) জাঁহাগীর। (আফজলের দিকে চেয়ে) তাড়াতাড়ি দিয়ে দাও ভাই, ও এক দোড়ে নিয়ে আসুক কিছু মিণ্ট। রাহিম। (ক্রত্রিম মিনতির সঙ্গে) বাটপট দিয়ে দাও ভাই। ওকে অনর্থক দাঁড় করে রেখে কোন ফায়দা নেই। স্বেচ্ছ একখানা পাঁচ টাকার নোট হলেই চলবে।

জাঁহাগীর। (রাহিমকে ধরে দিয়ে) এ বিদ্যে নিয়ে ইকনামিস্টের প্রফেসারী কর? পাঁচ টাকায় কিছুই হবে না। নিউমার্কেট থেকে রমজানের আসতে যেতে রিস্কা ভাড়াই তো লেগে যাবে বারো আনা। পান সিংগারেট ধর টাকা দেড়েক আর থাকে কত? বল দেখি অঞ্চের হাফ্‌ডষ্টের মামৰন (মামৰন অঞ্চেক ডষ্টেরেটের জন্য বিলোত গিয়ে দ'বছৰ কাটিয়ে এসেছে। ডষ্টেরেট পায়ান, শব্দে দেশী এম. এ-র উপর আর দুনিয়ার পাঠক এক হও! ~ www.amarboi.com ~

একটা বিলেতী এম. এ. যোগ করে ফিরে এসেছে। তাই বৃক্ষরা
ওকে ডাকে হাফ ডষ্টের)

মামৰন। কমপক্ষে একখানা দশ টাকার নোট না হলে কারো জিভও
ভিজবে না। তার উপর বিশ্ববিদ্যালয়ের রীডার আৱ অক্সফোর্ডের
ডষ্টেরে চক্ষুলজ্জাও তো আছে। পাঁচ টাকার নোট ওৱ হাতে
উঠবেই বা কি করে ?

জাঁহাগীৰ। হাঁ হাঁ। রীডার আৱ হেডেৱ একটা আলাদা স্টেটাস্ট-ও
তো রয়েছে। সেটাও আমৰা ইগ্নোৱ কৱতে পাৰি না। ওৱ নিজেৱ
মান ও চায় তো বৰডীগঙ্গায় ড্ৰবিয়ে দিক কিন্তু আমাদেৱ আলমা
মেটাৱে বিশ্ববিদ্যালয়েৱ রীডার আৱ হেডেৱ মান আমৰা কিছুতেই
অবনত হতে দিতে পাৰি না। অতএব ডষ্টেৱ মানে মানে ফেলে দাও
স্নেফ একখানা দশটাকার নোট।

আফজল। ও সব হবে-টবে না আজ। মাসেৱ শেষ বৰুৱতে পাৱছ না ?

[ইচ্ছা কৱেই আজ ও কিছুটা গম্ভীৱ হতে চাইল]

মামৰন। খৰ পাৱাছ। শেষ মানেই তো আবাৱ শৰুৰ। অতএব ঋণাং
কৃতাঃ ঘৃতাঃ পিবেৎ।

জাঁহাগীৰ। বাস্তৱিক সংস্কৃত হচ্ছে জীবন-ৱস্তিকেৱ ভাষা। (আফজলকে
লক্ষ্য কৱে) ডষ্টেৱ, কিছু রসজ্ঞানেৱ পৰিচয় দাও।

মামৰন। অৰ্থাৎ মিস্ট্ৰসেৱ।

আফজল। স্নেফ এক এক কাপ চা পেতে পাৱো আৱ বড় জোৱ এক খিলি
কৱে পান।

জাঁহাগীৰ। (ইতিহাসেৱ লেকচাৱাৱ তামিজকে লক্ষ্য কৱে) কি বে-তামিজ,
তোমাৱ বিভাগীয় কৰ্তাৱ কাণ্ডজ্ঞান তথা ৱস-জ্ঞানেৱ অভাব দেখে
একেবাৱে বেকুব বনে গেলে নাকি? চৰপ মেৰে আছ কেন? টাকা
বেৱ কৱতে বল তোমাৱ বড় সাহবকে। (তামিজকে ওৱা ঠাট্টা কৱে
বেতামিজই বলে)

তামিজ। সামনে স্যারেৱ বিয়ে কিনা। টাকা পয়সা এখন থেকে কিছু কিছু
জমাতে হচ্ছে যে।

[শৰনে সকলে সমন্বয়ে হা হা কৱে হেসে উঠল।]

জাঁহাগীর। (আর এক চোট হেসে নিয়ে) বিয়ে বিয়ে—ডষ্টের আফজলের বিয়ে। তিন বছর ধরেই একি কথাই তো শৰ্মিছ। এ তিন বছরে—তিন শ' পঁয়ষট্টিকে তিন দিয়ে গৃণ করলে যত হয় আমাদের জিভ্ ততবার ভিজে ফের শৰ্কিয়ে কাঠ হয়ে গেছে। তিন ত্রিশ নববই বার ওর বিয়ে হতে হতে হয়নি।

মামদন। হলেও আফজলের টাকার কোন অভাব আছে নাকি? ওর বাবা পান মোটা পেনশন, বড় দ'ভাই শৰ্মিছ মেলা টাকাই রোজগার করেন আর ওর নিজের মাইনেও ত কম নয়। আসল কথা শৰ্দৰ টাকায় বিয়ে হয় না, বিয়ের জন্য আলাদা গার্টস চাই, বৰকের পাটা চাই। (বলে বৰক ঠৰকে কয়েকবার)

রাহিম। বিয়ে যখন হয় হবে, তখন দেখা যাবে। টাকার অভাবে ডষ্টের আফজলের বিয়ে হচ্ছে না দেখলে আমরা কি চৰ করে থাকব? আমরা কি বসে থাকব? (উৎসাহে চেয়ার থেকে উঠে) আমরা চাঁদা করব। লোন ফ্লোট করব, দৰকার হয় A. D. B. থেকে লোন নেব...

তমিজ। A. D. B. মানে? Agricultural Development Bank? রাহিম। হঁ হঁ—বিয়েও এক রকম Agriculture (ছাড়া আর কি?) কাজেই বিয়ের জন্যও A. D. B. লোন দিতে বাধ্য। কি বল বেতমিজ, তুমি ত নাকি তলে তলে ল'-ও পাশ করে রেখেছ।

তমিজ। না দেয় হাইকোর্টে একটা রীট পিটিশন করলেই হবে। Agriculture -এর ব্যাখ্যা হাইকোর্টই করে দিক। বিয়েতে কি ফসল ফলে না?

রাহিম। A. D. B. না দেয় World Bank আছে, আমরা না হয় World Bank -এর কাছেই দৰখাস্ত করব। World Bank ত ডঃ আফজলকে চেনে—ওরা নাকি ওকে একটা বড়চাকুরিও অফার করেছিল একবার। যাক ভাৰ্বিষ্যতেৰ ভাবনা ভাৰ্বিষ্যতে এখন :

নগদ যা পাও হাত পেতে নাও, বাঁকিৰ খাতায় শৰ্ণ্য থাক, দৰেৱ বাদ্য লাভ কি শৰনে, মাৰখানে যে বেজায় ফাঁক। বৰবোছ?

জাঁহাগীর। অৰ্থাৎ যতটৰু পাৱা যায় দশটাকা দিয়ে সে ফাঁকটৰু আজই প্ৰৱণ কৰে নিতে হবে।

মামদন। তার চেয়েও বড় কথা, এখন আমাদের দলে ও-ই একমাত্র ব্যাচেলার, কাজেই ওর পাসের উপর আমাদের কিছুটা দাবী আছে বৈ কি।

রাহিম। আমাদের মত ওর ত আর বৌয়ের শাড়ী ব্লাউজ কিনতে হয় না, বৌকে দেখাতে হয় না হপ্তায় হপ্তায় সিনেমা বায়স্কোপ, হয় না শালী-শালাজকে কিনে দিতে এটা ওটা, ভাবনা নেই ছেলেমেয়ের জামা-কাপড়ের...

মামদন। জোগাতে হয় না ছেলেমেয়ের স্কুলের খরচা, ডাঙ্কারের ফি, ঔষধ-পথের দাম! পোয়াতে হয় না আরো হাজারো ঝামেলা। জাঁহাগীর। তাই ওর উপর সোসেল বীইঁ হিসেবে আমাদের একটা সামাজিক ও নৈতিক দাবী আছে বৈ কি। ওর উপর মানে ওর পাসের উপর। ব্যাংক ব্যালেন্সের উপর।

র্তামজ। আধ্যাত্মিক দাবীটা আর বাকী রাখো কেন?

জাঁহাগীর। ঐ একই কথা। আধ্যাত্মিক দাবীর দোড়ও পাস্ পর্ণ্ণতই। দেখনি পৌর সাহেবেরও নজর থাকে মৰ্দিনদের পাসের দিকে— যার পাস্ যত মোটা তাঁর নজরটাও পড়ে তার দিকে বেশী। যে মৰ্দিন গাড়ী বাড়ি আর অচেল টাকার মালিক শেষকালে সে মৰ্দিনই তো হয় পৌর সাহেবের পেয়ারা খালিফা। জাগতিক কি পারলোকিক সব কিছুর মণ্ডে ঐ পাস্, ব্যবলে? যে দিক থেকেই বিচার করে দেখো ডক্টর আর্ফজলের পাসের উপর আমাদের একটা ন্যায়সঙ্গত দাবী আছেই।

রাহিম। নিঃসন্দেহে, বেশক্। আমরা রোজ রোজ বৌ ছেলেমেয়ের খোরপোষ চালিয়ে এক বিরাট সামাজিক দায়িত্ব পালন করছি—আর আফজল যখন সে দায়িত্ব পালন করছে না তখন আমাদেরকে ভালো করে নাস্তা করালেই ওর সেই দায়িত্ব অন্তত পরোক্ষভাবে হলেও আংশিক পালন করা হবে। এতো অর্তি সরল সহজ ও সোজা লাজিক। আই. এ. ফাস্ট ইয়ারের ছেলেরাও তো এ লাজিক বোঝো।

মামদন। আশ্চর্য! অক্সফোর্ডের একটা ডক্টরকে তা ব্যবাতে আমরা গলদ্ধম্বর্হ হচ্ছি।

১—

জাঁহাগীর। আর ভেবে দেখ ডাক্তার কত সম্মান তুমি এমন একটা মহৎ দায়িত্ব পালনের সম্মোগ পেয়ে যাচ্ছো ! স্বেফ দশ টাকাম !

মামলন। আমাদের যেখানে মাসে মাসে চার পাঁচ 'শ' লেগে যাচ্ছে ; সেখানে তোমার লেগে যাচ্ছে মাত্র দশটি টাকা ।

রহিম। রমজান দাঁড়িয়ে রয়েছে ভাই, তাড়াতাড়ি দিল্লে দাও। না হয় মনে কর তুমি একটা সামাজিক কর্তব্যই পালন করছ—তা হলে এ দশ টাকার শোক ভুলতে তোমার দশ মিনিটও লাগবে না ।

জাঁহাগীর। (মাইকের সঙ্গে) এ সম্মোগ হেলায় হারাইলে আর পাইবে না ।
মামলন। (জাঁহাগীরের অন্দরে) হে আহামক, হে বেওকুফ, হে জাহেল,
তুমি কি যে সবৰণ সম্মোগ হারাইতেছ তাহা নিজেই বৰ্দ্ধাতে
পারিতেছ না ।

আফজল। সত্য আববা এবাব যেভাবে উঠে পড়ে লেগেছেন, মনে হচ্ছে
বিয়ে এবাব হবেই । কাজেই প্রচৰ টাকা চাই ।

রহিম। কেন ? বিয়ের জন্য ? এক আস্ত আহামক ছাড়া টাকা খরচ
করে এখন কে বিয়ে করে শৰ্দন ? আজকাল কোন শিক্ষিত কালচার
ছেলে তা করে বলে ত আমি শৰ্দননি ।

মামলন। এক মাত্র পাড়াগাঁর অর্শিক্ষিত ছেলেরাই এখনও টাকা খরচ করে
বিয়ে করে থাকে ! তোমার মত উচ্চ শিক্ষিত কালচার ছেলে তা
করতে যাবে কোন দণ্ডে শৰ্দন ?

জাঁহাগীর। (আফজলকে লক্ষ্য করে) বরং বিয়েতে তুমি যা পাবে তাতে
আগামী দশ বছর তোমাকে বৌয়ের জন্য শাড়ী কিনতে হবে না,
কিনতে হবে না ড্রেইং রুমের সোফা সেট, শোবার ঘরের খাট-পালং ।

রহিম। ইচ্ছা করলে বিয়ের পর অস্তত পঁচিশটা মেম্বের সঙ্গে তুমি আংটি
বদল করতে পারবে ।

মামলন। ডজনখানেক ঘাড় আর আধা ডজন রেডিও তো পাবেই ।

র্তমজ। মওকা মতো ঢঁ মারতে পারলে চাই কি দু'এক খানা গাড়ীও
পেয়ে যাবে ।

মামলন। গাড়ী বাড়ি দেবে না কেন শৰ্দন ? ডাক্তার আফজলের মতো
জামাই পাওয়া চাট্টিখানি কথা নয় কি ? প্রাইমারী থেকে এম. এ.
পর্যন্ত যে কোনদিন দ্বিতীয় হয়নি, গোল্ড মেডালিস্ট, গবর্নমেন্ট

স্কলার, অক্সফোর্ডের ডষ্টের, এখনি ত আট 'শ' টাকা মাইনে। এমন জামাইর শব্দের হতে হলে মেঘের বাপ হওয়ার জন্য যথেষ্ট খেসারত দিতে হয়—দিতে তিনি ন্যায়ত বাধ্য।

রাহিম। ভদ্রলোককে মেঘের বাপ হওয়ার মজা টের পাইল্লে দেওয়ার এই ত একমাত্র সুযোগ? আল্লার মার্জি আর খুব ভাগ্যবান না হলে এমন সুযোগ জীবনে দু'বার আসে না।

জাঁহাগীর। (আফজলকে) অতএব ডষ্টের, এমন সুবণ্ণ সুযোগ হাতছাড়া করো না।

মামদন। আমার ত মনে হয় (আফজলের দিকে চেয়ে) তোমার ওজনে মেঘের সঙ্গে সোনা দিলেও তোমার উপযুক্ত মণ্ডল হয় না।

রাহিম। সোনা না দিলে সুবণ্ণ সুযোগ কথাটার কোন মানেই ত থাকে না।

তর্মজ। বেকায়দা কথা বলে লাভ কি? আসল কথা ওঁ'র মতো ভালো ছেলের উপযুক্ত মণ্ডল দিতে আমাদের কমবক্ত সমাজ আর বদ্বক্ত দেশ এখনো শেখেনি। তবে হাঁ আমার মতে গাঢ়ী বা বাঁড়ির কমে কোন মেঘে সম্বন্ধেই ওঁ'র রাজী হওয়া আদো উচিত নয়। এর কমে রাজী হওয়া মানে নিজেই নিজের মানহানি করা।

জাঁহাগীর। (গম্ভীর মধ্যে) জ্ঞানীরা ত বলেছেন—জিনিয়াসের একটা লক্ষণ হচ্ছে নিজের মণ্ডল সম্বন্ধে মণ্ডলবোধ থাকা।

রাহিম। জ্ঞানের চরম কথা know thyself—নিজেকে জানো অর্থাৎ নিজের মণ্ডল নিজে বুঝতে শেখ। কাজেই তোমার বাজার-মণ্ডল তুমি ছাড়বে কেন?

জাঁহাগীর। (আফজলকে) তুম যে জিনিয়াস এ বিষয়ে কোন সন্দেহ আছে? উপর্যুক্ত আমাদের কারো মনে তিলমাত্রও সন্দেহ নেই। (সকলে সমস্বরে। নেই, নেই, নেই—কোন সন্দেহই নেই।)

[আফজল যেন কিছুটা খুশী হয়ে উঠল এবার। মানবেগ বের করে দশ টাকার নোট একখানা ছঁড়ে দিলে রমজানের দিকে]

আফজল। (ক্ষণিম বিরক্তির সঙ্গে) যত সব নাছোড়বাণ্ডা এসে জরটেছে (হাসতে হাসতে রমজানকে) যা, নিয়ে আয় কিছু। (রমজানের প্রস্থান)।

মামন। (ক্রিম গান্ধীয়ের সঙ্গে) দেখ দৰ্নিয়ায় টাকার চেয়ে সিরিয়াস
বস্তু আর কিছি নেই, সেই সিরিয়াস বস্তুই যখন ডষ্টের আফজল
দিয়ে দিয়েছে তখন আমাদেরও সিরিয়াস হওয়া উচিত। (মৰখটাকে
গম্ভীর করে—আফজলের দিকে তাকিয়ে) ডষ্টের, seriously speaking
সাংত্য সাংত্য বিয়ে করছ নাকি?

আফজল। বিয়ে ত করছি সে বিলেত থেকে আসার পর থেকেই। বিয়ে
হচ্ছে কই!

জাঁহাগীর। করলেই হয়। করছ না বলেই হচ্ছে না।

রাহিম। বীরবল ঠিকই বলেছেন, বিয়ে আমরা করি না, বিয়ে আমাদের
হয়। ডাঙ্কার আফজল নিজেই তো তার জলজ্যুষ্মত নজির।

আফজল। কি করি বল? যা তা মেঘে আর যেখানে সেখানে ত করতে
পারি না।

রাহিম। তা করতে কে তোমাকে বলছে? তোমার উপযুক্ত দেখেই তুমি
কর। তোমার বাবা কোন্ এক রাষ্ট্রদ্বৰ্তের মেঘে নাকি দেখেছেন
শৰ্মনছিলাম, তার কি হল?

আফজল। হাড়গলে একটা আস্তো হাড়গলে, গলার হাড়গলো পর্যন্ত
গণা যায়! কাজেই আববার পছন্দ হল না।

মামন। কোন এক শিল্পপতির মেঘের সঙ্গেও ত নাকি কথা হচ্ছেন?

আফজল। বড় মোটা, তার উপর কাঁধ আর মাথার দ্বৰুত্ব নাকি দ'ই
ইঞ্জিরও কম। মা ত এক নজির দেখেই নাকচ করে দিলেন।

রাহিম। নবাব বাড়িতেও নাকি খেঁজ খবর নেওয়া হচ্ছেন।

আফজল। নবাবজাদা শরাফৎ উল্লার মেঘেটা অবশ্য দেখতে প্রায় মেম
সাহেবদের মতই ফরসা কিন্তু বেজায় ঢেঙা, মাথায় আয়ার চেয়েও
আধাত উঁচু।

জাঁহাগীর। নাটোরের এক মেঘের কথাও তো একবার বলেছিলে।...

আফজল। ও, আলতাফবন্সেসার কথা বলছ ত? মেঘেটা লেখাপড়ায় মন্দ
ছিল না। সাবজেক্টেও আমার সঙ্গে মিল ছিল। কিন্তু দেখে মা
বলেন : এম. এ. পড়লে কি হবে, পা দ'খানি একদম চাষাড়ে,
হয়তো চাষার ঘরেরই মেঘে। সাংত্য খেঁজ নিয়ে দেখা গেল এদের
জ্ঞাতি-কুটুম্বেরা এখনো নিজের হাতে চাষ করে। তবও আর্ম এক

রকম রাজী ছিলাম। বাবা শব্দনে তেড়ে উঠলেন : আমাকে চাষার বেয়েই বানাবার জন্যই কি তোর পেছনে এত টাকা খরচ করলাম ?

[রমজান এসে ঢকল। সে টেবিল পেতে, প্লেট সাজিয়ে পরিবেশন করতে লাগল। এবার চল খেতে খেতে আলাপ।]

মামুন। শৰ্নীছ তোমার জন্য তোমার আববা আস্মা একটা প্রমাণ সাইজ বৌ-ই খঁজছেন। সর্বদিকে প্রমাণ সাইজ পাচ্ছেন না বলেই তোমার বিয়ের এত দোরি হচ্ছে।

আফজল। কিছুটা তাই বটে, আববা একটা প্রমাণ সাইজ মেঘেই আনতে চান। এখানে না পেয়ে পশ্চিম বঙ্গেও খোঁজ-খবর নিয়েছেন, এখনো নিচ্ছেন। সেখানকার খবরও খবর আশাপ্রদ নয়। জানো ত ওখানকার মেঘেদের সাইজ আরো বেখাংপা।

জাঁহাগীর। অর্থাৎ তিনি তোমার জন্য এমন মেঘে চান যে মেঘে না লম্বা না থাটো, না মোটা না সরু, ওজনে হাল্কাও না আবার দৰ্মণী তিনমণীও না। কেমন ?

রহিম। এদিকে মেঘেটি বি. এ. এম. এও হতে হবে, ঐদিকে মেঘের বাপের উচ্চ-পদবীর সঙ্গে তিনি ছোটখাট একটা খাজাণীখানারও মালিক হওয়া চাই ! না ?

মামুন। ভাইয়া, ঐ রকম মেঘে পেতে হলে রাঁতিমতো নকশা এঁকে ফরমাশ দিতে হবে।

জাঁহাগীর। ফরমাশ ছাড়া প্রমাণ সাইজ বৌ এ দৰ্নিয়াতে ত নয়-ই আখেরাতেও পাওয়া যাবে কিনা সশ্দেহ।

রহিম। আমার বিশ্বাস বেহেস্তেও ওরকম মেঘে মিলবে না। মিলে শাস্ত্রে কি তার উল্লেখ থাকত না ? মওলানা সাহেবরা ওয়াজ নসিহতে কি তা বয়ান করতেন না ?

জাঁহাগীর। (চ'র পেয়ালায় শেষ চৰকু দিয়ে) সে কথা অক্রফোর্ডের ডাঙ্কার আর অক্রফোর্ডের ডাঙ্কারের মা-বাপ ব্ৰাবেন কেন ? দেশে যে রকম পাওয়া যায় দেখেশৰনে তেমন বৌ আনলে সে ত নেহাত সাধাৰণ ও আটগোৱে ব্যাপার হয়ে পড়ে ! তোমার আমার মতো নেহাত সাধাৰণ ছেলেৱাই ও রকম সাধাৰণ মেঘে বিয়ে কৰতে পাৱে।

কিন্তু ডাক্তার আফজলের মতো অসাধারণ ছেলেদের জন্য অসাধারণ মেয়ে-ই চাই, না হয় মানাবে কেন? সে হিসাবে ডাক্তার আফজল আর তাঁর মরণবিবরা আমার মতে কোয়াইট্ রাইট্ (গাম্ভীর্যের আড়ালে শ্লেষ যে লর্কিয়ে আছে তা ব্যবহার বেগ পেতে হয় না।)

আফজাল। না, না তোমরা ভুল ব্যবহার, প্রমাণ সাইজ মানে আমরা যে একেবারে সংগঠিতাড়া মেয়ে বা বেহেস্টের হ্রর পরি চাই তা ত না, একটি দেখতে শৰনতে ভালো, লেখাপড়ায় যাতে আমার সঙ্গে মানায়, আমার দ্বাই ভাবীরা যে রকম ঘর থেকে এসেছে তার সঙ্গেও যাতে একটি মিল থাকে—মোট কথা সর্বদিকে মানানসই, বলবার যেন কিছু না থাকে (থেমে) তেমন একটা মেয়ে পেলেই আব্বা-আম্মা রাজী হয়ে যাবেন।

রাহম। (অধৈর্য কর্ণে) হয়েছে, ঘৰেফিরে ঐ এক কথাই হলো, থোর বড়ি খাড়া, খাড়া বড়ি থোর। তেমন মেয়ের জন্য তুমি বৌধ করি সারা জীবন অপেক্ষা করতেও রাজী?

মামদুন। বেশ, ও অপেক্ষা করবুক, অপেক্ষা করতে থাকুক। ধৈর্য একটা মহৎ গৃণ, এ গৃণ না থাকলে কিছুতেই নিভের্জাল ভালো ছেলে হওয়া যায় না।

রামজ। নিভের্জাল ভালো ছেলে মানেই তো ডাক্তার আফজল!

রাহম। (সিগারেট টানতে টানতে) খাওয়া দাওয়া তো চুকল, চলো এবার উঠে পড়া যাক। ডাক্তার আফজল বসে বসে সবুর করতে থাকুক—সবুরে যখন মেওয়া ফলে, ওর ভাগ্যেও মেওয়া একদিন ফলবেই ফলবে।

মামদুন। মেওয়া ফলেও ফলতে পারে কিন্তু মেয়ে ফলে কিনা সেটাই সন্দেহের কথা (হাসতে হাসতে সকলে উঠে দাঁড়াল।)

জাঁহাগীর। (তাড়াতাড়ি) বস, বস, ভুল হয়ে গেছে, ভুল হয়ে গেছে। (সকলের উপবেশন) ভালো খাওয়া দাওয়ার পর হোস্টের জন্য দোওয়া করতে হয়। আলেমদের দেখ নি? খাওয়ার মাপে দোওয়াটাও তাঁরা কেমন হুস্ব দীর্ঘ করেন?

মামন। আমার বিশ্বাস দোওয়া করাটা আমাদের একটা নৈতিক এমন কি
ধর্মীয় দায়িত্ব।

জাঁহাগীর। হাত তোল, হাত তোল সবাই (সবাই হাত তুল) হে আল্লাহ,
ডাঙ্গার আফজল আজ আমাদের যা খাওয়ান্টা খাওয়ালে তার বদলে
তাকে এমন একটা বৌ দাও যে বৌ হবে একাধারে লক্ষ্যী, স্বরস্বত্তী,
উর্শী, জোলেখা, লায়লী ও শির্পির খাঁটি মিস্ত্রার।

সকলে। (আবেগের স্বর) আমিন, আমিন।

মামন। ও ইর্তিহাসের অধ্যাপক, ওর বৌ ইর্তিহাসের নাম্মিকা আর
বীরাঙ্গনাদের মতো না হলে ওর মন উঠবে কেন?

জাঁহাগীর। তাই ত। হে আল্লাহ। ঐ মেয়ে যেন একাধারে হেলেন,
ক্লিপেট্রা, এলিজাবেথ, ভিক্টোরিয়া, রাজিয়া, চাঁদ সোলতানা, নূর-
জাহান, মমতাজ মহলের রূপগণেরও হয় অধিকারী।

সকলে। (এক সঙ্গে) আমিন ! আমিন।

তর্মিজ। (চট করে) সকলের উপর ঐ মেয়ে যেন হয় প্রমাণ সাইজ।

সকলে। (আবার) আমিন, আমিন !

রাহিম। (দাঁড়িয়ে আবেগের স্বরে) বৃত্থ-গণ, এ যত্ন দেব-দেবীর যত্ন নয়,
সাম্রাজ্যীর যত্ন নয়, বীরাঙ্গনার যত্নও নয়, এমন কি বিদ্যুষীর যত্নও
নয়। এ হচ্ছে তারকার যত্ন।

জাঁহাগীর। ধৰ্মবর্তী, দোওয়াটা আবারও দোহরাতে হচ্ছে দেখছি—সবাই
আবার হাত তোল। (সকলে হাত তুলে) হে আল্লাহ ঐ মেয়ে যেন
হয় একাধারে নার্গিস, ওয়াহিদা, সৰ্দিচ্ছা, নিম্ম, নাসিম আর সৰ্মি-
ত্রারও যোগফল।

[সকলের আমিন, আমিন না থামতেই]

আফজল। আমার কিঞ্চু সাবিহাকেই ভাল লাগে। (বলে লভিজত মুখ
নিচ করল)।

জাঁহাগীর। (মিনিট খানিক পর) একি শর্মন আজিস্টে... (বিসময়ে
হতবাক)।

রাহিম। একি শর্মন... নিজের কানকেও যে বিশ্বাস করতে পারছি না।

মামন। সত্য? (থেমে) খামাখা আমরা ছেলেপলেদের দোষ দিয়ে থাকি!

তামিজ। শেষকালে আমাদের ডাক্তারকেও (বিস্ময়ে কথা হারিয়ে গেল) রাহিম। তারকা রোগে ধরল ? (চোখ ছানাবড়া)

মামদন। ডাক্তার ডাবজলেরও তা'হলে পছন্দ আছে ! (শ্লেষমিশ্রিত বিস্ময়)

জাঁহাগীর। (আকাশ থেকে পড়ার ভংগীতে) আশ্চর্য, সে পছন্দ একদম তারকালোকে (ছাদের দিকে হাঁ করে তাকিয়ে) গিয়ে ঠেকেছে ! চিত্রতারকারাইত এখন সমাজে আকাশ তারা !

সকলে। (সমস্বরে) মারহাবা, মারহাবা !

[সঙ্গে সঙ্গে যবনিকা]

চতুর্থ দশ্য

[ততীয় দশ্যের সপ্তাহ খানেক পরে। সকালের দিকে ঘাড়ের ক্লাশ ছিল তারা বিশ্ববিদ্যালয় প্রাঙ্গণে ঢুকেই অবাক। বিশ্ববিদ্যালয়ের দেয়ালে, গেটে—এমন কি কোন কোন ক্লাশ রামের সামনেও, বিশেষ করে ইতিহাস বিভাগের আশেপাশে লাল, নীল, সবৰ্জ বহু রকম পোস্টার লাগানো। সব পোস্টারে বড় বড় হরফে লেখা : ‘প্রমাণ সাইজ বৈ চাই’ ‘প্রমাণ সাইজ বৈ চাই’। কোন কোন পোস্টারের নীচে অপেক্ষাকৃত ছোট হরফে লেখা রয়েছে : বর অস্কফোর্ডের ডষ্টের, বিশ্ববিদ্যালয়ের রীতার, মাসিক বেতন প্রায় আটশ থেকে হাজার, ইত্যাদি। দ্ব’একটা পোস্টারে উন্ধৰ্ত চিহ্ন দিয়ে লেখা হয়েছে “হয়রত ইসমাইল যদি বাপের হস্তুমে জান কোরবানী দিতে পারেন, আমি কি মা বাপের পছন্দ মতো একটা মেয়েকে বিয়ে করতে পারব না ?” —ডঃ ডাবজল। বিশ্ববিদ্যালয়ে ডাবজল যে কে তা নেপথ্যে ছাত্র-অধ্যাপক প্রায় সবাই জানা। প্রতি পোস্টারের সামনে ছেলেরা দল বেঁধে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দেখছে। মেয়েদের অনেকেই এক নজর দেখে নিয়ে মৃত্য টিপে হাসতে হাসতে ক্লাশ বা কমন রামের দিকে ছুটে চলেছে। প্রথম পিরিয়ডেই ছিল আফজলের ক্লাশ। গেটের সামনের পোস্টারটার উপর চোখ পড়তেই ও থমকে দাঁড়াল। ভিতরে না ঢুকে ফিরে এলো বাসায়—চাকরের হাতে স্লিপ পার্টিয়ে ডিপার্টমেন্ট জানিয়ে দিলে ক্লাশ নেবে না ও আজ। তারপর শোবার ঘরে বসে রইল গুরু হয়ে। কাপড় কিছু ছেড়েছে কিছু ছাড়েনি। জুতা খরলেছে কিন্তু মোজা খোলা হয়নি। টাইটা খরলেছে বটে কিন্তু এখনো খরলেছে কাঁধের উপর। কিছুক্ষণ পর ধীরে ধীরে মর্মন মৃত্য মেহেরন এসে ঢুকল—নীরবে হাতের বই-পত্রগুলি রাখল টোবলের উপর]

মেহের। (বিষমত্বে আফজলের নিকট এগিয়ে এসে) এটা রেখে দের্নান
কেন স্যার ? (বলে কাঁধের উপর থেকে টাইটা তুলে নিয়ে আলনায়
বর্দলয়ে রেখে বলে) বাঃ জুতা খরলেছেন তা মোজা খোলেন নি
কেন ? (টান দিয়ে মোজা জোড়া খরলে নিয়ে যথাস্থানে রেখে
দিয়ে বলে) আপনার চাকরটা কোথায় ?

আফজল। (ঘাড় নেড়ে রাম্নায়রের দিকে ইশারা করলে)।

মেহের। ওর কি নাম না ? (যেন স্মরণ করতে চেষ্টা করলো)।

আফজল। রমজান। (আফজল সারাক্ষণ তাঁকিয়ে আছে মেহেরের দিকে ওর গর্তিবিধির দিকে এক নজরে)

মেহের। রমজান (ডাকতে ডাকতে ও রাশ্নাঘরের দিকে এগিয়ে গেল। দেখল রমজান রাশ্নাঘরের দরজায় থ হয়ে বসে আছে) কিহে এখনো রাশ্নাবাশ্না চড়াওনি যে ? সাহেব আজ থাবেন না বৰ্দ্ধি ?

রমজান। সাহেব এখনো বাজারের টেকাই দিলেন না ত আমি কি করি ? দৰ্শন বার করে চাইলাম, কোন জবাব দেয় না, বাজার না করলে রাশ্না চড়াই কি কইরা ? (থেমে) মৱ্�নিভাসীটি তাইকা হঠাৎ ফইরা আইলেন, আমি আফিসে একটা কাগজ দিয়াই আইসা পড়াছি। আইসা দেখি শোঘার ঘরে গুৰু হইয়া বইসা রাইছেন। অসদ্ধ বিসদ্ধ কইরাছে কিনা, ডাঙ্কার ডাইকম্‌ কি না জিজাইলাম, কোন জওয়াবই দিলান না।

মেহের। আচ্ছা তুমি বাজারের থলে নিয়ে এসো। (আফজলের কাছে ফিরে এসে) মানিব্যাগটা কোথায় ? (আফজল স্ম্যটকেস নির্দেশ করল) চাৰি ? (এবার কোটের পকেট নির্দেশ করল। কোটের পকেট হার্তাড়য়ে চাৰিৰ গোছা নিয়ে স্ম্যটকেস থলে মানিব্যাগ খুঁজে বার করলে ও। তাৰ থেকে পাঁচ টাকার একখনা নোট চাকৱের হাতে দিয়ে বল্লে) সাহেব যা যা থেতে পছন্দ কৱেন সেভাবে বাজার কৱে নিয়ে এসগে তাড়াতাড়ি।

রমজান। (হাত পেতে টাকা নিতে নিতে) সাইবের কি কোন অসদ্ধ বিসদ্ধ...।

মেহের। না, না কিছু হয়নি। তুম যাও, আমি আছি। আমি ওঁৰ দেশের মেয়ে। (রমজান বেরিয়ে গেল। আফজলকে লক্ষ্য করে) কাপড় ছাড়ুন (বলে লৰিঙ্গটা আলনা থেকে নিয়ে ওর হাতে তুলে দিয়ে ও অন্য ঘরে সরে দাঁড়ান। মিনিট দু'য়েক পৰি ফিরে এসে দেখল আফজল লৰিঙ্গ পৱে গেঞ্জী গায়ে বিছানায় সটান শ্ৰেণী কি যেন আকাশ-পাতাল ভাবছে। মেহের প্যাণ্ট আৱ সাটটা ভাঁজ কৱে হ্যাঙ্গারে রেখে দিয়ে বল্লে) এক পেয়ালা চা খান। ভালো লাগবে।

আফজল। (কিছুটা হতাশ ভাবে) রমজান যে বাজারে চলে গেল...

মেহের। তাতে কি হয়েছে? আমি-ই করে আনছি। আমি সব খণ্ডে নিতে পারব। (দ্রুত প্রস্থান। আফজল উঠে আয়নায় চেহারাটা এক-বার দেখে নিয়ে প্রথমে আঙ্গুল চালিয়ে পরে চিরানন্দী দিয়ে দ্রুত মাথার চুলগুলা ঠিক করে নিলে। পদশব্দ শব্দে আবার সটান শব্দে পড়লো। মেহের দ্ব'হাতে দ্ব'কাপ চা নিয়ে ঢুকল!) আমারও এক পেয়ালা চা খেতে ইচ্ছে হচ্ছে...আপনাকে না বলেই... (ঠেঁটে ম্দুর হাসি)

আফজল। (মেহেরের কথার মাঝখানে) বাঃ আমাকে বলতে হবে কেন? নিজের হাতে তৈয়ার করেছ as a matter of right, তুমি এক পেয়ালা কেন যত পেয়ালা ইচ্ছা খেতে পারো। তোমার ত এমানও দাবী চলে তোমার আৰুবা আৱ আমার আৰুবা ত বিশেষ বৰ্ধণ...।

মেহের। তা হলে আমরা ত আৱ বৰ্ধণ না। যাক যাক ও কথা। চা'টার এমন চমৎকাৰ ফ্লেভাৰ বেৱিয়েছে লোভ সামলাতে পারলাম না (বলেই সে পেয়ালায় চৰমক লাগাল, সঙ্গে সঙ্গে জিব কেটে) ও! আপনার আগেই খেয়ে নিলাম যে! নিন্ নিন্ (দ্বিতীয় পেয়ালাটা আফজলের হাতে তুলে দিলে)।

আফজল। (চার পেয়ালায় চৰমক দিয়ে) বিস্কুট নাও না ঐ ত টিন রঞ্জেছে (দ্ব'রে আলমারিৰ মাথায় টিন নিৰ্দেশ) মাখনও আছে।

মেহের। না, এই ত মাত্ৰ খেয়ে এলাম হল থেকে। আপনারও এখন বিস্কুট খেয়ে দৰকাৰ নেই, ক্ষিদেটা মৱে যাবে।

আফজল। (লম্বা চৰমক দিয়ে পেয়ালাটা শেষ কৰে) আৱ এক কাপ দাও, সত্যি আজ ফ্লেভারটা চমৎকাৰ হয়েছে। অনেকদিন এমন চা খাইনি। তুমি এমন চমৎকাৰ চা কৰতে জান? (ওৱ মৰখেৰ দিকে চেয়ে থেকে বলে) চাকৱটা সিদ্ধ গৱম পাৰ্নতে প্ৰচৰ দৰ্ধ-চৰ্চনি মিৰ্শয়ে মনে কৰে চা কৱা হল। বলে বলে হয়ৱান হয়ে গেলাম, বেটার ঘদি একটু পাৰিমাণ বোধ থাকত।

[মেহের উঠে গিয়ে তাড়াতাড়ি আৱ এক পেয়ালা চা কৰে নিয়ে এল]

মেহের। বলেন ত আমি রোজ দ্ব'বেলো এসে চা'টা কৰে দিয়ে যেতে পাৰি। আমাদেৱ হল থেকে আপনার বাসা তেমন দ্ব' না ত।

তবে আমাকেও এক কাপ করে ভাগ দিতে হবে (বলে মৰ্খ টিপে টিপে হাসতে লাগল)।

আফজল। (উৎসাহের সঙ্গে) এক কাপ কেন যত কাপ ইচ্ছা, (থেমে) তবে তোমাকে রোজ দৰ'বেলা এখানে আসতে দেখলে লোকে...আমি ব্যাচেলার মানুষ কিনা।

মেহের। লোকে নিষ্ঠা করবে বলছেন ? করবেই তো। ছাত্রো যত না করব ছাত্রীৱা করবে তাৰ দশগ্ৰণ।

আফজল। তখন ?

মেহের। (উচ্চৰিসত কঠে) ও সব আমি মোটেই গ্ৰাহ্য কৰিব না। আপনাৰ এখানে আসা মন্দ বলেই যে ওৱা নিষ্ঠা করবে তা ত না—ঈষ্বা কৰেই কৰবে। (হেসে, থেমে) আপনাৰ মতো অত বড় স্কলারেৰ নামেৰ সঙ্গে আমাৰ নামটাও যদি একটৰখানি জড়িয়ে পড়ে পড়বৰ না। মন্দ কি ? ফেমাস ত জীবনে হতে পাৰিব না, আপনাৰ কল্যাণে যদি দিন কয়েকেৰ জন্য নটোৱিয়াস্ত হয়ে পাঢ়ি তা ত আমাৰ জন্য গৈৰবেৰ কথা। তখন দেখবেন এক কালো মেঘেৰ ভাগ্য দেখে অনেকেৰ বৰকেৰ ভিতৰ হাতুৰ পড়তে থাকবে।

আফজল। সাত্যি ? (উজ্জ্বল হয়ে উঠল ওৱা চোখ মৰ্খ—চেয়ে রইল অপলক চোখে মেহেরেৰ দিকে) তবে দিন কয়েকেৰ জন্য কেন বলছ ?

মেহের। চিৰদিন ধৰে কেউ কি আৱ বদনাম কৰে ? নিষ্ঠাৰ সংপৰ্ক যথন চিৰকালোৱ সংপৰ্ক হয়ে পড়ে তখন তা আৱ নিষ্ঠাৰ বিষয় থাকে না এ বৰ্ণিব জানেন না ?

আফজল। (আমতা আমতা কৰে) তবে তাই কেন... (চেয়ে রইল মেহেরেৰ মৰ্খেৰ দিকে)।

মেহের। কি ? তাই কেন কি ? (বলে নত কৱল মৰ্খ। আফজল কিন্তু মনে মনে তোল কৰতে লাগলো বৰ্ণিব মেহেরেৰ)

আফজল। ঘৰ্ণিভাৰ্সটিতে গিয়েছিলে ?

মেহের। হাঁ।

আফজল। দেখলে ?

মেহের। হাঁ খবর নিলাম ডিপার্টমেন্টে। বেয়ারা বল্লে—আপনি গেট পর্যন্ত এসে ফিরে গেছেন—জানিয়েছেন আজ ক্লাস নিবেন না। শব্দে না এসে... (বাক্য শেষ করতে পারল না। লজ্জায় লাল হয়ে উঠল ওর দ'গুণ্ড)

আফজল। (বিরক্তির সঙ্গে) ইশ্টলারেবল ! জীবনটাই ইশ্টলারেবল হয়ে উঠল মেহের। (যেন সহানৃভূতি পেতে চাইলেন ওর কাছে। মেহের চৰ্প। আফজল আৱ কোন কথা খঁজে না পেয়ে প্যাকেট থেকে একটা সিগারেট বেৱ কৰে মদখে দিয়ে লাইটারটা জবলাবাৰ ব্যৰ্থ চেঢ়া কৰল বাৰ কয়েক। বিৰক্তিতে চোখ মদখ কুণ্ডত !)

মেহের। দাঁড়ান আৰ্মি ম্যাচটা নিয়ে আসি রাশ্নাঘৰ থেকে। (ছৰটে গিয়ে ম্যাচ হাতে ফিরে এসে কাঠি ঘসে আগলন ধৰিয়ে দ'হাতেৰ তালৰ দিয়ে বাতাস রূপে আফজলেৰ ঠেঁট-ধৰা সিগারেটে লাগিয়ে দিল। আফজল নীৱৰে টানতে লাগল। প্ৰত্যোকটা টান যেন নতুন ভাৱে উপভোগ্য হয়ে উঠলো।) একটা কথা বলব স্যার ?

আফজল। (হঠাৎ যেন চমকে উঠলো) স্যার টাৱ রাখো, তুমিত ছোটকাল থেকেই আমাৱ জানা...।

মেহের। বাল্য-বাঞ্ছবী বলতে আপন্তি হচ্ছে বৰ্দ্ধি ? (মদখে চটৰল হাসি)

আফজল। বাঞ্ছব-বাঞ্ছবী হওয়াৰ বয়সে ত আমৱা কাছাকাছি ছিলাম না। মেহের। দৱ থেকে বৰ্দ্ধি বাঞ্ছব-বাঞ্ছবী হওয়া যায় না ? এখন ত নিকটে...ওঁ আৰ্মি যে প্ৰমাণসাইজ নই !

আফজল। (বিষণ্ন মদখে) তুমিও শব্দেছ সে অলক্ষণে কথা ?

মেহের। শব্দে না কেন ? ঢাকায় ভৰ্তি হতে আসাৱ আগেও ত আপনাদেৱ বাসায় গিয়েছিলাম। আপনাৱ বিয়ে সম্বন্ধে চাচা-চাচী আৰৰাৰ সঙ্গে কত রকম আলাপই ত কৱলেন। বসে বসে সব শব্দলাম। (একটৰ থেমে, ঢোক গিলে) আচ্ছা স্যার, আপনি কি রকম মানব্য, অত বড় বিদ্বান, কত দেশ বিদেশ ঘৰে এসেছেন, কত দেখেছেন শব্দেছেন পড়াশৰ্না কৱেছেন কত। রোমান-গ্ৰীক-ইল্ডো-সারাসিন সব ইতিহাসই ত শৰ্ণি আপনাৱ নথিপৰ্ণে ! তবুও একথাটা বৰাতে পাৱেন না যেটাকে পছন্দ কৱে বিয়ে কৱবেন, কালো হোক ফৰ্সা হোক সেই হবে প্ৰমাণসাইজ, প্ৰমাণ সাইজেৰ বাড়া, সব মেয়েৰ সেৱা। প্ৰমাণ সাইজেৰ

কোন সংজ্ঞা আছে নাকি ? আজমল ভাই, আকমল ভাইয়ের বৌরা কি প্রমাণ সাইজ ? আপনার আর আমার আম্মারা কি প্রমাণ সাইজ ? চ্যাম্পেলার কি ভাইস চ্যাম্পেলারের বিবিরা কি প্রমাণ সাইজ ? অতগুলি প্রভোস্ট-প্রফেসার যে আছেন মৰ্দনভাস্টিতে কা'র বিবি প্রমাণ সাইজ বলুন ত ? অথচ যাঁর যাঁর স্বামীর চোখে তাঁরা প্রমাণ সাইজের বড়ো, প্রমাণ সাইজের ঢের বেশী ! এঁরা কি কেউ অস্থির ? ঐ নিয়ে ওদের কি কোন দর্ভাৰনা আছে না আছে মাথাব্যথা ?

আফজল। তাই ত, তাই ত... (ভাবতে লাগল মাথা নীচ করে)।

মেহের। দেখেশৰনে, মোটামুটি চলনসই যে কোন মেঘেকে ঢোখ বৃক্ষ করে বিঘ্ন করে ফেলুন, দৰ্দিনে তিনিই হয়ে যাবেন প্রমাণ সাইজ ! আপটার অল স্যার, বিঘ্নের উদ্দেশ্য ত মিল-মিশে ঘৰ কৰা। বাইরে প্রমাণ সাইজ হলেই যে মনেও মিল হবে তা কি কেউ জোৱ করে বলতে পারে ?

আফজল। তাই ত, তাইত... (মাথা চুলকাতে লাগল)।

মেহের। সাইজটা ত স্যার বাইরের জিনিস। মনে মিল না হলে বাইরের মিল দিয়ে কি করবেন ? বাইরে থেকে দেখতে প্রমাণ সাইজ মনে না হলেও যাকে বিঘ্ন করবেন, দিনে দিনে তাঁর সঙ্গে বোৱা পড়া হতে হতে, বন্মৰনাও হবে, মিলমিশ হবে। গৱাঙ্গৰের কাজে লাগতে লাগতে একজনকে আৱ একজনের ভালোও লেগে যেতে পারে—সে ভাল লাগা একদিন হয়তো ভালবাসায়ও পৰিণত হতে পারে।

আফজল। তুমি দেখি এর মধ্যেই বেশ পাকাপাকা কথা বলতে শিখছ !

মেহের। মেঘেরা ছেলেদের অনেক আগেই পাকে, এ আৱ এমন নতুন কথা কি ? মেঘেদের সংসার জীৱন ছেলেদের অনেক আগেই শৰু হয়ে কিনা। তাই ওদের না পেকে উপায় কি ? প্ৰকৃতিৱাই এ বিধান।

আফজল। তাই বলে তোমার ত আৱ সংসার জীৱন শৰু হয়নি।

মেহের। নাই বা হল। ঘোলৰ পৱ সব মেঘেই এসব জানে, বোৰো।

(একটা থেমে) এটা ত জানেন স্যার দাম্পত্য-জীৱনও একটা শিল্প-কৰ্ম। দিনে দিনে শৰু নয়, মৰহূর্তে মৰহূর্তে ওটাকে গড়ে তুলতে হয়। ঐ ভাবে গড়ে তুলতে পারলে প্রমাণ সাইজের জন্য তখন আৱ কোন আফসোসই থাকবে না মনে।

ଆଫଜଳ । (ଗତୀର କଣ୍ଠେ) ମନେ ହଚ୍ଛ ଇଉ ଆର ରାଇଟ ।

ମେହେର । ଯର୍ଦ୍ଦିନଭାର୍ତ୍ତାସିଟିତେ ଆପନାର ଚୋଥେର ସାମନେ ଏତ ମେଘେ ରମ୍ଭେଛେ, ଦେଖେ ଶବ୍ଦନେ ପର୍ବତ କରେ ଯେ କୋନ ଏକଟାକେ ବିଷ୍ଣୁ କରେ ଫେଲେଇ ତ ଚକ୍ରକେ ଯାଇ । ତା ହଲେ ଆର ଏ ଭାବେ ଆପନାକେ କାରୋ ଠାଡ଼ାର ପାତ୍ରଓ ହତେ ହୟ ନା । ଏତ ସବ ପୋସ୍ଟାର ଲାଗିମେ ଏମନ ବାଦରାମି କରବାର ସଂଯୋଗଇ ପାବେ ନା ତଥନ କେଉଁ ।

ଆଫଜଳ । ତା କି ହୟ ? ଆବା-ଆମା ରମ୍ଭେଛେନ, ବଡ଼ ଭାଇରା ଆଛେନ... ମେହେର । (ଆଫଜଳକେ କଥା ଶେଷ କରତେ ନା ଦିଯେ) ଜାନି, ଜାନି । ଆପନାର ପ୍ରତି ମା ବାପେର ଆର ଭାଇଦେର ଯା କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ତା ତାରୀ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣରିଇ କରେଛେନ । ଓ ସବ ଆମାର ଜାନତେ ବାରିକ ନେଇ । କିନ୍ତୁ ବିଷ୍ଣୁ କରାଟା—ସର ବାଁଧା ବା ନୀଡ଼ ରଚନା, କରିବିଷ୍ଟ କରେ ଆରୋ ଯାଇ ବଲ୍ଲନ ନା କେନ, ତା ହଚ୍ଛ ସଂପୂର୍ଣ୍ଣ ଆପନାର ଏଲେକା, ଏକାର ଏତ୍ତୋର, ଆପନାର ଏବଂ-ମୋଲିଟ୍‌ଟ୍ ଅଧିକାର ଓ ଦାୟିତ୍ୱ । ଓଦେର ପର୍ବତ କରା ବୌ ପ୍ରମାଣ ସାଇଜ ହତେ ପାରେ କିନ୍ତୁ ତା ଯେ ଆପନାରେ ମନେର ମତ ହବେ ତା କି ବଲତେ ପାରେନ ? ଇତିହାସେର ବଡ଼ ବଡ଼ ତଲବ୍ୟରେ ଚାପେ ନିଜେର ମନଟାକେଓ ଥତମ କରେ ଦିଯେଛେନ ନାରିକ, ସ୍ୟାର ?

ଆଫଜଳ । (ମାଥା ଚଲକାତେ ଚଲକାତେ) ତୁମ ଦେର୍ଖିଛ ଶେଷ କାଲେ ଆମାର ମାଥାଟାଇ ଖାରାପ କରେ ଦେବେ । ସବ ଯେନ ଗାଲିମେ ଯାଚେ—
(ମେହେରେର ଦିକେ ତାରିକମେ ଥାକା) ।

ମେହେର । (ମେହେର ଆଜ ଦର୍ଶାହସ୍ତ୍ରୀ) ଦେଖନ ସ୍ୟାର, ପଡ଼ାଶବ୍ଦନୀୟ ଆର ଚାକୁରି ନା ହେଁଯା ପର୍ବତ ଯେ ସମୟ ଗେଛେ ତା ନା ହୟ ଗେଲ କିନ୍ତୁ ତାର ପରେଓ ତ ଆପଣି ତିନ ତିନଟା ବହର ଅର୍ଥାତ୍ ତିନ ତିନଟା ମଳ୍ୟବାନ ବସନ୍ତ ପ୍ରମାଣ ସାଇଜ ବନ୍ୟ ହାଁମେର ପେଛନେ ନଷ୍ଟ କରେଛେନ । ଛୋଟ ମରଖେ ବଡ଼ କଥା ହଲେଓ ଆମାର ପରାମର୍ଶଟା ଶବ୍ଦବଳ ସ୍ୟାର—ଏଥାନେ ଯେ ମେଘେକେଇ ଆପନାର ପର୍ବତ ହୟ ତାକେଇ ବିଷ୍ଣୁ କରେ ଫେଲବନ । ଭାଲୋ ଡିଗ୍ରୀ ଆର ଭାଲ ଚାକୁରି ଦର୍ଶି ଆପନାର ରମ୍ଭେଛେ, ଫ୍ୟାର୍ମିଲ ରାଖାର ମତୋ କୋହାଟ୍-ରେବେଓ ଅଭାବ ନେଇ । ଆମାର ବିଶ୍ଵାସ ଉପସଂହାର ମେଘେ ପେତେ ଆପନାର କିଛମାତ୍ର ବେଗ ପେତେ ହବେ ନା । ଚାଇ କି ରାଜକନ୍ୟାର ସଙ୍ଗେ ଅର୍ଦ୍ଦେକ ରାଜସ୍ତନ୍ତ୍ରର ମିଳେ ଯେତେ ପାରେ । (ଠେଁଟେ ମଦର ମଦର ହାର୍ମି)

আফজল। যদ্বিনভাস্টিতে কত শত মেয়েই তো রয়েছে কিন্তু আমি তো
কোন্দিন কোন মেয়ের দিকে ওভাবে তারিয়ে দেখিনি।

মেহের। (বিদ্রূপের স্বরে) অতি উত্তম কথা। বড় ভালো কথা। ভোর
গৃহ্ণ স্যার। ছাত্রীদের দিকে ভাবী বধূ হিসেবে কোন্দিন তাকান
নি আপনার জন্য এর চেয়ে সচরাত্রের বড় সার্টার্ফিকেট আর হতে
পারে না। It goes in your favour Sir! (থেমে) আমার কিন্তু
মনে হয় তাকালেই ভালো হতো, বিয়ের জন্যে তাকালে তেমন
দোষের কথা কি? তারিয়ে পছন্দ করে বিয়ে একটা করে ফেললেই
আপদ চুকে যেত। চাচা-চাচী আর আজমল ভাইরাও বহু দুর্ভোগ
থেকে বেঁচে যেতেন। বাসি ঘটনা আর মৃত মানবের কাটখোট্টা অধ্যা-
পক হলে নিজের বয়স আর বাইরের বস্তুকে না হয় বেহুদা কৰিবহু
বলে উড়িয়ে দেওয়া যায় কিন্তু মা-বাপের কষ্ট আর দৰ্শক্তাকে কি
করে ভুলে থাকা সম্ভব?

আফজল। (চট করে) ওঁরা নিজেরাই তো রাজি হচ্ছেন না। ওঁদের
সামাজিক মান আর রংচির স্টেণ্ডার্ডের সঙ্গে কিছুতেই মিল হচ্ছে
না বলেই ত...

মেহের। (চট করে) দূর করুন ওঁদের মান আর স্টেণ্ডার্ড। ওঁদের
স্টেণ্ডার্ড মানে তো প্রমাণ সাইজের বন্য হাঁস। আপনি কোন দিন
কোন মেয়ের নাম করে বলেছেন—এই মেয়েটি আমার পছন্দ, একেই
আর্মি বিয়ে করব? বলেছেন আপনার মা বাপ বা ভাইদের অথবা
ভাবীদের কাকেও? (ওর কণ্ঠে ধমকের স্বর)

আফজল। (আমতা আমতা করে) না। তা ত বালিনি...তেমন করে
কোন মেয়েকে...।

মেহের। দেখেননি, না? (প্রবল ভাবে ঘাঢ় দৰ্লিয়ে) এখন থেকে দেখতে
শুরু করুন—আজ থেকে, এ মৃহৃত্ত থেকেই।

[আফজল তার দৰ্চোখ মেহেরের উপর ন্যস্ত করলো। উভয়ের চোখে চোখে
মিলন ঘটল]

আফজল। (হঠাত) ইউ আর রাইট।

মেহের। বেশ। তা যদি সত্য হয়, তা হলে এখন থেকেই মেয়ে দেখতে
শুরু করে দিন।

আফজাল। (মেহেরের মন্তব্যের দিকে তাঁকয়ে) দেখছি...দেখছি, দেখে যেন
(স্বগত উৎসুর মতো) ভাল লাগছে...পছন্দ হচ্ছে...

মেহের। তা হলে আর ভাবনা কি? এবার তা হলে আলাপ আলোচনা
চালান যাক।

আফজাল। (ধীরে ধীরে) আববা-আম্মাকে জানাই তা হলে!

মেহের। (ধূমক ও বিরাঙ্গন সঙ্গে) ধূত্তর। আববা আববা-আম্মা, সারা
রাত রামায়ণ পড়ার পর বলে কিনা সীতা কার বাপ! আববা-
আম্মা! ওঁরা পরে শৰনবেন। আমি বল্ছি, শৰনে ওঁরা যে শৰ্দুল খুশী
হবেন তা নয়—নির্ণিত হবেন, ভালো করে ঘৰমোতে পারবেন, চাচার
ব্লাড প্রেসার নির্যাত করতে শৰণ করবে। তাঁরা দু'হাত তুলে
আপনাকে দোওয়া করবেন। (থেমে) আচ্ছা এবার বলবন ত মেয়েটি
কে? আমি-ই তাকে রাজি করাবার ভার নির্ণয়ি।

আফজাল। তুমি ভার নেবে...?

মেহের। হাঁ।

আফজাল। মেহের... (আবেগে ওর কণ্ঠ একবার কেঁপে উঠল)।

মেহের। বলবন।

আফজাল। বলবন নয়...বল, বলতে পার না?

মেহের। (মন্দ হাসির সঙ্গে) আপনি যে আমার স্যার।

আফজাল। আমি আর স্যার থাকতে চাই না। (মাথা চুলকানো)

মেহের। বেশ, তা হলে আগের মতো ভাই-ই ডাকব।

আফজাল। না, না। ও লেজবড়ও খসাতে হবে। ও সব আর এখন মোটেও
ভালো শোনায় না। ছোটকালৈই মানাতো ওসব ভাইটাই দাদা
ইত্যাদি।

মেহের। আপনি কি যে বলেন কিছুই বলতে পারছি না।

আফজাল। পারো—বলতে পারছ। তুমি নিজেই ত কিছুক্ষণ আগে
বলেছ মেয়েরা ছেলেদের অনেক আগেই এ সব কথা বলতে পারে।
(মেহের চুপ) মেহের, আমার মনের দৃংখ মনে হয় একমাত্র তুমি-ই
কিছুটা বলতে পেরেছ।

মেহের। বলবে আমি কি করতে পারি বলবন?

আফজল। পারো। অনেক কিছুই করতে পারো। ইচ্ছা করলে একমাত্র তুমি-ই আমাকে এ বেড়াজাল থেকে... (বলেই মেহেরের ডান হাতটা তুলে নিলে নিজের হাতে)

মেহের। আমি তো কোন্দিক দিয়েই প্রমাণ সাইজ নই—আকারে প্রকারে, রংপে গৰণে, রঙে, গঠনে কোন দিক দিয়েই তো আপনার...।

আফজল। না, তুমি প্রমাণ সাইজ নও, তবে তার অনেক বেশী।

মেহের। ঠাট্টা রাখুন। কলো বলেই বাঁধি ঠাট্টা করছেন। (মর্হতে ও গম্ভীর হয়ে গেল)

আফজল। না না, কে বলে তুমি কালো?... তুমি শব্দ মেহেরশ্বেসা নও... (আবেগের সঙ্গে) তুমি নূরজাহান... আজ থেকে তুমি আমার নূরজাহান। (বলতে বলতে সাগ্রহে মেহেরের দ্ব'হাত জড়িয়ে ধরলে)

মেহের। বিদ্যাবন্ধি আর পদগৌরবে আপনি নিজেকে জাঁহাগীর মনে করলেও করতে পারেন কিন্তু আমি তো সামান্য এক মধ্যবিত্ত ঘরের অতি সাধারণ মেয়ে... নূরজাহান হওয়ার দ্বঃস্বপ্ন আমার নেই।

আফজল। আর্মি যদি জাঁহাগীর হই তুমি নূরজাহান না হয়েই পার না, হতেই হবে। একশ বার তুমি নূরজাহান... এ যে ইতিহাসের লিখন... History repeats itself। আমার জীবনেই তা আবার Repeat হবে...।

মেহের। (ওর কথা শেষ না হতেই) অত ইতিহাসের দোহাই পাঢ়বেন না স্যার। শেষকালে কেঁচো খুঁড়তে সাপ নয়, শেরই হয়তো বেরিয়ে পড়বে, তখন...?

আফজল। (কিছুটা উত্তেজিত কর্ণে) কতল করব, জাঁহাগীর কি করেছিল মনে নেই? দ্বিতীয় শের আফগানেরও যদি আবির্ভাৰ ঘটে আর্মি ও তাকে তাই কৱৰ—কতল করব। History repeats itself। [ডান হাতে তলোয়ার মারার ভংগী]।

মেহের। ওমা! নিরাহী মাছিমারা অধ্যাপকও দেখ খন করতে পারে! যাক যাক ঠাট্টা না—ভেবে দেখুন, ভালো করে ভেবে দেখুন। চাচী-আম্বা শব্দলেই বলে বসবেন—কোথায় চন্দ্রনাথ পাহাড় আৱ কোথায় ছাগলে ধান খাব। আমি বামন হয়ে চাঁদে অৰ্থাৎ চন্দ্রনাথে হাত বাঢ়াতে চাই না।

আফজল। বেশ বেশ। তা হলে স্বয়ং চন্দ্রনাথই হাত বাড়াবে (বলে মেহেরের দ্ব'হাত নিজের দ্ব'হাতে তুলে নিলে)। মেহের, আমি আর ভাবতে রাজী নই, ভাবার চোরাবালিতে আর পা দিতে চাই না। তিন তিনটা বছর ধরে শব্দ আমি নই—মা-বাবা, ভাই-বোন, বশ্ব-বশ্ব যে যেখানে আছে সবাই ভেবে হয়রান হয়েছে। ফায়দা কিছুই হয়নি। বরং আমার আয় থেকে তোমার ভাষায়, তিনটি মূল্যবান বস্তু খসে গেছে। আর ভাবনা নয় মেহের, এবার সব ভাবনার ঈর্ণ টানলাম এখানে (আবার মেহেরের দ্ব'হাত নিজের দ্ব'হাতে তুলে নিলে)।

মেহের। সার্ত্য ?

আফজল। সার্ত্য। হাজার বার সার্ত্য। আমি আর বন্য হংসীর পেছনে ছুটতে চাই না—কবে বন্য হংসী ধরা দেবে তার জন্য আর এক মৃহৃত অপেক্ষা করতেও আমি রাজী নই। (আবেগের সঙ্গে) মেহের, তুম না করো না। (চোখে মৃখে মিন্তি) এবার মেহেরও সাড়া না দিয়ে পারলো না। চার হাত একগ্রিত হয়ে উভয়ের মনের দ্বিধা-দ্বন্দ্ব সব যেন দ্রু করে দিলে)। আববা আশ্মাকে তা হলে টেলিগ্রাম করে দিই, কি বল ?

মেহের। (উত্তোজিত কর্ণে) আবার আববা আশ্মা ? খবরদার, তেমন কাজটিই করবেন না। করলে সব পণ্ড হয়ে যাবে। সার্ত্যসার্ত্যই যদি বিয়ে করতে চান, তবে তাহলে আজ, এখনি তা করে ফেলতে হবে। বাইরে কথাটা একবার ফাঁস হ'লেই আমাদের হিতৈষীগীরা টেলিগ্রাম নয়—ট্রাঙ্ক টেলিফোনেই চাচা-চাচীকে খবর দিয়ে বসবে। তাঁরা খবর পেলে এ বিয়ে আর হচ্ছে না বলে রাখলাম। আপনি তো ভালো করেই জানেন তাঁদের তালিকায় আমার নাম ছিল না, তাঁরা কখনো আমাকে আপনার যোগ্য মনে করেন নি। এমন কি তাঁদের পরিসরে কি প্রোবেবলের তালিকায়ও আমার নাম ছিল না, আমার আববার মতো সামান্য এক রিটায়ার্ড এস. ডি. ও'র মেয়ে তাঁদের প্রত্ববধ হতে যাচ্ছে একথা হঠাৎ শব্দলে তাঁরা হার্টফেলও করতে পারেন।

আফজল। তাই ত। ইউ আর রাইট। তোমার কথাই ঠিক। হাঁ এসব কথা মেয়েরা ছেলেদের চেয়ে অনেক বেশী ব্যবহৃতে পারে (ম্দুর হাসি) তা হলে ?

মেহের। পাশে কোন্ বাসায় ফোন আছে দেখুন। এক্ষণ্টন ফোন করে আমাদের আরবী বিভাগের মৌলানা জঙ্গীপুরী সাহেবকে ডেকে নিন্ আর আপনার দ্ব'তিন জন ব্যক্তিকেও খবর দিন, সাক্ষীর দরকার হবে যে। আজেন্ট, ইমারজেন্সি ইত্যাদি চোকা চোকা কথা যোগ করলে আজ তা কিছুমাত্র মিথ্যা হবে না। কারণ ব্যাপারটি ত আসলে তাই।

আফজল। ইউ আর রাইট, কিন্তু কয়েক পদ অলঙ্কার আর কিছু শাড়ী-টাড়ি না হ'লে বিয়ের মতই ত...

মেহের। (ক্রিম বিরাস্তির সঙ্গে) আপনি দেখছি ভরাডৰ্বি না করেই ছাড়বেন না। সে সব পরে হবে, পরে হবে—শাড়ী অলঙ্কার ত ঢাকার বাজার থেকে কোথাও পালিয়ে যাচ্ছে না। আগে আসল কাজ শেষ করে ফেলুন। জানেন ত ঠেঁট আর পেয়ালার মাঝখানে বহু প্রশাস্ত মহাসাগর লর্কয়ে আছে। আগে আসল ব্যাপার অর্থাৎ আকুন্দটা চুকে যাক।

আফজল। ভালো করে খাওয়ার ব্যবস্থা না করলে ব্যধিরা আমাকে ত আস্তই রাখবে না।

মেহের। সব হবে, সব হবে। আগে আসল কাজটা সেরে ফেলুন, তার পর বাবা মা, ভাইবোন, বৃন্ধ-বৃন্ধব উঁচিগোষ্ঠী, বাবা আদম আর মা হাওয়ার বংশধর যে যেখানে আছে সবাইকে ডেকে ইদোঁসব লাগিয়ে দিন না, কে মানা করছে? গিরোটা (দ্ব'হাতের আঙ্গুল দিয়ে দেখিয়ে) আগে পড়ে যাক, ব্যবেছেন?

আফজল। ইউ আর রাইট। (সপ্রশংস দ্বিতীয়তে ওর দিকে তাকিয়ে) ইউ আর রাইট। হাঁ, মেয়েরা ছেলেদের অনেক আগেই পাকে। না হয় বয়সে তুমি ত আমার চেয়ে কত ছোট।

মেহের। সংসারের যত সব ঝামেলা যেয়েদেরই ত পোয়াতে হয়। না পেকে ওদের উপায় আছে? যান্ যান্ তাড়াতাড়ি ফোন করে আসুন। ছেলেদের না মেয়েদের কার বৰ্ণন্ধ আগে পাকে এখন থেকে

রোজই তা টের পাবেন। মনে রাখবেন আজ আমাদের জন্য Time is more than money, time is marriage. এখন বেতারের যদ্গ। কোন রকমে খবরটা একবার চাচা চাচীর কানে গেলেই হয়েছে, সব ভণ্ডল হয়ে যাবে। শিগাগির যান। (আফজল দ্রুত বেরিয়ে গেল। মেহের এবার ওয়ার্ডরোব খবলে খুঁজেপেতে আচকান পাজামা, ট্র্যাপ বের করে বিছানার উপর রাখল। একাই ড্রায়ং রুমের চেয়ার সোফাগুলি সরিয়ে (সরাতে সরাতে গানের কলি গুন গুন করা) খান কতেক ধোয়া চাদর বিছিয়ে নিলে। রমজান বাজার নিয়ে ঢুকতেই মানিব্যাগ থেকে কয়খানা দশ টাকার নোট ওর হাতে দিয়ে বললে) বাজার এখন রাশ্না ঘরে ঢেকে রেখে দাও গে। আগে ছুটে গিয়ে কয়েক সের মিষ্টি আর সের খানেক খোর্মা নিয়ে এসো। অর্মান এক শিশি আতরও। বেবি টেক্সি করে যাবে আর বেরি টেক্সি করেই আসবে। খবর তাড়াতাড়ি (কৌতুহলী চোখে তাকাতে তাকাতে রমজানের প্রস্থান। মেহের আয়নার সামনে দাঁড়িয়ে গুন গুন করতে করতে নিজের চলগুলি ঠিক করে নিল। ফোন করে এসে আফজল ঢুকতেই বললে) শিগাগির অজড় করে আচকান পাজামা পরে নিন।

আফজল। তুমি ?

মেহের। (নিজের শাড়ী-পাউডেজের দিকে এক নজর চেয়ে নিয়ে) বেশ পরিষ্কার আছে, এতেই চলবে। আমি আটপৌরে মানুষ আটপৌরে কাপড়ে আমাকে মানায়ও ভালো। জানেন আমাদের মতো মধ্যবিত্তী চিরকালই আটপৌরে।

আফজল। একটা পাউডার-স্নে-ক্রিম ত মাথো।

মেহের। বাম্বুবীরা দেখলে বলে উঠবে ছাই-মাথা কই মাছ। পাউডার মাথলে আমাকে নাকি তাই দেখায়।

আফজল। ওদেরে বৰ্বী খবর ভালো দেখায় ? এক একটাকে দেখলে ত মনে হয় যেন এলোর্মানিয়ামের চলম্ত হাঁড়ি। দাও, দাও (বলে পাফটা ওর মুখের দিকে বাঁড়িয়ে নিজের হাতে পাউডার লাগিয়ে দিতে চাইলে। মেহের সরে দাঁড়াল)।

মেহের। গৃনাহ্ হবে, গৃনাহ্ হবে। জানেন আমি এখনো বেগানা—
যাকে বলে একদম বেগানা আউরৎ। আক্দটা আগে শেষ হোক
(হেসে পাফটা নিয়ে নিজেই পাউডারের পাতলা পোঁচ লাগিয়ে
নিলে)। সঙ্গে সঙ্গে সৈয়দ আবদুর রহমান জঙ্গীপুরীসহ মামৰন,
রাহিম, জাঁহাগীর, তামজ এসে ঢুকল। ড্রায়ং রুমে ফরাশ পাতা
দেখে ওরা ত রীতিমতো অবাক। জঙ্গীপুরীকে ওখানে বসিয়ে ওরা
ঢুকে পড়ল আফজলের শোয়ার ঘরে। ওখানে মেহেরকে দেখে
ওদের ত চক্ষুস্থর। ওরা ঢুকতেই মেহের আঁচলটা টেনে দিলে
মাথার উপর।)

জাঁহাঙ্গীর। (অবাক কঠে) কি ব্যাপার? আমরা ত ভেবেই অঙ্গির।
ভাবলাম হঠাৎ কলেরা বস্তু...।

আফজল। কলেরা বস্তু বিশ্ববিদ্যালয়ের যত সব নচ্ছার ছাত্র-ছাত্রী
আর অধ্যাপকদের হোক। আমার কিন্তু আজ বস্তুতেওসব—অকাল
কিংবা আগাম বস্তুও বলতে পারো। একজন ভদ্রমহিলা রয়েছেন
দেখতে পাচ্ছ না? তা'জীমের সাথে কথা বলো।

তামজ। ওমা! আমাদের ফাস্ট ইয়ারের মেহের আবার কবে থেকে ভদ্র
মহিলা হলো?

আফজল। আজ থেকে, এখন থেকেই। ওর Installation -এর জন্যই
তো তোমাদের ডাকা!

রাহিম। হেঁয়ালী রাখো। ব্যাপার কি খলে বল।

আফজল। ব্যাপার অতি সোজা ও অতি সরল—জলবৎ তরলং। আমার
বিয়ে, আজ, এক্ষণ্টন, এ মহুত্তে। জঙ্গীপুরী সাহেব এসেছেন ত?

সকলে। (প্রায় এক সঙ্গে) কনে?

আফজল। চোখের সামনে এত বড় একটা আস্ত কনে দেখতে পাচ্ছ না?
সকলে। (এক সঙ্গে) মেহের?

আফজল। হাঁ। আছো কোথায়?

রাহিম। শেষকালে এই হলো প্রমাণ সাইজ?

জহাঁগীর। এর্তাদিন ধরে এমন একটা আস্ত প্রমাণ সাইজ ম্নিভাস্টি-
তেই গা-চাকা দিয়েছিল আর আমরা তা দেখতেই পাইনি!

আফজল। তোমাদের দেখার দরকারটা কি, আর্মই ত দেখেছি— এ আমার একার আবিষ্কার। (গবেষণাফলকর্ণে)

মামন। (তময় কর্ণে) তমৰ্বী শ্যামা শিখরদশনা পঙ্ক-বিম্বাধরোষ্টৰ্ণী।

আফজল। আরে আহম্মক, ধান পাটের দেশ বাংলাদেশ, এখানকার মেঘে শ্যামা হবে না তো কি শ্বেতাঙ্গী হবে? শ্যামল হচ্ছে আসল ও খাঁটি রং, চোখের সব চেঘে বড় দাওয়াই আর এদেশের জন্য (মেহেরকে নির্দেশ করে) ওর সাইজ-ই তো খাঁটি প্রমাণ সাইজ। যাক ও প্রশ্ন এখন চৰকে বৰকে খতম শোধ। ঐ নিয়ে এখন আর আমার কোন মাথা ব্যথা নেই। (টর্পিটা পরে) চল জঙ্গীপুরী সাহেবে একা বসে আছেন। বসে বসে হয়ত বদ্দোয়াই করছেন।

জাঁহাগীর। তোমার মা-বাবা?

আফজল। আমার মা-বাবা আমার মা-বাবাই আছেন। তাঁদের অধিকারে আমরা কিছুমাত্র হস্তক্ষেপ করছি না। জাস্ট আকুটা হয়ে গেলেই টেলিগ্রাম কি ট্রাক্স টেলিফোনে খবর দিয়ে দেবো! চল — (মেহেরকে নিয়ে ওরা এবার ড্রায়ং রুমে গিয়ে বসল।)

জঙ্গীপুরী। (দেখে উৎফুল কর্ণে) মিয়া বিবি রাজী কেয়া করে কাজী?

জাঁহাগীর। রাজী শুধু! রাজীর বাবা, রাজীর চৌল্দপুরুষ। দেখছেন না স্বয়ং বিবিই উড়ে এসে জৰে বসেছেন মিয়া আফজলের কাঁধে? (এমন সময় একদল মেঘে হৃড়মৃড় করে চৰকে চেঁচিয়ে উঠল) আমাদের স্যারের নার্মিক বিয়ে, স্যারের নার্মিক শাদী? শাদী মোবারেক, শাদী মোবারেক।

খন্দিজা। (কলর থামতেই) প্রমাণ সাইজ বৌ কই? দেখতে চাই স্যার। সকলে। প্রমাণ সাইজ বৌ কই, প্রমাণ সাইজ বৌ দেখতে এলাম আমরা...

[বলতে বলতে চারদিক তাকানো। মেঘেদের চৰকতে দেখে মেহের আগেই লম্বা এক ঘোমটা টেনে দিয়ে মাথা নীচু করে একপাশে বসে পড়েছ। হঠাৎ ওকে দেখতে পেয়ে—]

তহরুন। দেখেছি, দেখেছি। ঐ যে বসে আছেন প্রমাণ সাইজ।

খন্দিজা। দোখ, দোখ, (বলতে বলতে নববধূর মুখ দেখবার মতো করে আস্তে আস্তে ঘোমটা উত্তোলন)।

আতিয়া। (চোখ ছানাবড়া করে) ওমা, এ যে মেহের !

নৰৱ। ও বাবা এ যে আমাদের মেহের !

খদিজা। তুমি ! (মেহেরকে)

নৰৱ। আমাদের স্যার ওকেই !

তহরণ। শেষকালে মেহেরকেই ?

আতিয়া। ভাই পাতানোর রহস্য এতদিনেই ব্ৰহ্মা গেল !

নৰৱ। একেই বলে ওস্তাদ মেঘে !

আতিয়া। আৱ একেই বলে ওস্তাদেৱ মাৱ !

নৰৱ। তবে শেষ রাত্ৰে নয়, দিন দ্ৰপৰেই !

তহরণ। আৰ্মি ত আগেই বলোছ— ড্ৰবং ড্ৰবং জলপানং।

খদিজা। মেহেৱ, তোমাৱ ওস্তাদিৱ তাৰিফ কৱি ভাই, তবে মিষ্টান্নে
ইতৱে জনাঃ, ভুলে গেলে চলবে না।

মেহেৱ। ভুলিন, ভুলিন, এ ঘৱে সব ব্যবস্থা কৱা আছে, তোমৱা গিয়ে
প্ৰেটগ্ৰাল সাজাওগে। এদিকেৱ কাজ শেষ কৱে আৰ্মি এক্ষৰ্ণি
আসছি।

মেঘেৱ। (প্ৰায় একসঙ্গে) Very good. Very good সৰখী হও, সৰখী
হও, সৰখী হও, শাদী মৰ্বারেক, শাদী মৰ্বারেক, শাদী মৰ্বারেক।
(সমবেত কষ্টেৱ শাদী মোৰারকেৱ মধ্যে ধীৰে ধীৰে যৰ্বনিকা নেমে
এলো)

যৰ্বনিকা

ମେଘଲୋକ

ମେଘୋକ

[ଏକଥାନ ସବ୍ଦର, ପରିଷକାର, ସାଦାମିଶ୍ର ଭାବେ ସତ୍ତ୍ଵଜୀବ ସର। ଦେଓୟାଲେ ସୋନାର ଫେମେ ବାଂଧା ଚାହତାଇ'ର ଏକଥାନ ଛବି। ସରେର ପିଛନେର କପାଟ ଖୋଲା, ତାହାତେ ଏକ ବିଚିତ୍ର ରଙ୍ଗେର ପର୍ଦା ଝାଲାନୋ। ମଧ୍ୟଥାନେ ଏକଟି ଟେବିଲ, ତାହାର ଉପର ଥାନ ପାଂଚ ଛଇ ନ୍ତନ ଇଂରେଜୀ ବଇ, ଏକ ପାଶେ ଥାନ କମ୍ପ୍ୟୁଟର ହାଲ ମାସର ଇଂରେଜୀ ଓ ବାଂଳା ମାର୍ମିକ। ପ୍ରବର୍ଦ୍ଦିକେ ଦେଓୟାଲେର ସଙ୍ଗେ ଲାଗାନୋ ଏକଟା ଟବଲେର ଉପର ଦୈନିକ କାଗଜେର ଗାଦା—ପଶିମେର ଦେଓୟାଲେ ପାଶାପାଶ ଏକଟା ଇଂରେଜୀ ଓ ବାଂଳା କେଳେନ୍ଦାର। ଡାନ ପାଶେ ଟେବିଲ ହଇଟେ କିଛିବୁ ଦୂରେ ଥାନ ତିନ ଚାରେକ ଚୟାର— ବାମ ପାଶେ ଏକଥାନ ଇଂଜ ଚୟାର। ଟେବିଲେର ସଙ୍ଗେ ଲାଗାନୋ ଏକଥାନ ଚୟାର, ତାହାତେ ତ୍ରିଶେର କାଛାକାଛି ଏକଜନ ସବ୍ଦର ମରବକ ଉପରିଷ୍ଟ— ତାହାର ପାଯେ ସେଣ୍ଡଲ, ପରଣେ ସାଦା ପାଞ୍ଜାମା, ଗାୟେ ସାଦା ପାଞ୍ଜାବୀ, ଚୋଥେ ଚୟମା ; ମାଥାଯ ଟେରୀ ଥିବ ମୋଜା ନୟ, ଡାନ ପାଶେର ଚଳଗରଳ ସରେ ଏସେ ଡାନ ଚୋଥେର କୋଣ ଶମ୍ଭୁ କରେଛେ। ସରବରେର ନାମ କବିର, ତାର ବାମ ହାତେର କନରଇ ଟେବିଲେ ଠେକାନୋ ଏବଂ ଉତ୍ତର୍-ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଦୂରେ ଆଙ୍ଗଲେର ଫଣକେ ସିଗାରେଟ୍—ତା ଥିକେ ଧରମ ନିର୍ଗତ ହଛେ ; ଡାନ ହାତ ଲୋଥାଯ ମଶ୍‌ଗଲ। ସରବର ନିର୍ବିଷ୍ଟିତ। ସମୟ ରାବବାର ଅପରାହ୍ନ। ସମ୍ବନ୍ଧେର ଖୋଲା ଦରଜା ଦିଯେ ବାଲକ-ଭୃତ୍ୟେର ପ୍ରବେଶ ।]

ବାଲକ-ଭୃତ୍ୟ । (ତାର ଦେହ ଦୈଦୟେ ପ୍ରଶ୍ନେ ପ୍ରାୟ ସମାନ ବଲଲେଇ ହୟ—ପରଣେ ହାଫ୍-ପ୍ଲାଟ ଗାଯେ ଆଧା-ଆର୍ମିନ ଶାଟ୍ ।) ହରଜର, ଦୋ ଆଓର୍... .

କବିର । (ମାଥା ତୁଲେ)—କେଯା ?

ବାଲକ-ଭୃତ୍ୟ । ଦୋ ଆଓର୍ ଆୟା... .

କବିର । (ଆଶଚ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ହଇଲା) ଆଓର୍ ! କାହାଁକା ଆଓର୍ ? କାହାଁ ହେଁ ? (ଗଲା ବାର୍ଡିଯେ ଦେଖିବାର ଚଣ୍ଟା, ଦେଖିବାର ନା ପେଯେ) କାହାଁ ହେଁ ? ତୋମରା ମାୟଜୀ କାହାଁ ହେଁ ?

ବାଲକ-ଭୃତ୍ୟ । ଦରଜା ବଞ୍ଚି କରିବି ହେତେ ହେଯ, ହରଜର ।

କବିର । ଐ ଲୋଗ କିମକୋ ମାଙ୍ଗିବି ହେଁ ?

ବାଲକ-ଭୃତ୍ୟ । ଆପକୋ, ହରଜର ।

କବିର । (ଗଲା ମୋଲାଯେମ କରି—କିମ୍ବୁ ପରପଣ ବିଶମ୍ଭେର ସଙ୍ଗେ) ହାମିକୋ !! ଯାଓ, ତା'ଜୀମୀ-ମେ ଲେ ଆଓ ! (ଭୃତ୍ୟେର ପ୍ରହାନ ।)

(କବିର ତାଡ଼ାତାଡ଼ି ସିଗାରେଟ୍ଟା ନିଭାଇଯା ଏସ୍-ଟ୍ରେଟେ ରେଖେ ଦିଲ ।

ତାରପର ଡ୍ରାଇଵର ଟାନିଯା ଆଯନା ବେର କରେ ତାଡ଼ାତାଡ଼ି ଚେହାରାଟା ଦେଖେ ଦୁନିଆର ପାଠକ ଏକ ହେଁ! ~ www.amarboi.com ~

চিরবণী দিয়ে চলগৰ্নি ভাঁজ করে ; গলার বোতামটা লাগিয়ে নিয়ে
রুমাল দিয়ে চেহারাটা মুছে সোজা হয়ে বসল। ধীরে ধীরে সবুজ
মিহিন সিল্কের বোরকাব্তা দ্বাইটি মেয়ে ঘরে ঢুকল। কবির অত্যন্ত
বিস্মিত হয়ে উঠে দাঁড়ালো ।’
অগ্রবর্ত্তনী। কবির, তুমি আমাকে চিন্তে পারছ না ? বলতে বলতে
বোরখা খুলে ফেলল ।)

কবির। (বিসময়-বিস্ফারিত নেত্রে) মামী-মা যে ?

অগ্রবর্ত্তনী। (হাসতে হাসতে) মা'কে আবার মামী-মা ডাকতে শিখলে
কবে থেকে ? এ বৰ্বী বিলোতি শিক্ষার ফল ?

কবির। হাঁ, হাঁ, ভুলে গেছলাম। হঠাত এখানে কি ক'রে... ?

অগ্রবর্ত্তনী। (হাসমুখে) মা বলেই ত বাবা নাড়ীর টানে ছেলের বাসা
চিনে এলাম। ছেলেরা যে রকম নিমক-হারাম, তা'রা কি মাকে খৈঁজ
ক'রে আনে ? কবির, জম্মের চাহিতে ধৰ্ম, বড়—মা শৰ্দিটিই এমনি
যে তা রক্তের তোমাঙ্কা রাখে না ।

কবির। (বিসময়ের ভাব কেটে গেছে ; এখন কঠে বিদ্রূপের ভঙ্গ)
তাই ত হয়রত বলেছেন : “আপনাদের পায়ের তলাতেই আমাদের
স্বগ” (সে অগ্রবর্ত্তনীর পায়ের ধূলা লইল, তারপর মাথা চৰল-
কাতে চৰলকাতে দ্বিতীয়া বোরকাব্তার দিকে নির্দেশ করে)—
ওঁর পরিচয়, অবশ্য যদি আপাত না থাকে... (সে অর্তিসন্ধি দ্বাটি
তুলে দ্বিতীয়ার দিকে চাইল ।)

[অগ্রবর্ত্তনীর নাম সাজেদা, দ্বিতীয়ার নাম জামিলা। সাজেদাকে চাঞ্চল্য হইতে
পওঁশের মধ্যে বয়সের যে কোন কোঠায় ফেলা যায়—নাদসন নাদসন শরীর, চেহারা কোন
বড় বড় বাড়ীর বৌয়ের মতো ।]

সাজেদা। (গিছন ফিরে সঙ্গনীর দিকে) —বা, তুই এখনো বোরকা
পরেই আছিস্ক । আচ্ছা মেয়ে, বাবা ! বাড়ীতে কবির-ভাইজান
কবির-ভাইজান করে দিনরাত তোর ঘৰম হয় না, আর এখানে এসে
লজ্জায় থ হয়ে আছিস্ক । যা, বোরকা খুলে তোর ভাইজানকে
সালাম কর ! (বলে নিজেই বোরকা খুলে রেখে দিলেন।
সতের আঠার বছরের শ্যামবণ্ণ মেয়ে—দেখলেই মনে হয় রূপকে

বাড়িয়ে তোলার কসরত কম হয় নি। বোর্কা তুলতেই মেঘেটির চোখ মৃত্যু লজ্জায় লাল হয়ে উঠল। মেঘেটি ধীরে ধীরে ঝুঁকে কৰিবরের পায়ের দিকে হাত বাঢ়াল।)

কৰিব। (চট্ট করে দূরে সরে, ব্যস্তভাবে) না, না. বয়সে ছোট হ'লে কি হবে, হাজার হোক মেয়েলোক মাত্জাতি ত। আমার গোনাহ্ হবে। (জামিলা লজ্জায় জড়সড় হয়ে দাঁড়িয়ে পড়ল।) বাঃ, আপনারা দাঁড়িয়ে থাকবেন বৰ্বৰা! বসুন। (বেলয়া সে নিজেই তিন খানা চেয়ার সম্মতে টেনে আনল।)

সাজেদা—(কৰিবরের প্রতি) তোমরা বাপু পুরুষ মানুষ, তোমাদের দিল্ পাথর দিয়ে তৈরী—বিলেত থেকে এসে সেই যে দু'শ মিনিটের জন্য দেখা দিয়ে এলে, আর একটিবার ত গেলেও না। আমার জামিলা ত বলে—তাঁর কি আর আমাদের কথা মনে আছে! ঢাকায় বদলী হয়ে এসেছো, অথচ একটি বার দেখাও করলে না, সংবাদও দিলে না!

কৰিব। মা, পাথরের চাইতে ফুলই শক্ত বেশী। (বলে মাথা তুলে ডান দিকে চোখ ফিরাল। জামিলার মৃত্যু দেখা না গেলেও সে দ্রষ্ট এবং তাহার ভিতরের সঁচ তাহার উদ্দেশ্যেই নির্দিষ্ট হল।) পাথরকে লাঠি মারাও যায়, কিন্তু ফুলকে ছেঁয়াও যায় না ; তার থেকে দূরে থাকাই ভালো। (সে ঠেঁটের ফাঁকে মির্টিমিটি হাসতে লাগল।)

সাজেদা। (চার্বাদিকে চেয়ে) তুমি একলাই এ বাড়ীতে আছ, না ? বেশ ছোটখাটো বাড়ীটা, সামনে খোলা জায়গাও আছে খানিকটা। (কৰিব নিরব্বত্তর। সাজেদা উদাসীন ভাবে) তুমি এখন কত পাও, কৰিব ?

কৰিব।—বেতনের কথা বলছেন ? এলাউশ্স সমেত শত পাঁচেক টাকা পাই আর কি !

সাজেদা। জামিলার দিকে ফিরে) তুমি যে বোৰা মেঘের মতো বসে আছ, কৰিবরের সঙ্গে আলাপ-টালাপ করো।

কবির।—(ঠোঁটের আগায় বিদ্রূপের হাসি) তা থাক্। আমার সঙ্গে কথা খরচ করে ফেললে ডেপৰ্টি সাহেবের সঙ্গে তখন কী বলবেন !
সাজেদা। কোথাকার ডেপৰ্টি ?

কবির।—মেথানকারই হোক্। কোন এক ডেপৰ্টি ত হবেন নিশ্চয়ই।
(ঠোঁটে হাসি।)

সাজেদা। (হাসতে হাসতে) যাও, বাজে কথা বলো না—। আচ্ছা, জামিলা তো এবার ক্লাস সেভেনে উঠুল—আমি বালি কি তাকে একটু
আধটু গান শিখালে কেমন হয় ? এ বিষয়ে তোমার পরামর্শের
জন্য এসেছি। জামিলাও বললে : কবির ভাইজান যা বলেন তাই
করব।

কবির। (উৎফুল হয়ে) তাই নাকি ! আমার প্রতি তিনি এতখানি
অনুগ্রহ রাখেন ? তা'হলে ত তাঁকে এক পেয়ালা চা খাওয়াতেই
হয় !...বয়, বয় ! (বয়ের প্রবেশ।) বাবুর্চিকো চা করনে কহো।

[বয়ের প্রস্থান]

সাজেদা।—(সকৌতুক হাস্যে) তোমার ছোটকালের ফাজ্লামি এখনো
গেল না দেখছি।

কবির।—আমি ত ছোট কাল থেকেই বলে আস্তি তাঁকে কিছু কিছু গান
শিখা দিন্। আজকাল ডেপৰ্টি মৰ্সেফ্ৰাও শৰ্ধাৰ্থ আজান' এবং
কেৱায়াও শ্ৰনে সম্ভুষ্ট নয়—শৱীয়তেৰ হৃকুম না মেনে গান বাজনাৰ
শৰনতে চায় তারা এখন। থিয়েটাৱে ত যায়ই, এমন কি, নৰ্তকীদেৱ
বাঢ়ীও নাকি যাতায়াত কৰে। ক্লাস সেভেন পৰ্যন্ত পড়েছেন যখন,
সঙ্গে কিছু গান বাজনাৰ যাদি জানা থাকে, চাই কি, সব-জজ টব-জজও
জৰুটো যেতে পাৱে। (তার চেহারায় আৱ কঠে বিদ্রূপের বিদ্ৰূপ !)

সাজেদা। কে বলল তোমাকে, আমৱা ডেপৰ্টি মৰ্সেফেৱ জন্য ভুখা হ'য়ে
আছি ! কত ডেপৰ্টি এসে ঘৰৱে গেল ! সেদিনও তো এক
মৰ্সেফেৱ প্ৰস্তাৱ নিয়ে লোক এসেছিল...。

কবির। আমি কি সাধে বালি, মা, মেয়েদেৱ স্মৃতিশক্তি নেই। আমি
যখন রায়পুৰ স্কুলে মাস্টারী কৱতাম,—আমাৱ বিলেত যাওয়াৱ

সামান্য আগে-ই ত, আমাদের বাড়ী থেকে যখন প্রস্তাব এলো, তখন আপনি ত বলে দিয়েছিলেন : ডেপ্রিটি ম্রস্কেফ ছাড়া আপনার মেয়ের বিয়ে দেবেন না। আপনার মেয়েও নাকি সে-কথা বলেছিলেন—।
(জমিলা লঙ্জায় অধোবদন হয়ে রইল। সাজেদা কিন্তু কবিরের কথা হেসেই উড়িয়ে দিল।)

সাজেদা। কবির, তুমি আমাকে মাঝী-মা না ডেকে মা বলে ডাকতে, আমি তোমাকে পেটের ছেলের মতো সেহ করতাম, নয় কি ? তোমার প্রতি আমার মাঝের কর্তব্য ছিল। এর্তাদিন বর্ণনি, আজ বল্ছি। সেকথা বলেছিলাম সত্য, কিন্তু সে তোমার মঙ্গলের জন্যই বলেছিলাম। ডেপ্রিটি ম্রস্কেফ ছাড়া আমার মেয়ের বিয়ে দেব না—মেয়ের মনেও সে-উচ্চাকাঞ্চ জাগিয়ে দিয়েছিলাম। সেদিন যদি সরাসরি তোমাদের বিয়ে দিয়ে দিতাম, তা'হলে আজ তুমি সেই পঁচাশত টাকার মাপ্টাই থেকে যেতে—। (ছল ছল নেত্রে) বাবা, মাঝেরা সশ্তানের মঙ্গল-কামনা দোল পিটিয়ে বেড়ায় না। বাছা বিলেত থেকে পাশ করে এসে একটা ভালো চাকরী পাক' এই আশায় কত নফল নামাজ তোমার জন্য পড়েছি, কত রোজা রেখেছি, সে এক খোদাই জানেন...।

কবির। (কপট বিস্ময়ের সহিত) I-e-e-e (চারদিকে চেয়ে উচ্চেঃ-স্বরে) বয়, বয় ! (বয়ের প্রবেশ।) বাবুরচ্চিকো বলো—মেহ্মানকে লিয়ে কোম্রা পোলাও তৈয়ার করনে-কে লিয়ে...জল্দি।

[বয়ের প্রস্থান]

সাজেদা। (উত্তোজিত ভাবে) আমি তোমার কোম্রা পোলাও খাওয়ার জন্য আসিনি।

কবির। (হেসে) তা-কি আমি জানিনে, মা ! তবে কি না, (মাথা চৰলকাতে চৰলকাতে) আপনি আমার জন্য এত করেছেন, আর আমার এখানে আপনি না থেঁয়ে যাবেন, এ কেমন ক'রে হতে পারে ? তার উপর, আজ চলে গেলে ভাবিষ্যতে আপনি আর আমার এখানে আসবেন কিনা তা ও সন্দেহ।

সাজেদা। (উদাসীন ভাবে) আস্বার পথ তুমি আর কোথায় রাখলে ?

আমি যেন চিরদিন তোমার মা হয়ে থাকতে পারি, তুমি যেন চিরদিন আমার ছেলে হ'য়ে থাক—সে চেষ্টা করার জন্যই ত তোমার কাছে এসেছি। মেয়েও যখন তোমাকে প্রাণপণে ভালবাসে তখন তার জীবনটাও সার্থক হ'ত। (কঠিন অত্যন্ত করণ্ণ।)

কবির। (বিস্ময়-বিস্ফারিত নেত্রে) কবে থেকে ? আমি বিলেত থেকে আসার পর থেকে বোধ হয় ! না, আমার চাকুরী গেজেট হবার পর ? এখন আমার সঙ্গে বিয়ে হলে কি ডেপুটীর সঙ্গে বিয়ে হওয়ার চাইতেও বেশী তাঁর জীবন সার্থক হবে ? (মিট্টিমিটি হাসতে হাসতে) না, আমার দ্যু বিশ্বাস, মেয়েরা ডেপুটী, মর্সেফ, দারোগা, কোতোয়াল, মাড়োয়ারী, এ সকলকেই বেশী ভালবাসে। আমি ত ভাবছি—“আদশ” বর” নামে একটা বই লিখব।

সাজেদা। (ব্যঙ্গমূরে) কী লিখবে তাতে ?

কবির। লিখ্ব, মাড়োয়ারী-ই মেয়েদের আদশ বর। মেয়েরা যা চায় তার সবগুলোই ত ওদের মধ্যে আছে—হঢ়টপঢ়ট দীর্ঘদেহ, দোকানে বিচিত্র রেশমী কাপড়—আর ইচ্ছে করলে ওরা ত বৌকে সোনার কবরে পড়বে রাখতে পারে। সে বই ছাপার কিছু খরচ ক্ষিতু আপনাকে দিতে হবে, দিবেন না মা ? (সাজেদা রাগে ভিতরে ভিতরে জব্লতে লাগল।) মেয়েদের গরজে লেখা বই, মেয়েরা খরচ দেবেন না ত কে দেবেন ? (কবির বলেই হাসতে লাগল।)

সাজেদা। (উত্তেজিতভাবে চেয়ার ছেড়ে উঠে) কবির, এতখানি কাপুরুষ হয়ে গেছ তুমি, দ্য'বৎসর ধরে তোমাকে আমি আমার বাড়ীতে ছেলের মতো প্রাতিপালন করেছি, আমার বাড়ীতে থেকে তুমি বি-এ পাশ করেছো...আর আজ তুমি তোমার বাড়ীতে পেয়ে যা ইচ্ছে তা অপমান করছ আমাকে ?

কবির। (সাজেদার সঙ্গে সঙ্গে সেও চেয়ার ছেড়ে উঠে; দ্যই হাত কচলাতে কচলাতে বলল) এও কি হয় ? মাকে অপমান করে আমার জন্য দোষখ চিরস্থায়ী কর্ব নাকি আমি ? আপনার বাড়ীতে দ্য'বছর ধরে খেয়েছি, তা কি আমি অস্বীকার কর্বাছ ! তার বিন-

ময়ে আৰ্মি ত মনে কৱে রেখেছি আপনার মেঘের বিয়ের সময় কুঢ়ি
পঁচিশ ভাৰি সোনা দিয়ে তাঁকে একটা কণ্ঠহার বানিয়ে দেবো, আৱ
'আদশ' বৱ' ত তাৰ নামেই উৎসগ' কৱিব। আপনার ছেলে কি
অকৃতজ্ঞ হ'তে পাৱে, মা ?

সাজেদা। (ব্যঙ্গস্বরে) আহা, কত কৃতজ্ঞ ছেলে ! আমাৱ একটা কথা
ৱাখলে না। নিমক-হারাম কোথাকাৰ !

কৰিবৱ। মা, আপনার কি মাথা খারাপ হয়ে গেল না কি ? আপনার মেঘেৱ
জন্য আৰ্মি কি না কৱেছি ? যে-সব ছেলেদেৱ মাথায় গোৱৰ ছাড়া
আৱ কিছু নেই তাৱা যে-পৱৰ্ণকা অনায়াসে পাশ কৱছে, আৰ্মি তা
দৰ' দৰ'বাৱ ফেল কৱলাম ! কত কাম্নাকাটি কৱে আপনার পায়ে ধৰে
পৰ্যন্ত বলেছি। সে সব মনে হলে আজ আমাৱ নিজেৱই লভজা কৱে।
কিন্তু ডেপৰ্টমেন্ট ছাড়া আপনি আপনার মেঘে বিয়ে দেবেন না বলে-
ছিলেন, আপনার মেঘেৱ চিঠি দেখতে চান ? তা-ও আৰ্মি সফতো
ৱক্ষা কৱেছি। (উচ্চঃস্বরে) বয়, বয় ! (বয়েৱ প্ৰবেশ)। চাৰি লে-
আও। [বয়েৱ প্ৰস্থান]

[আন্দাজ মিনিট দৰই পৱ, পদ্মাৱ ফাঁকে উঁকি মেৱে দেখে, ধীৱে ধীৱে একহারা
গঠনেৱ সবজ কিশলয়েৱ মতো একটি চাৰি হাতে ঘৱে ঢৰকল। সাজেদা ও
জামিলা অবাক নেত্ৰে প্ৰশংসনেৱ দিকে চেয়ে রইল]

সাজেদা। (বিস্ময়েৱ সঙ্গে) এটি কৈ ?

কৰিবৱ। (উচ্চঃস্বরে) আপনার বৌমা, দোওয়া কৱলন। (বৌমেৱ দিকে
চেয়ে হাসতে হাসতে) এতক্ষণ বোধ হয় দৱজা বৰ্ধ কৱে ঘৰম-
চিল। বিছানা ও চৰলা ছাড়া মেঘেদেৱ কি অন্য কোন ক্ষেত্ৰ আছে ?
দাঁড়িয়ে আছ কেন, মাকে সালাম কৱো।

[বৌ সাজেদাৱ পায়ে হাত দিয়ে সালাম কৱতে গেল। সাজেদা বজ্জাহত বক্ষেৱ
মতো অন্যদিকে মৰখ ফিরিয়ে দাঁড়িয়ে রইল। তাৰ চেহারায় আশীৰ্বাদেৱ
কোন নিদৰ্শন তো দেখা গেলই না—বৱং মনে হল, তাৰ দৰই চোখ দিয়ে
আভিশাপ ঠিকৰিয়ে পড়ছে।]

সাজেদা। (বোৱকা তুলে নিয়ে বিৱৰণস্বরে) চল জামিলা।

কৰিবৱ। তা, কী কৱে হয় ! এতদিন পৱে এসেছেন না খেয়ে যেতে
৫—

ପାରବେନ ନା । ଆପନାର ଓଥାନେ ଆମି ଦର୍ଶକର ଧରେ ଥିଲେଛି । ପରୀ,
ତୁମ ଶୀଗାଗୀର ଖାବାର ନିଷେ ଏସ ତ ।

[ବୌଯ୍ୟର ଡାକନାମ ପରୀ । ପରୀ ଜମିଲାକେ ହାତ ଧରେ ଚେପେ ଚୟାରେ ବସିଲେ ଦିଯ଼େ
ରାମାୟରେ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ ଛବିଟେ ଗେଲ ।]

ସାଜେଦା । ନା, ଆମି ତୋମାର କିଛିଛ ଖାବ ନା । (ଜମିଲାର ହାତ ଧରେ
ଟେନେ) ଚଲ... ।

କବିର । ତା ହତେଇ ପାରେ ନା । ମା'ର ଖେଦମତେର ଏ ସଂଘୋଗ କି ଆମି
ଆର ପାବ !

ସାଜେଦା । (ଜମିଲାର ହାତ ଧରେ ଚଲାତେ ଉଦ୍ୟତ) ନା, ଆମ ଚଲାମ ।

କବିର । (ସାମନେ ଏଗିଯେ) ନା, ମା, ଆପନାକେ କିଛିଇ ନା ଖାଇଯେ ଯେତେ
ଦିଲେ ଆମାର ଗୋନାହୁ ହବେ । ଅଳ୍ପତଃ ଏକ କାପ ଚା ହ'ଲେଓ ଥେତେ
ହବେ । (ଉଚ୍ଚେଷ୍ଟବରେ) ବମ୍, ବମ୍ ! (ବୟେର ପ୍ରବେଶ) ଶୀଗାଗୀର ଚା ନିଷେ
ଆସତେ ବନ୍ । (ବୟେର ପ୍ରହାନ) ଆପନାର ବୌମା କିନ୍ତୁ ବେଳେ ଚା
କରତେ ପାରେ । ଐ ତ ଆମାକେ ଚା ଧରାଲେ । ବସନ୍ ।

ସାଜେଦା । (ଅନିଚ୍ଛାୟ ବସେ) ତୁମ ବିଯେ କରେଇ ତା ଆମାକେ ଏତକ୍ଷଣ ବଲନି
କେନ ?

କବିର । ଆଗେ ଶବ୍ଦଲେ କି ଆପଣି ସମ୍ଭାବ୍ୟ ହତେନ ? ଛେଲେ ହେଁ ଆପନାର
କଟ ବାଡ଼ାତେ ଚାଇନି—ଏ ଜନ୍ୟଇ ତ ଆପନାକେ ବିଯେତେବେଳେ ଦାଓଯାଏ
ଦିଇନି ।

[ପରୀ ଚାକରେର ହାତେ ଚା-ସରଙ୍ଗାମ ନିଯେ ଘରେ ଢକଳ । କବିର ଟୌବଲାଟିର ବଇପତ୍ର
ନାମିଯେ ନିଲ । ସବ ନିର୍ବାକ । ପରୀ ପ୍ରତୋକ ପେଯାଲାଯ ଚା ଢେଲେ ଦିଲେ, ନିଜେଓ
ଏକ ପେଯାଲା ନିଯେ ବସନ । ସାଜେଦା ଓ ଜମିଲା ତିକ୍ତ ଓସଥର ମତୋ ଏକ ଚରମକେ
ପେଯାଲା ଶେଷ କରେ ଉଠି ପଡ଼ାଇଲ ।]

କବିର । (ବ୍ୟକ୍ତ ହେଁ) ଏ କି ! (କେକେର ପ୍ଲେଟ ଏଗିଯେ ଦିଲେ) ଏଥାନ ଥେକେ
ନିନ୍ । (ପରୀକେ ଜମିଲାର ଦିକେ ଇଞ୍ଜିତ କରେ) ଓଁକେ ଦାଓ । ନିନ୍
ମା ।

ସାଜେଦା । ନା, ନା, ଆର ହବେ ନା, ଆମାର ସମସ୍ତ ନେଇ, ନମାଜେର ସମସ୍ତ ଚଲେ
ଯାଚେ ।

ক'বিৰ। আসৱ' যখন নিৰ্বিঘ্যে কজৰা হ'তে পেৱেছে, তখন মগৱৰীৰ ও
না হয় আজ কজৰা হ'ল মা !

সাজেদা। (উদ্বিগ্ন ভাবে) না, না, তা' কি হয় !

ক'বিৰ। তবে এখনেই নমাজ পড়ৱন না ! না আমাদেৱ ঘৱে কি খোদা
মেই ?

[সাজেদা ও জমিলা কোন উভৰ না দিয়ে উঠে পড়ল। ক'বিৰ ও পৱৰী অবাক্
মেত্রে চেয়ে রইল। বোৱ'কা গায়ে দিতে দিতে তাৰা বেৱ হয়ে গেল।]

সাজেদা। (চলে যাবাৰ সময় মধ্য বিকৃত কৰে)। খামাকা আমাৱ ছ'টাকা
গাড়ী ভাড়া বৱবাদ ! (ক'বিৰ ও পৱৰী অবাক !)

ক'বিৰ। (মিনিট খানেক পৱস্পৱেৱ মধ্যে দিকে চেয়ে থকে) এস, এগৰ্বলৰ
সন্দৰ্ভবহাৰ কৱা যাক্। (সে কেক ও কলা গিলতে লাগল !)

পৱৰী। এঁৱা কে ?

ক'বিৰ। আগে গিলো। চা সৱবৎ হয়ে যাচ্ছে।

পৱৰী। (ক'বিৱেৱ পিছনে এসে তাৰা দৰই ক'ংথে হাত রেখে) বল না,
এঁৱা কে ?

ক'বিৰ। হ্যাঁ, আমি বলি আৱ তুমি দিন-ৱাত এ নিয়ে আমাৱ সঙ্গে ঝগড়া
কৱ—কেমন ?

পৱৰী। বাঃ, লোকেৱ পৱিচয় জান্লে বৰ্দীৰ ঝগড়া কৱে কেউ ? ঝগড়া
কৱ-ব না ; তুমি বলই না। (হাসতে হাসতে ক'বিৱেৱ মাথায় হাত
বৰ্গলয়ে যেতে লাগল !)

ক'বিৰ। না, আমি মেয়েদেৱ বিশ্বাস ক'ৱ না। (ৱৰমালে হাত ম'ছতে
ম'ছতে) ঐখামে দাঁড়িয়ে পশ্চিম-ম'খো হয়ে বলো, রাগ কৱবে না,
তা'হলে বলতে পাৰি।

পৱৰী। দৰ ! (তাড়াতাড়ি তাৰ গালে একটি চৰম দিয়ে) বলই না !

ক'বিৰ। না, আগে পশ্চিম-ম'খো হ'য়ে বলো।

পৱৰী। আচ্ছা, বল-ছি। (পশ্চিম-ম'খো হয়ে) আমি রাগ কৱ-ব না।

ক'বিৰ। (একটি সিগারেট জৰালিৱে নিয়ে) —ওতে চলবে না ; পশ্চিম-

মুখো হ'মে বলো-আমি এতন্দৰা শপথ কৰিতেছি যে, ঐ অপরিচিতা
মেয়ে দ্বাইটির পরিচয় জ্ঞানয়া আমি আমার প্ৰজ্যপাদ স্বামীৰ
উপৰ কোনো প্ৰকাৰেৱ রাগ কৰিব না, কোনো প্ৰকাৰেৱ অভিমান
কৰিব না।

পৱৰী। যাও, অতখানি বল্ছতে হ'বে না।

কৰিব। (উঠে ইঁজ চেয়াৱে শব্দে পড়ে, নিৰ্বিকাৱ ভাবে) —তা' না
হ'লে আমিও বল্ব না।

কৰিব। বল্ছি, এখন কাছে এসে বস। (সে পা দৰখানি আৱ একটি
চেয়াৱে তুলে দিয়ে শৰীৰ আৱও অধিকভাৱে এলিয়ে দিল। পৱৰী
নিকটেৱ চেয়াৱখানি টেনে কৰিবেৱ কাছ ঘেঁষে বসল।)

পৱৰী। বলো।

কৰিব। (মথ একটি বিকৃত কৱে) —পা দৰ্পণি ভয়ানক ব্যথা কৰছে—
কেউ যদি একটি টিপে দিত ! (অনুচ্ছবৱে) বয় !

পৱৰী। আচ্ছা, আমিই দিচ্ছি, তুমি বলো ! (পা টিপতে লাগল।)

কৰিব। (গম্ভীৱ ভাবে) ওদেৱ একজন আমার শাশৰড়ী, আৱ একজন
তোমাৱ সতীন।

পৱৰী। (হেসে) যাও। সত্য ক'ৱে বলো।

কৰিব। সত্যই। মা ডাকলাম দেখ্লে না !

পৱৰী। ধ্যাত্ব ! সত্য ক'ৱে বলো না, ওঁৱা কে ?

কৰিব। তুমি ত ভাৱী ইয়ে ! তোমাৱ ধৰ্মস্বামীকে তুমি মিথ্যাবাদী
বলছ ?

পৱৰী। তাই ত সত্যবাদী হতে বল্ছি। (কৰিবেৱ পায়েৱ আঙুলগৰ্বলিৱ
মটকা ফুটাতে ফুটাতে) সত্য ক'ৱে বলো দেখিন্ত এবাৱ !

কৰিব। (গম্ভীৱ হয়ে) নেহাং নাছোড়বাঞ্চা যখন, শব্দই তবে ; কিন্তু
তোমাৱ ওয়াদা মনে রেখো। আমাৱ বড়ড ভয় হয়, কাৱণ মেঘেৱা
ওয়াদা কৱতে এবং ভাঙ্গতে বড় ওস্তাদ !...আমাৱ বিলেত যাওয়াৱ
আগে এ মেঘেটিৱ সঙ্গে আমাৱ বিয়ে হয়। বিলেত যাওয়াৱ সময়

সে বিয়ে আমি যথাস্মত গোপন রাখি। সে-ও থাকত তা'র বাপের বাড়ী। বিলেতে তোমার ভাইজানের সঙ্গে আলাপ ও বস্থধর্মের ভিতর দিয়ে তোমার কথা আমার কানে আসে। সে-কথা কানের ভিতর দিয়ে একেবারে মরমে পেঁচে, এবং এসেই তোমার সঙ্গে আমার বিয়ে হ'য়ে যায়। তুমি ত জানই—যথন বদলীর আদেশ হ'ল বড় অনিচ্ছায় আমি ঢাকা এসেছিলাম। এর্তাদিন এঁদের থেকে গোপনে ছিলাম; কিন্তু কেমন ক'রে সংবাদ পেয়ে আজ এখানে এসে জুটেছে; খামকা ঝগড়া ফ্যাসাদ লাগিয়ে দিয়েছে। তোমার সতীনকে ত এখানে রেখেই যেতে চায়! শেষে ব'লে ক'য়ে একশ টাকা মাসে খরচ দেব ব'লে রাজি করালাম। তবও দেখলে না—ঘ্যানর ঘ্যানর করতে করতে চলে গেল। (পরীর মৃত্যুর বাতি নিভে গেল,—তার চোখ-মুখ ভারাক্রান্ত আকাশের মতো হয়ে উঠল।)

পরী। তাই প্রথম আমাকে ঢাকা হয়নি ! এতখানি... !

কবির। এই কি তোমার ওয়াদা !

পরী। তুমি এর্তাদিন বল্নি কেন? (তার চোখে মৃত্যু আগমন) বিশ্বাসঘাতক ! (তারপর চেয়ার ছেড়ে উঠে একে একে হার চিক্ বালা সব খবলে ফেললি।)

কবির। (ব্যস্তভাবে) এই কি তোমার ওয়াদা !

[পরী মেঝেয় হাত ছাড়িয়ে বসে কাঁদতে লাগল। কবির কপট গান্ধীর্যের সঙ্গে সাধারণ করতে লাগল। হাত ধরতেই তার হাত ছিটাকয়ে ফেলে দিল। কবির তার মাথায় ও পিঠে হাত বলতে বলতে বলল :]—
আমার এ একটি অপরাধ কি মাফ করে দিতে পার না ?

পরী। (কবিরের হাত জোরে সঁরিয়ে দিয়ে, অত্যন্ত ঝাঁজের সঙ্গে) না,
তুমি বিয়ে করেছ আগে বল্নি কেন ?

কবির। আগে বললে তোমার সঙ্গে বিয়েই যে হ'ত না ! (এই বলে সোহাগ করে একটি চৰম খাওয়ার জন্য সে মুখ বাড়াল।)

পরী। (কবিরের মুখ সজোরে ঠেলে দিয়ে) বিশ্বাসঘাতক ! জুয়েচোর !

ক'ব'র। (কপট রাগের সাথে) বিশ্বাসঘাতনী, প্রতিজ্ঞাভঙ্গকারিনী, ওয়াদ্য-
খেলাপনী, ছিঁচ-কাঁদনী !

প'র'ী। গাড়ী ডেকে দাও, আমি এখন বাবার বাসায় চলে যাব।

ক'ব'র। বাবার বাসায় তোমার জায়গা হ'লে তিনি কোন্ দণ্ডে আমার
বাসায় তোমায় পাঠিয়েছেন শব্দনি !

প'র'ী। তুমি গাড়ী ডেকে দাও।

ক'ব'র। জান, এখন তোমার বয়স চৌদ্দর উপর ! চৌদ্দর আগ পয়শ্ট
মেয়েদের বাপের বাড়ীতে জায়গা হয়, তা-ও এই এপ্রিল থেকে ;
তা'র আগে আরও অল্প বয়সে তোমাদের বাপের বাড়ী ছাড়তে
হ'ত ; কাজেই এই গ্রীবাখানা বৈ কোথাও তোমার গাঁত নেই।

প'র'ী। ই-স্ক ! (বঙ্গিম গ্রীবাভঙ্গী করে বাঘিনীর মতো চোখ তুলে
সে একবার ক'ব'রের দিকে তাকল। সে গ্রীবাভঙ্গী ক'ব'রের চক্ষে
অপরাধ ঠেকল। সেই অশ্রুভেজা গাল দৰখানি তার ঠেঁটের
আগায় ক্ষৰধার সংষ্ট করল। পরীর মিহিন্ পাতলা ঠেঁট দৰখানি
তার দৰখানি ঠেঁটকে যেন আকর্ষণ করতে লাগল।)

ক'ব'র। (হাসতে হাসতে) মেয়েলোক অত্যন্ত বোকা !

প'র'ী। (সাপের মতো ফোঁস করে) পৰ'ব'রের চালাকীর কপালে ঝাঁটা।
মিথ্যাবাদী ! জৰঘোচোর !

ক'ব'র। ব'দ্ধি দিলে কি আর খোদা মেয়েলোক বানিয়েছে ! ঠাট্টাও বোঝে
না ! লোকে আবার মেয়েলোক বিয়ে করে !

প'র'ী। ধৰা পড়েছ কিনা, এখন ত ঠাট্টা বল্বেই ! বেশ, মেয়েলোক খারাপ,
এইবার পৰ'ব'র বিয়ে কর'গে !

ক'ব'র। পৰ'ব'র বিয়ে করলে লাভ ছাড়া লোকসান নেই। ওদেরে হাজার
হাজার টাকার অলঙ্কারও দিতে হয় না, ওদের জন্য গাড়ী ভাড়াও
খরচ হয় না। বৰং আমার গাড়ীর দৱকার হলে ওরা গাড়ী ডেকে
দিতে পারে, বাজার করতে পারে। মেয়েদের চেয়ে আজকাল
পৰ'ব'রেরা ভালো পাক করতেও পারে—এ ত স্বীকার করবেই, ভালো
ঘর ঝাঁট দিতেও পারে !

পৱৰী। মেয়েলোক অন্য কোন কাজে লাগে না, না ? ছেলোপলে...
(তার সমস্ত চেহারা লাল হয়ে উঠল !)

ক'বিৰ। ওৱে বাবা রে, God forbid—ছেলে পিলেৱ কথা মনে হ'লে
আমাৱ সমস্ত শৱীৱ জবালা কৱে, —চেঁচেঁ এঁয়া ওঁ, কাশ্নাকাটি—
না পাৱে দ্ৰ'জনে একটি নিৰ্বিবলি বসে গল্প কৱতে, না একটি
ঘদমৰতে। হয়তো নিশ্চীথ-ৱাতেই ওঁ কৱে উঠল। চাৰ্কাৰতে প্ৰমোশন
না হ'লেও খৱচ পায় ডবল প্ৰমোশন। আৱ বেটাৱা ঘৱ দ্ৰয়াৱ
বিছানা পত্ৰ মায় তাদেৱ বাবাৱ স্তৰীটকে পৰ্যন্ত একেবাৱে মেথৰ-পাট্ৰ
কৱে তোলে ! (নাক মধুখ কুণ্ঠিত কৱ) ঐ অপদাৰ্থ-গৱলোই ত
বিয়েৱ সব মাধুৰ্য্যকে নষ্ট ক'ৱে দেয়। (নিৰ্বিকাৰভাৱে) আজকাল
ত অনেক বড় বড় লোক, শৰনতে পাওয়া যায় অনেক মৌলবী
মৌলানাও বিয়ে কৱেন না, নেহায়েৎ দায়ে পড়ে কৱলেও বৈ সঙ্গে
ৱাখেন না ; তা'ৱ পৰিবৰ্তে ‘বয়’ বা বাচ্চা সাগ্ৰেদ ৱাখেন।

পৱৰী। যাও, যাও, আৱ বক্তৃতা দিতে হবে না। ইচ্ছে হয় তুমিও মৌলবী
মৌলানা হও গে। আমি কিছুতেই থাকবো না, আমাকে পাঠিয়ে
দাও !

ক'বিৰ। (সিগারেট টানতে টানতে নিৰ্বিকাৰ ভাৱে) আমাৱ বড় গৱজ
পড়েছে কিনা ! তুমি রাগ ক'ৱে যাবে, আমি কেন পাঠিয়ে দিতে
যাবো ?

পৱৰী। (উত্তোজিতভাৱে) তবে তুমি আন্দছিলে কেন ?

ক'বিৰ। (অবাক বিস্ময়েৱ সাথে) আমি আন্দছি কি রকম ! তোমাৱ বাবা
ভাই কত সাধাসাধি ক'ৱে নগদ পাঁচ হাজাৱ টাকা গৱণে দিৱে
আমাকে বোকা পেয়ে তোমাৱ মত অচলাকে কোন প্ৰকাৰে আমাৱ
হাতে গছালে—এখন বলছ আমি আন্দছি ! (এইবাৱ পৱৰীৱ কাশ্নাৱ
বাংধ একেবাৱে ভেঙে গেল ! সে ফৰ্দিপয়ে কঁদতে লাগল।
ক'বিৰেৱ পক্ষে সেই অশ্ৰুধোত মধুখানিৱ লোভ সংবৰণ যেন অসম্ভব
হয়ে উঠল। তা'ৱ উপৱ বিদ্ৰূপচলে এই কঠোৱ খেঁচাৱ জন্য
তা'ৱ নিজেৱ মনেই যেন দয়া হল। এবাৱ উচ্চ হাস্য কৱে) সব
মিথ্যা, ফাঁকি একেবাৱে বোকা কোথাকাৰ ! (এই বলে পৱৰীৱ হাত

ধরে টেনে তুলবার চেষ্টা করল পরী তার হাত ছিট্টকিয়ে ফেলে
দিল।)

পরী। আর ফাঁকি দিয়ে ভুলাতে পারবে না।

কবির। সত্যই ফাঁকি নয়। ওরা আমার আগুন্নীয়া, একজন মামী-মা,
আর একজন মামাতো বোন—দেখা করতে এসেছিলেন। মামী-মা
ছোটকাল থেকে আমাকে এত সেনহ করতেন যে, তাঁকে আর্ম মা
ডাক্তাম। ঢাকাম্ব বি-এ পড়বার সময় আর্ম ওঁদের বাসায় থাকতাম।
কিছু টাকা চেয়েছিলেন; দিতে পারব না বলাতে রাগ ক'রে চলে
গেলেন।

পরী। যে একবার ফাঁকি দিয়েছে, সে যে আবারও ফাঁকি দিচ্ছে না, তার
কী প্রমাণ ? মিথ্যাবাদী !

কবির। (পরীর চিবুকে হাত রেখে) এই তোমার গা ছঁঝে বল্ছি।

পরী। (চিবুক সরিয়ে নিয়ে) আমার গা কি তোমার কাছে খুব পরিষ্কৃত
নাকি ? এই মাত্র বলেছ—‘বম্ব’ আমাদের চেয়ে অনেক ভালো।

কবির। তবে কি ক'রে বল্লে তুমি বিশ্বাস করবে বলো। (চেয়ারের উপর
হতে একটা বই তুলে নিয়ে) এই বিদ্যে হাতে নিয়ে বল্ছি।

পরী। ইংরেজী আবার বিদ্যে ? কোরান শরীফ বা কোন আরবী কেতাব
হ'লেও হ'ত !

কবির। আর্ম এখন কোরান শরীফ বা আরবী কেতাব কোথায় পাই ?
অত দূরে মস্জিদে এখন কে যায় বলো ?

পরী। আচ্ছা পশ্চিম মুখে হ'য়ে কলমা পড়ে বলো।

কবির। আচ্ছা, (পশ্চিম-মুখে হইয়া) লা ইলাহা ইলাল্লাহ, আর্ম যা
বলেছি সব গিয়ে।

পরী। না, বলো অন্য কাকেও বিয়ে ক'রে থাকলে তা'র উপর তিন
তালাক...।

ক'বিৱ। লা ইনাহা ইলাল্লাহ্...জিসমা খাতুন ওফে' পৱৰী বিবিকে ছাড়া
আৱ কা'কেও যাদি বিঘে ক'ৱে থাকি তবে তাৱ উপৱ পাঁচ শ' বাব
তিন তালাক।

পৱৰী। পাঁচ শ' বাব নয়, খালি তিন তালাক, ফাঁকা তিন তালাক।

ক'বিৱ। (হেসে) আচ্ছা, খালি তিন তালাক, ফাঁকা তিন তালাক।

[শ্রাবণ-আকাশেৱ মেঘ ঠেলে যেন চাঁদ হেসে উঠল। পৱৰীৱ চোখ-মৰখ হয়ে
উৎফুল্ল। ধীৱে ধীৱে উঠে নিজেৱ খলে-ফেলা অলঙ্কৱগুলি একটি একটি
কৱে সে গলায় হাতে কানে এইবাৱ পৱতে লাগল। ক'বিৱ ঠেঁটেৱ আগায়
চৰ্ম্বন নিবে তা'ৱ সমৰথে তা'ৱ কাঁধেৱ উপৱ হাত রাখতেই দৈষৎ হাস্যসহকাৱে
পৱৰী মৰখ তুলল। ক'বিৱ তাৱ ঠেঁটেৱ উপৱ একটি সন্দীঘ চৰ্ম্বন ঢেলে দিল।]

ঘৰ্ণনকা

ମୁଖ୍ୟରେଣ

ମଧୁରେଣ

ସାଧାରଣ ଛୋଟ୍ ଏକଟି ସର, ଅତି ସାଧାରଣ ଭାବେଇ ସାଜାନୋ । ଦେୟାଲେ ମହାରାଣୀ ଭିକ୍ଷୋରିଆର ଏକଥାନ ଛାବି । ତା'ତେ ମାକଡୁସାର ଜାଳ ଓ ବଢ଼ି ଏମନି ଘରେ ଥରେଛେ ଯେ, ଦେଖିଲେ ଏହି ଆଇନ-ଅମାନୋର ଦିନେଓ ଦର୍ଶକ ହୁଏ । ଦର୍ଶକ ପାଶେ ଛୋଟ ଜାନାଲାର ପାଶେ ଏକଥାନ ଖାଟ୍-ଉତ୍ତର ଦିକେ ତତୋଧିକ ଛୋଟ ଆର ଏକଥାନ । ଏକଥାନ ଅତି ପଦରୋନୋ ଛୋଟ ଟେବିଲ, ତାର ଉପର ଏକଟା ଚେମ୍ବାରେର ଅଭିଧାନ, ଖାନ ଚାର ପାଂଚକେ ସ୍କୁଲ-ପାଠ୍ୟ ବହି, କିଛିବୁ ଖାତା-ପତ୍ର । ଟେବିଲରେ ଏକପାଶେ ଏକଥାନ ଟିନେର ଚୟାର, ଦେୟାଲେର ସଙ୍ଗେ ଲାଗାନୋ ଯୋବୋର ଏକଧାରେ ଖାନକରେକ ବାଞ୍ଚ ତୋରଙ୍ଗ । ଉତ୍ତର ଦିକେ ଦେୟାଲ ବରାବର ଏକଥାନ ରଞ୍ଜ ଟାଙ୍ଗାନୋ, ତାତେ ପରିରକ୍ଷକର ଅର୍ପିରଙ୍ଗର ଧର୍ତ୍ତା, ଲଙ୍ଜୀ, ଗାମଛା, ବ୍ଲାଉଜ, ଆଚକାନ, ପାଜାମା, ସୌମିଜ ସବ ଏକାକାର ହୁଏ ଝଲକେ । ମର୍ଶାରିର ଏକଟି ଖଣ୍ଡଟିର ଉପର ଲାଙ୍ଗୁଲିବିହୀନ ଅତି ମୟଲା ଏକଟି ଫେଜ ଟର୍ପିପ । ଖାଟେର ନୀଚେ ଆରାଓ ବହୁତର ଆସବାବପତ୍ରେ ସଙ୍ଗେ ମୟଲା ଜୁଡା ଏବଂ ଏକଜୋଡ଼ା ଗୋଡ଼ାଳି କ୍ୟାମ୍ପାଣ୍ଡ ଖଡ଼ମତେ ଦେଖା ଯାଚେ । ଚୟାରେ ଉପରିବିଷ୍ଟ ଜାମାଲ ଏମାତ୍ର ଚାଯେର କାପାଟ ଶେଷ କ'ରେ ପା'ଦର୍ଖାନୀ ଖାଟେର ଉପର ତୁଲେ ଦିଯେ ଏକଟି ଆରାମ କରାର ଚେଷ୍ଟା କରଛେ । ତାର ବସି ପାଂଚଟିଶ ଛାତ୍ରି ତକ୍ ହତେ ପାରେ ; ଚିବରକେ ଏକଗୋଛା ଅଯତୋରାକ୍ଷିତ ଦାଁଡ଼ି ନେହାହ ଅନିଚ୍ଛାୟ ଯେଣ ଭଲାଙ୍ଗିଟ୍ୟାରୀ କରଛେ । ଏକଦିନ ପରେଇ ରୋବବାର କାଜେଇ ଦର୍ଦ୍ଦିନ ଧରେ ଶେଷ କରା ହୟାନି : କୁଶାଙ୍କୁରେର ମତୋ ସାରା ମରଖେ ଦାଁଡ଼ି କାଁଟା ଦିଯେ ଉଠିଛେ । ପାଶେ ଏକଥାନ ଟିଲେର ଉପର ଏକଟି ହୁକ୍କା-ଶ୍ରୀ ଆମିନା ଶ୍ଵାମୀର ପାଯେର କାହେ ଖାଟେର ଉପର ବସେ କଲେକତେ ଫଂ ଦିଚେ । ଆମିନାର ବସି ପ୍ରାୟ ଚାରିବଶ-ପାଂଚଟିଶ ହବେ-କିନ୍ତୁ ଖର ହଣ୍ଟପଦ୍ଧତ, ଭୟନକ ଭାବେ ହଣ୍ଟପଦ୍ଧତ ବଲା ଯାଯ । ତାର ଦେହର ବାନ୍ଧନ ଯେମନ ଶକ୍ତ, ତେରିନ ତାର ସବ ଅଙ୍ଗପ୍ରତ୍ୟନ୍ତ ଏକବାରେ ଗୋଲାକାର ; ତାର ମାଥା ଗୋଲ, ଗାଲ ଦର୍ଖାନ ଗୋଲ, ହାତ ଦର୍ଖାନ ଗୋଲ, ବାହନ୍ୟଦିଗଳ ଗୋଲ, କଟିଦେଶ ଗୋଲ, ପା ଦର୍ଖାନିଓ ଗୋଲ ; ଆରୋ ଅଧିକତର ଗୋଲାକାର ବସ୍ତୁ ଯେ ତାର ଦେହେ ନାଇ ତା ନୟ, କିନ୍ତୁ ଅଶ୍ଲୀଲ ଅପବାଦେର ଭୟ ତାର ଆର ନାମ କରିଲାମ ନା । ଏତ ହଣ୍ଟପଦ୍ଧତ ମେଘେକେ ସନ୍ଦର୍ଭୀ ବଲେ ଆମାକେ ଲକ୍ଷ୍ୟ କରେ ପାଠକ ଯେ ଦୋଯାତ ଓ ପାଠକା ଯେ ଲିପିଟିକ ଅଭାବେ ଅନ୍ତତଃ ଆଲତାର ଶିଖିଶ ଛାଡ଼ି ମାରବେଣ ଏହି ବିଷୟେ ସନ୍ଦେହ ନେଇ । ଆସଲେ ସନ୍ଦର୍ଭୀ ଅଥେ ଆମାଦେର ଧାରଣା, ତିନି କିଛିଟା କୃଷ ଓ ରୋଗାଟେ ହବେନ । ଏହି ଦର୍ଶିଯେର କୋନଟାଇ ଆମିନା ନୟ । ଆମିନା କଲେକଟା ହୁକ୍କାର ମାଥାଯା ବରସିଯେ ଦିଯେ ଚୋଖେ ମରଖେ ହାସିର ବିଦ୍ୱାନ୍ ଛାଡ଼ିଯେ ବ'ସେ ବଲନ :]

ଆମିନା । ପରଶ-ଇ ତ ବେତନ ପାବେ, ନା ? ଆଜ ଉନ୍ନତିଶ, କାଳ ତ୍ରିଶ, ପରଶ-ଇ ତ ପମ୍ପଲା ! ଆମାର ଦଳ ଜୋଡ଼ାଟା ଏ ମାସେ କରିଯେ ଦିତେ ହବେ କିନ୍ତୁ । ଜାମାଲ । ଦୋକାନେର ବକ୍ଷେ ହିସାବଟା କରୋ ଦିର୍କିନ ଆଗେ । ବକ୍ଷେ ଶୋଧ ନା ଦିଲେ ଓରା ଆର ମାଲ ଦେବେ ନା ବଲେ ପାଠିଯେଛେ । ହିସାବେର ଖାତାଟା ନାଓ ନା ଦେଖି !

আমিনা। দোকানের হিসাব আমি করতে পারব না। ওদের ঐ বিশ্বী লেখা
পড়া আমার সাধ্য নয়।

জামাল। রাজের লোকের বৌরা ত নিজেরাই এসব হিসাব করে রাখে,
আর তোমার দ্বারা—

আমিনা। আমি রাজের লোকের বৌ নই, আমি একমাত্র তোমারই বৌ,
কাজেই এসব হিসাব তোমাকেই করতে হবে। ও আমার দ্বারা
হবে না। কড়া-ক্রান্তি তোলা-র্তি ত আমি পড়তেই পারি না।

জামাল। (ক্রোধের সঙ্গে) তবে বিঘ্নের আগে কোন্ মধ্যে বলেছিলো মেঘে
বেশ লেখা পড়া জানে, উচ্চ প্রাইমারী পাশ করেছে! জৰ্জের ভণ্ড,
লায়ার সব!

আমিনা। (রাগ দমন ক'রে, ভিতরে ভিতরে হাসবার চেষ্টা করে) কে
তোমাকে এসব খবর বলেছিল?

জামাল। কে বলবে? তোমার বাপের গোষ্ঠী বলেছিল। জৰ্জের সব।

আমিনা। বাপ তুলে গাল দিওনা বলছি। ভালো হবে না।

জামাল। আমার তর্থন সম্মেহ হয়েছিল, বলে পাঠালামঃ নারীর আদশ
সম্বন্ধে একটা প্রবন্ধ লিখে পাঠাতে। দৰ্দিন না যেতেই দেখ পরিষ্কার
সন্তুষ্টি হস্তাক্ষরে এক চমৎকার প্রবন্ধ এসে হাজির। কে লিখে
দিয়েছিল সে প্রবন্ধ? জৰ্জের সব। জৰ্জের আর জাম্বগা
পার্যান, না?

আমিনা। (ওদাসীন্যের সঙ্গে) আমাদের মাস্টার সাহেব বোধ হয় পাঠিয়ে
থাকবেন। তাঁর হাতের লেখাটা সবার চাইতে সুন্দর।

জামাল। সে স্ট্রাপড় নন্সেন্স এখন এসে আমার হিসেবটা লিখে
দেম না কেন? ডেম ব্লাডী।

আমিনা। এত রাগ কর কেন? তোমার সাথে মাস্টার সাহেব না হয়ে
একটা ঠাট্টাই করেছিলেন। আমরা মাস্টার সাহেবকে ভাইজান বলে
ডাকতাম কিনা।

জামাল। তোমরা ভাইজান ডাক আর টাইজান ডাক, তাতে আমার কি?
(তার বাঁ হাতের বৃক্ষাঙ্গৰ্বল উঁচু হয়ে উঠল।)

আমিনা। আমরা ভাইজান ডাকলে তিনি তোমার শালা হন না?

জামাল। (অন্য দিকে মধ্য ফিরিয়ে) ডেম নন্সেন্স!

আমিনা। গালাগাল দিচ্ছ, না প্রশংসা করছ, কিছুইতে পারছি না।
বাংলা করে বলো যেন বৰুতে পারি। আমার মাস্টার ভাইজান
ত মাসিকপত্রে কত বড় বড় প্ৰবন্ধ লেখেন, লোকে তাৰ কত প্ৰশংসা
কৰে।

জামাল। ভাইজান না প্ৰেমজান কে জানে! মেঘেদেৱ টিউটোৱদেৱ বিশ্বাস
কৰতে আছে? বাংলাদেশেৱ মেঘেৱা যত প্ৰেম কৰেছে, তাৰ পনৱ
আনাই ত টিউটোৱদেৱ সঙ্গে।

আমিনা। (গম্ভীৰভাৱে) মাস্টার ভাইয়েৱ সাথে ত আমাৰ বিয়েৱ কথাও
উৰ্দ্ধেছিল; দৰ্ভাৰ্গাগ্যবশত না না (হাসতে হাসতে) সৌভাগ্যবশতঃ
তুমি তাৰ আগেই বি-এ পাশ কৰে ফেলেছিলে বলেই ত বাপজান
তোমাৰ সাথে বিয়ে দিয়ে ফেলেন। মাস্টার ভাইত আমাকে নিজেৰ
বোনেৱ চাইতেও বেশী ভালবাসতেন।

জামাল। (ব্যঙ্গ স্বৱে) তাই নাকি? বাসবে না? আহা কী মহাপ্ৰৱ্ৰষ্ট!
নিজেৰ বোনেৱ চাইতেও পৱেৱ বোনকে ভালবাসা! আমৱাও পারি
গো আমৱাও পারি। বিয়ে কৰতে না হলে, আমৱাও পৱেৱ বোনকে
নিজেৰ বোনেৱ চেয়েও বেশী মহব্যৎ কৰতে পারি। প্ৰমাণ চাও ত
নিয়ে এসো না তোমাৰ বোনকে একেবাৱে হাতে হাতেই প্ৰমাণ কৱে
দৰ্দিয়ে দিই।

আমিনা। হাঁ তোমাকে বলতে ভুলে গৈছি, জাহানেৱ নাকি বিয়েৱ কথা-
বার্তা হচ্ছে। বিয়ে হলে তাতেও ত মোটা রকমেৱ খৱচ আছে।

জামাল। কেন? তোমাৰ মাস্টার ভাইয়েৱ সঙ্গে বিয়ে দিয়ে দাও না কেন?
তা হলে, যাকে বলে, অশ্বতঃ দৰ্শনেৱ স্বাদ ঘোলে ত মিটাতে পারবে।

আমিনা। সে ত হ'তই। কিন্তু মাস্টার ভাইয়েৱ বিয়ে যে সে বছৱই,
হয়ে গঞ্জিষ্ঠে।

জামাল। তা মাস্টার ভাইয়েৱ সঙ্গে তোমাৰ কদম্বৰ গড়াল শৰ্বনি?

আমিনা। মাস্টার ভাই কিন্তু দেখতে বেজায় সন্মৰ। তুমি দেখনি বৰ্দৰী
আমাৰ বিয়েৱ দিন? রঞ্জিক ভাইকে দেখেছ ত, তাৰিই মতন লম্বাটো,
কিন্তু তাৰ চেয়েও আৱো ফৰ্সা। স্কুল-কলেজে জৰুৰ নাম-কৱা
খেলোয়াড় ছিলেন, কত মেডেল পেয়েছেন!

জামাল। (বিকৃত মৰখে) তাৱপৰ, বেশ মনে ধৰেছিল, না?

আর্মিনা। ফি রোববার আমাকে পেছনে নিয়ে সাইকেলে করে সারা শহর
সঁ সঁ ক'রে ঘরে বেড়াতেন। উঃ, আমার যা ভয় করত। দু'হাতে
আর্ম জোরে ওঁ'র গলা জড়িয়ে ধরতাম।

জামাল। বাঃ, চমৎকার ! তারপর... ? (হাস্বার চেষ্টা করলে বটে, কিন্তু
বেচারীর মধ্য আরো কালো হয়ে উঠল !)

আর্মিনা। এই ত বিয়ের আগ পর্যন্ত তিনি সঙ্গে করে আমাদের সিনেমা
থিয়েটারে নিয়ে যেতেন। আঃ, কত আনন্দের ছিল সে সব দিন !

জামাল। একেবারে প্রেমে ঢলাচালি, রসে গড়াগড়ি আর কি !

আর্মিনা। সে-বার আর্ম যখন দ্বিতীয় শ্রেণী থেকে তৃতীয় শ্রেণীতে ফাস্ট
হয়ে উঠলাম, মাস্টার ভাইয়ের সে কী আনন্দ ! আমাকে কোলে তুলে
নিয়ে কত চমৎ খেলেন, কত সম্মুর সম্মুর ছবির বই কিনে দিলেন।
সে সব বাড়তে এখনো আমার বাস্তু বাঁধা আছে। এবার গেলে
নিয়ে আসব, শর্ফ পড়তে পারবে।

জামাল। ডেম বই, ইংডিয়ট রাস্কেল লোফার কোথাকার ! (সশব্দে
উঠে স্টান বিছানায় শব্দে পড়ে সারা গায়ে চাদর খানা জড়িয়ে
নিলো)

আর্মিনা। (চা'র পেয়ালাটা হাতে নিয়ে) ওঃ, চা খাওয়ার পর তোমাকে
ত পান দেওয়া হয়নি, তাই রাগ করে আবোল তাবোল বকছ ? ধ্যেৎ
মাস্টার ভাইয়ের কথা উঠলে আমার আর কিছুই মনে থাকে না।
বোসো, আর্ম তোমার জন্য পান নিয়ে আসি। (অন্য ঘরে প্রবেশ)

আর্মিনা। (এক খিলি পান হাতে পৰ্নঃ প্রবেশ) কি, ঘৰমূলে নাকি ? (হাতে
ঠেলা দিয়ে) ওগো, বলি ঘৰমূলে নাকি ?

জামাল। (চাদরের ভিতর থেকে ঝাঁজের সঙ্গে) না—।

আর্মিনা। পান এনেছি। কাল অর্ফিস থেকে আসবার সময় পোস্ট অর্ফিস
থেকে আমার জন্য একটা খাম এনো ত, বহু দিন ধরে মাস্টার
ভাইয়ের খেঁজ নে'য়া হয়নি একটা চৰ্চিট লিখে দেখি।

জামাল। (জোরে মুখের উপর থেকে চাদরখানা সরিয়ে ফেলে চীৎকার
দিয়ে উঠল) যাও না ! একেবারে সে রাস্কেলটার কাছে চলে যাও
না, কে মানা করছে ?

ଆମିନା । (ପାନ ବାଡ଼ିଯେ ଦିଯେ) ନାଓ, ପାନ ନାଓ ! (ଜାମାଲ ଅନ୍ୟ ଦିକେ ତାକିଯେ, ଆମିନା ପାନଟା ଓର ମରଥେର କାହେ ଧ'ରେ) ନାଓ, ହା କରୋ (ଏବାର ହାସ୍‌ତେ ହାସ୍‌ତେ) ହା କରୋ, ଆମିହି ନା ହୟ ଖାଇଯେ ଦିଇ । (ଜାମାଲ ମରଥେ ଖଲ୍ଲେ ନା, ଚୋଖେ ଫେରାଲେ ନା ।) ଏ, ହା କରୋ ନା, ଲଙ୍ଜା କରଛେ ବ୍ୟାଖ୍ୟ ? ବିଯେର ପର ତ ପ୍ରାୟ ବଚରଖାନେକ ଆମି ଖାଇଯେ ନା ଦିଲେ ପାନ ଥେତେଇ ନା, ଲକ୍ଷ୍ମୀଟି ଥାଓ ! (ଏହି ବଳେ ଖଲିଟା ଓର ଦଇ ଠୋଟେର ମାର୍ଖାନ ଦିଯେ ଠେଲତେ ଲାଗଲ,—ଜାମାଲ ଝାଁ କରେ ଫିରେ ପାନଟି ହାତେ ନିଯେ ।)

ଜାମାଲ । ଯାଓ, ଥାବ ନା । (ବ'ଲେ ଦୂରେ ଛୁଟେ ଫେଲେ ଦିଲେ, ଆର ଫେର ଆପାଦମସ୍ତକ ଚାଦର ମର୍ଦି ଦିଯେ ଶୁଣ୍ୟେ ରଇଲ ।)

ଆମିନା । ଆଚ୍ଛା, ଆଜ ଏ-ରକମ ପାଗଲାମି କରଇ କେନ ? କୋନୋ ଅସବ୍ଧ-ବିସବ୍ଧ କରେନି ତ ? (ମାଥାର ଉପର ଥେକେ ଜାମାଲେର ହାତ ସରାବାର ଚେଷ୍ଟା କରେ) ମାଥା ଧରେଛେ ? ଟିପେ ଦେବୋ ? (ପାଶେ ବସେ କପାଲେର ଉପର ଥେକେ ଜାମାଲେର ହାତ ସରିଯେ ମାଥା ଟିପତେ ଲାଗଲ ।)

ଜାମାଲ । (ଜୋରେ ଆମିନାର ହାତ ସରିଯେ ପାଶ ଫିରତେ ଫିରତେ) ଯାଓ, ଯାଓ, ଆର ନ୍ୟାକାମି କରତେ ହବେ ନା, ତୋମାର ମାସ୍ଟାର ଭାଇଜାନେର ମାଥା ଟିପୋଗେ, ଆମାର ମାଥା ଟିପତେ ହବେ ନା ତୋମାର ।

ଆମିନା । (ଏକଟି ନୀରିବ ଥେକେ ଆସେ ଆସେ) ସଂତ୍ୟ, ମାସ୍ଟାର ଭାଇକେ ଏକବାର ଆମାଦେର ଏଥାନେ ବେଡ଼ାତେ ଆସତେ ଲିଖଲେ ବେଶ ହୟ କିମ୍ବୁ, ଲିଖିବ ? କର୍ତ୍ତାଦିନ ବେଶ ସଫ୍ରିତିତେ କାଟିବେ, ଦେଖବେ କେମନ ଚମକାର ଲୋକ ।

ଜାମାଲ । (ଦାଁତେ ଦାଁତ ଘୟେ) ଚମକାର—ନା ଚମକାର ? ଡେମ ବ୍ଲାଡ଼ୀ ରାସ୍‌କେଳ ଏକଟା । ସେ ଆମାର ବାଡ଼ୀତେ ଢରିବେ ? ଜର୍ତ୍ତିଯେ ଗୁଡ଼ା କରେ ଦେବ ନା ? ଇଚ୍ଛେ ହୟ, ତୁମି ତାର କାହେ ଯାଓ ନା । କେ ମାନା କରଇଛେ ?

ଆମିନା । (ଆନନ୍ଦେର ସଙ୍ଗେ) ବାଃ ସେ ତ ତୋମାର ଅସର୍ବିଧା ହବେ ବଲେଇ ଯାଇ ନା, ନା ହୟ—ସେ ତ ବେଶ ସର୍ବିଧା ହୟ । ଗତବାର ଆମି ସଥନ ଆମାଦେର ବାଡ଼ୀ ଗେଛଲାମ ତିର୍ନି ଏସେ ଆମାକେ ତାଁଦେର ବାଡ଼ୀ ନେଓଯାର ଜନ୍ୟ କତ ସାଧାରାଦି କରିଲେନ, ତୋମାର ହୃଦ୍ୟ ନେଇ ହୟାନି ବଲେଇ ତ ବାବା ଆମାୟ ଯେତେ ଦେନନି ।

জামাল। (ব্যঙ্গ স্বরে) আমার হস্তুম ! এতদিন ধরে যে তাঁর মেঘেকে
মাস্টারের সঙ্গে একেবারে গোকুলের গোপনী করে ছেড়ে দিয়েছিলেন
তখন কার হস্তুম নেওয়া হয়েছিল শব্দিন ?

আমিনা। আশ্চর্য, শর্ফি কিন্তু দেখতে ঠিক মাস্টার ভাইয়ের মতোই
হয়েছে। ও-রকম রঙে আর ওঁ'র মতো লালটে গড়নও পেয়েছে।
তোমার ত ও কিছুই পায়নি। বড় হলে ও হয়তো ওঁ'র মতো ভালো
খেলোয়াড়ও হবে। দেখ না, সম্মধ্য হয়ে গেছে, ছেলে আমার এখনো
মাঠ থেকেই ফিরল না।

[জামালের মুখে কে যেন কালির একটি পেঁচ বর্ণিয়ে দিল। সে আবার
আপাদমস্তক চাদরটা টেনে নিল। মন চলল তার অতীতের দিকে—শর্ফির জন্মের
পূর্বে আমিনা কখন কম্বার বাপের বাড়ী গেছে, বাল্যকালে খেলাধূলার প্রতি
তার আকর্ষণ কেমন ছিল, সে-সব স্মরণ করবার চেষ্টা করল। অঁধাৰ ঘনিয়ে
উঠেছে। আমিনা টেবিলের উপর একটা হারিকেন রেখে গেল। সে মহস্তের
বাইর থেকে ছ' সাত বছরের একটি সন্দের ছেলে দেঁৌড়ে ঢুকে পড়ল, তার
পরণে হাফ পেঁচ গায়ে বগল-কাটা গেঞ্জী, একদম হাঁপাতে হাঁপাতে বলে উঠল :]

শর্ফি। বাবা, বাবা ! ক্লাস খিকে একেবারে দৰ'গোল দিয়েছি, একেবারে
দৰ'গোল, বাবা। (হয়তো বাবাকে এই অবেলায় শব্দে থাকতে দেখে
সে অবাক হ'ল, চাদর ধরে টান দিয়ে বলেং : বাবা ! মা, বাবার কী
হয়েছে, বাবা ওঠ না ! একেবারে দৰ'গোল, সোজা কথা ?

জামাল। (চাদরের নীচ হতে মুখ বের না করেই ঝাঁজের সঙ্গে) যা হারাম-
জাদা এখান থেকে।

শর্ফি। (নাক স্বরে গোঁ ধরে সে বলেই চল্ল) না বাবা, ওঠো। বাঃ ক্লাস
খিকে দৰ'টা গোল দিলাম, তবুও তুমি উঠ'বে না ? মা, বলো না
বাবাকে উঠতে—।

আমিনা। ওঠ না গো, ছেলে এমন করছে।

জামাল। করুক গো হারামজাদা ছেলে।

শর্ফি। (মাটিতে পা আচ্ছাড়য়ে কাঞ্চনের ভান ক'রে বাবার হাত ধরে টানতে
টানতে) বাবা, ওঠো না !

জামাল। (শর্ফির গালে সাঁ করে এক চড় বসিয়ে দিয়ে) হারামজাদা ছেলে,
যা এখান থেকে। খবরদার, আমার কাছে আর আসিস্ক না।

[ଶିଫ କିଛିକଣ ଧରେ ଚେଂଚିଯେ କେଂଦେ ଓପାଶେ ଓର ନିଜେର ବିଛାନାୟ ଶର'ରେ ପଡ଼େ ଫୁଲଗ୍ରେ କଂଦତେ ଲାଗଲ । ଆମିନା ପାଶେ ବସେ ତାର ଗମେ ମରଖେ ହାତ ବଲାତେ ବଲାତେ ବଲାତେ ।]

ଆମିନା । ଓଠ ବାବା, ଭାତ ଖାବେ ଚଲୋ । ତୋର ବାବାର ଆଜ ମାଥା ଖାରାପ ହସେଛେ, ତାଇ ଅମନ କରଛେ । ତୁଇ ଆର କାଂଦିସ ନା । ଆଲବର ଚପ ବାନିର୍ଭେଛ ; ତୋର ଜନୟେଇ ତ ବାନାଲାମ, ଓଠ ବାବା ! (ମରଖେ ଏକଟା ଚନ୍ଦମ ଥେଯେ) ଆମାର ବାପ ଯେ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ଛେଲେ, ଓଠୋ !

ଶିଫ । (ବିଛାନାୟ ପା ଆର୍ଚାଡ଼ିଯେ କାଣନାର୍ମିଶ୍ରତ ସବରେ) ନା, ଆମି ଖାବ ନା, ଖାବ ନା, ଯାଓ ଏଥାନ ଥେକେ । (ବଲେ ପାଶ ଫିରେ ଫୁଲଗ୍ରେ ଫୁଲଗ୍ରେ କଂଦତେ ଲାଗଲ ।)

ଆମିନା । (ଉଠେ ସ୍ଵାମୀର କାହେ ଗମେ) ଖର ତ ରାଗ ଦେଖାଲେ, ଏବାର ଓଠୋ ! ସବ ଜର୍ବିଡ଼େ ଯାଚେ ନା ? ଖାବେ ନା ନାର୍କି ? (ଜାମାଲ ଚପ । ଆମିନା ସ୍ଵାମୀକେ ଠେଲା ଦିଯେ) ଶରନାର୍ଥ ? ଓଠୋ, ଖାବେ ନା ?

ଜାମାଲ । ନା, ଖାବୋ ନା । ଯାଓ ବିରକ୍ତ କରୋ ନା । ଆମ ଆବାର ବିଯେ କରବ ।

ଆମିନା । (ହୋ ହୋ କ'ରେ ହେସେ ଜାମାଲେର ପାଶେଇ ଗାଢ଼ୁଯେ ପଡ଼ଳ) ଏଇ କଥା ! ଏତକ୍ଷଣ ବଲାନ କେନ ? ଏଇ ତ ଆମାରୋ ମନେର କଥା । ଏତ-ଦିନ ଆମାର ଏକ ଏକ ମୋଟେଇ ଭାଲୋ ଲାଗଛିଲ ନା—ବିଯେ କରଲେ ଅଞ୍ଚତ ଏକଜନ ସଙ୍ଗୀ ତ ହବେ । ଶର୍ବନ ଆଜକାଳକାର ଛେଲେରା ଯରଦେଖ ଯେତେ ସାହସ କରେ କିମ୍ବୁ ବିଯେ କରତେ ସାହସ କରେ ନା,—ଆର ତୁମ ଏକ ରକମ ଯୌବନେର ଭାଟିତେ ପା ଦିଯେ, ଏଇ ଭର ସମ୍ବନ୍ଧ୍ୟାୟ ଏକେବାରେ ଖାଲି ପେଟେଇ ଏତ ବଡ଼ ଏକଟା ଦଃସାହିସିକ କଥା ବଲତେ ପାରଲେ ! ଧନ୍ୟ ତୋମାକେ, ତୋମାର ଚରଣେ ଆମାର ହାଜାର ହାଜାର ସାଲାମ । (ବଲେ ଦର' - ହାତେ ଜାମାଲେର ଦର'ପା ଧରେ କପାଲେ ଠେକାତେ ଲାଗଲ ।) ହ'ଲ ତ, ଏବାର ଓଠୋ ।

ଜାମାଲ । ନା, ଆମି ଖାବୋ ନା, ଆମାର କିନ୍ଧିଦେ ନେଇ ।

ଆମିନା । କେନ ? ଆମି ତ ସଙ୍ଗାନେ ବହାଲ-ତବିଯତେଇ ହରକୁମ ଦିର୍ଭିଜ୍ଜ ତୁମ ଏକଟି କେନ ଆରୋ ତିନଟି ବିଯେ କର । ଆମିଓ ବରଂ ତୋମାର ସଙ୍ଗେ ବରଯାତ୍ରୀ ହ'ବ । ଏର ପର ଆର କିନ୍ଧିଦେ ନା ଥାକାର କି କାରଣ ଥାକତେ ପାରେ ପାରେ, ଶର୍ବନ ?

জামাল। যাও, বিরস্ত করো না, বলছ আমার ক্ষিধে নেই। (সে এবার পাশ ফিরে দেওয়ালের দিকে মদ্রখ করে পড়ে রাইল।)

আমিনা। ও ঝগড়ায় ওঁ'র গেট ভরে গেছে! অত ন্যাকার্ম করতে হবে না, ওঠো। শর্ফি না খেয়ে ঘৰ্ময়ে পড়ল, দেখছ না?

জামাল। ও হারামজাদাটা না খেলে আমার কি?

আমিনা। তাই নার্কি? আমারও খাওয়ার বড় গরজ পড়েছে কিনা! যিকে বিদায় দিয়ে আমিও তা হলে শৰমে পড়ব।

[যিকে ভাত দিয়ে বিদায় করে দিয়ে এসে আমিনা শর্ফির পাশে আপাদমস্তক কম্বল মর্ডি দিয়ে শব্দ'য়ে পড়ল। মিনিট দু'তিনেক চূ-পচাপ কাটার পর আমিনার নাক ডাকা শোনা গেল। জামাল ধীরে ধীরে চাদরের ভিতর থেকে মাথা বের করে দেখে নিলে চারদিকে, তারপর আস্তে আস্তে উঠে বসল। কোথাও কোন সাড়া শব্দ নেই, সর্বত্র একটা নীরবতা ও নিম্নধ ভাব। খরম ছেড়ে খালি পায়ে, আলোটা বাঁড়িয়ে দিয়ে শর্ফির শয়া পাশে গিয়ে দাঁড়ালে আর বেশ মনোযোগ দিয়ে শর্ফির চেহারা ঠাহর ক'রে দেখতে লাগল। টেবিলের উপর থেকে বাঁতটা নিয়ে এসে আরো ভালো করে কিছুক্ষণ ধরে দেখলো। তারপর টেবিলের কাছে ফিরে এসে আস্তে আস্তে নিঃশব্দে ডুয়ার টেনে একটা হাত-আয়না বের করলো। শর্ফির পাশে দাঁড়িয়ে একবার শর্ফির মদ্রখ একবার নিজের মদ্রখ আয়নায় মিলিয়ে দেখতে লাগলো। এ ভাবে মিনিট পাঁচেক দেখে আয়না ও আলোটি ষথাস্থানে রেখে দিয়ে, খড়ম জোড়া পায়ে দিয়ে আমিনার কাছে গিয়ে দাঁড়াল।]

জামাল। (আমিনার হাত ধরে) ওঠো, ওঠো, আরে শোন।

আমিনা। এঁ ওঁ ক'রে নির্দিতের মতো চোখ না খুলেই পাশ ফিরে শুলো।)

জামাল। (জোরে ধাক্কা দিয়ে) শৰনছ, ওঠো।

আমিনা। (ঘরমের ঘোরে) আহা, কে?

জামাল। আর্মি, ওঠো। আমার ভয়ানক ক্ষিধে পেয়েছে।

আমিনা। বিরস্ত করো না, যাও এখন। আমার ভয়ানক ঘৰম পেয়েছে, আর্মি এখন উঠতে পারব না।

জামাল। আমার যে ভয়ানক ক্ষিধে পেয়েছে। আর শর্ফি যে খায়নি, তাকে তুলে খাওয়াতে হবে না?

আমিনা। (চোখ বৃঢ় ক'রেই) না, আর্মি জানি তোমার ক্ষিধে পায় নি। শর্ফির জন্য আর তোমার দরদ দেখাতে হবে না।

ଜାମାଲ । (ଆମିନାର ହାତ ଧରେ) ଆହା, ଓଠୋ ନା ! ଆମାର ଯେ ଭୟାନକ ଅସଂଖ୍ୟ କରେଛେ ।

ଆମିନା । (କୃତ୍ରିମ ଗାମ୍ଭୀର୍ୟର ସଙ୍ଗେ) ଏହି, କୀ ଅସଂଖ୍ୟ ?

ଜାମାଲ । ବାର ଦର୍ଶିତନେକ ଦାସ୍ତ ହ'ଲ ଯେ !

ଆମିନା । (ଧଡ଼ଫଡ଼ କରେ ଉଠେ ବସେ) କି ? କି ? ଶବ୍ଦରେ ଦାସ୍ତ ? ନା ବର୍ଷିଓ ?
(ତାର ଆଚଳେର ପ୍ରାପ୍ତେ ଏକଟି ହାର୍ସିଓ ଦେଖା ଗେଲା)

ଜାମାଲ । (ଆମିନାର ହାତ ଦର୍ଶାନ ନିଜେର ହାତେ ନିଯ୍ୟ) ସତି ବଲତୋ ।

ଆମିନା । (ଅବାକ କଣ୍ଠେ) ତୋମାର ବର୍ଷି ହେଲେଛେ ନା ଦାସ୍ତ ହେଲେଛେ, ଆମି ସତି କ'ରେ ବଲବ ତାର ମାନେ ?

କମାଲ । ଦ୍ଵାରା ତା ନାହିଁ । ଏହି, ଏ, ଏ,—ତୋମାର ମାସ୍ଟାର ଭାବେର ସଙ୍ଗେ ତୋମାର—ଆମିନା । ଦଳ ଜୋଡ଼ା ତା ହ'ଲେ ଆମାର ଏ ମାସେଇ ବାନିଯେ ଦିଚ୍ଛ ? ଏ ଜୋଡ଼ା ନା ହୟ ତୋମାର ନ୍ତରନ ବୌକେଇ ଉପହାର ଦିଯେ ଦେବ । ବିଯେ କବେ ହଚ୍ଛ ଶର୍ଣ୍ଣିନ ?

ଜାମାଲ । ଦ୍ଵାରା, କି ବିଯେ ! ବିଯେର ଆର ଆମାର ଦରକାର ନେଇ । ଏହି ପରାତନେଇ ଆମାର କାହେ ଚିର-ନ୍ତର । (ଏ ବଲେ, ଆମିନାର ଦର୍ଶାନେ ଦର୍ଶିତ ଦିଯେ ଦିଲେ ।)

ଆମିନା । ତୋମାର ନା ଦାସ୍ତ ହଚ୍ଛ ବଲେଲ, ଡାକ୍ତାର ଡାକତେ ହବେ ନା ?

ଜାମାଲ । (ଆମିନାର ହାତ ଦର୍ଶାନ ତୁଲେ ନିଯ୍ୟ) ଲୋଡି ଡାକ୍ତାର ତ କାହେଇ ରହେଛେନ । ଅନ୍ୟ ଡାକ୍ତାରେର ଦରକାର ନେଇ । ଆଚାର, ବଲୋ ଦେଖି, ସତି ସତି ଶର୍ଫି କି ଦେଖତେ ତୋମାର ମାସ୍ଟାର ଭାବେର ମତୋ ହେଲେ ?

ଆମିନା । (କିଛିକଣ ଚଢିପ କ'ରେ ଥିକେ ହୟତ ଅଭୂତ ସ୍ବାମୀ-ପ୍ରତ୍ରେର ଜନ୍ୟ ତାର ଦ୍ରବ୍ୟରେ ହ'ଲ, ହୟତ ଆର ଦେରୀ କରା ସମୀଚୀନ ନାହିଁ ଭେବେଇ ବଲେଲାଃ) ଦ୍ଵାରା, ତା କି କରେ ହବେ ? ଓ କଥନୋ ଓ କେ ଦେଖେଛେ ନାକି ? ଆମାର ବିଯେର କତ ଆଗେଇ ତିନି ଆମାଦେର ବାଢ଼ୀ ହେବେ ଚଲେ ଗେଛେନ, ଶବ୍ଦରେ ବିଯେର ସମୟ ଏକ ଦିନେର ଜନ୍ୟ ମାତ୍ର ଏମେଛିଲେନ, ତାଁର ସଙ୍ଗେ ତ ଆର ଦେଖାଇ ହୟ ନି ଆମାର । ବିଯେର ତିନ ବଚର ପର ଶର୍ଫି ହେଲେ । ଓ କି କରେ ମାସ୍ଟାର ଭାବେର ମତୋ ହବେ ? ତୋମାର ଯା ବର୍ଣ୍ଣିତ, ତୋମାର ସଜାରର କଟାର ମତୋ ଚଲ ଆର ଥାଁଦା ନାର୍କଟି ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ମେ ପେଯେ ଗେଛେ, ତାଓ ଦେଖତେ ପାଚି ନା ?

জামাল। (জামালের বৰক থেকে এতক্ষণে যেন একটা জগন্দল পাথর নেমে গেল, চোখ-মুখ হাসি-থুশীতে উঠল ভৱে। তান হাত দিয়ে আমিনার কণ্ঠ জড়িয়ে ধরে বলে :) কাল অফিসে যাবার সময় তোমার দৃলের নমনাটা আমার পকেটে দিয়ে দিয়ো। আর তোমার মাস্টার ভাইয়ের কাছে চিঠি লিখতে চাও ত কাল খাম কিনে আনবো, ঠিকানা জানা আছে ত ?

আমিনা। দ্রুত, দুরকার নেই। ঠিকানাও জানিনে। আর লিখেই বা কি হবে। ছাড়, তোমার না ক্ষিধে পেয়েছে ? ভাত দিইগে চলো। সব ঠাণ্ডা হয়ে গেল।

জামাল। হাতের কাছে এমন গরম জিনিস থাকতে কোন্ আহাম্মক আবার ঠাণ্ডা খেতে যায় ? (আমিনার তান গালে একটি চৰম দিয়ে) বৰবলে, খাবার এখন থাক, এ অম্বতেই আজ সব ক্ষুধার নিবৃত্ত হবে। (ব'লে অন্য গালেও আর একটি চৰম এঁকে দিলে। সঙ্গে সঙ্গে যৰ্বানিকা পতন)

যৰ্বানিকা

শেষ গথ

শেষ গথ

[উনিশ চৌক্রিশের পহেলা জানুয়ারী—সময় সকাল আটটা। বালিগঞ্জের মোড়ে একতলা টালীর ঘর, বাইর ও ভিতর বেশ পরিষ্কার তকতকে। ছোট বাড়ীখানিকে খিরে ছোট একখানি বাগান বিচ্ছিন্ন লতাপাতা ও ফুলে শোভা পাচেছ। বারান্দায় সারি করে ফুলের টব সাজানো— সিঁড়ি থেকে বারান্দায় পা দেবার পথের দু'পাশে দু'টি চকচকে লাল গোলাপ যেন হেসে আগন্তুক মাত্রকেই অভ্যর্থনা জানাচ্ছ। সিঁড়ির পরে ডানে ও বাঁয়ে অর্ধব্রতাকারে লাল কঢ়করের পথ সদর রাস্তায় গিয়ে উঠেছে—সেই কঢ়কর-বিছানো পথের দু'পাশে বিচ্ছিন্ন দেশী ও বিলেতী ফুলের চারা প্রাতঃসমৰীরণে দোল খাচ্ছ। সদর গেটে একটি ছোট সাইনবোর্ডে ইংরাজী অক্ষরে লেখা রয়েছে—এ. এন. চৌধুরী। চৌধুরী মহাশয় সরকারী চাকুরী থেকে অবসর গ্রহণ ক'রে, ম্যালে-রিয়ার ভয়ে মফঃস্বলের পৈতৃক বাসস্থান অন্য আঞ্চলিকদের দান করে শহরের কোলাহল-হীন একপ্রাণে এ নিঃঘঞ্জাট জীবন যাপন করছেন। গেট ঠেলে লাল কঢ়করের পথ বেয়ে বারান্দায় উঠে সাদা ধৰ্বধৰে ছিনখানি সরিয়ে ভিতরে পা দিলেই টেবিলের পাশে গুড়গুড়ির নল হাতে বিশাল ভুক্তওয়ালা যে লোকটি বসে আছেন যাঁর আশ্রতোষী গোঁফের অরণ্য তেদ করে ধীরে ধীরে ধূম নির্গত হচ্ছে, তিনিই এ. এন. চৌধুরী। এ মাত্র দড়সেরী চৰ' কাপটি নিঃশেষে শেষ ক'রে তিনি সেকালের বাদশাহের মতো বড় আরাম-সে ধীরে ধীরে তাম্রকুটির সেবায় লেগেছেন। টেবিলের অন্য পাশে আর একটি ফরমায়েশণি চেয়ারে বসা যে বিশাল কায়াকে দেখা যাচ্ছ তিনি চৌধুরী মহাশয়ের সর্বযোগ্য অদৰ্শাঙ্গিনী। দেহের পরিধিতে তিনি তাঁর স্বামীকেও ছাড়িয়ে গেছেন : তাঁর বসবার চেয়ার ও শোবার খাট বিশেষ ফরমাইশ দিয়ে তৈরী করতে হয়। পাকা-কঁচা মাথাটির নীচে তাঁর বিরাট গোলাগাল মুখখানি দেখলে মনে হয়, যেন পাকা গোলাকার এক মিঠে কুমড়োর গায়ে দু'টো মানবের চোখ বসিয়ে দেওয়া হয়েছে। মিট্টার ও মিসেস চৌধুরী নামক এ দুই বিরাট দেহের সন্দৰ্ভে পরিণয়-জীবনের ফল একটি মাত্র মেয়ে, নাম রাণী। তা'র বয়স হয়েছে, কাজেই তা'র বাপ মা এবার তা'র বিয়ের জন্য খুব উঠে পড়ে লেগেছেন। আজ তা'কে দেখতে আসার কথা। দেওয়ালের ঘড়িতে চং চং করে আটটা বাজবার সঙ্গে সঙ্গে নিজেদের হাত ঘড়ির দিকে নজর রেখে কুড়ি একুশ বছরের দু'টি তরঙ্গী পর্দা ঠেলে চলচ্ছল চরণে ঢেকে পড়লো। দীর্ঘ দেহা ক্ষীণাঙ্গী মেম্পেটির নাম মায়া ; দ্বিতীয়টি অপেক্ষাকৃত বেঁটে ও স্থল-দেহা, নাম তরু।]

মায়া। (ঘড়ি থেকে চোখ তুলে মিসেস চৌধুরীকে লক্ষ্য করে)—মাসী, মা, রাগু কই? তা'র বরকে দেখতে এলাম, Boxing-এ রাগুর সঙ্গে পারবে কিনা দেখতে হ'বে ত!

তরব। মাসী-মা, রাগু আমাদের লীড়ার, তা'র সঙ্গে লড়বার আগে তোমার জামাইকে কিন্তু আমাদের সঙ্গে লড়ে হারাতে 'হ'বে। শিষ্যকে হারিয়ে তবেই ত গুরুর সঙ্গে লড়তে হয়।

মায়া। হাঁ মাসী-মা, তা' না হলে ঐ বরকে রাগু কিছুতেই বিয়ে করতে পারবে না।

তরব। করবক দীর্ঘ, করলে ক্লাবে আমরা তাকে সেশ্বার দেবো।

মিসেস চৌধুরী। (হেসে—মিঠে কুমড়োও তাহ'লে হাসতে জানে !) হাঁ, হাঁ, তাই হ'বে। রাগু বাইরে আছে, তাকে ধরে এনে তোমরা একটু সাজিয়ে গাছিয়ে দাও ত মা। (মায়া আর তরব শিশু দিতে দিতে রাগুর সম্মানে ছুটে গেল। (দোক্তা চিবোতে চিবোতে) দেখ তোমার মেঘের কাণ্ড। বল্লাম, স্নান ক'রে নে, চলটুলগুলো আঁচ্ছড়ে একটু ভাল কাপড়-চোপড় পর, আজ নতুন বছরের প্রথম দিনও ত। মেঘে ব'লে কিনা, আজ থেকে বছর হিসাব করলে কালও প্রথম দিন হবে—বছরের সর্বদিনই নতুন, দিন ত আর কোনটাই ফিরে আসছে না ; এ করলে যে রোজ রোজ পঁতুল সেজে থাকতে হয়। বলে কোমরে আঁচল জড়িয়ে ঝাঁর হাতে ছুটেছে গাছে জল দিতে। মানা ও মানে না, নিষেধও শোনে না।

মিঃ চৌধুরী। (হেসে) পাগল, আস্ত পাগল। পাগলীকে নিয়ে যে কি হ'বে ভেবে পাঁচ্ছ না।

মিসেশ্ চৌধুরী। তুমই ত নাই দিয়ে দিয়ে এই করে তুলেছ,— আমার কথা মতো ছোট কালে বিয়ে দিয়ে দিলে এত হ্যাঙ্গামও পোয়াতে হ'ত না, মেঘেও এমন অবাধ্য হ'ত না। ভগবানের কৃপা হ'লে এর্তাদিনে দু'একটি নার্তি নার্তনির মৃথও দেখতে পেতাম।

মিঃ চৌধুরী। বয়স হয়েছে, লেখাপড়া শিখেছে, তব-ও কেন যে সে বিয়ের কথায় ক্ষেপে ওঠে, ব্যতে পারি না ! বিয়ের নামই শুনতে পারে না। পাগলী বলে কিনা, সে আগে বরের সঙ্গে Boxing করবে, বর র্যাদ তাকে হারাতে পারে তবেই সে বরকে ও বিয়ে করবে। (বলে তিনি হো হো করে হাস্তে লাগলেন !)

মিসেস চৌধুরী। তুমই ত তাকে এমন বেহায়া নিল্লভজ বানালে ! মেঘে মানুষকে এত নাই দিতে নেই ; দিলে এমনি মাথায় চড়ে বসে।

লেখাপড়া শিখছে না হয় শিখদ্বক ; প্ৰবৰষের মতো আবাৰ ঘৰযো-
ঘৰযী, সাঁতাৰ কাটাকাটি, ছোৱা ঘৰাঘৰৰি, এ সব কেন, বাবা !

মিঃ চৌধুৰী। যাক্ এবাৰ র্যাদ সে রাজী হয় ! ছেলেটি বেশ, পড়াশোনাৰ
খ্ৰিৰ নাম-কৱা ; ফাস্ট' ক্লাস ফাস্ট' ; পি. আৱ. এস. পেঁয়েছে ;
পি. এইচ. ডি'ৰ জন্য তৈৱী হচ্ছে ; বেশী না হোক প্ৰোফেসোৱী
ত পাবেই ।

মিসেস চৌধুৰী। (চোখে মৃখে হাসিৰ হ্যারিকেন জৰালিয়ে) আজ
নতুন বছৱেৰ পয়লা, মনে আছে ?

মিঃ চৌধুৰী। মনে ত আছে। তা, কৰতে হ'বে বলো !

মিসেস চৌধুৰী। (বিস্ময়েৰ সন্দেহ) কি কৰতে হ'বে ব'লে দিতে হ'বে ?
আজ হঠাৎ অত ন্যাকা সেজে বস না। এতক্ষণ ধৰে শেভ্ কৱন
কেন ?

মিঃ চৌধুৰী। ও, তাই বল না কেন ? (উঠতে উঠতে) হাঁ, বছৱেৰ প্ৰথম
দিনে ভালবাসাৰ লাইট' পোষ্ট গাড়তে হয় যে ! (অবস্থায় পড়লে
মিঠে কুমড়োৰ গালেও তাহলে চৰমো খাওয়া যায়,—মিঃ চৌধুৰী
মিসেস চৌধুৰীৰ গাল নামক কুমড়োৰ দৰ্দিকে দৰটো চৰমো খেয়ে
নিজেৰ মুখখৰানি পেতে দিলেন। মিসেস চৌধুৰী হাত দিয়ে দেখে—)

মিসেস চৌধুৰী। এখন নয়, তুমি আগে শেভ্ কৱে এসো ।

মিঃ চৌধুৰী। তা'হলে আমাৰ দৰটো পাওনা রাইল, মনে থাকে যেন !
শেভ কৱাৰ পৰ, সন্দ সমেত বৰ্দ্ধিয়ে দিতে হ'বে বলে রাখিছ। (চাকুৱ
তক্ষণ এসে খবৰ দিল) ওঁৱা এসেছেন ।

মিঃ চৌধুৰী। (চঠিৰ ভিতৰ পা ঢৰকাতে ঢৰকাতে বললেন) আমি ওঁদেৱ
বসাই গে, তুমি রাণৰকে শীগ্ৰে সাজিয়ে নাও ।

[ঘৰে বাৰাণ্দায় চেয়াৰ টেবিল আগে থাকতেই সাজানো ছিল। সাদা ধৰথৰে
এমৰণভারী-কৱা টেবিল-কুথৰে উপৱ চারটি ফুলেৰ তোড়া ফুলদানীতে শোভা
পাচ্ছে। মিঃ চৌধুৰী বাৰাণ্দায় পা দিতেই বৱ মিঃ এস্. এন. লাহা ও তাঁৰ
তিনি বৰ্ধ-গগন চাটাঞ্জি, সনৎ পাল ও সম্ভোষ ঘোষ তাঁকে নমস্কাৰ কৱলো।
তিনি তাদেৱে টেবিলেৰ চারপাশে চেয়াৰে বসালেন। লাহাৰ রং কালো, ছিপ-
ছিপে চেহাৱা চোখ দৰ্শন কোটৱগত, মাথাৰ চৰল অৰ্দ্ধৰ্কেৰে বেশী পাকা, দেখনৈই
মনে হয় সৱন্বতীৰ অতি বিশ্বাসী দিনমজৰ। সন্তেৱ দাঢ়ি মোচ দৰইই

কিছু কিছু আছে, ভূঁড়িটি বেরিয়ে গেছে, রসাল শরীর। গগন ঝৈন শ্বেতভূত, ইয়া লম্বা, কিন্তু শরীরে হাড় ছাড়া মাংসের লেষমাত্র নেই। সম্মোহ দাঢ়ি রাখে না কিন্তু জ্বলফী আছে, সংগী দেহগঠন, দেখলেই মনে হয় যেন শরীরের শিরায় শিরায় স্বাস্থ্য নেচে বেড়াচ্ছে।—বসতেই চাকর পরিচয়-চা, অর্থাৎ কিনা Introductory-চা এনে দিলে। স্টেজের মাঝখানে পর্দা দিয়ে দ্ব'তাগ করতে হবে। একদিকে বর ও তার ব্যধিসহ মিঃ চৌধুরী চা পানে রত—অন্যদিকে মিসেস চৌধুরী রাণৱ টায়লেটের সরঞ্জামগুলি এক একটি বের করে টেরিভেলের ওপর সাজিয়ে রাখছেন। রাখতে রাখতে একটু একটু পাউডার স্নে নিজের মরখেও তিনি মেখে নিচিছেন। হঠাৎ উজ্জ্বলসূর্য মাথায় হাঁটুর কাছাকাছি কাপড় ওঠানো অবস্থায়, আঁচলটি তখনও কমে কোমরে জড়ানো, হাতে পায়ে কাদা গোবর লেপ্টানো, ডান হাতে মড়ো ঝাঁটা—এ অবস্থায়, তার বাবা ইশারা ইঙ্গিত করার আগেই রাণৱ ঘরে ঢুকে জিজ্ঞাসা করলে—]

রাণৱ। (রাণৱকে দেখলে মিঃ ও মিসেস চৌধুরীর মেয়ে বলে কিছুতেই মনে হয় না—ঝজু স্লিম দেহখানি বেশ ঠাসা ও মাজা-ছোলা। অংগ-শিখার মতো রংপুর শিখা যেন তার সারা দেহকে ঘিরে লিক্লিক্ করছে।) বাবা, আমায় ডেকেছো কেন?

মিঃ চৌধুরী। (লঙ্জাবনত অবস্থায়) ভিতরে তোমার মা'র কাছে যাও মা।
রাণৱ। বাবা, তোমার চাকরগুলি এর্মানি হারামজাদা, গোয়ালে কাদায় গোবরে একহাঁটু হয়ে আছে, একটু র্যাদি পরিষ্কার করত! তুম বাবা গো-রক্ষা সমিতির ভাইস-প্রেসিডেন্ট, আর তোমার গোয়ালে গুরুগুলি শোয় গোবরের ওপর!

মিঃ চৌধুরী। (মিনতির স্বরে) যাও মা, এ ঘরে যাও। (ব'লে নিজে উঠে তা'কে নিয়ে পাশের ঘরে ঢুকে লঙ্জায় অধৃ-মূর্চ্ছাতের মতো গালে হাত দিয়ে একবারে ঘরের মেঝেই বসে পড়লেন।)

রাণৱ। (যেতে যেতে) এ মাসে চাকরদের বেতন দিতে পারবে না, বাবা।
হারামখোর সব, খেয়ে খেয়ে খালি ঘরমোয়। এ টাকা কিন্তু আমাকে দিতে হ'বে ব'লে রাখছি।

[সঙ্গে সঙ্গে পাশের কামরায় মায়া ও তরুর ধারালো হাসি খিলখিল করে যেন ফেঁটে পড়তে লাগল। রাণৱকে এ অবস্থায় দেখে তা'র মা ত প্রথম চিন্তিতা, তারপর অধ-মূর্চ্ছাতা, পরক্ষণে জ্বলাতে বয়লারের মতো লাল হয়ে যেন ফেঁটে পড়লেন।]

মিসেস চৌধুরী। (কপালে করাঘাত করে) রাগ, তুই আমাদের মধ্যে
আগন্তন দিলি।

রাগ। (মা'র মধ্যের দিকে চেয়ে) আগন্তন কোথায় মা, তুমি ত মধ্যে
পাউতার স্নে মেখে কোথায় যেন বেড়াতে যাচ্ছে। আমাকে নিয়ে
যাবে না মা ?

মিসেস চৌধুরী। পোড়ারমধ্যে, মধ্য সামলে কথা বলিস। আমি তোর
বাবা নই যে সব মধ্য বর্জে সহ্য করব। ফের কথা বলিব ত ঘৰ্ষণয়ে
দাঁত ঝেড়ে দেব। হাঁটির ওপর কাপড় তুলে ঝাঁটা হাতে বেটা
ছেলেদের সামনে বড় মর্দামি দেখানো ইচ্ছে ! ভালো চাস্ত, ত,
শিগ্ৰের হাত মধ্য ধৰে আয়।

[মায়া ও তরু রাগকে নিয়ে বাইরে গেল।]

মিঃ চৌধুরী। (উঠে গিন্নীর কাছের চেয়ারটিতে বসে অনুচ্ছকণ্ঠে)
রাগ ক'রে আর কী হবে ! পাগল, পাগল, আস্ত পাগল।

মিসেস চৌধুরী। (চোখ মধ্য লাল ক'রে ঝঙ্কার দিয়ে) পাগল না ছাগল,
বদমাইস। দ্বিতীয় দিন কষে পিট্টি লাগাও, দেখবে সব ঠিক হ'য়ে
গেছে।

[বলে মিসেস চৌধুরী অলঙ্কারগুলি বের করে মুছে মুছে একটি রূপার থালায়
রাখতে লাগলেন। মিঃ চৌধুরী মধ্য কালো ক'রে থ হয়ে বসে রাইলেন]

(পাশের ঘর)

সনৎ। (চা'র কাপটী হাত থেকে রাখতে রাখতে) এই বৰ্দ্ধি তিনি !
গগন। বোধ হয়।

সম্মেষ। (সিগারেটটি ঠেঁট থেকে নামিয়ে) হাঁ মিঃ চৌধুরীর ত অন্য
কোনো মেয়ে নেই, নিশ্চয় এই তিনি।

লাহ। আরে, আসল দেখা ত বাকী। তবে বাহিরটি ত বেশ চমৎকার,
যেন একখানি পল্লী-কাব্য, পল্লী-বাংলার কাদা মাটিও আছে অথচ
শহরের বিলাস-চার্কচক্যেরও অভাব নেই।

গগন। কাব্য কি হে, যেন মূর্তি-মতী কৰিব।

সনৎ। বেশ মেঘে — লজ্জা নেই, সঞ্চোচ নেই, যেন বিংশতাব্দীর
কপালকুণ্ডলা !

সম্মত। সার্ত্য, এ যেন সেকালের Amazon। লাহা, মাথায় তুলে
নাও, জীবন ধন্য হয়ে যাবে। তবে ঘোমটা-ঘেরা নাদস-নাদস
কোমলাঙ্গী, বাতাসে যে নরয়ে পড়ে, তেমনটি হ'ল না আর কি।

গগন। লাহা, কাব্যের থীম্ খুঁজে খুঁজে আর হয়রাণ হতে হ'বে না।
বেড়ে থীম্ হবে কিন্তু; ‘সম্মাঞ্জনী হন্তে প্রিয়া’ চমৎকার হেড়িং,
আজ গিয়েই একটা কৰ্বতা লেখা চাই।

[লাহা বৃংধাদের মত শুনে আজ নিজেকে, অত্তৎ বৃংধামহলে হীরোই মনে
করতে লাগল। ছোট্ট একখানি হাসি তার ঠেঁটের ওপর খেলা করতে লাগল।
গামছা দিয়ে হাত মুখ মুছতে মুছতে রাগদ তরব ও মায়া-সহ পাশের ঘরে এসে
চুকলে,—মিসেস চৌধুরী আগে থাকতেই সিল্কের শারী ব্রাউজ, দামী অলঙ্কার,
পাউডার এসেস বের করে রেখেছেন।]

মিসেস চৌধুরী। ঐ কাপড় ছেড়ে শিগ্-গীর এগুলো পরে নে।

রাগদ।—না মা, এতেই চলবে।

মিঃ চৌধুরী। মা রাগদ, শোন, নতুন লোক এসেছে, ময়লা কাপড় বদলে
এটি প'রে নে লক্ষ্মী মা। (বলে কাপড়খানি মেয়ের দিকে এগিয়ে
দিলেন।)

রাগদ। না, বাবা, এতে বেশ চলবে। (নিজের পরনের কাপড় নির্দেশ।)

মিসেস চৌধুরী। জিদ করিস না রাগদ। শিগ্-গীর পরে নে! (বলে
একটা নেকলেস তার গলায় পরিয়ে দেবার জন্য তুলতেই—)

রাগদ। আমাকে দাও দিকিন মা। (তাঁর হাত থেকে নিয়ে বাঞ্ছে রেখে
দিল।)

[রাগদের এই জিদ দেখে মায়া ও তরব খিল্ খিল্ ক'রে হাসতে লাগল।]

মিসেস চৌধুরী। মখে একটা পাউডার মেখে নে' মা। সকাল থেকে
কিছু খাসনি, মখটী শর্করায়ে এতটুকুন হয়ে গেছে।

রাগদ। না মা, খোদার উপর খোদকারী করে লোক ঠকাতে আমি চাইনে।

মিসেস চৌধুরী। মখটী বড় ময়লা দেখাচ্ছে রাগদ, একটা সেনা মেখে নে'
মা। মায়া, তুই একটা এসেস লার্গিয়ে দে'ত ওর কাপড়ে, তরব, তুই
মা ওর চুলগালো একটা ঠিক করে দে'—। (ব'লে মিসেস চৌধুরী
নিজেই রাগদের মখে সেনা ঘষে দিতে লাগলেন।)

রাণু। (মৰখ ফিরিয়ে নিয়ে কাপড়ের আঁচল দিয়ে মা'র দেওয়া স্নেগর্বাল
মৰখ থেকে মৰছতে মৰছতে বিৱৰণ কৰ্ণে) না মা, ও-সব কিছুৰ দৱকাৱ
নেই আমাৱ। বাবা, তোমৰা কি আমাকে পণ্যদ্বয় পেয়েছে? ভগ-
বান যে রংপু নিজেৰ হাতে দিয়েছেন ওতে যদি আমাৱ বিয়ে না হয়
কোনো দণ্ড আৰ্মি কৱৰ না। তাই ব'লে মেজে ঘমে এসেস আৱ
পাউডারেৰ সাইনবোৰ্ড দেখিয়ে বৱ জোটান আমাৱ দ্বাৱা সম্ভব
হবে না। খাওয়াতে পৱাতে যদি তোমাদেৱ এতই কষ্ট হয়, কেন
বলে দাও না, আৰ্মি না হয় চাকুৱীৰ সংধান দেখতাম।

[বলে রাণু গৱগৱ কৱে যে ঘৱে বৱ ও তাৱ বৰ্ধৰা বসেছে সে ঘৱে ঢুকে
একখান চেয়াৰে বসে পড়লে ও সঙ্গে সঙ্গে মায়া আৱ তৱ হাঁস ছড়াতে ছড়াতে
তাৱ দ'পাশে দৰই চেয়াৰ টেনে নিয়ে বসলে। অগত্যা মিঃ চৌধুৱীও এসে
মেয়েৰ কাছ যেঁসে দাঁড়ালেন। মিসেস চৌধুৱী অবাক হয়ে ওপাশে গালে
হাত দিয়ে থ হয়ে বসে রইলোন।]

মিঃ চৌধুৱী। এ আমাৱ পাগলী, আপনাদেৱ পছন্দ হবাৱ কথা নয়,
খামাখা কষ্ট দেওয়া।

বৱেৱ বৰ্ধণগণ। (একত্ৰে) না, না, বেশ চমৎকাৱ মেয়ে আপনার।

সম্ভোষ। বাংলা দেশেৱ মেয়ে ; সে ত ছাঁচে ঢালা পিঠে, একটি দেখলে
সৰ্বটি দেখা হয়ে যায়, একটি যা, অন্যটিও তা, একটিৰ যে স্বাদ
অন্যটিৱও তাই। আপনার মেয়েতে তবুও কিছু বৈচিত্ৰ্য দেখতে
পেলাম।

রাণু। আপনাদেৱ কি কি দেখতে হবে দয়া ক'ৱে শীগ্ৰগীৱ দেখে নিন ;
আমাৱ জিমনেশিয়ামে যাওয়াৰ সময় বয়ে যাচ্ছে।

সম্ভোষ। লাহা, টোকাটি বেৱ কৱো দৰিখ।

[লাহা জেব থেকে ছোঁঁ এক টুকুৱা কাগজ বেৱ কৱে সম্ভোষেৱ হাতে দিলে।
মিসেস চৌধুৱী পৰ্যায় কান লাঁগিয়ে দাঁড়ালেন।]

লাহা। (নিম্নস্বৰে) প্ৰত্যেক পয়েষ্টেৱ পাশে নম্বৰ দিও।

সম্ভোষ। (কাগজটি দেখে) ফাস্ট-ং চৰল। (মায়া উঠে রাণুৰ বেণীটা খুলে
চলগৰ্বলি পিঠেৱ উপৰ ছাঁড়িয়ে দিলে।) লাহা, তুমি নিজে দেখে নাও

ভাই। যার মাল সে পছন্দ করে নেওয়াই ভালো। কি বলেন মিঃ চৌধুরী?

[চৌধুরীর সম্মতিসচক ঘাড় নাড়। লাহা জেব থেকে চশমাটি বার করে চোখে লাগয়ে রাগব সিল্কের মতো মস্ত সবুজ কেশরাজী ঠাহর করে নেড়ে চেড়ে দেখলে।]

লাহা। ঠিক হে।

[সম্মতোষ, সনৎ ও গগনের সঙ্গে পরামর্শ ক'রে নম্বর দিলে—এভাবে প্রত্যেক পয়েন্টের পাশে নম্বর দেওয়া হ'তে লাগল।]

সম্মতোষ। (মিঃ চৌধুরীকে) আজকাল কলেজে-পড়া শতকরা নববই জন মেয়ের কলেজ না ছাড়তেই চল পেকে যায়, উঠে যায়, তাই চলটাও দেখতে হ'ল।

মিঃ চৌধুরী। তা দেখুন।

সম্মতোষ। নেক্স্টট্ৰো : দ্রষ্টব্যস্তি। (রাগবকে) দেখুন দীর্ঘ আমার দিকে,—চোখ টেরা কিনা দেখে নি।...বেশ আছে। লাহা, তোমার জেবে বজ্জৰ্ণাইস টাইপের ছাপা কপি আছে না? দাও দীর্ঘ চশমা ছাড়া পড়তে পারেন কিনা দোখি।

[রাগব অর্ত স্বচ্ছন্দে তা পড়ল।]

সনৎ। নেক্স্টট্ৰো?

সম্মতোষ। দাঁত। হা কৱল দীর্ঘন।

লাহা। সম্মতোষ, উঠে বাজিয়ে দেখ—বাঁধাই টঁধাই নয় ত?

[সম্মতোষ উঠে আঙুল দিয়ে টোকা মেরে যা পারা গেল দাঁতগুলি সব দেখলে।]

সম্মতোষ। বেশ ঠিক আছে। আচ্ছা, রোজ খাওয়ার পর দাঁত ব্রাস করেন ত? রাগব। হাঁ।

সম্মতোষ। রোজ স্নান করার অভ্যাস আছে ত?

রাগব। (ঘাড় নেড়ে) হাঁ।

সম্মতোষ। (ফর্দ' দেখে দেখে) প্রাতি সপ্তাহে হাতের নথ কাটেন ত ?

রাগব। হাঁ।

সম্মতোষ। আচ্ছা, এবার গান।

[তরব উঠে ঘর থেকে হারমোনিয়ম এনে টেবিলের উপর রাখলে—রাগব হারমোনিয়ম সহযোগে একটি গান গাইলে।]

সম্মতোষ। (গান শেষ হ'তে না হ'তেই) বেশ।

সনৎ। চমৎকার।

গগন। বেড়ে গলাট কিম্বু। আচ্ছা, নেক্টাট ?

সম্মতোষ। তারপর হ'ল সেলাই।

মিঃ চৌধুরী। টেবিল-কুর্থাট দেখলেই ব্যবতে পারবেন।

রাগব। না, সম্মতোষবাবু এটি মা'র হাতের সেলাই।

[পদ্মা'র অপর পাশের মিসেস্ চৌধুরী কপালে করাঘাত করে]

মিসেস্ চৌধুরী। মরব পোড়ারমুখী, আমার মুখে আগভুন দিলি।

সম্মতোষ। যাক সেলাই কাজ শাশবৃক্ষী মহাশয় জানলেও চলতে পারে।

তিনি মিয়ে জামায়ের কাপড় সেলাই ক'রে দেবেন না ত কার দেবেন ?

গগন। গো অন। নেক্টাট।

সম্মতোষ। (নোট দেখে) রাণ্না।

মিঃ চৌধুরী। (চাকরকে উদ্দেশ্য ক'রে) ভোলা, জলখাবার নিয়ে আয়।

[চপ কাটলেট ইত্যাদি প্রত্যেকের সামনে এক এক প্রেট দেওয়া হল।]

সম্মতোষ। (খেতে খেতে) বেশ রাণ্না ত।

গগন। আহ্ চমৎকার।

সনৎ। বাহু, যে হাতের রাণ্না এত সম্বাদ, না জানি সে হাতের চিম্টি কত মধুর হবে ! আহ্ !

আয়া। রাগব, দৰ' একটি চিম্টি সনৎবাবুকেও উপহার দিস্।

তরব। এখনি চান না ত সনৎবাবু ? (রাগব ডান হাতখানি নিয়ে আঙুল দিয়ে তার নখগৰলি যাচাই করে নিয়ে) না, ওর নথ আর একটু লম্বা না হলে চিম্টির পরোপরি স্বাদ অন্তর্ভুক্ত করতে পারবেন না সনৎবাবু, কাজেই আজ থাক্।

রাগৰ। সম্মতোষবাবু, এ রাজ্ঞা আমাৰ নয়, বাৰ্বার্চ'র।

[মিঃ চৌধুৱীৰ বিৱাট মৰখৰাণ এতটুকুন হয়ে গেল। মিসেস চৌধুৱীৰ দাঁত কড় মড় ক'ৰে উঠল—বিধাতাৰ হাতেৰ তৈয়াৱী না হলে ঐ মিঠে কুমড়ো হয়তো ফেটে খান খান হয়ে যেত।]

সম্মতোষ। সেণ্ট্ পারসেণ্ট ভালো কৰেই বা পাওয়া গেছে ? চাঁদেৱও কলঙ্ক আছে, এ কথা ত সৰ্বজনৰ্বদিত। নেক্স্ট্ ছচ্ছ—General Knowledge। আছা বলৱত, টেনিস্ খেলায় দ্ৰ'পক্ষে চালিশ হ'লে তাকে কি বলে ?

রাগৰ। ডিউছ।

বৱেৱৰ ব'ধুগণ সমস্বৱে। কোয়াইট্ রাইট্।

গগন। নেক্স্ট্।

সম্মতোষ। Intelligence Test। আছা, যদি আপনাকে পাঁচটি রসগোল্লা দিয়ে বলে দেওয়া হয় যে আপনাৰ স্বামীসহ এগৰুলি খাবেন, তা হলে আপনি কয়টি খাবেন আৱ আপনাৰ স্বামীকে কয়টী দেবেন, বলৱত ত ?

রাগৰ। কেন, নিজে চারটী খাবো, ওঁকে দেবো একটি।

সম্মতোষ। স্বামীৰ প্ৰতি এ অৰিচাৱ কেন ?

রাগৰ। অৰিচাৱ কি রকম ? (লাহাৱ প্ৰতি ইসারা কৱে) স্বামীৰ যা নমৰনা দেখছি একটিৰ বেশী কি উনি হজম কৱতে পাৱবেন ? না পাৱলেই অস্ব'থ আৱ অস্ব'থ নিয়ে বেঁচে থাকলে আমাৱই কষ্ট, আৱ না বাঁচলে ত আমাৰ সৰ্বনাশ।

সনৎ, সম্মতোষ, গগন। (এক সঙ্গে) সাবাস, সাবাস ! বেড়ে বলেছে কিশু।

সম্মতোষ। সত্যিই বেশ চালাক মেয়ে ত ! উত্তৱটি আমাদেৱ লাহাৱও খুব পছন্দ হবে নিশ্চয়। সেৰ্দিন ‘নারীৰ স্বাস্থ্য’ সম্বন্ধে আলবাট্ হলে সে যা বস্তুতা দিলে, তাকে এক কথায় অৱিজিনেল বলা যেতে পাৱে। আমাদেৱ দেশেৱ মেয়েৱা যে নিজে না খেয়ে উপোস কৱে শৱীৰখাণকে শুকনো কাঠ কৱে তোলে এটাকে সেৰ্দিন সে সতীদীহ ও গঙ্গাজলে স্মতান বিসৰ্জনেৱ ন্যায়ই কুসংস্কাৱ বলে ঘোষণা কৱেছিল। তাৱ নিজেৱ স্বাস্থ্যটিও বিশেষ ভালো নয় বলে সে চায় যিনি

তার স্ত্রী হবেন তিনি যেন একটা খাইয়ে হন, খেয়েদেয়ে যেন বেশ স্বাস্থ্যবতী থাকেন। বেশ ফিলান্থ্রপিক্ৰ আইডিয়া, নয় কি? সনৎ। বেশ, তারপর?

সম্মতোষ। Last but not the least: ধর্ম।

মিঃ চৌধুরী। (হেসে) আমরা মুসলমান বা খ্রীস্টান হয়ে গেলে কি খৰটা পেপারে বেৱৰত না, সম্মতোষ বাবু?

সম্মতোষ। তা হবেন কেন, বিয়েটা আমরা হিন্দুৱ কাছে ধৰ্মেৱ অঙ্গীভূত বলেই জিজেস কৱতে হয়। আচছা (ৱাগবকে) পতি পৱন গৱৰণ, বিশ্বাস কৱেন ত?

ৱাগব। মোটেই বিশ্বাস কৱি না; বৱৎ বিশ্বাস কৱি: পতি নারীৰ বড় রকমেৱ একটা গৱৰণ, আমাদেৱ ইহ-পৱকালেৱ বাহন।

সনৎ, সম্মতোষ, গগন। ব্ৰতো, চমৎকাৰ। (সম্মতোষ টোকার কাগজখানি লাহাকে দিতে দিতে।)

সম্মতোষ। নাইনটি এইট্ৰ।

মিঃ চৌধুরী। আউট্ৰ অপ্ৰ?

সম্মতোষ। হানড্ৰেড্ৰ।

মিঃ চৌধুরী। পাশ নম্বৰ ত পেল। কিন্তু সব কথাৱ সেৱা কথা ত হ'ল, মেঘেটি আপনাদেৱ পসন্দ হ'ল কি না!

সম্মতোষ। যে মেঘে হানড্ৰেডে নাইন্টি এইট্ৰ পায় সে মেঘে পসন্দ হবে না, কী বলেন? তবে (লাহার দিকে চেয়ে হেসে) লাহার পসন্দ যাদি বিলেতেৱ তৈৱী হয়ে থাকে সে স্বতন্ত্ৰ কথা। কি বল হে? পেটে ক্ষিধে মুখে লাজ ভালো নয়, তোমাৱ মনেৱ কথা তুমই খৰলে বলো। লাহা। (সলজ্জ স্মিতহাসিৱ সহিত) তা তোমাদেৱ সৰ্বান্ধই যখন পসন্দ হয়েছে, তখন আমাৱ আৱ হবে না কেন?

মিঃ চৌধুরী। যাক, আমাৱ এই পাগলামী মেঘে যে আপনাদেৱ পসন্দ হয়েছে, তাতেই আৰ্ম ধন্য।

ৱাগব। (চট্ৰ কৱে চেয়াৱ ছেড়ে উঠে) বাবা, এই বৱ আমাৱ পছন্দ নয়। [সবাই বিস্ময়ে মিনিট খানেক নিৰ্বাৰ্ক হয়ে রাইল।]

মিঃ চৌধুরী। পাগলামি রাখ মা।

ৱাগব। পাগলামি নয়। যাৱ নিজস্ব কোন মত নেই, বৰ্ধনদেৱ মতামত

ধার করেই যাব চলতে হয়, তাকে বিয়ে করার প্রবৃত্তি আমার নেই,
বাবা।

মিঃ চৌধুরী। রাগব, তুই কি আমাদের সর্বনাশ না করে ছাড়বিনে ?
রাগব। বাবা, তোমরাই ত আমার সর্বনাশ করতে বসেছ। একটা রোগা
ভগ্নস্বাস্থ্য লোকের হাতে আমাকে তুলে দিতে চাচ্ছ। আচ্ছা, বাবা
তুমি কাছে এসে দেখ দেখি। (বাবাকে হাত ধরে টেনে নিয়ে এসে
লাহাকে দোখিয়ে) এই দেখ, মাঝে মাঝে মাথার চৰল পেকে সাদা হয়ে
গিয়েছে কিনা ? শশ্মাটা কত পাওয়ারের বলুন ত, মিঃ লাহা ?
শশ্মা ছাড়া এক হাত দ্রুরেও যে লোক দেখতে পায় না, সে আবার
আসে পরীক্ষা করে দেখতে আমার দ্রষ্টিশক্তি ! (লাহাকে) হা করুন
দিকিন ! এই দেখ বাবা, সামনের দাঁতগুলো বঁধানো কিনা,—নীচের
মাড়ীতে দেখ পাইরিয়া হয়েছে কিনা ? (লাহার শীণ ডান হাতখানি
হাতে নিয়ে) বাবা দেখ, যেন বকের ঠ্যাং।

[ব'লে রাগব, মায়া ও তরব হো হো করে হাসতে লাগল। শক্রণি মিসেস-
চৌধুরী পর্দার আড়াল থেকে তাঁর সন্দৰ্ভপ্রল দেহ ঢুলাতে ঢুলাতে একটা ব'টি
হাতে দৌড়ে এসে রাগবের প্রাতি গারমখো হয়ে চেঁচিয়ে উঠলো।]

মিসেস চৌধুরী। হারামজাদী, তোকে আমি এক্ষণ্ণি খুন করব। (মায়া
ও তরব তাঁকে ধরে, ব'টিটী কেড়ে নিলে) তোর বিদ্যের দেমাক বের
করছি। যদি আমি বাপের বেটি হই, আজ ঘর থেকে বেরিয়ে রাস্তায়
যাকেই পাকড়াও করতে পারি, সে চামার মেথর যাই ইউক তার
সাথেই তোর বিয়ে দেব, দেব, দেবই। (এই পর্যন্ত বলার পর তবে
তিনি দম নিতে পারলেন।) এমন সোনার চাঁদ বাবা আমার, তুমি
কিনা তাকে অপমান করছ। গায়ে লাগে না, না ?

রাগব। তোমার সোনার চাঁদ বাবা তোমারই থাক, মা। দোহাই, আমার
ঘাড়ে চাপাবার চেষ্টা করো না। (সম্মতায়কে) আচ্ছা সম্মতায়-বাবু,
আমাদের দেশে কি হিট্লারের মতো লোক জৰ্মাবে না, যে এ-রকম
রোগজীণ অকর্মন্য লোকগুলোকে ধরে ধরে খোজা বাঁচিয়ে দেবে,
—তা’হলে এদেশ থেকে রোগ শোক অনেকখানি করে যেতো। আচ্ছা
বলুন ত, কি রকম অন্তর্ভুত সাইকলজী, স্বাস্থ্যবানের চেয়ে এদেশের
রোগা বড়া ও অকর্মন্য লোকগুলোই বেশী বিয়ে-পাগলা হয় কেন ?

মিঃ চৌধুরী। ও-সব ন্যাকামি রাখ রাগব।

রাগব। ন্যাকামি আমি করছি বাবা, না তোমাদের এই শ্রীমান আদশ বর মহাশয় করছেন দেখবে ? (হারমোনিয়মটি তুলে নিয়ে দপ্ত করে লাহার সামনে রেখে) গান ত শুনেছেন, এখন নিজে শোনান ত দেখি। লাহা। (নমস্বরে) আমি ত গান জানি না।

রাগব। দেখলে বাবা, ন্যাকামী কে করছে ? নিজে সা. রে. গা. মা.ও জানেন না, অথচ স্ট্রীটি বেশ ভালো গাইয়ে হওয়া চাই। মিঃ লাহা নিজে কুৎসিত হউন, স্ট্রীটি কিন্তু উর্বশী না হলে মন কিছুতেই ওঠে না ; নিজে রংগন ভগমস্বাস্থ্য হউন, স্ট্রীটি কিন্তু স্বাস্থ্য-বতী হওয়া চাই ; নিজে পাপের মধ্যে ডুবে থাকুন, কিন্তু ঘরের গিন্ধনী সতীসাধী না হলে মনে শান্ত থাকে না। পৰৱৰ্ষ আপনারা, এই ত আপনাদের মন !

মিঃ চৌধুরী। হাঁ বাবা, তোমার ডিপ্লোমাগ্ৰাল সঙ্গে আছে ?

লাহা। (জেব থেকে বের করে) হাঁ, এই দেখন।

মিঃ চৌধুরী। (রাগব সামনে ধরে) দেখ, মা, মৰখের কথা নয়, ফাস্ট-ক্লাস ফাস্ট, পি-আর-এস !

রাগব। (ডিপ্লোমাগ্ৰালৰ দিকে চোখ না দিয়ে) বাবা, আমি কি তোমাকে বা ওঁকে অৰিষ্বাস করছি ? কিন্তু বাল, গ্ৰেডলো তাৰিজ বা মাদ্বলী ক'ৰে গলায় বাঁধলে কি অসুখ সারে বাবা ? সক্রেটিস থেকে লৰডো-ভিৰিক পঞ্জন্ত এই এক কথাই ত বলেছেন যে, রংগন মানৱেৰ সম্ভান-সম্ভৰ্তাৰ রংগন হবেই। ওঁৰ শৱীৱেৰ রোগবীজ আমাৰ শৱীৱে, আমাৰ শৱীৱ থেকে আমাৰ সম্ভান-সম্ভৰ্তাৰ দেহে সংক্ৰমিত ক'ৰে কাৱ কী লাভ হবে, বাবা ?

মিসেস্ চৌধুরী। (খালি চেয়াৱ একখানি চট কৰে তুলে নিয়ে রাগবৰ মাথা লক্ষ্য কৰে ছুটে আসলেন) যত বড় মৰখ নয় তত বড় কথা ! পোড়াৱ-মৰখীৰ ও-মৰখ আমি থ্যাংলে গঁড়ো কৰিব এক্ষণ্ণণ (চেয়াৱ রাগবৰ মাথায় পড়াৱ আগে মাঝা ও তৱৰ তাঁকে ধৰে ফেলেল !) ছাড়ো, ছাড়ো, ওৱ থেঁতা মৰখ ভেঁতা কৰে তবে আমি ক্ষান্ত হবো। (মাঝা ও তৱৰ চেয়াৱখানা কেড়ে নিয়ে তাঁকে জোৱ কৰে চেয়াৱে বৰ্সয়ে দিলে)।

রাগব। বাবা, সৰ্ত্য সৰ্ত্য আমাকে যদি বিয়ে কৰতেই হয়, তা হলে

নীরোগ স্বাস্থ্যবান বর খুঁজে এনো, আমি এই মৃহৃতেই বিয়ে করব। যার নিঃশ্বাসে স্বাস্থ্যের স্তরভি নেই, যার চামড়া ঢিলে হয়ে গেছে, মাথার কেশ সাদা হয়ে গেছে, তেমন লোককে বিয়ে করে কি কিছুমাত্র সবথের আস্বাদ পাব মনে কর? যে নিজে জীবন ও ঘোবনকে ভোগ করতে পারছে না, সে কি করে অন্যকে ভোগ করবে? সম্ভোষ বাবু, ঘোবনের সব্রার সঙ্গে স্বাস্থ্যের স্তরভি যদি না মিশে, সব কি বিস্বাদ লাগবে না?

মিসেস্ চৌধুরী। স্বাস্থ্য টাস্য আমি বৰ্দ্ধা না; আজ স্বর্যস্তের আগেই কিন্তু তোমাকে বিয়ের মত দিতে হবে, এই কথা মনে রেখো।

রাগব। তাই যদি তোমার পণ হয়, মা, তা বেশ। পিতৃপুরক্ষার্থে^১ রাম-চন্দ্র চতুর্দশ বছরের জন্য বনবাসে যেতে পেরেছিলেন, আর মাত্পুণ পালনার্থে^২ আমি কি বিয়ে করতে পারব না? নিশ্চয়ই পারব। (সম্ভোষের দিকে ফিরে) তা'হলে সম্ভোষ বাবু, আগনি কি রাজী হ'তে পারেন না?

সম্ভোষ। হতে পারতাম, কিন্তু আমার আইডিয়া যে আপনাদের সঙ্গে বনবে না। আইডিয়ার মিল-ই হচ্ছে বিবাহিত জীবনে সবথের ভিত্তি; সেই ভিত্তিই যদি পাকা না হয় তখন পদে পদে হ'বে কালশন, ফলে দিন-রাত ঘটবে এক্সিডেন্ট। নারী-স্বাধীনতা, নারী-আন্দোলন, সমানাধিকার-বাদ, যা সব আপনাদের আদরের বদলি-পেট্ চাইল্ড্, তা আমার দৰ্কানের বিষ। ও-সবে আমার বিশ্বাস ত নে-ই, বরং ও-গৱনোকে আমি পাগলামি বলেই মনে করি।

রাগব, মাঝা ও তরব। (একসঙ্গে) কেন, কেন? মনোপলীতে হাত পড়বে বলে নার্ক?

সম্ভোষ। দেখুন, অ'ল বেঙ্গল, অ'ল ইর্ণিয়া, অ'ল এশিয়া ইত্যাদি যত গাল-ভৱা নাম নিয়েই আপনারা হৈ হৈ রৈ করে বেড়ান না, আসলে এ-সবের পশ্চাতে কোনো সবল মানসিকতার পরিচয় নেই; এহচে অসহায় দৰ্বলের হা হৃতাশ মাত্র। আচ্ছা, বলুন ত, এ কি রকম কথা, আপনারা বিনিয়ে বিনিয়ে বস্তু দেবেন, আর সেই বস্তু তার বেশীর ভাগ বস্তু যে পৰৱৰ্তের তৈয়ারী তা আর কে না খবর রাখে

বলন ! প্রস্তাব পাশ করবেন : ইয়া চাই, উয়া চাই, সমানাধিকার চাই, ভোট চাই, চাকুরী চাই, পৰৱৰ্ষের অধীনে থাকব না, পৰৱৰ্ষের তোয়াক্ষা রাখিনে ইত্যাদি ইত্যাদি । অথচ সেই সভার দৃঢ়ারে দাঁড়িয়ে ভনাণ্টিয়ারী করতে হয় আমাদের, লাল পাগড়ী বেঁধে গেটে দাঁড়িয়ে পাহারা দিতে হয় পৰৱৰ্ষদের । মোটরটা নিজেরা ডাইভ করে মিটিং হলের দৃঢ়ার পর্যন্ত পেঁচিয়ে দিলে-ই তবে আপনারা ভিতরে বসে, পৰৱৰ্ষের দেওয়া পাউডার দেনা মেখে, পৰৱৰ্ষদের দেওয়া শাড়ী উঠিয়ে হৈ হৈ ক'রে নারীশক্তির জয় ঘোষণা করেন, এই ত ? এ সব ন্যাকামী আমার রংচিতে সয় না, মিস্ট্ৰ রাগব । কাজেই আমার সঙ্গে বিষয়ে হ'লে অ'ল ইণ্ডিয়ার বিশাল ক্ষেত্ৰ ছেড়ে আমার অপৰিসর ক্ষণ্ড রাশ্নাঘৰখানিকেই আশ্রয় করতে হবে, নিজের হাতে রাঁধতে হবে, নিজের হাতে সকলকে খাওয়াতে হবে, নিজের ছেলেমেয়েকে মানব করতে হ'বে ।

রাগব । (বিস্মিত হয়ে) সম্মেৰ বাবু, মনে রাখবেন এটা মধ্যবৎ নয় ; আপৰ্ণি বোধ হয় ভুলে গেছেন যে এটা বিংশ শতাব্দী ।

সম্মেৰ । এইটে বিংশ শতাব্দী এই কথা বিশেষভাৱে স্মৰণ আছে বলেই এৱ ট্ৰাজেডী আৰ্ম ভুলতে পাৱছিনে । আমাকে চাকৱের হাতে, আমার ছেলেমেয়েকে ধাই'ৱ হাতে bottle feeding-এ সোপদ্র কৱে আপৰ্ণি সভায় সভায় হৈ হৈ কৱে বেড়াবেন এ আমার ধাতে সইবে না, বিশেষত সৰ্বাবেলায় সখন মোটৱ-ভাড়াটা আমাকেই চৰাতে হবে । মঃ চৌধুৱী, এই ক'রে মেয়েৱা প্ৰথৰীটাকে রসাতলে দিলে এৱা এখন ছেলেমেয়েকে দৰ্দ খাওয়াবেন না ; বোতল ক'রে জলা গোদৰ্দণ্ড খাইয়ে খাইয়ে প্ৰথৰী থেকে জিনিয়াস ও প্ৰতিভাকে একে-বাৱে সম্বলে ধৰংস কৱে দিলে,—মাত্ৰদৰ্দণ্ড ছাড়া মাৰ্নিসক শক্তি ও প্ৰতিভাৰ যে স্বাভাৱিক বিকাশ হয় না এ ত বিজ্ঞানেৰ ক খ-এৱ ছাত্ৰও জানে । দেখছেন না, আজকাল প্ৰথৰী থেকে জিনিয়াসেৰ সংখ্যা কেমন কৱে কমে গেছে । চাৰদিকে শৰুধৰ মিডিউকার, মিডিউকার । মাত্ৰদৰ্দণ্ডেৰ পৰিৱৰ্তে পাউডার-দৰ্দণ্ডে প্ৰতিপালিত হলে মস্তকেৰ অপৰ্ণতা, বৰ্দ্ধিবৰ্তিৰ পঙ্গতা ঘটাইবে ; কাজেই প্ৰথৰীটাকে এই মিডিউক-ৱিটিৰ হাত থেকে বাঁচতে হলে breast-feeding

চাই-ই। [মায়া ও তরবির খিলখিল করে হেসে উঠলো।] হাসছেন ?
জিজ্ঞাসা করি, এই যে মধ্যে পাউডার ঘসে সব্দের হবার চেষ্টা করে-
ছেন, এ কার টাকায় ?

মায়া। কেন, স্বামীর টাকায়।

সম্ভোষ। হাঁ, লাহা না হয় সাহার টাকায় ত হবেই। হয় বাবার, নয়
ভাইয়ের, নয় স্বামীর টাকায়, এ ত জানা কথাই। তবু সমানাধিকার
দাবী করেন আপনারা !

তরবির। কেন করব না, আমরা কি মানব নই ?

সম্ভোষ। মানব বলেই করা উচিত নয়। সমানাধিকার দিতে আমার
কোনো আপত্তি নেই ; কিন্তু সে সঙ্গে জীবনের সমস্ত দায়িত্বও
সমানভাবে ভাগ করে নিতে হবে ; ঘরভাড়া একশ' টাকা হ'লে
যে-স্ত্রী সমানাধিকার দাবী করে, তাকে দিতে হবে পঞ্চাশ টাকা ;
বাড়ী খরচ যদি দু'শ' লাগে, তাকে দিতে হবে একশ', ছেলেমেয়ের
খরচও সমানভাগে ভাগ ক'রে নিতে হবে। যে নেবে, তাকে আমি
সমান অধিকারের চেয়েও বেশী অধিকার ছেড়ে দিতে রাজী আছি।
নেবেন এইভাবে সমানাধিকার, মিস্ রাগণ ?

রাগণ। সম্ভোষ বাবু, ও-সব বদ্ধেয়াল ছাড়ুন।

সম্ভোষ। বলবেনই ত বদ্ধেয়াল, তখন পাউডার মেঝে ফর্ ফর্ ক'রে
বেড়ানো সম্ভব হবে না কিনা। তখন যে রীতিমত পারিশ্রম করতে
হবে, মাথার ঘাম পায়ে ফেলতে হবে।...এখন বৰবলেন ত, আমাকে
বিয়ে করা পরের রোজগারের প্যারামাইট্রের পোষাবে না। তা
ছাড়া, আমার আরও আপনাদের কথায়, বদ্ধেয়াল আছে, শব্দবেন ?
রাগণ। বলবন দিকি, আর কী কী বদ্ধেয়াল আছে আপনার। বেশ
ইণ্টারেণ্টিং বদ্ধেয়াল কিন্তু।

সম্ভোষ। আমি বহু-বিবাহে বিশ্বাস করি, প্রয়োজন হ'লে নিজেও একা-
ধিক বিয়ে করতে পারি, এবং ওটাকে কিছুমাত্র অন্যায়ও মনে করি না।
[মায়া, তরবির ও রাগণ হো হো করে হেসে উঠল।]

রাগণ। সদ্য মিউজিয়ম থেকে বেরিয়ে আসেন নি ত সম্ভোষ বাবু ?

সম্ভোষ। কেন, বলবন দোখ।

রাগণ। আপনাকে ত কিছুতেই এ ঘৰগের মানব বলে মনে হচ্ছে না।

বহু-বিবাহকে সমর্থন করতে পারে এমন শিক্ষিত মানুষ এ যুগে
আছে এ কল্পনার ও বাইরে।

সম্মত। আপনাদের কল্পনার দোড় ত আর সার্মায়িক পরিকার বাইরে
নয়, সংবাদ পত্রের প্রচ্ছায় ‘সবজাম্তা’ সম্পাদকদের ভাসা ভাসা
মন্তব্য পড়ে মনে করেন, জীবন ও সভ্যতা সম্বন্ধে আপনারাই
বিশেষজ্ঞ। বহু-বিবাহ প্রচলন ছিল বলে দেখছি মধ্যযুগের প্রতি
আপনাদের অশ্রদ্ধার অন্ত নেই। কিন্তু জিজ্ঞাসা করি, মধ্যযুগের
বহু-বিবাহের সম্মতাদের চেয়ে এ-যুগের এক-বিবাহের সম্মতানের
কি শৌর্য বৈর্য দৈহিক ও মানুসিক শক্তিতে শ্রেষ্ঠ? শিল্প, সাহিত্য
ও সহাপত্যে সভ্যতার চিরস্থায়ী সম্পদ যা, তা ত মধ্যযুগেরই সংস্কৃত।
সে সব জটিল কথা না হয় আজ থাক। এইবারের সেশাস্ক রিপোর্ট
পড়েছেন?

রাগব। না, কেন বলুন ত?

সম্মত। কত লক্ষ মেয়ে surplus আছে জানেন?

রাগব। ও জেনে কী হবে?

সম্মত। তাই ত বালি, আপনাদের পক্ষে নারী-আশ্বেলনও নিছক ন্যাকার্মি
ছাড়া আর কিছুই নয়। সংবাদপত্রে নাম ও ছবি ছাপা হলেই মনে
করেন ভিট্টোরিয়া ক্রস্ লাভ হয়ে গেল, অথচ নারীজীবনের দৃঃখ্য
ও অভাব কোথায় তাঁর খবর পর্যন্ত রাখেন না। আপনাদের বহু
অল-ইণ্ডিয়া নারী-আশ্বেলনকারীকে দেখেছি সভায় নারী-স্বাধীন-
তার জয় ঘোষণা করে বেড়ান, অথচ বাড়ী ফিরে এসে আঘায়স্বজনের
সঙ্গে সামনে দাঁড়িয়ে কথা বলতেই সাহস পান না, পর্দাৱ আড়ালে
নেপথ্যে থেকে কথা বলতে হয়। কাজেই এই আর্থিক দণ্ডনির
দিনে ন্যাকার্মি ক'রে অভিভাবকের টাকার শ্রাদ্ধ নাই বা করলেন।

রাগব। সেশাসে নারীর সংখ্যা বেশী হয়েছে, সে ত সংখ্যবর, সম্মত বাবু।
আমাদের ভোটের সংখ্যাও বেশী হবে।

সম্মত। বিবাহযোগ্য পুরুষদের চেয়ে এই যে লক্ষ লক্ষ বিবাহযোগ্য
অর্তিরস্ত মেয়ে রয়ে গেল, ভোট কি এদেরে স্বামী দিতে পারবে?
প্রেম দিতে পারবে? মাতৃত্ব দিতে পারবে?

রাগব। নারী-জীবন কি শুধু বিবাহের জন্যই, সম্মত বাবু?

সম্মতোষ। যে নারী স্বাস্থ্যবান স্বামীর জন্য এমন পাগল, তার মধ্যে এই প্রশ্ন শোভা পায় না, মিস্‌ রাণা। জানেন, অশ্বক্ষণ্ঠার মতো ইন্দ্রিয়স্ফুর্ধা বলেও একটী দৰ্দমনীয় ক্ষুধা মানবের শিরায় শিরায় বিরাজ করছে, নীতি ও ধর্মশাস্ত্রের পরিব্রত পাথর চাপা দিয়েও তাকে কোনদিন চেপে রাখতে পারা যায়নি, আজও যাবে না। কাজেই লক্ষ লক্ষ মেয়েকে অসম্মান ও পাপের জীবন থেকে বঁচাতে হলে তাদের স্বামী দিতে হবে, প্রেম দিতে হবে, মাতৃত্ব দিতে হবে। এবং তা দিতে হ'লে পরবর্ষের সংখ্যা যেখানে নারীর চেয়ে কম সেখানে বহু-বিবাহের প্রচলন ছাড়া আর কি উপায় আছে বলুন ?

রাণা। আপনি নিজে কঢ়াটীকে স্বামী ও মাতৃত্ব দান করে ধন্য করেছেন জানতে পারি কি ?

সম্মতোষ। একটিকে কর্ণেছি, সম্প্রতি আর একটির সম্মানে আছি।

রাণা। (বিস্ময়ভিভূত কর্ণে) তাই নাকি ? এতক্ষণ বলেন নি কেন ?

সম্মতোষ। আমি ত আর বিয়ে করতে আসিনি যে বলব। যে সব মেয়েরা ঐ সব স্বামী, প্রেম ও মাতৃত্ব-বিশ্বিতা হতভাগিনীদের একটুখানি স্বামী ও মাতৃত্বের অংশ দিতে অনিচ্ছক তা'রা কি করে নারী-আন্দোলন ক'রে বেড়ায়, এইটাই আমি আশচর্য মানি।

রাণা। সম্মতোষ বাবু কলেমা পড়ে মুসলমান হয়ে যান নি ত !

সম্মতোষ। ওদের যত ঠাট্টাই করুন, মিস্‌ রাণা, মনে হয় নারী সম্বন্ধে ওদের ব্যবস্থাই সব চেয়ে উত্তম। তাই ওদের সমাজে নারীসমস্যা নেই।

রাণা। তা'হলে মুসলমান হচ্ছেন বলুন ?

সম্মতোষ। মুসলমান হই বা না হই, অত্তত এইটুকু স্বীকার করতে আমার দৰ্বলতা নেই যে, ওদের ব্যবস্থা গ্রহণ করতে পারলে এদেশে পাতি-তার সংখ্যা কমত, পাপের সংখ্যা কমত, আঘাত্যার সংখ্যা কমত জারজ সম্মানের সংখ্যা কমত, ভ্রান্ত্যার সংখ্যা কমত।

রাণা। বহু-বিবাহ প্রচলন থাকা সত্ত্বেও ওদের সমাজ কি আমাদের চেয়ে কিছুমাত্র উন্নত ?

সম্মতোষ। ওদের অবন্তির কারণ ত বহু-বিবাহ নয়, মিস্‌ রাণা। অন্য বহু-বিধি কারণে ও-সমাজ এখন অধঃপতিত, কিন্তু বহু-বিবাহ ও

বিধৰা-বিবাহ অন্তত একটি ক্ষেত্রে ওদের অসমান কমিয়েছে। বাংলাদেশে ওরা সংখ্যাগরিষ্ঠ এবং অন্যান্য অপরাধে সংখ্যান্তরাতের চেয়েও ঐ সমাজে অপরাধীর সংখ্যা বেশী হওয়া সত্ত্বেও রাজধানী থেকে মফস্বল পর্যন্ত কোথাও ঐ সমাজে পাতিতার সংখ্যা আমাদের চেয়ে বেশী নয়। বহু-বিবাহ ও বিধৰা-বিবাহ ঐ সমাজে বহু নারীকে, বহু মানব-সম্মানকে সম্মানের জীবন দান করেছে ; তারা শাস্তিময় গ্ৰহণ পেয়েছে, প্ৰেমময় স্বামী পেয়েছে, গোৱৰময় মাতৃত্ব পেয়েছে ; স্বামী ও পিতার সম্পত্তিৰ মালিক হয়েছে, সৰ্বোপৰিৰ দৰ্শনভূত মানব জীবনকে উপভোগ কৰতে পারছে।

ৱাগু। এৰ্তদিন কৰিগৱৰুৰ কল্যাণে বিশ্বপ্ৰেম কথাটিই শৰনে আস্বচ্ছলাম, সম্ভোষ বাবু, এবাৰ আপনাৰ কল্যাণে বেশ্যা-প্ৰেম কথাটিও শৰনতে হ'ল।

সম্ভোষ। মিস্ রাগু, যাদেৱ বেশ্যা বলছেন তাৰাও আপনাৰ মতো মেয়েমানৰ ; আপনাৰ মতো তাদেৱও মা ছিল, বাপ ছিল, ভাই ছিল, ভুনী ছিল ; আপনাৰ মতো সৰ্বযোগ পেলৈ তাৰাও হয়ত মা, ভুনী ও বধু হিসাবে সম্মানেৱ জীবন যাপন কৰতে পারত কিন্তু দৈবদৰ্বি-পাকে ও সামাজিক অব্যবস্থায় তাৰা আজ জীবনেৱ সমস্ত গোৱৰ থেকে বঞ্চিত।

তৱু। (ঘৰ্জিৰ দিকে চেয়ে) সম্ভোষ বাবু, আপনাৰ বস্তুতা শৰনতে শৰনতে আজ আমাদেৱ জিৰ্মানিসিয়ামে যাওয়াই হ'ল না দেখছি।

ৱাগু। সম্ভোষ বাবু, সত্যিই কি আপনি বিয়ে কৰেছেন ?

সম্ভোষ। মিস্ রাগু, ঐটিই ত আসল কথা, মিস্ দেৱ জন্য বিনা মেঘে অশৰ্নিপাত !—(বলতে বলতে উঠে) মিঃ চৌধুৱী, তা হ'লে আজকেৱ জন্য উঠিব।

(সকলৈৱ উঠে পড়া)

মিঃ চৌধুৱী। (উঠে দৰই হাত জোড় ক'ৱে) আপনাৱা দয়া কৰে আমাৱ অপৱাধ ক্ষমা কৰবেন। সত্যি, আপনাদেৱ অনৰ্থক কষ্ট দেওয়া হ'ল।

মেঘে আমাকে এমন ক'ৱে অপমান কৰবে বিশ্বাস কৰতে পাৰিনি।

গগন। নিজেৱ মেঘেৱ মন না জেনে পৱেৱ মন জানাৱ আগ্ৰহ বিশেষ ভালো নয়, মিঃ চৌধুৱী। ভাৰিয়তে এই কথাটি মনে ৱাখলে আপনাৰ ও

পরের অনেক উপকার হবে। মেঘের টিউটার ফিউটার কেউ ছিল না ত? বিশ্বাস কি, বাংলাদেশের মেঘেরা যত প্রেম করেছে তার চার-ভাগের তিনভাগ ত নিজের টিউটারের সঙ্গেই। এ মেঘে নিশ্চয়ই কারও প্রেমে পড়েছে, না হয় আমাদের লাহার মতো তৈয়ারী বরকে কেউ প্রত্যাখ্যান করে!

মিঃ চৌধুরী। রাগু, সাত্যাই তুই আমাদের মধ্যে আগন্ত দ্বিলি।

মিসেস্ চৌধুরী। (চেয়ার ছেড়ে উঠে) হারামজাদী পোড়ারমধ্যৰ্থী, তোর মতো মেঘের মধ্য দেখলেও পাপ হয়। ভগবান যেন তোর এ কালা মধ্য আমাকে আর না দেখান! (বলতে বলতে তিনি ভিতরে ঢুকে পড়লেন। মিঃ চৌধুরী বর ও তার বৃক্ষদের গাড়ীতে তুলে দেওয়ার জন্য সঙ্গে সঙ্গে বেরিয়ে গেলেন।)

রাগু। কী করা যায়, মাঝা! দ্বিলীকা লাড়ু তোমার মতো খেয়ে পন্তানো ভালো, না তরুর মতো না খেয়ে পন্তানোই ভালো? বল্দেখি।

মাঝা। আমার মতে কাজটা ভালো হ'ল না। লাহাকে বিয়ে ক'রে ফেল।
পি. আর-এস্ পেয়েছে, শীগ্রগির প্রফেসারী পেয়ে যাবে।

রাগু। স্বাস্থ্যটা যে ভাই যা ইচ্ছে তা। সন্তোষটার বেশ স্বাস্থ্য, না?
চোখে আর ঠাঁটে যোবন যেন নেচে বেড়াচ্ছে। তবে হতভাগাটা যে বিয়ে ক'রে ফেলেছে!

মাঝা। আরে ভাই, টাকাই আসল, টাকা থাকলে স্বাস্থ্য পর্যন্ত কিনতে পারা যায়। এর্তাদিন পড়াশোনার চাপে ছিল বলেই হয়ত এরকম হয়েছে। এখন মাসে মাসে মৰঠো মৰঠো টাকা পাবে, খৰ ক'রে খাওয়াবে আর ফুর্তিতে রাখবে, দেখবে বছরের মধ্যেই আঙুল ফণে কলাগাছ।

রাগু। সন্তোষটা বেশ ছিল, না মাঝা?

মাঝা। অত আইডিয়েলিঙ্ট মানবকে বিয়ে করতে নেই, বৈ-এর উপর ওর আইডিয়েলিঙ্গের experiment করতে করতেই প্রাণাঞ্চ করে ছাড়বে। আমি বাল, এখনো সময় আছে, লাহাকে ডাকু। আজ কালকার এ দৰ্দিনে রোজগারী বর কোথায় মিলে বল? কি বালস? [তরু নীরব, অনেকক্ষণ ধরে সে যেন কি চিন্তায় পড়েছে।] সাত্য,

এই বিয়ে ভেঙ্গে গেছে খবর পেলে কতজন, সম্মতোষের ভাষায় স্বামী-বৰ্ণতা, প্ৰেম-বৰ্ণতা, মাতৃ-বৰ্ণতাৱা হা কৱে আছে, তোদেৱ গেট পাৱ হয়ে রাস্তায় পা না দিতেই লক্ষে নেবে ওকে।

[তৱ হঠাৎ দ্রুত বাইৱে যেতে যেতে—]

তৱ। এক মিলিট ভাই, আসছি।

মায়া। এই যে, যে-কোনো সভায় চেঙ্গা চেঙ্গা মেয়েৱা এসে টাউন হলেৱ
মতো জায়গায় সহান সঙ্কুলান অসম্ভব কৱে তোলে, তাৱ কফজনেৱ
বৱ জৰুটেছে? খবৱ পেলেই দাঁত পড়েছে কি চৰল পেকেছে কেউ
দেখবেও না। পাশ কৱেছে আৱ চাকৰী পেয়েছে বা পাবে শৰণলেই
লাহার দৰঘার মোটৱ-ঝ্যাঙ্ক হয়ে উঠবে। আচ্ছা তৱ কোথায় গোল
দেখ ত, আমাৱ কিন্তু সম্দেহ হচ্ছে ভাই।

[দৰজনে জানালার পদাৰ সৱিয়ে উঁকি মেৱে দেখলো তৱ দ্রুত রাস্তাৱ ওপাশে
তোদেৱ বাসাৱ দিকে ছৰট যাচ্ছে।]

ৱাগদ। তোৱ আবাৱ তৱকেও সম্দেহ? আচ্ছা, তোৱ হ'ল কি, মায়া? বিয়েৱ পৱ থেকে তুই খালি সকলকে সম্দেহ ক'ৱে বেড়াস্ক কেন?

মায়া। আমি যে-কেনো শপথ কৱে বলতে পাৰি, তৱ নিশ্চয়ই দাউ মাৱবাৱ
মতলব এঁটেছে। তোদেৱ গেট পাৱ হলেই সে তাৱ বাবাকে লাহার
পেছনে লেলিয়ে দেবেই, বলে রাখলাম।

ৱাগদ। তাড়াতাড়ি জানালা দিয়ে দেখে নিয়ে) ওৱা ত বাবাৱ সঙ্গে আলাপ
কৱছে, দেখাৰ্ছ এখনও মোটৱ ছাড়োনি। তা'হলে ডাকব?

মায়া। ডাক, তুই স্বামৈৰ কথা ভাৰিস্ক কেন? আৱে বোকা, স্বামী ত
হাতেৱ পাঁচ, সোৰিং ব্যাণ্ডেৱ জমা টোকা! ৱাগদৰ চিবৰকটা নেড়ে
(দিয়ে) চেহারাখান্য যা আছে, ও নিয়ে লাহার বঞ্চিমহলকে, চাই কি
সম্ভোষকে পৰ্যন্ত নাচিয়ে বেড়াতে পাৱিব।—ডাক।

ৱাগদ। (জানালা-পথে মধুখ বাঁড়িয়ে চেঁচিয়ে) বাবা, ওঁদেৱ নিয়ে এস,
আমি রাজি।

[শৰনে মিসেস্ক চৌধুৱৰী ভিতৱ থেকে দৌড়ে এসে মেয়েকে জড়িয়ে ধৰে চৰমৰ
পৱ চৰমৰ থেতে লাগলেন।]

মিসেস্ক চৌধুৱৰী। তাই ত মা, আমি বালি আমাৱ পেটেৱ মেয়ে কি অমন
হতে পাৱে!(সে সময় মিঃ চৌধুৱৰীৰ বৱ ও তাৱ বঞ্চিগণসহ প্ৰঃ-

প্রবেশ) ওগো, পাগলি মা আমার, এতক্ষণ ঠাট্টা করছিল শুধু—দৃষ্টি
ত ! [তারপর রাণৱ হাতখানি নিয়ে লাহার হাতে দিয়ে, তিনি
দৰ'হাত আকাশে তুলে আশীর্বাদ করতে লাগলেন :] চিরজীবী হও,
দীর্ঘজীবী হও, শতাব্দ হও !

[স্টেজের ভিতর থেকে সমস্বরে উল্ধুর্ধবনি। মিসেস্ চৌধুরী আনন্দে খৃশীতে
তম্ভয় হয়ে তাড়াতাড়ি মেঘে-জামাইর সামনেই মিঃ চৌধুরীকে জড়িয়ে ধরে
সেই unshaved অবস্থায় কাঁটা কাঁটা দাঁড়ির মধ্যে দৃঢ়োর যায়গায় সেই
মৃহৃতেই কম-সে-কম দশটি চৰমৰ গুঁজে দিলে,—মিঠে কুমড়োও তা'হলে চৰম
থেতে জানে ! উল্ধুর্ধবনি ও মিসেস্ চৌধুরীর শেষ চৰমৰ সঙ্গে সঙ্গে ঘৰ্ণিকা
পতন !]

ঘৰ্ণিকা

কবির বিরস্তনা

কবির বিড়ম্বনা

[কবি নির্জন কামরায় বসে কাবোর মিল তালাশে মশগুল, সামনে খাতা, হাতে কলম। পাশে একটা সবৃহৎ বাংলা অভিধান।]

মা। (কবি-জননী, ঢৰকতে ঢৰকতে) এত বেলা হ'ল, তুই কি নাওয়া খাওয়া কৰিব না নার্কি, মাণি ?

কবি। (বিৱৰণ কষ্টে) ধ্যেৎ মা তুমি-ই সব মাটি কৱলে।

মা। (কাছে এসে) বাবা, আগে খেয়ে নে, তাৱপৰ লিখিস্।

কাব। (বাম হাতে টৌবলে কিল্ দিয়ে) মা, তোমাদেৱ জন্য দেখাই কিছুই কৱতে পাৱৰ না—চৰলোয় যাক্ নাওয়া খাওয়া।

মা। দেখ দোখন বাবা, মৰখ শৰ্কিয়ে কত টুকুন হয়ে গেছে,—চোখ কোটৱে ঢৰকে গেছে।

কবি। (টৌবলের উপৱ কলম ছঁড়ে ফেলে, আয়নাটা উঠিয়ে নিয়ে) কোথায় আমাৱ মৰখ শৰ্কিয়েছে ? এমন ভাসা ভাসা চোখকে মা তুমি বলো কোটৱে ঢৰকেছে ? এবাৱ ঢাকা গেলে তোমাৱ জন্যে একটা বেশ পাওয়াৱওয়ালা চশমা আনতে হবে দেখাই।

মা। (গিঠে হাত বৰলাতে বৰলাতে) পাগলামী রাখ মাণি ! আয় বাবা খেয়ে নে। (বাইৱের দিকে তাকিয়ে) ওমা, কে যেন আসছে। (তিনি ঘোমটাটা আৱ একটু টেনে দিয়ে ভিতৱে ঢৰকে পড়লেন— মাণি আয়না দেখে চৰল ঠিক কৱে কলম তুলে নিয়ে বেশ গম্ভীৰভাৱে লেখায় মনো-যোগ দিলে। জনৈক মোক্ষারেৱ প্ৰবেশ।)

কবি। কা'কে চাই ?

মোক্ষার। মশায়কে দেখে আজ চক্ৰকণ্ঠৰ বিবাদ ভঞ্জন হ'ল !

কবি। কেন ?

মোক্ষার। মশায় হচ্ছেন আমাদেৱ দেশেৱ গৌৱৰীশঙ্কৰ। আপনাৱ যশোকীৰ্তন আজ দিকে দিকে নিনাদিত। আপনাৱ কাৰ্য-সাধন-সাফল্যেৱ মন্দ মন্দ সৌৱতে দেশেৱ আকাশ বাতাস ভূৱ কৱছে—

কবি। (কানে হাত দিয়ে) মশায়, সব শব্দের অর্থ জানেন ত ?

মোক্তার। লোকের মধ্যে শর্ণি—

কবি। তাই বঙ্গভাষার মাথায় এমনি ক'রে নির্বিকারভাবে গদা ভাঙ্গছেন ?
মোক্তার। কোন্ এক বড়লোক না বলে গেছেন : যে দেশে একজন কবি
জন্মে সে দেশ ধন্য। আজ আমাদের সংজলা সুফলা শস্যশ্যামলা
জন্মভূমি ধন্য !

কবি। খোসামোদ জিনিষটা বাসি হয়ে গেছে, জানেন ? অন্য কথা
থাকে বলুন, না হয়—(বাইরের দিকে ইসারা !)

মোক্তার। সেদিন ‘দিবা-স্মর্য’ মাসিকে আপনার একটি চমৎকার কৃবিতা
পড়লাম—‘মধুর্মাঙ্ককার প্রেম’।

কবি। পড়ে বলবেছেন ত ?

মোক্তার। চমৎকার কৃবিতা মশায়, একেবারে ত্রাণ। আই-এস-সি ফেল
করার preparation এর সময় মনে করতাম : কবিনা কোনো প্রকারে
হয়ত মানবের মনের আশ্দাজ করতে পারেন,—এখন দেখছি কীট
পতঙ্গ মায় গাছপালার মনের খবরও কবিনা দিব্যচক্ষে দেখতে পান।
আমাদের এমনি পোড়া চোখ, দেশের এক প্রাণ্ত থেকে আর এক প্রাণ্ত
ঘৰেও মানবের মধ্যে কোথাও এতটুকু প্রেমের বালাই দেখছিনে—
আর আপনি মধুর্মাঙ্ককার প্রেম আলাপন নিজের কানে শুনেছেন !

কবি। (গম্ভীরভাবে) কৰি হওয়া অত সহজ নয়। বহু জন্মের পুরণের
ফল।

মোক্তার। সম্পাদক লিখেছেন, কাগজের নাম ‘দিবা স্মর্য’ আপনিই নাকি
suggest করেছেন—মার্ডেলাস্ নাম, প্রভাত-স্মর্য না, রাত্রি-স্মর্য
না, একেবারে দিবা-স্মর্য ! কার মাথায় আস্ত বলুন ত এমন নাম ?

কবি। (সঞ্চোচের সহিত) তা ব'লে আর লজ্জা দেবেন না।

মোক্তার। কৰি মাত্রেই স্বভাব-লাজুক।

কবি। তা এ গরীবের দ্বারা মশায়ের কি কোনো উপকার—

মোক্তার। (বিনীতভাবে) আমি এবার লোকেল বোর্ডের মেম্বার পদপ্রাপ্তি—

কবি। তোট চান ত ? তা আর বলতে হবে না।

মোক্তার। তা না, জনাব।

কবি। তবে কি নমিনেশনে যেতে চান? ম্যার্জিষ্টেটকে বলতে হবে?

তা ম্যার্জিষ্টেট ত একটা আস্ত গাধা, কৰিবতাও বোঝে না, কৰিব
যোগ্য সমাদর করতেও জানে না। বেটা আমাকে সাবরেজিঞ্চারের
নমিনেশন দিলে না সে-বাব!

মোক্তার। না, সে সব আপনাকে কিছুই করতে হবে না।

কবি। (উত্তেজিত ভাবে) তবে কি করতে হবে চট্ট ক'রে বলে ফেলুন।
আমার কৰিবতার ভাব জড়িয়ে যাচ্ছে, দেখছেন না?

মোক্তার। (সঙ্গোচের সহিত) অনুগ্রহ করে আমাকে একটা ‘ইলেকশন-
মেনিফেস্টো’ লিখে দিতে হবে।

কবি। কি? কৰিবকে লিখতে হবে ‘ইলেকশন- মেনিফেস্টো’? মাতঃ
.বস্বধরে (উঠে সজোরে) দ্বিধা হও! (মিনিট খানেক স্তব্ধ হয়ে
দাঁড়িয়ে থাকার পর ব'সে পড়ে) মশায়, আর্ম গদ্য লিখতে জান
নে। লেখা দ্বারে থাক, গদ্যে কথা বলতেই আমার ঘাম ছবটে যায়।

মোক্তার। গদ্যের দরকার নেই; কৰিবতায় লিখতে হবে, ছেলেরা যেন
রাস্তায় রাস্তায় গেঁঠে গেঁঠে ক্যনভাস করতে পারে।

কবি। (উত্তেজিত ভাবে দাঁড়িয়ে) কাব্য সরস্বতীকে দিয়ে ক্যন্ডার্সং।
স্পন্দণ ত তোমার কম নয় দেখছি। বেরো, বেরো! রাব ঠাকুরের
কাছে যেতে পার না?

মোক্তার। (যেতে যেতে) তাঁর কৰিবতা যে লোকে বোঝে না!

কবি। বেটারা, আর্ম সহজ করে লিখ বলেই আমার যত অপরাধ! দেখ
তবে, এবাব থেকে আর্মও এমন দ্বৰ্বোধ্য করে লিখব যেন কারও
পক্ষে দন্তসফটনও সম্ভব না হয়—অভিধানেও যেন শব্দার্থ খঁজে
না মেলে!

(মোক্তারের প্রস্থান।)

কবি। (নিজে নিজে হাত নেড়ে কৰিবতার লাইন আওড়ানোঃ)

আকাশে এলায়ে এলোচৰল এলে তুমি আচম্বিতা!

চমৎকার লাইনটি এসেছে! রবীন্দ্র-কাব্য-মহাসাগর মৃছন করে বের
করব ত দেখি এমন একটি লাইন? শব্দব নোবেল প্রাইজ পেলেই বড়
কবি হওয়া যায় না। এখন ‘আচম্বিতা’র একটা ঠিক মিল দিতে
দুনিয়ার পাঠক এক হও! ~ www.amarboi.com ~

পারলেই ব্যাস। (গভীর চিন্তার সহিত মিল তালাস, মন্থে
আওড়ান—)

আকাশে এলায়ে এলোচুল এলে তুমি আচর্ম্বতা !

(ডিকশনারী তালাস—)

মা। (দেঁড়ে এসে) বাবা, তুমি অমন করছ কেন ?

কবি। (জোরে, রাগের সহিত) মা, একটরখানি চৰপ কর না ! এই এল
...(আকাশের দিকে তাকিয়ে)

আকাশে এলায়ে এলোচুল এলে তুমি আচর্ম্বতা !

চৰণে ন্তপুর বাজে তব কঠি-বাস অসম্বৃতা !

হঁ, এবার আর যায় কোথা—

মা। ওমা, কী হবে গো—

কবি। হায় রে অপদার্থ বঙ্গ-জননী, তোমার কবির ভাগ্যে এ দুর্গন্তি !

মা। বাবা, ভাত খাবি চল্।

কবি। কী বল্লে মা ?

মা। ভাত।

কবি। ভাত কি ? কবিতা, কবিতা হচ্ছে, মা ! ভাত চৰলোয় যাক ! আগে
কবিতা শোন মা ! আকাশে এলায়ে—ইত্যাদি।

মা। কবিতা কি, বাবা ?

কবি। এয়, কবিতা ববো না, মা ? ট্রেজিডী, চমৎকার ট্রেজিডী ! কবি-
জননী কবিতা কি তা বোঝে না ! এমন দেশ জাহাঞ্জামে যাক !
(একটৰ চৰপ থাকার পৱ) মা, সাত্যই কি তুমি আমার মা ?

মা। ওমা, আমার মাণি বলে কি ? আমার কি হবে গো ! (বাইরের দিকে
চোখ পড়াতে হঠাত কাঞ্চা থামিয়ে) ওমা, আবার কে যেন আসে ?
(ভিতরে প্রস্থান)

(এক ডাক্তারের প্রবেশ।)

কবি। (ব্যস্ত হয়ে) কী চাই ?

ডাক্তার। আপনার যশঃসৌরভে আমরা মধ্যলক্ষ্য প্রমরের দল—

কবি। আসল কথা কি, তাই বলুন।

ডাক্তার। আপনার কবি-প্রতিভার অক্ষয় জয়-চঙ্কা—

কবি। চৰপরাও, ষ্টৰ্চিপজ্জ ! সময়ের মণ্ডল্য বোঝ না ?

ডাক্তার। আপনার একটি অনুগ্রহ—

কবি। চট্ট করে বলে ফেলো ! (আওড়ান) “আকাশে এলায়ে...”

ডাক্তার। (এলোচনার সম্মানে উপরের দিকে ব্যথা দ্রষ্ট বর্ণিলয়ে নেওয়ার পর) আমি একটি নতুন পেটেশ্ট ঔষধ বের করেছি।

কবি। তা বেশ করেছো। লোক ঠকাবার এর চেয়ে সোজা আর সস্তা উপায় হতেই পারে না। তা আমাকে বৰ্যাৰি বোকা ঠাওৱে এক কোটা বেচতে চাও ?

ডাক্তার। বিজ্ঞাপনের জন্যে, আমার ঔষধের গ্ৰন্থ বৰ্ণনা করে একটা কৰিতা লিখে দিতে হবে আপনাকে।

কবি। কৰিতা ! ঔষধের উপর কৰিতা ! বেটা ইডিয়ট্ বেরো আমার ঘৰ থেকে ! (উঠে গলা ধাক্কা—ডাক্তারের প্ৰস্থান)

(লাঠি ঠক্ ঠক্ কৰতে কৰতে এক কানা তির্থিৰিৰ প্ৰবেশ)

কবি। ভিক্ষে চাও বৰ্যাৰি ? (ড্ৰঃ থেকে একটা টাকা ছুঁড়ে মেৰে) যাও, ভাগো !

কানা। (টাকা কুড়িয়ে নিয়ে) আমার একটি প্ৰাথৰ্না, হ্ৰজুৱ !

কবি। যাও, আমি খোদা নই—সব প্ৰাথৰ্নার মালিক ত ঐ তিনি।

(উপরের দিকে আঙুৰলি নিৰ্দেশ)

কানা। খোদা কি হ্ৰজুৱ কৰিতা লিখতে জানেন ?

কবি। তোমারও আবাৰ কৰিতা চাই নাকি ? রস ত উথলে উঠছে দেখছি বেটাৱ !

কানা। গেয়ে গেয়ে ভিক্ষে কৱাৱ জন্যে আমাকে হ্ৰজুৱ একটি কৰিতা লিখে দিতেই হবে।

কবি। বেটা ননসেম্স্ রাসকেল ! (উঠে বেদম প্ৰহাৰ।) আমাকে পাগল পেয়েছ বেটাৱ ! কৰিতা, না খেলো ?

[কানার কানা শব্দে ‘কি’ ‘কি’ ব’লে অনেকেৰ প্ৰবেশ। কানাকে ছাড়িয়ে নেওয়া। ছাড়া পেয়ে কানার প্ৰস্থান। কানাকে ছাড়িয়ে মায়েৰ প্ৰবেশ।]

মা। আমার মৰ্গ কেন পাগল হ’ল গো ! আমি কেমন কৱে বাঁচবো গো—

কবি। (ৱেগে) ষট্টৰ্পড় মা কোথাকাৰ, চৰপ কৱো। তুমি আমার মা নও, অৰ্শক্ষিত মা শত্ৰুল্য।

মা। বাবা, তুমি পাগল হয়েছ ?

ক'ব। মা, আমি ক'ব হয়েছি।

মা। আমি ভিতর থেকে সব দেখেছি, বাবা। আমাকে আর ঠকাতে পারবে না। পাগল না হলে তুমি আপনা আপনি শূন্যের দিক চেয়ে চেয়ে কথা বলবে।

ক'ব। আমি পাগল হইন, ক'ব হয়েছি।

মা। আমার ম'ণ ক'কেও কোনোদিন একটা কটু কথা বলেনি, পাগল না হলে সে আজ অনর্থ'ক এত লোককে অপমান করলে! বেচারা কানাকে অনর্থ'ক এত মার মারলে; টাকা ছুঁড়ে ফেলে! আমার কি হবে গো—

সকলে। আহা, হায় হায়, আফসোস্ত—।

মা। (টেবিলের উপর থেকে খাতাটি লোকদের দিকে ঠেলে দিয়ে) তোমরা সব দেখ না এখানে কি সব লিখ্যছিল, আর হাত নেড়ে নেড়ে বক্বক্ব কর্ণছিল।

সকলে পড়। ‘আকাশে এলায়ে... !’ ইত্যাদি।

সকলে—(আকাশের দিকে তাঁকিয়ে) কোথায় এলোচ্বল, কোথায় ?

ক'ব। তোমরা দেখবে না, দেখবে না, ক'ব না হলে এসব দেখা যায় না।

সকলে। নিশ্চয় পরীয়ে পেয়েছে। নিশ্চয়। না হয় আর কিসে আকাশে চল ছড়াবে ? নিশ্চয় ভূতে পেয়েছে।

মা। আমার ম'ণ গো ! আমার কি হবে গো—

ক'ব। (রেগে) মা, মা, মা !

মা। তোমরা কেউ শীগ্ৰগ্ৰন্থ ওঝাকে ডাকো !

(একজনের প্রশ্নান)

ক'ব। মা, তোমরা কি আমাকে পাগল না বানিয়ে ছাড়বে না ?

মা। পাগল হতে আর বাঁক কোথায়, বাবা !

ক'ব। আমি আর এ বাড়ীতে থাকব না। আমি দেশত্যাগী হ'ব।
(বাইরের দিকে দৌড় দেওয়ার চেষ্টা।)

মা। ধরো, ধরো ! পালাবে। জোরে ধরো ! (সকলে মিলে ধরা।)

[ওঝার প্রবেশ। লম্বা দাঢ়ী, লম্বা কোর্টা, হাতে নাঠি ও একটি কেতাৰ, মাথায় টুপি, পৱনে লুঙ্গ।]

মা। মিয়াজী, আমার ম'ণকে বাঁচাও ! তুমি যা চাও তাই দেব।

ওঝা (কিছুক্ষণ ভালো করে দেখার পর) পৱীর আছুৱ, অৰ্থাৎ পৱীর দল্লিট পড়েছে; আমি দেখেই চিনতে পেৰেছি। তোমুৱা কেউ শীগ্ৰগৱ একটা আমেৱ ডাল আনো ত। ক'চ ডাল...

(আমেৱ ডালেৱ জন্য একজনেৱ প্ৰস্থান।)

ক'ব। হাৰামজাদা বেটা, পৱীর আছুৱ! আমি তোমুৱ গদ্দান নেব।

ওঝা। তোমুৱ সকলে ভালো করে ধৰো। (আৱৰীতে মশ্তু পড়ে আমেৱ ডালেৱ বাঢ়ি দিয়ে ভূতেৱ নজুৱ ছাড়াতে লাগল।)

ক'ব। (হাত পা ছেঁড়াছৈঁড়ি আৱ গালাগালি) আমি আৰুহত্যা কৱৰ মা, জলে ঝাঁপ দিয়ে ডৰবে মৱব—

মা। কখন হঠাত পালিয়ে যাবে ঠিক নেই, তখন আমাৱ সৰ্বনাশ হবে গো, সৰ্বনাশ হবে গো, সৰ্বনাশ হবে! দৰ্ঢি দিয়ে খ্ৰৰ শক্ত কৱে বাঁধো! (সকলে মিলে দৰ্ঢি দিয়ে বৰ্ধন।) মিয়াজী সাহেব, ঝাড়তে থাকুন। তোমুৱা কেউ দৌড়ে গিয়ে ওৱ বাবাৱ কাছে টেলিগ্ৰাম কৱে দাও, যেন শহুৱ থেকে বড় ডাঙ্কাৱ নিয়ে শীগ্ৰগৱ এসে পড়েন। (একজনেৱ প্ৰস্থান) আমাৱ কি হবে গো!... (খাতাটি টেবিলেৱ উপৱ থেকে নিয়ে) এ খাতাই যত নষ্টেৱ গোড়া—এৱ উপৱ নিশ্চয়ই পৱীৱ নজুৱ পড়েছে...। (খাতাটিৱ উপৱ হাৰিকেন থেকে কেৱোসন ঢেলে দিয়ে আগন্তুন ধৰিয়ে দেওয়া)

ক'ব। আমাৱ ক'বিতা, আমাৱ ক'বিতা! আমাৱ ক'বিতা!! (চোঁচিয়ে কাঞ্চা)

যৰ্বনিকা

ବେତୀ

ବେତୋ

[ମୃଗେନ୍ଦ୍ର ସ୍ତ୍ରୀ ଓ ଛେଲେପରିଲେର ଝାଞ୍ଚିଆଟେ କାବ୍ୟ ଲେଖା ଛାଡ଼ିଯା ଏକଟା ପାଠଶାଳା ଥର୍ମିଲିଆ ବାସିଯାଇଛେ— ସେ ଅନେକ ଦିନ । ସଂପ୍ରତି ସେ ବିପତ୍ରୀକ ହଇଯାଇଛେ । ବୈଶ୍ଵାଙ୍ମା ହିମେତ ସରସବତୀ ଓ ଲକ୍ଷ୍ମୀକେ ଶାସନ କରିଯା ତଦର୍ବିନମଯେ ଯାହା ଆଦ୍ୟ କରିବେଳ ଭାବିଯାଇଛିଲେନ, ତାହା ତାହାର ଭାବନାନ୍ଦଯାଇଁ ହୁଏ ନାଇ, ଫଳେ ତାହାର ଭାବନାଇ ଶର୍ଦ୍ଧର ବାଡ଼ିଯାଇଛେ । ବୈଶ୍ଵାଙ୍ମାଙ୍କେ ଶର୍ଦ୍ଧର ଯେ ଭୂତ ଓ ମାନରେ ଭୟ କରେ ତାହା ନୟ ; ଦେବଦେବୀରାଓ ତାହାକେ ଭୟ କରିଯା ଏଡ଼ାଇଯା ଚଲେନ । କାଜେଇ ସରସବତୀର ସଙ୍ଗେ ତାର ଶିଥାଦେର ଏବଂ ଲକ୍ଷ୍ମୀର ସାଥେ ତାର ନିଜେର ରୀତିମତ ହାତାହାତି ଚାଲିତେଛେ । ବ୍ୟାସ ପଣ୍ଡତାଲିଶ ପାଇଁ ହୁଏ ନାଇ, କିନ୍ତୁ ସନ୍ଦ୍ରୀର୍ବ ଟିର୍ଟିକର କୁଷକ୍ଷତ ଲୋପ ପାଇଯା ତାହାତେ ଶର୍ଦ୍ଧାତାର ପ୍ରାଧାନ୍ୟ ପରିଲଙ୍ଘିତ ହିତେଛେ । ମଙ୍ଗଲବାର । ମୃଗେନ୍ଦ୍ର ଏଥିନେ ଆସିଯା ପପେଁଛେ ନାଇ । ଦେଇ ଏକଟି କରିଯା ବିଦ୍ୟାଥିର୍ବ ବଗଳେ ହେଁଡ଼ା ଚାଟାଇ, ହାତେ କୋଣା ଭାଙ୍ଗା ଦେଲେଟ ଓ ହେଁଡ଼ା ବାଲ୍ୟପାଠ ଲାଇଯା ବ୍ୟାଧ୍ୟ-ସିନ୍ଧାନେ ମେଷଶାବକେର ମତେ ଧୀରେ ଧୀରେ ଢରିକିତେଛେ—ଦର୍କିଯା ହାତଲଭାଙ୍ଗ ଚୟାରଥାନି ଖାଲି ଦେଖିଯା ଏଇ ଧୀରିହାତାରାକ୍ରମିତ ଆଧିମରା ବଙ୍ଗ-ସମ୍ଭାନଗର୍ଲି ଚାଇକାରେର ଚୋଟେ ଗଗନ ବିଦୀନ୍ କରିତେ ଲାଗିଲ । ଏକଟି ବଡ଼ ଗୋଛେର ଛେଲେ ଚାଲେ ଗୁର୍ଜିଯା ରାଖା ସନ୍ଦ୍ରୀର୍ବ ବୈଶ୍ଵାଙ୍ମାଟି ବାହିର କରିଯା ନିଜେର ଧରିତିର ଖୁଟ ଦିଯା ମରିଛିଯା ଟେବିଲେର ଉପର ରାଖିଯା ଦିଲ । ଧରିତିର ଖୁଟ ଦିଯା ମରିଥିର ଓ ଗଲାର ଘାମ ମରିଛିତେ ମରିଛିତେ ମୃଗେନ୍ଦ୍ର ଦ୍ଵରତ ଦର୍କିଯା ପଢ଼ିଯା ଭୟାର୍ତ୍ତ କରେ ତତୋଧିକ ଭୟାର୍ତ୍ତ ଦଂଡ୍ୟାମାନ ବାଲକଗର୍ଲିର ଦିକେ ଚାହିୟା ପ୍ରଶନ୍ କରିଲଃ] ଏରେ ରାମ ବାବର ଏସେଛିଲେନ ?

ବାଲକଗଣ (ସମସବରେ) । ନା, ସ୍ୟାର । ନା, ସ୍ୟାର ।

[କୋତୁକ କରିବାର ଜନ୍ୟାଇ ବୋଧ ହୁଏ ପିଛନ ହିତେ କେ ଏକଜନ ବାଲିଯା ଉର୍ଠିଲଃ]

ଏସେଛିଲ, ସ୍ୟାର ।

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । (ଭୀତ ବିର୍ମିତ କରେଟିଲେ) ଏୟା,—ଏସେଛିଲ ?

[ରାମ ବାବର ଥାନୀଯ ଜମିଦାର—ମୃଗେନ୍ଦ୍ରର ସ୍କୁଲେ ତଥା ମୃଗେନ୍ଦ୍ରକେ ମାସିକ ପାଁଚ ଟାକା ସାହାଯ୍ୟ କରେନ । ନିଜେର ବିଦ୍ୟା ଓ ସାହାଯ୍ୟର ଗର୍ବେ ପ୍ରାୟେ ତିର୍ନି ଆସିଯା ମୃଗେନ୍ଦ୍ରକେ ଧରିକାଇଯା ଶାସାଇଯା ଉପଦେଶ ଦିଯା ବ୍ୟାତିବ୍ୟାତ କରିଯା ତୋଲେନ,— କାଜେଇ ମୃଗେନ୍ଦ୍ର ତାର ଭୟେ ସବ ସମୟ ସନ୍ତ୍ରନ୍ତ ।]

ବାଲକଗଣ । (ସମସବରେ) ନା, ସ୍ୟାର । ଭୋଲା ମିଥ୍ୟେ କଥା ବଲଛେ, ସ୍ୟାର ।

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । (ବେତ ହାତେ ନିଯା) କି ରେ ଭୋଲା ? ହାରାମଜାଦା ଟର୍ଟାପତ !

(ସବ ଚର୍ପଚାପ !) ଏଦିକେ ଏସୋ । ଫାଜଲାମୀ ପେଯେଛୋ ? (ବାଲିଯା

ବେଦମ ପ୍ରହାର ଦିଲେନ !) କାଳ ନା ପଢ଼ିଲେଇଛି : ମିଥ୍ୟା ବଲା ମହାପାପ ।

ଧର କାନ । ବଲ ପାଁଚ ବାର : ମିଥ୍ୟା ବଲା ମହାପାପ । (ଭୋଲା କାନ

ধৰিয়া তাহাই কৱিল। ক্লান্ত মণিশ্ব চেয়ারে বাসিয়া ধৰ্তিৰ খণ্ট
দিয়া বাতাস কৱিতে কৱিতে) চেয়ে আছিস? পাঁপৰ্ত নৱাধমগণ
নৱকেও তোদেৱ স্থান হবে না। দেখাছিস না, গৱমে ভিজে যাচ্ছ?
বাতাস কৱ, বাতাস কৱ,—একথা রোজ রোজ বলতে হ'বে? (দশবাৰ-
জন বালক উঠিয়া আসিয়া কেউ খাতা দিয়া, কেউ শেলট দিয়া, কেউ
কোট খৰ্লিয়া গৱৱদেবকে বাতাস কৱিতে লাগিল। মিনিট তিনেক
বাতাস কৱাৰ পৱ, মণিশ্ব শান্তস্বৱৱে বালিল :) যাও। (নিমেষে
বালকগণ যথাস্থানে গিয়া বসিল।) বল, রাবি অৰ্থ' কি?

বালকগণ। (সমস্বৱে) স্বৰ্য, স্যার।

মণিশ্ব। (বেত হাতে উঠিয়া মণ্থ ভেঙচাইয়া) স্বৰ্য! আমি কি বলে
দিয়েছিলাম? (বালিয়া সপাং কৱিয়া ঘৱেৱ এক পাশ্ব' হইতে অন্য
পাশ্ব' পৰ্যন্ত বেত চালাইতে লাগিল। তাৱপৱ যথাস্থানে ফিরিয়া
আসিয়া :) রাবি মানে মার্ত্ত্ব, গাধাৱা!

বালকগণ। (সমস্বৱে)—হ্যাঁ স্যার, মার্ত্ত্ব, মার্ত্ত্ব।

মণিশ্ব। মার খেলেই তবে তোদেৱ স্মৱণ হয়! আচ্ছা এবাৱ বল, তিন
ত্ৰিক্ষে কত?

বালকগণ। নয়, নয় স্যার।

মণিশ্ব। বেশ, (বেত উঠাইয়া) এই হচ্ছে আসল গৱৱ, এৱ স্পৰ্শ' না
লাগলে কি বৰ্দ্ধি খোলে? আচ্ছা, স্বৰ্য' ঘোৱে না প্ৰথিবী ঘোৱে?

বালকগণ। স্বৰ্য, স্যার। স্বৰ্য, স্যার।

মণিশ্ব। বেশ। আচ্ছা, রাম বাবু আসলে কি ঘোৱে?

বালকগণ। প্ৰথিবী, স্যার প্ৰথিবী।

মণিশ্ব। বেশ, বেশ। এখন সব চৰ্প কৱে বসে বাইৱেৱ দিকে নজৱ রাখিব।
দৰেৱ রামবাৰকে দেখলেই আমাকে জাগিয়ে দিবি। আৱ ভোলা,
দৰ্গা, মণ্ট, তোৱা এসে তোদেৱ ডিউটিতে লেগে যা। (বালিয়া মণিশ্ব
টৰিবলে মাথা রাখিয়া ঘৰমাইতে লাগিল—ভোলা, দৰ্গা তাৱ গা
টিপিতে শৰৱ কৱিল। মণ্ট এক একটা কৱিয়া পাকা চৰল উঠাইতে
লাগিল। মিনিট দৰই চাৱেৱ মধ্যে বৰো গেল : অভ্যাস মতো
মণিশ্ব ঘৰমাইয়া পাঢ়্যাছে। ছেলোৱা গোলমাল কৱিতে লাগিল।
প্ৰথম মাৱটা মণ্টৰ গায়ে খৰ কৱিয়া লাগিয়াছিল বোধ হয়, হঠাৎ

তার মনে একটা দ্রষ্টব্য খেয়াল আসিয়া পড়িল—একটা সরু রশ্মি খণ্ডজয়া আনিয়া তাহা দিয়া সে মংগেন্দ্রের টিকিখানি চেয়ারের ব্যাকের সঙ্গে বাঁধিয়া দিল। তারপর ভোলা ও দর্গাকে লইয়া স্ব স্থানে ফিরিয়া গিয়া হাসিতে লাগিল। হঠাৎ বাইরে জুতার শব্দ শৰ্ণনয়া সকলে সমস্বরেঃ) রাম বাবু, রাম বাবু, স্যার।

[মংগেন্দ্র লাফাইয়া উঁঠিতে গিয়া টিকির সঙ্গে বাঁধা চেয়ার-সহ একেবারে পাঁড়ি-মারি অবস্থায় কোনো প্রকারে মাথা নেয়াইয়া দই হাত জোড় করিয়া দুর্যারের দিকে একটা নমস্কার করিয়া লইয়া চোখ তুলিয়া ভালো করিয়া তাকাইতেই দেখিলঃ রাম বাবুর পরিবর্তে তাহার বৃদ্ধ হরিশ সংবাদপত্রিকা বগলে দাঁড়াইয়া হাসিতেছে। মংগেন্দ্র পিঞ্জরাবৰ্ধন সিংহের মতো গজন করিতে করিতে ছাত্রদের উদ্দেশ্যে অকথ্য গালিগালাজ বষণ করিতে লাগিল। হরিশ তাড়াতাড়ি দৌড়াইয়া আসিয়া চেয়ারখানি খুলিয়া লইল। ছাড়া পাইয়া মংগেন্দ্র তৎক্ষণাত মেঘের পালের উপর ক্ষণিকত ব্যাঘের মতো বালকদের মধ্যে লাফাইয়া পাঁড়িল। তারপর পাঁচ মিনিট ব্যাপী সপাং সপাং শব্দ ও বিচ্ছিন্ন সরুর কান্না ও চীৎকার ছাড়া আর কিছুই শোনা গেল না। হরিশ পাশে একটা টুলের উপর বসিয়া পাঁড়িয়াছে। মংগেন্দ্র চেয়ারে বসিয়া কিছুক্ষণ হাঁপাইয়া লইয়া তার পর কথা বলিতে পারিল।]

মংগেন্দ্র। যা, কেউ দ' পয়সার বিড়ি নিয়ে আয়। (কেউ উঁঠিল না) যাও ! (পয়সা বোধ হয় কারও জেবে ছিল না, এইবারও কেউ উঁঠিল না ; কাজেই মংগেন্দ্রকে আবার বেত্র হস্তে উঁঠিতে হইল।) হারামজাদা বেটোরা, কেউ পয়সা আনিস্বনি ? (বেলিয়া ফের মার আরম্ভ করিয়া দিল। সঙ্গে সঙ্গে সকলের জেবে ট্যাকে হাত দিয়া খণ্ডজয়া দেখিতে লাগিল। বিনয়ের জেবে বর্দ্ধ একটি আনি ছিল, ধরা পাঁড়িয়া যাইবার ভয়ে চিনা বাদামের লোভ তাহাকে সংবরণ করিতে হইল।)

বিনয়। স্যার, আমি নিয়ে আসছি। (বেলিয়া দোকানের উদ্দেশ্যে দৌড়িল। ফিরিয়া আসিয়া ছেলেটি বিড়ি হাতে দিতেই মংগেন্দ্র বিড়ি-শব্দ নিজের হাতখানি উপরের দিকে তুলিয়া বেলিলঃ)

মংগেন্দ্র। বেশ, বাবা, এই ত বেশ ছেলে। আশীর্বাদ করি, বাবা, দীর্ঘ-

জীৰ্ণিৰ হও ! (তাৱপৱ দণ্ডই বৰ্ণধৰি ধৰাইয়া চোঁ চোঁ টানিতে লাগিল) —আজকে কাগজে কিছু পেলে, হৰি ?

হৰি। না, মাত্ৰ তিন চারটি কৰ্মখালি শব্দ দেখতে পেলাম, একটাও জানি হবে না।

মণ্ডেন্দু। আচ্ছা, ‘কৰ্মখালি’ নাম দিয়ে একটা কাগজ বেৱ কৱলে কেমন হৱ ?

হৰি। বেশ হৱ, কিন্তু টাকা ?

মণ্ডেন্দু। আমাৱ মনে হয়, ঐ রকম একটা কাগজ বেৱ কৱলে টাট্কা সন্দেশেৱ মতো হৰ হৰ ক'ৱে বিকৃণী হবে।

হৰি। কিন্তু বালি, টাকা দিবে কে ?

মণ্ডেন্দু। বেশ হত কিন্তু, কৰ্মখালি ছাড়া আৱ কিছুই ছাপতাম না আমৱা।

এখন দেশেৱ বৃহত্তম সমস্যা হল বেকাৱ সমস্যা, আৱ এই সমস্যাৱ সমাধান নিৰ্ভৰ কৱছে কৰ্মখালিৰ উপৱ। এই কৰ্মখালি না ছার্পয়ে আমাদেৱ দেশেৱ কাগজবালি খালি কথন মৰসোলিনী হাসল, কথন কামালপাশা কাঁদল, ডি ভ্যালেৱা কথন হৰ্মাকি দিল, মহাঞ্চা ক'দিন উপোস কৱলেন, এসব বাজে সংবাদ দিয়েই আগা-গোড়া কাগজ ভাৰ্তা কৱে রাখে। হাঁ, তবে (অপেক্ষাকৃত নিম্ন স্বৱে) তোমাৱ রাম বাৰুৱ বিৱৰণ্দে প্ৰথম সংখ্যাতেই একটি বেনামি পত্ৰ আমি ছাপাৰই ছাপাৰ !

হৰি। তুমি একটা আস্ত নিমকহারাম দেখছি। রামবাৰু তোমাকে পাঁচ টাকা কৱে সাহায্য কৱেন, আৱ তুমি তাৰ বিৱৰণ্দে কাগজে লিখবে ?

মণ্ডেন্দু। আৱে, ওঁৰ জৰালায় ছেলে পড়ানো আমাৱ অসম্ভব হৱে উঠলো যে ! ছেলেদেৱ মাৱলে তিনি অসম্ভুট হন ; পৱেৱ ছেলে পিটাবো, তা ওঁৰ কেন এত মাথা-ব্যথা বলত ? আচ্ছা হৰি, তুইই ভেবে দেখ, ছেলেপেলে না পিটালে কি কথনো শায়েস্তা থাকে ! ধৱ না আজকেৱ ঘটনা। আচ্ছা কৱে না পিটালে কি এ-রকম রোজ রোজ ঘটবে না ?

হৰি। তা ত বটে, তা ত বটে। আৱ পিটানো কি, হাড় ভেঙ্গে দিতে হৱ। (বলিয়া আৱ একটি বিড়ি ধৰাইল)

মণ্ডেন্দু। আৱে, তাৱ চেয়েও মজা। তিনি আমাকে তুগোল শিখাতে

চান ! হা, হা, বলেন কিনা : স্বর্য ঘোরে না, পর্থিবী স্মরের চার-
দিকে ঘোরে। তোর বিশ্বাস হয় ? কেন হ'বে ? চিরকাল নিজের
চোখে দেখে এবং নিজের কানে শব্দে এলাম : পর্থিবীর চারদিকে
স্বর্য ঘোরে। আর এখন তোমার রামবাবু মাসিক পাঁচ টাকা
সাহায্য দিয়ে আমাকে যেন কিনে ফেলেছেন ; বলে কিনা : স্বর্য
ঘোরে না, পর্থিবী ঘোরে ; ছেলেদের এ-রকমই শিক্ষা দিতে হবে !
আচ্ছা, এসো, বাইরে এসো। (বলিয়া দৃষ্টি বস্ত্র বাইরে গেল ;
দাঁড়াইয়া উপরে আকাশের দিকে তাকাইল।) এখন স্বর্য মাথার
উপর, সকালে কোথায় ছিল ? ওই প্রতি আকাশের কিনারে ত,
এখন সেখান থেকে আসতে আসতে আমাদের মাথার উপর এসে-
গেছে ; কিছুক্ষণ পর সারা আকাশ পেরিয়ে পরিচ্ছমাকাশে ডুবে
যাবে। তবও বলবৎ স্বর্য স্থির হয়ে আছে ? আর পর্থিবী যদি ঘৰত,
তা'হলে নদ নদী খাল নালা ডোবা পুরুর সব কি উল্টে যেত না ?
(সোমনের পুরুরটি নির্দেশ করিয়া) এই পুরুরটা উল্টে গেলে মাছ
গর্লি কি সব ডাঙায় উঠে পড়তো না ? (ঘরে ফিরিয়া আসিয়া) অথচ
তা' তো কোনো দিন হতে দেখলাম না। হারি, সজ্জানে ত আর ছেলে-
পুরুলেকে ভুল শিক্ষা দিতে পারিনা ! কাজেই ছেলেদের বলে দিয়েছি,
রামবাবু যখন জিজ্ঞেস করে, বলিবৎ পর্থিবী ঘোরে—। [এই সময়
দূরে জৰুতার শব্দ শোনা গেল,— সঙ্গে সঙ্গে একটি ছেলে বলিয়া
উঠিল :] রামবাবু বোধ হয় আসছেন, স্যার।

মংগেন্দ্র। (তাড়াতাড়ি চেয়ার ছাঢ়িয়া উঠিল) এই পড় পড় ! (জানালা
দিয়া তাড়াতাড়ি বেতটা গলাইয়া ফেলিয়া দিলেন। বেত দেখলে
রামবাবু অসম্ভুগ্র হন—ছেলেরাও সর্বযোগ বর্ণিয়া রাম বাবু আসি-
লেই মাস্টারকে জব্দ করিবার জন্য বেশী করিয়া গোলমাল করিয়া
থাকে।) এই, গোলমাল করিস না। (বেত না থাকাতে গোলমাল
বাঢ়িয়া উঠিতে লাগিল।) দোহাই বাবারা, এই হাত জোড় করছি
একটি চৰপ করে থাক। (আরও গোলমাল) তোমাদের পায়ে পড়,
খালি পাঁচ মিনিটের জন্য চৰপ কর ! রামবাবু গেলেই বাবারা তোদের
চিনে বাদাম্য খাওয়াব।

বালকগণ। সত্যি স্যার, সত্যি খাওয়াবেন ?

মংগেন্দ্র। সাত্য বাবারা ! (পকেট থেকে একটি টাকা বাহির করিয়া) এই দেখ...এক টাকার চিনে-বাদাম খাওয়াব। (সকলে চপ। রাম বাবুর পরিবর্তে রাসিক মহাজনের প্রবেশ।)

মংগেন্দ্র। ন-ম-স্কা-র ! ওহ্ আপানি ! বসন !

রাসিক। মংগেন্দ্র বাবু, আমরা আর অপেক্ষা করতে পারি না।

মংগেন্দ্র। মশায়, সবুজে মেওয়া ফলে।

রাসিক। কাব্য করবার অত অবসর আমাদের নেই, দয়া করে টাকাগৰ্বল দিন, যাই।

মংগেন্দ্র। সাত্যই রাসিক বাবু, কাব্য শব্দনবেন ? আহা, ভারী চমৎকার জিনিষ। শব্দনবে হারি ?

[উত্তরের প্রতীক্ষা না করিয়াই ভাঙা ড্রঃয়ার হইতে একটা ছেঁড়া করিতার বই বাহির করিল। যৌবনে পিতার বাস্তু ভাঁঙ্গা মংগেন্দ্র এই করিতার বইখানি ছাপাইয়াছিল। করিতার বইটি গোড়ায় তার ফটো-সহ বাহির হইল বটে, কিন্তু পিতা করিলেন তাহাকে ত্যাজ্যপদ্ধতি। সেই হইতে মংগেন্দ্রের দণ্ডণ্ডি আরম্ভ। এই করিতার বই এক কপি সব সময় তার হাতের কাছে থাকে, কেউ আসিলেই পড়িয়া শোনায়, কেউ না আসিলে তার অপোগণ্ড ছাত্রদের উপর তার আবর্ত্তন ক্ষণ্ঠি নিবন্ধিত করে। ছেঁড়া বইর অভ্যন্তরস্থ আধময়লা ছবিখানি বাহির করিয়া রাসিক মহাজনের দিকে উঠাইয়া ধরিয়া বালিল :] •

দেখন, দেখন দোখ একবার চোখ মেলে যৌবনে আমি কেমন ছিলাম। আয়নায় মরখ দেখে মশায় চোখ জর্ড়য়ে যেতো। গিন্তী স্বর্গে গেছেন, বলতে দোষ কি, কত মেয়ে চিঠি লিখেছিল, মশাই। [বলে প্রস্তুন হাসি হাসিতে লাগিল।] আচ্ছা শব্দনবন :

কিশোরী মেয়ের বাঁকা হাসি
রশি-বিনে দেয় যেন ফাঁস ;
জোড়া নয়নের কালো ভুরু
ইঙ্গিত হানে : যৌবন শুরু।

রাসিক। (মংগেন্দ্রের পড়া শেষ না হতেই) তা'হলে আমাদের নালিশ করতে হবে, বলুন।

মংগেন্দ্র। রাসিক বাবু, বলুন ত আপনার নামখানি কে রেখেছিলেন ? এমন বেরাসিক মানবের নাম রাসিকলাল, শব্দনে হাসি পায়। মশায়,

ଏ ଯେଣ ଡ୍ରେନେର ଉପର କାବ୍ୟ ଲେଖା ! ଏମନ ସମ୍ମଧର କାବ୍ୟାଲୋଚନାର ସମୟ ଆପନି କି କରେ ନାଲିଶ ଫାଲିଶ ଇତ୍ୟାଦି ଶ୍ରଦ୍ଧାତକଠୋର ଶବ୍ଦ ଉଥାପନ କରେନ ? ଶବ୍ଦରୁନ ଆର କାବ୍ୟ ଉପଭୋଗ କରତେ ଶିଥରୁନ ।
ରୁସିକ । ଦୂର କରନ ମଶାୟ ଆପନାର କାବ୍ୟ, ଶୀଘ୍ରଗିର ଟାକା ବେର କରନ ।

[ଛେଳେରା କେଉ ହା କରିଯା ତାକାଇୟା ଆଛେ, କେଉ ବି ଲହିୟା ଗଢଣ ଗଢଣ କରିତେଛେ, କେଉ ଗୋଲମାଲ ଶବ୍ଦର କରିଯାଇଛେ ।]

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । (ହାସିଯା) ଟାକା କି ମଶାଇ ? ଆଜ ଆଛେ, କାଳ ନାହିଁ । ଏହି ତୁଚ୍ଛ ଜିନିମ୍ବେର ଜନ୍ୟ କେନ ଯେ ଆପନାର ସମ୍ମ ହିଚେ ନା, ଏତୋ ଆମାର ଭାବନାତେଇ ଆସେ ନା । ଏକେବାରେ ଛୋଟ ଲୋକ ନାକି ଆପନାରା ?
ରୁସିକ । (ରାଗିଯା) ଛୋଟ ଲୋକ ବଲବେନ ନା, ବଲାଛି ଭାଲୋ ହ'ବେ ନା ।
(ଦାଙ୍ଡାଇୟା) ଆପନି ଛୋଟ ଲୋକ, ଆପନାର ଚୌଦ୍ଦପରଦୟ ଛୋଟ ଲୋକ ।
ଟାକା କି ? କର୍ଚ ଖୋକା କିନା, ଜାନେନ ନା !

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । ରାଗେନ କ୍ୟାନ ମଶାୟ ; (ଉଠିଯା) ମାରବେନ ନାକି ? (ଦେଇଜନେଇ ଆପିତନ ଗଢଟାଇତେ ଲାଗିଲ ।)

ରୁସିକ । ଆପନି ମାରବେନ ନାକି ? ମାରନ ଦେଖି !
ହରି । ଛି, ଛି, ଏହି ଛେଳେପରଲେର ସାମନେ ଆପନାରା ମାରାମାରି କରବେନ ?
ବସେ ପଡ଼ନ ।

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । ଏମନ ବେରିସିକ ଚାଂଦ ଦେଖେଛ, ହରି ? ଟାକା ? ରୋପ୍ୟଚକ୍ର ? ଏ ଆର କେ ଦେଖେନ ବଲ ତ । (ପକେଟ ହିତେ ଏକଟା ଟାକା ବାହିର କରିଯା ରୁସିକ ମହାଜନେର ଦିକେ ଫିରିଯା) ଏହି ଦେଖନ ଆମାର ପକେଟେ ରୋପ୍ୟ-ଚକ୍ର ଆଛେ । ଆମାର ବସ୍ତ୍ୟ ହ'ଲ : କାବ୍ୟ, ସାହିତ୍ୟ, ଆକାଶ, ଚମ୍ପ, ସ୍ମୃତି ଏ ସବ ବାଦ ଦିଯେ ରୋପ୍ୟଚକ୍ରଇ କି ସବ ? ଟାକାଯ କି ଚାଂଦେର ଆଲୋ ମିଲେ ? ଟାକା ତ ଆପନାର ସଥେଷ୍ଟ ଆଛେ ; ଦେଖି ଲିଖନ ତ ଏହି ରକମ ଏକଟି କରିବା !

ରୁସିକ । କରିବା ଲିଖେ ବୋ ତ ଜୋଟାତେ ପାରେନ ନି, ମଶାୟ । ତଥନ ତ ହାତ ପେତେ ଛିଲେନ ଏହି ରୁସିକଲାଲେର ଦର୍ଯ୍ୟାରେ । ତଥନ କାବ୍ୟ ନିଯେ ଏହି ଫଡ଼-ଫଡ଼ାନୀ ଛିଲ କୋଥାୟ ଶର୍ମନ ?

ମୃଗେନ୍ଦ୍ର । ଟାକା ଦିଯେ ତ ଆମାର ସର୍ବନାଶଟି କରେଛେ, ଆବାର ଓ-କଥା ବଲଛେନ ? ଧରନ, ଆପନି ସିଦ୍ଧ ଟାକା ନା ଦିତେନ ଆମାର ବିଯେ କରାଓ
୭—

କୁଟୁମ୍ବା—ନାହିଁ—କାଜିଇ ଛେଲେପାଲେରୀ ପ୍ରତି ବିଶ୍ଵାଳୟଙ୍ଗାଟାଓ ଆମାର ଯୁକ୍ତତା ଅଧ୍ୟାତ୍ମ ପଦ୍ମତ ମା ; ମିତରମାଝ ବଜେ ସିଂହବି କରିବା ଲେଖା ପଣି, ତାହେଟି ପାଇଁ ଚାକି ଦିଲ୍ଲୀ ଆମାର ଫିରୁଟାର ପ୍ରାଇସ୍‌ଟ୍ରେକ୍ ଏବଂ ପନାରା ଜବାଇ ହୁଏ କରିରେଇନ୍, ମଶାଯ୍ । ଏହି ସମୟ ମୃଗୋଦ୍ଦେର ନିଜେର ଛେଲେ ଭୟ କରିବା କାହିଁଦିଲ୍ଲା ଉଠିଲା । ବାଲକଦେର ଘରେ ମୃଗୋଦ୍ଦେର ନିଜେର ଦରାଇଟ ଛେଲେଓ ଛିଲ ; ତାହାର ବାସିଯା ବିସିଯା ଏବଂ ଧାଇତେଛିଲୀ । କାଲୀର ବୋଧ

ପାଇସନ୍ଧା ପାଇସା ଥାକିବେ, କେ ହଠାତ୍ ମନୋଦ୍ଵର ଛୋଟ ଛେଲେର ଜେବେ
ଡାକ୍ ହାତ ଦିଗ୍ବିଜ୍ଯ ଏକ ମର୍ମିତ ମର୍ମିତ ତାହାର ଆଲି ପେଟେ ପେଁଛାଇସା
କିମ୍ବା ଦିଯାଛେ । ମନୋଦ୍ଵର ଲାକାଇସା ଡାକ୍ ଟିକ୍ ହମେହେ ବାବା ? କେ
କି ଅଭିନନ୍ଦେ ? କୋନର ହାରାମଙ୍ଗଲା ଫାଟି ଦୀର୍ଘ ଧୀରିଛି । କାହିଁ

ଯତ୍କଣେନେ ହେବେ । କାଳଟି ଆମାର ଧର୍ମପଦ ଥିଲୋ କେବେହୁ । ଭ୍ୟା !

ମୁଗ୍ନେସ୍ତ୍ର । (କାଳୀଙ୍କେ ଘିଲ ଚାପଡ଼ଙ୍କୁ କାଳ ଟ୍ୟକିଯା ଦିଲାଏ) ହୋମଜାଦା, ଲବଟେର
ମୁଖ୍ୟାପେରୁଛିନ୍ଦା? ଭେଟେ ଆପେକ୍ଷାମର୍ଦ୍ଦି ମୁକ୍ତ ଚାଲୁ କାହାରେ
କାଳୀ । (କାଂଦିତେ କାଂଦିତେ) କାଳ ଆର୍ଦ୍ରାନ୍ତର ପ୍ରତିରୋଧିଲେନ୍ : କ୍ଷର୍ଧାର୍ତ୍ତକେ
ଥାଟିତ ଦିଲେ ପରିଗ୍ରା ହୁଏ—ଏହି ଦେଉଣି ମାର ଆସି କ୍ଷର୍ଧାର୍ତ୍ତ କିମ୍ ।

এই বলিয়া-বালকটি স্মার্টের প্রযোজন ভাগ উচ্চাইয়া খুলি প্রেটে দেখাইয়া দিল।]
মণ্ডেন্দ। (টাস্ টাস্ করিয়া গোটা দুই ঢড় তাক গলে বসাইয়া দিয়া)
হারামজাদা, ফের কথা। তাই বলে আমার ছেলের র্মাড় খাবি ?
কালী। আমার দোষ নাই; ক্ষদ্ধত অবস্থায় খেলে আপনির আর আপ-
নার ছেলের পৰণ্য হ'বে বলেই ত খেয়েছিলাম, গুরুদেব।
মণ্ডেন্দ। শয়ার পাজি উচ্চল-ক কোথাকুর। আমি লোককে সাবাজীন

মুগেশ্ব। (মৰখ ভেংচি দিয়া) না না শুনিন কেন? না, প্ৰজাৱ সময় তোৱ
বাপ গুৱৰকে চাৰটি পঞ্চাং দিতে পাৰে না? রসিক ধাৰণ, দেখ-
লেন ত, ছেলেৱ বাপগালী কেমন শাইলক?

ରୁସିକ । ଶାଇଲକ ଟାଇଲକ ବଦ୍ବିନୀ ନା, ଟାକା—
ମଗେନ୍ଦ୍ର । ଛି, ଛି, ରୁସିକ ବଦ୍ବିନୀ, ଶାଇଲକ କାହିଁ କେ ସଲେ ତୁମ୍ଭୁ, ଜାନେନ ନା ।
ଚାମାଳ । ତାକାର ଅଧିକ ପେଟ୍ଟିବେ ରିହିଲେମ । ଆର କିଛିଦିନ

এ-রকম টাকা টাকা করলৈ আপনিও শাইলক হঁয়ে উঠবেনি ৫০
 ম্যাসেলক। তচ্ছ্রুতজ্ঞ-উত্তৃত্ব, আস্তন প্রটাইয়া) মধ্য সামলো কথা বলবেন।
 চ-চাপ্যশম্ভলক্ষ্মীবেন ন্মুভালো হিবে না কিন্তু।
 ম্যগেন্দ্রজ্ঞ (জোচেহু কৰিয়া অস্মিন্দা) রাসিক বাবু, হাসালেন আপনি।
 জ্যোন্মণি শ্যামলক ভূষণ-শাইলক, শাইলক। আপনার মতো এক
 ক্ষেত্রে অর্থপিশাচ কুসুদীজীবী-য়ার কথ্য কৰি দেখাপিয়ার লিখেছেন।
 রাসিক বুবুকা অর্থ পিশাচই হই আৱ কুসুদীজীবীই হই, গিয়ে দৰয়াৰে
 ধৰ্ণা দিয়েছিলেন কেন? তখন লজ্জা কৰে নি, নির্ভজ বেহায়া!
 ম্যগেন্দ্র। রাসিক বাবু, গালাগালি ইতৱেৰ ভাষা। ভদ্দৰ লোকে মিঠে
 চেত বৰ্ম শৰখে কুথা বললৈ ভিকেন (চেত বৰ্ম শৰখে কুথা বললৈ ভিকেন)
 রাসিক। মিঠে কথা আপনার পকেটে রেখে দিন,—টাকা বাব না কৰলু ত
 কুয়ান (জেল হইতে একটা পৱওয়ানা বাহিৰ কৰিয়া) এই দেখলু গ্ৰেপ্তাৰী
 পৱওয়ানা,—পৰিলিশ বাইৱে দোকানে বসে চা থাচ্ছে, এখনি আসবে,
 ! চমৎ ভালো চার ত শীঘ্ৰ গৰীৰ টাকা বেৰ কৰলু। হে, এই রাসিকলালকে
 ৰ ছতৰ বড় দস্তাজ পাত্ৰু পার্গানি। মনে কৰেছেন এখনও নালিশ কৰিল,
 হে জেন্টলমন! মনে কৰেন দু'চার কুলুম কাৰ্য লিখে একেবাৰে লড' সিংহ
 হঁয়ে গেছেন, ধৰাকে সৱাজান কৰেন। এখন চিনলেন ত এই
 রাসিক লালকে?

ম্যগেন্দ্র। হাঁ, চিনতে পেৰেছি। রাসিক চাইতে পারবেন নি; আপনাকে আৰ্ম একদণ্ড গ্ৰেপ্তাৰ
 কৰাব।

ম্যগেন্দ্র। (কিছুক্ষণ কিম্বা ভাবিয়া লইয়া) তা'হলে আপনাকে দু'হাত তুলে
 ন যাচ জ্ঞানীৰ্যাদেৱৰ মশাল, যেন্দিন কাল পড়েছে, জেলেৱ বাইৱেৰ
 চেষ্টে এখন জেলেৱ ভিতৰে চেৱ দেৱ ভালো। নিৰ্বিবাদে নিবাঙ্গাটৈ
 দৰ'বেলা অশু জেলেৱ মতো এমন আৱ কোথায় মিলে বললু?

ম্যগেন্দ্র। (বৰ্মিসিক ভাবিতেই পৰিলিশ অস্মিন্দা ম্যগেন্দ্রকে হাতকড়া লাগাইৱ) হে
 ম্যগেন্দ্র। (ইৱেকে) হৰি, ভূমি আমাৰ ছেলেমেয়েগৰালিকে বাবাৰ কাছে
 পেঁচিয়ে দিও, তা'হলেই আৰ্ম নিশ্চিন্ত। আৱ এই স্কুলটি
 তোমাকে দিয়ে গেলাম, এগৰলিকে পাড়়ে টড়িয়ে যা পাও তাই

লাভ। হাঁ, এইদিকে উঠে এস। (এক পাশে লইয়া গিয়া) খবরের কাগজে একটা চিঠি লিখে দিস্। লিখিব রাজন্মোহ-অপরাধে গ্রেপ্তার হয়েছি, জাতীয় কমীকে অপদস্থ করার জন্যই পর্লিশ মিথ্যে মোকদ্দমা সাজিয়ে এনেছে। হাঁ, বৰ্দ্ধিদ্ব খাটিয়েই সংসারে চলতে হয়। জেলেই যখন যাবো, নামটা একটু জাহির হউক। বাইরে আসলে অশ্বতৎস সম্মানটা ত বাঢ়বে। একেবারে নিঃস্বার্থভাবে জেলে যাবো, অত বোকা আমি নই।

পর্লিশ। চলো জী—

মংগেন্দ্র। চলো। (ছেলেদের প্রতি) সকলে উচ্চস্বরে বশ্বেমাতরম্ বল।

[নিজেই বশ্বেমাতরম্ বলিয়া উঠিল]

বালকেরা। (সমস্বরে) বশ্বেমাতরমৎ। (পর্লিশ তখন মংগেন্দ্রকে ঘাইবার জন্য টানিতে লাগিল।)

বালকেরা। (কাঁদ কাঁদ ভাবে) যাবেন না, যাবেন না গুরুদেব ! আপনি গেলে আমরা কার হাতের মার খাবো ? আপনার হাতের মার খেতে খেতে একরকম সহ্য হয়ে গিয়েছিল, কে এসে আবার অসহ্য মার শুরু করে দেবে কে জানে।

মংগেন্দ্র। চৰপ্ৰ, বল বশ্বে মাতরম্।

বালকগণ। বশ্বে মাতরম্। (আবার কাঁদ কাঁদ ভাবে) আমাদের কি হবে গো, কি হবে ! আমরা রোজ রোজ কার হাতের মার খাবো গো ! আমাদের কি হবে গো !

মংগেন্দ্রের নিজের ছেলেরা। বাবা, বাবা যেও না, যেও না,।

মংগেন্দ্র। (ফিরিয়া) স্টৰ্টিপড সব, এখন আমি তোদের বাবা নই, আমি এখন দেশের নেতা, সমস্ত দেশের লৌড়ার, দেশের সব নৱ-নারী এখন আমার সন্তান। (পর্লিশ সহ প্রস্থান)

বালকের দল। আমাদের চিনে বাদাম, স্যার ! গুরুদেব, আমাদের চিনে বাদাম ? (উচ্চস্বরে) চিনে বাদাম চাই, চাই গুরম চিনেবাদাম।

· ঘৰ্ণিঙ্কা ·

ভাই ভাই

ভাই ভাই

[সৈয়দ হামীদ আলী চেয়ারে বসে সমবেত সকলকে উপদেশ দিচ্ছেন। সামনে টেবিলের উপর পুরুষগুলির কথার ফাঁকে ফাঁকে তাঁতে ভিন্ন দম দেন। শ্রোতুরাজীব নীচে পাঠতে বসে বসে মনোযোগ দিয়ে শব্দ নেই, তাদের মধ্যেও হ'কে টলছে, তবে সোট মাটির।]

! চাতাও চিতাও মক্ত চন্দে পুরুষ !
সৈয়দ। ভাইসব, আলাহ-ত্তা'লা বলেছেন : ইশ্নামাল্‌মো'মেনুনা এখও-
যাতুন অর্থাৎ সব মুসলমান পরম্পর ভাই ভাই, রোমের বাদশাহ
থেকে পথের ফরিদ পর্যন্ত সব এক বরাবর। এটি আমার, ওটি
তোমার বলে মুসলমানে মুসলমানে ফরক্ করা বিলকুল হারাম।

১ম শ্রেতা। বিলকুল হারাম !

সৈয়দ। ধৃৎ ধৃৎ ! (মুখ বিকৃত করে) ইস্লামী শব্দগুলি প্রথম পর্যন্ত
তোমার উচ্চারণ করতেই শিখলৈ না ! এই করে ইস্লামের উচ্চারণ
হ'বে না ত কচ হ'বে। (কচের সঙ্গে সম্পর্ক না থাকিলেও তাঁর
হাতের দ্বাই বৃদ্ধাঙ্গুলি উচ্চ হয়ে উঠলৈ) বলো আমার মধ্যে মধ্যেই
বুলা বিলকুল হারাম ! (হ'র উচ্চারণ একেবারে তাঁর কঠিনালীর
কাছে ক্ষণে
তলদেশ পর্যন্ত পে হচ্ছে গেল !)

১ম শ্রেতা। (সঙ্গে সঙ্গে বলে উঠল) বিলকুল হারাম !

সৈয়দ। (তিনবার মধ্যে মধ্যে বলানোর পর) এগুলো হচ্ছে ইস্লামী শব্দ,
এগুলোর উচ্চারণ একেবারে ইলক্ থেকে করতে হয়।

২য় শ্রেতা। বেশক !

সৈয়দ। আহ্হা, ফের এই ? বলো, বেশক। (ক-এর সঙ্গে কঠিনালীর বেশ
একটি ধূমতাধৃষ্টিই হয়ে গেল !)

[সকলে সৈয়দের মধ্যে মধ্যে তিন বার ‘বেশক’ বেশ বিশুদ্ধ ভাবে উচ্চারণ
করলে।]

সৈয়দ। মদনার সে অনুস্মারনের কথা স্মরণ করুন, তাঁরা কি করে
কঠিনালীর মাঝে আসবার মুহার্জিরীন ভাইদের ভাগ করে দিয়েছিলেন।

১ম শ্রেতা। ওহো !

২য় শ্রোতা। কী ত্যাগ !

৩য় শ্রোতা। কী অপ্রব্রহ্মত্বাব !

৪থ শ্রোতা। কী সাম্য-মেগ্রী !

৫ম শ্রোতা। কী ধর্ম-প্রেম !

৬ষ্ঠ শ্রোতা। কী এক্য !

সকলে। (সমস্বরে) ওহো ! (মাথা দৰ্জিলয়ে সকলের বাষ্প উদ্গীরণ !)

সৈয়দ। আজ সেই বিশ্বাবিজয়ী উদার মহাপ্রাণ মসলমানের বংশধর আমরা
কোথায় পড়ে আছি,—অধঃপতনের কোন্ অতল গহণে !

১ম শ্রোতা। আফসোস্ !

২য় শ্রোতা। হাজারো আফসোস্ !

৩য় শ্রোতা। ছি, ছি !

৪থ শ্রোতা। শেইম্, শেইম্ !

সৈয়দ। তৌবা, তৌবা, ইস্লামী মজলিসে একেবারে কুফরী শব্দ ! এই
বেটা তৌবা কর—কানমলা খা। ওটার অথ' কি হে ?... (লোকটির
কানমলা খাওয়া ও গালে চড় খেয়ে তৌবা করা !)

৪থ শ্রোতা। লঙ্জা, হৰজুর। শেইম মানে লঙ্জা।

সৈয়দ। ওঁ, শরম্ ? তবে শেম্ শেম্ করতে গেলি কেন ? শরম,
শরম, বলতে পারিল না ? বেটা, পার্জ নালায়েক উল্লে, কঁহাকা !

৪থ শ্রোতা। (লজ্জিত হয়ে) আর কথখনো ভুল হবে না, হৰজুর।

সৈয়দ। আজ ভাই-এ ভাই-এ আমাদের অর্মিল, ঝগড়া ফসাদ, মারা-মারী
কাটাকাটি, মামলা-মোকদ্দমা লেগেই আছে। আজ আমরা ওর সঙ্গে
খাচ্ছ না, তার সঙ্গে মেয়ের বিয়ে দিচ্ছ না—

১ম শ্রোতা। ছি, ছি !

২য় শ্রোতা। আমরা রাজ্যহারা হ'ব না ত কে হবে ?

৩য় শ্রোতা। আমাদের অধঃপতন হবে না ত কা'র হবে ?

৪থ শ্রোতা। শরম্ ! শরম্ !

সৈয়দ। ইস্লামের উন্নতির জন্য আমাদের কি কিছু করা উচিত নয় ?
চিরকাল কি আমরা লেপ মর্ডি দিয়ে শব্দে থাকব ?

১ম শ্রোতা। (গায়ের রাপারখানি ভালো করে জড়িয়ে নিয়ে) নিশ্চয়ই
নয় !

সৈয়দ। আমাদের খাঁটি মসলমান হ'তে হ'লে কোরানের হকুম মানতে হবে।

২য় শ্রোতা। (গলায় হাত দিয়ে) কোরানের হকুম না মানলে সে কিসের মসলমান? (কোরাগের ‘কে’ আর হকুমের ‘হ’ এমন বোগদাদী কায়দায় উচ্চারণ করলো যে, ক’রেই সে হাঁপাতে লাগল)।

৩য় শ্রোতা। আলবৎ।

৪থ শ্রোতা। দেরী করা শয়তানের কাজ। আজ থেকেই আমরা কোরানের হকুম পালনে লেগে যাবো।

৫ম শ্রোতা। এখন থেকেই।

সৈয়দ। তা’হলে, আজ থেকে আমরা পরস্পর ভাই ভাই। সকলে প্রতিজ্ঞা কর, ভাই সব,—আজ হতে আমরা ঝগড়া-ফসাদ মামলা-মোকদ্দমা, ঘৃণা-বিদ্বেষ ভুলে গেলাম। (উৎসাহে সকলে একসঙ্গে হাততালি দিয়ে উঠল)। ছি, ছি, ভাইসব হাততালি দেওয়া গন্তব্য গন্তব্য! ওটা বে-দীন কাফেরদের তারিকা। বলো সবে : মারহাবা, মারহাবা। (সকলে ‘হ’-এর এমন আদশ উচ্চারণ করলো, যে যাকে খাস মিসরী উচ্চারণ বলা যেতে পারে।)

সকলে। (সমস্বরে) আমরা শপথ করছি, আজ থেকে আমরা সকলে ভাই ভাই।

সৈয়দ। (দুই হাত উদ্ধে উঠিয়ে) চল, ভাইসব, আমাদের তরক্কীর জন্য খেদার দরগায় মনুজাত করিঃ আমিন, এয়া রব্ববল আলামীন, এয়া আল্লাহহ, তুমি মসলমানকে দীন-দর্বিনয়ার মালিক করো। কাফেরদের খুংস করো, জাহান্যামে পাঠাও, জলে-স্থলে-শূন্যে আমাদের খেলাফৎ কায়েম করো, আমীন! এয়া আল্লাহহ, (চর্চিপ চর্চিপ) আমাকে (উচ্চেংস্বরে) দর্বিনয়ার (ধনদৌলত দাও, পরকালে বেহেস্ত নসীব করো, আমিন! (সঙ্গে সঙ্গে শ্রোতৃমণ্ডলীও বলে উঠল) আমিন। (অপেক্ষাকৃত আস্তে আস্তে) হে আল্লাহহ, আমাকে এবার ইর্তান্যন বোর্ডের প্রেসিডেন্ট বানিয়ে দাও (জোরে) আমিন! (সকলে সমস্বরে) আমিন! (জোরে) এয়া আল্লাহহ, (আস্তে) আমার (জোরে) বিবিগণকে বালবাচ্চা দাও; আমিন! (সঙ্গে সঙ্গে সকলে)

আমিন ! (জোরে) হে আল্লাহ, (আস্তে) আমার (জোরে) জমিতে ধান
বেশী করে ফলাও, আমিন ! (সঙ্গে সঙ্গে সকলে) আমিন ! (থব জোরে)
হে আল্লাহ (একেবারে আস্তে) বিবিবারের লড়াইয়ে আমার মোষটিকে !
জিয়তে দিও, (উচ্চঃস্বরে) আমীন ! (সমস্বরে) আমিন ! হে
আল্লাহ, (আস্তে আস্তে) এই লৈকগুলিকে দিন দিন গরীব ও দুর
আমাকে (জোরে) হে আল্লাহ, তোমার ত অজানা নেই, (আস্তে আস্তে) কাল
যে আমার ফৌজদারী মোকদ্দমার দিন, বণ্টি হ'লে বদ্বোধানৰূপ
কাছারী যেতে বড় কট হবে, হে রহমানবৰাহীম, কাল সকাল থেকে
সন্ধ্যা পর্যন্ত বৰ্ণিষ্ট একটি বৰ্ষ রেখো ; ক (উচ্চঃস্বরে) আমীন !
এমন বৰবৰল আলামীন ! (সকলে সমস্বরে) আমীন, আমীন !

১ম শ্রেষ্ঠা। তাঁ (চটকে রাখা চেয়ারখানিতে তুলে নিয়ে) তা' হ'লে ভাই
সাঁও, ! এ চেয়ারখানি আমিই নিলাম, আপনার ত অনেক আছে,
আমার একখানাও না হলে নোকে অবার আমাকে আপনার ভাই
বিস্তোবীকারকরতেই যে চাইবে না। তাঁ (চেয়ারখানিতে তুলে নিয়ে) তা' হ'লে
সৈয়দ ! (ভেঁচি দিয়ে) কি ! পঁচিশ টাকা খরচ করে সৈদিন নতুন চেয়ার
স্বামোহন, বেটার আব্দুর মন্দ নয় দেখছি রাখ !

১ম শ্রেতা। প্রতিজ্ঞা ভাঙ্গবেন না ভাই, গোনাহ্ হবে, গোনাহ্ হবে।
ওহো, মসজিদমান ভাই ভাই ! (চেয়ার নিয়ে প্রস্থান) তাঁ (চেয়ারখানিতে তুলে নিয়ে) তা' হ'লে ভাই ইঁজ চেয়ার
খানি আমিই নেই, বদ্বো মানুষ, এই বসে বসে একটি হঁকো
ঢান্তে সুবিধা হবে। আচ্ছা ভাই হঁকার ইসলামী উচ্চারণ কি
রকম হবে—(হঁকে একেবারে গলার তলা থেকে উচ্চারণ করে)
হঁকা না হঁকা ?

সৈয়দ ! বেরো, চোর-বদমাইস সব ! (ভেঁচঁঝে) আবার ইঁজ চেয়ারও
চাই ! এত সখ হলে কিনে নাও না কৈন ? বাজারে কি ইঁজ
চেয়ারের দুর্ভিক্ষ লেগেছে ?

৩য় শ্রেতা। আহ-হা, ভাই হঁয়ে ভাইকে গালাগাল দিচ্ছেন ? ছি, ছি,
(চেক্ক করে নিয়ে) কেন ? হঁয়ে ভাইকে গালাগাল দিচ্ছেন ? ছি, ছি,

চৰকাৰ চল্লিয়ান্ত কৰে প্ৰতিষ্ঠিত মুসলিম প্ৰাচীন বৃহৎ মুসলিম পুঁজিৰ মুসলিম
২য় শ্ৰেষ্ঠাচৰ্চামূলৰ অন্ত ভাই জ্যেষ্ঠৰ মুসলিম কৰতাৰ বৰ্দৰী না—আপনি নই ত এখন
বৰ্দৰীয়ে পিলেন : মুসলমান সব ভাই—ভাই—ভাইয়ের মালেৱ উপৰ
ভাইয়ের পুৱা হক্ক। ওহো, ইসলাম কী উদার ধৰ্ম ! (ইজি
চেয়ে নিয়ে প্ৰশ্নান)।

[সকলে উঠে যে যা পাৱল ঘৰেৱ মাল এক একটি দখল কৰে উঠিয়ে নিলে।]

৪থ শ্ৰেতা। (হঁকাটি উঠিয়ে নিয়ে) বেশ হঁকাটি, ভাই সা'ব ! এইবাৱ
কিনেছেন বৰ্দৰী ! (ঘৰৱেৱ ফিৰিয়ে দেখে) বাব, এই দেৰ্থাছ আসল
জোনপুৱৰী হঁকা। আমাৰ হঁকাটিৰ তলায় ফৰটো হয়ে গেছে,
কয়দিন ধৰে তামাক খেতে ভয়ানক কষ্ট হচ্ছে। ভাণ্ডে খেঞ্জে এদিকে
এসেছিলাম। (হঁকাটি নিয়ে প্ৰশ্নানে উদ্যোগ)।

সৈয়দ মুসলিম হারামজাদারা আমাকে পাগল পেয়েছো ! (ঘৰৱেৱ কোণ থেকে
ক্ৰিক্কেট লাইট মিলে ঝাৱতো উদ্বৃত্তি)।

সকলে। মারবেন না, মারবেন না ভাই। মুসলমান মুসলমানকে মারতে
নৈসেবিক (সেমবৰে) আমাৰ সব ভাই—ভাই। (এই বলে সকলে
সৈয়দকে খৰে রাখে ; মোকদ্দিৰ হঁকা নিয়ে প্ৰশ্নান)।

সৈয়দ। (রাগে দাঁত কড় কড় কৰতে কৰতে) বেটা হারামজাদারা আমাকে
পাগল পেয়েছে। এক্ষুণি মেৰে থন কৰব।

৫ম শ্ৰেতা। ঠিক হ'ল না, ভাই ঠিক হ'ল না, আফসোস ! আপনি ও
শেষকালে ভুল কৰে বসলেন ! হয় রে বাঙালী মুসলমান, কৰে
তোমাৰ উচ্চারণ ঠিক হবৈ ? বলতে হবে : পাগল, পাগল থড়ুন,
থড়ুন কৰব। (গলাৰ ভিতৰ থেকে ঘ আৱ থ উচ্চারণ কৰতে গিয়ে
গলাটাৰ বৰীতমতো কসৰত হয়ে গৈল)।

৩য় শ্ৰেতা। দাদা, আমি শীতে কাঁপছি, আৱ আপনি কাপড়েৱ উপৰ কাপড়
চাউয়েছেন—এ কেমন প্ৰাত্ৰ ! (বলে; আলোয়ান খানা সৈয়দেৱ গা
থেকে খলে নিয়ে নিজেৰ গায়ে দিতে দিতে বলেলৈ :) মুসলমান সব
ভাই ভাই, কি বল হৈ ?

৫ম শ্ৰেতা। আলবৰ, ইসলাম রাজ-প্ৰজা, ধৰ্মী-নিৰ্বন্ধন, কড়-ছোট—সব
এক বৱাৰৰ। (দলেৱ মধ্যে একজন সবাৱ চেয়ে লম্বা ছিল, তাকে
লক্ষ্য কৰে) কি হৈ, তুমি অত লম্বা হয়েছ কেন ? পাপিষ্ঠ, নৱাখম,

মুসলিম-কুল-কলঙ্ক ! ইসলামে জন্মগ্রহণ করে মুসলমানের মধ্যে অনেক্য ও পার্থক্য সংজ্ঞি করছ, তোমার এত বড় অস্পর্শ্বীয় বেটাকে কেটে সমান করে দাও না হে কেউ !

৬ষ্ঠ শ্রোতা। দোহাই বাবা, কাট্টে হবে না, আমি নিজেই সমান হচ্ছি।
(কুঁজো হয়ে সকলের সমান হতে চেষ্টা) মুসলমান সব এক বরাবর !
[দলের মধ্যে একজন খন্দ মোটা ছিল, তাকে লক্ষ্য করে]

- ৭ম। কি হে যথেষ্ট নরাধম, ইসলামের সাম্য ও ঐক্যের শিক্ষাকে পদ-
র্দলিত করে এমন মৃষ্টিয়ে গেছো কেন তুমি ? লজ্জা করে না ?
- ৮ম। এই পাষণ্ড ইসলামে বিদ্রোহী, খারেজী। এ-কে সমর্চিত শিক্ষা
দিয়ে সমান করে দিতে হবে।
- ৭ম। ভাই সব, আমাদের শিরায় শিরায় যদি বিশ্ব বিজয়ী পূর্বপুরুষের
রক্ত এক বিশ্বাস অবশিষ্ট থাকে, এর প্রতিকার আমাদের এ মহৎ-তেই
করতে হবে।

সকলে। নিচয়ই। (রোষ-রস্তি নয়নে মোটাকে লক্ষ্য করে) এই বেটা !
মোটা। দোহাই বাবা, আমি সমান হচ্ছি ! (এই বলে হাত পা গুর্টিয়ে
পেট খালি করে ছোট হবার চেষ্টা !)

- ৭ম। (নিজের শরীরের দিকে তাকিয়ে) এখনো হয়নি ! নো, নো !
- ৮ম। (ভুঁড়তে মৃষ্টাঘাত করে) ভুঁড় বেরিয়ে রইল কেন, বেটা পাষণ্ড !
[মোটা প্রাণপণে ছোট হবার চেষ্টা করতে লাগল !]
- ৯ম। হয়নি, হয়নি। বেটা পাষণ্ড, ইসলামের সাম্য ও একতা ধৰ্মস-
কারীর নাপাক দেহকে ছেঁটে ফেলে তবে পাক করতে হবে।
- ৭ম। এই, করাত লাও। (বলতে না বলতেই একজনের করাত নিয়ে
হাজির। ৫ম-এর আদেশ মতো মোটার কাঁধের উপর করাত রেখে
দৃজন দৃই দিকে ধরে টান দিতেই—)
- মোটা। ওরে বাবা, গেলাম, গেলাম। মুসলমান ভাই ভাই ! (বলে
প্রাণপণে পালাতে পালাতে)—সব মুসলমান এক সমান !
- সকলে। (সমস্বরে) কমবখ্ত, পাপী গুনাহ-গার !

- ৬ষ্ঠ। (মৰখটি কাচ্ মাচ্ করে) ভাই, নমাজ পড়াৰ জন্য যে আমাৱ
একটিও টব্পী নেই। (এই বলে ধীৱে ধীৱে সৈয়দেৱ মাথা থেকে
টব্পীটা উঁঠিয়ে নিজেৱ মাথায় পৱে নিলে।)
- ৭ম। ভাই, আমাৱ একটিও শাট্ নেই। (সৈয়দ নিৰ্বাক—একট্ ইত্স্ততঃ
কৱে সৈয়দেৱ গা থেকে শাট্ খুলতে আৱস্ত কৱে দিলে—একা
খুলতে না পৱে আৱ একজনকে লক্ষ্য কৱে) এই—বোকাৱ মতো
চেয়ে আছিস কেন, ভাইকে একট্ সাহায্য কৱ না—ভাই সাহেবেৱ
হাত দৰটো একট্ তুলে ধৰ্। (লোকটি ধৰলে—ও খুলে নিলে।)
- ৮ম। ভাই, শাট্ আমাকে দাও না, আমাৱ যে একটিও নেই।
- ৭ম। চপ্ রাও, বেটা হারামজাদা ! বেটাৱ আবদার দেখে বাঁচ না !
[নিজেই পৱা আৱস্ত কৱে দিলে]
- ৮ম। না ভাই, আমাকে দিতেই হবে।
- ৭ম। ঘৰিষয়ে দাঁত ভেঙে দেব বল্ছি।
- ৮ম। (শাট্ৰে কোণাটা ধৰে) দাও না ভাই !
- ৭ম। ফেৱ, হারামজাদা ? (চলে যেতে যেতে) ওহো ! মসলমান সব
ভাই ভাই।
- ৮ম। দাদা, আপনাৱ ভাইপোটি একটি গেঞ্জীৱ জন্য আজ তিন মাস
ধৰে কাঁদছে—পয়সাৱ অভাৱে আজও কিনে দিতে পাৰি নি। যাকু,
না হয় একট্ বড়ই হবে, দাদাৱটী নিয়ে যাই। (ধীৱে ধীৱে
গেঞ্জীটি খুলে নিলে।)
- সৈয়দ। বেটা চোৱ বদমায়েস্ কাহাঁকা ! (বলে পাম্বেৱ চট্টী একখানি
ছঁড়ে মাৱলে, না লেগে জুতা গিয়ে পড়ল বাইৱে।)
- ৮ম। আহা, আহা ! ফেলে দেবেন না, ভাই ! আমাৱ যে একখানাও নেই !
[তাড়াতাড়ি পাম্বেৱ খানা ছিনিয়ে নিলে—বাইৱেৱ পাটি আৱ একজন খুজে
এনে, এ পাটিও সে দাবী কৱতে লাগল।]
- ৯ম। আমাকে দাও ভাই, আমাৱ যে এক জোড়াও নেই।
- ৮ম। বাঃ, আমাৱ বৰ্ধি আছে ? ঐ পাটিও আমাকে দাও !
[এ বলে : আমাকে দাও ও বলে : আমাকে দাও ; এই বলে দৰ'জনে টানা-
টানি কৱতে লাগল।]

৭ম। (দ্বন্দ্বরত একজনকে লক্ষ্য করে) তুমি কেমন মুসলমান হে,
মা ভাইকে শ্রেণি পাটিজ্জন্ম দিতে পারলাগুলি দীর্ঘ। । ৫৬

৮ম। এই বৈটি কেমন মুসলমান, আমার মতো একজন বুঝো ভাইকে এক
পাটি পুরাণ জুতো দিতে চাও না ? ইয়ে, আফসোস ! (কেউ কাউকে
দিলে না, কাজেই যার ধার পাটি সে পায়ে দিয়ে পটাস-পটীস করে
কানুন পেটে লাগলি) । ৫৭

৯ম। বেশ, বেশ ! । ৫৮

১০ম। হাঁ, এই ত ভাই-এর মতো কাজ ভাই-এ ভাই-এ একেবারে সমান
ভাগ ! একেই বলে ইস্লামী ভাতৃত্ব ! ওহো মুসলমান আমরা
ভাই ভাই ! । ৫৯

১১ম। এই ত আসল মুসলমান !, দুমানের পরিচয় ত এখানে ! । ৬০

[যে যা' পেল, নিয়ে বেরিয়ে গেল-যাবার সময় :] । ৬১

(সমন্বরে) জয় ইস্লামী ভাতৃত্বের জয় ! (বার কয়েক চেঁচিয়ে বেরিয়ে
গেল। একজন লাঙ্গল কাঁধে ঢুকে পড়ল-সৈয়দের যেন ইঠাঁ চমক
ভাঙল !) । ৬২

সেয়দ। কী চাই ? । ৬৩

লাঙ্গলওয়ালা। পূর্ণিমের বিলে ভাই সাহেবদের ত চাবের র্জুম প্রায় দশ^১
মিনিট বিস্তোর মতো আছে। । ৬৪

সেয়দ। তাঁ'ত আছেই ; তাঁ'তে তোমার বাবা রাজকুমাৰ ছিল আম
না। আমার যে ভাই এক বিষেও নেই। (সে সময়ে মাথায় পুরুষ
সেয়দ তাঁ'তে আমার বাবাৰ কিক, খেটো প্রিমুলগে, বেরো— মাঝে
না। (টুপিটা চাঁক থেকে বের কৱলে মাথায় দিতে দিতে) আমি ভাই
দুশ মুসলমান ! । ৬৫

সেয়দ। অতে আমার কিক মাথায় দিত ? । ৬৬

না। অমন কথা বলবেন না, ভাই ! মুসলমান সব আমরা ভাই ভাই !
সেয়দ। তাঁ'তে ইঞ্জেছে কিঃ ? যে চাবে ত ত চাব ক্যামোলি ! । ৬৭

না ! দশ বিষে ত আর আপনি দুরকান নেই, আজ থেকে বিষে চাবেক
আমি চাষ কৰিবস : ভাই-এর অংশ ভাইকে না, দিলে যে গনাহ-

হবে, ভাই ! আমি বেঁচে থাকতে আপনাকে কি গোনাহ-গ্যার হতে দিতে পারি ?

সৈয়দ ! ওরে, বেটা পাজ, ঝারামজাদা, শুয়ার বেরো, বেরো ! (ভয়ে লাঞ্ছলওয়ালার প্রশ্নান) এ সময় এক সঙ্গে তিনজন লোক ঢুকে পড়ল !)

সৈয়দ ! কী চাই ?

২৪। আমি মুসলমান !

২৫। আমিও মুসলমান ভাই ! (ট্র্যাপটা ঠিক করে পরতে পরতে)

৩৩। আমিও ভাই মুসলমান ! (দাঁড়িতে হাত বুলাতে বুলাতে)

সৈয়দ ! মুসলমানের সাত গোষ্ঠী মুরব্বক, কি হয়েছে তাই বল ?

১ম। আমার মোকদ্দমাটি উঠিয়ে নিন, ভাই !

২য়। আমারটিও, ভাই ! ভাই হয়ে ভাই-এর সঙ্গে মোকদ্দমা করবেন ?

৩য়। মুসলমানে মুসলমানে মোকদ্দমা করা গুনাহ—আমারটিও রফা করে দিন, ভাই !

সৈয়দ ! সবদে আসলে আদায় করো, বাকী খাজনা সব দিমে ফেল, আর ক্ষতিপূরণ রবিয়ে দাও—এক্ষর্ণ উঠিয়ে নিছি !

৪ম। অমনি কথা বলবেল না ভাই—সবদ বিলকুল হারাম ! ('ক' আর 'হ'কে বেশ ভালো করে উচ্চারণ করলে !)

২য়। তোবা, তোবা ! ভাইয়ের কাছ থেকে ক্ষতিপূরণ নেবেন !

৩য়। মুসলমান ভাই ভাই সে কি শুধু মুখের কথা ! ভাই-এ-ভাই-এ

অ্যুকদ্দমা করা খারাপ, শুভ গুনাহ-র কাজ !

সৈয়দ ! দেম গুনাহ ! বেরো বেরো ! (সকলের প্রশ্নান !)

[আব্র একজনের প্রবেশ]

সৈয়দ ! কী চাই শৈগঢ়িগর বলে ফেলো !

আগন্তুক ! আমার একটি ছেকে আছে, ভাই !

সৈয়দ ! তাঁর কি কলেরা হয়েছে ?

আ ! খোদা হাফেজ ; এবার সে মেট্রিক প্ররীক্ষা দেবে—

সৈয়দ ! তহশীলদারী চাও ?

আ ! না ভাই !

সৈয়দ। তবে কি চৌকিদারী ?

আ। যদি মর্জ হয়, ভাই সাহেবের মেয়েটি আমার ছেলের জন্য—

সৈয়দ। বেটা হারামজাদা, ডেম ব্লাই ! বেটা জোলার ঘরে মেয়ে দেব ?

আ। (জেব থেকে টর্পটা বের ক'রে মাথায় দিতে দিতে) আমি ভাই
মুসলমান। পাঞ্জা মুসলমান।

সৈয়দ। তাতে কি ? বেরো, বেরো !

আ। আপনিই ত বলেছেন : সব মুসলমান ভাই ভাই, সব এক সমান !

সৈয়দ। খব বলোছি, পাঁচ' বার বল্ব। তা' বলে আমার মেয়ে জোলার
ছেলেকে নাকি ? গলা ধাঙ্কা না খেতে বেরো বল্ছি। (লোকটার
প্রশ্নান্তি)

[একটি ছেলে কোলে ও আর একটির হাত ধরে একটা বর্ডো লোক এসে
চুকল।]

সৈয়দ। কী চাই ? ভিক্ষে ? ওরে—

আগশ্তুক। না ভাই। (ছেলেটিকে দ্রু করে মাটিতে রেখে নিজেও বসে
পড়ে) অত ব্যস্ত হবেন না। একেবারে থাক্ব বলেই এসেছি,—
আপনার ভাবীও ভিতরে গেছে। ঘরে থাবার নেই, হঠাৎ ভাই-এর কথা
মনে হ'ল,—হেঁ হেঁ। (লোকটি দ্রুই গাল খুলে হাসতে লাগল।)

[আর একজন বিরাট গাট্রী মাথায় এসে চুকল।]

২য় আগশ্তুক। তা' ভাই সাহেবের তর্বিযং কেমন ?

সৈয়দ। তর্বিযং টর্বিযং দ্রু করো—

২য় আগশ্তুক। (গাট্রীটা নামাতে নামাতে) ভাই-এর প্রতি ভাই-এর এ কি
রকম ব্যবহার ! এ যে পরিত্র ইস্লামের খেলাপ। ওহো, কি উদার
ইস্লাম ধর্ম ! (বাষ্প উৎগীরণ করতে করতে বসবার জন্য মাথার
গামছা দিয়ে জায়গা ঝাড়তে লাগল।)

সৈয়দ। ভাই টাই আমি চাই না। বেরো, বেরো, এক্ষণ্ণি বেরো—

২য় আগশ্তুক। (বসতে বসতে) আপনি না চাইলে কি হবে ? আমরা ত
আর ভাই হয়ে ভাই ফেলতে পারি না !

[ছেলেপুলে নিয়ে আরও দ্রুতিন জন ঢকে পড়ে এক সঙ্গে কথা শব্দ করে
দিলে।]

আগশ্তুক। আদাৰ, আদাৰ, ভাই সাহেব ! শৰ্দনলাম ভাই সাহেব একা একা
বড় কষ্ট পাচ্ছেন ! আমৰা থাকতে আপৰ্নি একা কষ্ট পাবেন ?
ভাই আৱ কোন্ দিনেৰ জন্য। তাই ছেলেপুলে সব নিয়েই এলাম।
তয় নাই দাদা, এখন আৱ যাচ্ছ না। নেহাং যেতে যদি হয়, তবে
এই বৰ্ষাটা সাবাড় কৱেই যাবো।

সৈয়দ। কি ?

আগশ্তুক। কুলু-মসলমান—

সৈয়দ। যাও যাও, আমি মসলমান নই, বেরো, বেরো—

[আৱও অনেকে ঢৰকে পড়ে, সকলে প্রায় এক সঙ্গে ব'লে উঠলঃ]

সকলে। তোৰা, তোৰা, এ যে গৰনাহ্, এ যে গৰনাহ্। ভাই সাহেব,
দৰেৱ কথা চৰলোয় যাক, এই পার্কিস্তানে আমৰা দশকোটী ভাই
থাকতে আপনাকে গৰনাহ্ৰ কাজ কৱতে দেব ? (সদাৰ গোছেৱ
একজন বলে উঠলঃ) ভাইসৰ বসে পড়, আজ একেবাৱে ভাই
সাহেবেৰ এখান থেকে খেয়েই উঠব। (দাঁড়িয়ে এক এক কৱে গৰণে
নিয়ে) বেশী নয় ভাই, মাত্ৰ পনৰ জনেৱ কোৰ্মা পোলাওৱ হকুম দিয়ে
দিন। (এক জনেৱ মধ্য থেকে হাঁকাটি কেড়ে নিয়ে গড় গড় কৱে
টানতে টানতে দৰে তাৰিয়ে) এটি দাদা ভাইয়েৰ খাসী না হে ? হাঁ
নিশ্চয়ই, আৱ না হয় দাদাৱ বাৰাশ্দায় উঠে চৰ্পাটি কৱে বসে থাকে !
(একজনকে ইশাৱা কৱে) ওৱে, নিয়ে আয়, নিয়ে আয়, ধৰে আমৰাই
জবাহ্ কৱে এখানেই কেটেকুটে দিই—না হয়, দাদা আৱ ভাৰী
সাহেবাৱ বড় তকলীফ হবে। ভাই-এৱ খাসী ভাইয়েৱা না থেয়ে
জামাই হাৱামখোৱেৱ জন্য রেখে যাব নাকি ? (তকলীফেৱ ‘ক’কে
খ-এৱ. মতো কৱে গলার ভিতৱ থেকে উচ্চারণ কৱল।)

একজন চেঁচিয়ে উঠল। নিশ্চয়ই নয়, নিশ্চয়ই নয়। জামাই হাৱাম-
খোৱকে খাওয়ান আৱ বিড়াল হাৱমখোৱকে খাওয়ান তো এক কথা।

সকলে। আলবৎ, আলবৎ।

(একজন গলায় চাদৰ জড়িয়ে ছাগলাটিকে টানতে টানতে নিয়ে এসে
উৎসাহে গানই শৰৱ কৱে দিলেঃ) খাসীৱ গোস্ত বিলাতী আলু,
পৱটা খাইবানি...

আৱ একজন উঠে। শালা চৰপ্ৰ রাও, সব মসলমান ভাইৱা শব্দতে পেলে
এক টুকুৱা কৱেও পাৰিব না। চৰপ্ৰ চৰপ্ৰ !

সকলে সমস্বৱে। হাঁ চৰপ্ৰ চৰপ্ৰ ! (চৰপ্ৰ কৱাৱ যেন সমন্বয় গৰ্জন শুৱৰ
হয়ে গেল। চৰপ্ৰ চৰপ্ৰ থামতে অনেকক্ষণ গেল। সত্য সত্যই
যখন দা নিয়ে এসে ছাগলটিকে সকলে ধৰে চিৎ কৱাৱ আয়োজন
কৱলে তখন সৈয়দেৱ ধৈয়েৱৰ বাঁধ ভেঙে গেল।)

সৈয়দ। (উঠে চেঁচিয়ে উঠলঃ) শৰ্ম্মারকা বাচ্চা, হারামজাদা বেটারা,
এক্ষণ্ণ দেখাৰ। পৰ্লিস, পৰ্লিস !

সকলে সমস্বৱে। (ভেংচি দিয়ে চেঁচিয়ে উঠলঃ) পিলিস, পিলিস
ফিরিস—

[ছাগলটিকে চিৎ কৱে ফেলে, মোৰ্জলা গোছেৱ একজন “বিস্মিল্লাহ, আল্লাহো
আক্বৰ” বলে দা দেখে ওঠাতেই বিৱাট লাঠি-কাঁধে লাল পাগড়ী মাথায়
পৰ্লিস ঢুকছে।]

সকলে। (ছাগল ছেড়ে দিয়ে, দা ফেলে) বাবা, আমি নই, ও হৰজুৱ !
(এ বলে সে, সে বলে এ, আৱ ‘দোহাই’ হৰজুৱ, বাবা, কৱতে
কৱতে যে যেদিকে পাৱল, পালিয়ে বাঁচলো। লাল পাগড়ীৰ রক্ত-
চক্ষু একবাৱ ঘৰপাক খেয়ে বাব কয়েক চেঁচিয়ে উঠলঃ) পাকড়ো।

ষৰ্ণিকা

ତା'ତ ହବେଇ

ତା'ଟ ହବେଇ

ପ୍ରଥମ ଦୃଶ୍ୟ

[ବେଳା ପ୍ରାୟ ନ'ଟା ଭୂତେଶ୍ଵର କିନ୍ତୁ ଏଥିନେ ଚାଦର ମର୍ଡି ଦିଯେ ଖାଟେର ଉପର ସଟାନ ଶର୍ଷେ ଆଛେ । ସ୍ତ୍ରୀର ପ୍ରବେଶ—ରାଗେ ତାର ଚୋଥ ମର୍ଥ ଦିଯେ ଯେଣ ଆଗମନ ଛଟିଛେ ।]

ଶ୍ରୀ । (ଚେଂଚିଯେ ମନ୍ୟର ହ'ଲ କି ? (ଧାଙ୍କା ଦିଯେ) ବାଲ, ତୁମ ନା ମର୍ତ୍ତେଇ ଆମାର ଏକାଦଶୀ କରତେ ହ'ବେ ନାକି ?

ଭୂତେଶ୍ଵର । ଯାଓ, ଯାଓ । ଡିସ୍ଟୋର୍ବ୍ରକ'ରୋ ନା ମ୍ୟାଡ଼ାମ ।

ଶ୍ରୀ । ବେଯାଙ୍କେଲ, ବେହାଙ୍ଗାମା କୋଥାକାର,—ଉଲ୍ଟେ ଆବାର ମା ବାପ ତୁ'ଲେ ଗାଲ ପାଡ଼େ !

ଭୂତ । କୋଥାକାର ଏକଟା ଇନ୍ଡିଆଟ୍ ନାକି ! ଗାଲ ଦିଲାମ କୋଥାଯ ? ବଲ୍‌ଛି, ତୋମାର ଏହି ବୀର୍ଗାବିନିନ୍ଦତ କଟେ ଆମାର କାନେର ଉପର ଏ ସଙ୍ଗୀତେର ସଙ୍ଗେ କ'ରୋ ନା । ବର୍ବାଚ ?

ଶ୍ରୀ । ବାଲ, ଛେଲୋପିଲେ କି ଉପରସ କରବେ । ବେଳା ନ'ଟା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ମଡ଼ାର ମତୋ ଶର୍ଦ'ମେ ଶର୍ଦ'ମେ ଆରାମ କରତେ ଲଜ୍ଜା ହୟ ନା ?

ଭୂତ । ଆରାମ କର୍ଛି ! କେ ବଲେ, ଆରାମ କର୍ଛି ? ଦେଶ ସମ୍ବନ୍ଧେ ଭାବତେ ଭାବତେ ଆମାର ଗା ଦିଯେ ସାମ ଛଟିଛେ—ଆର ଆମାର ପ୍ରିୟତମା ଅର୍ଧା-ଙ୍ଗିଣୀ ବଲେ କିନା, ଆମି ଆରାମ କର୍ଛି !

ଶ୍ରୀ । ଚଲୋଯ ଯାକ୍ ତୋମାର ଦେଶ । ଆପଣି ବାଁଚଲେ ବାପେର ନାମ । ଏଦିକେ ପେଟେର ଭିତର ଚୋ ଚୋ କର୍ଛେ—ଦୋକାନେ ଯାବେ କିନା ବଲୋ ? (ବଲ୍‌ତେ ବଲ୍‌ତେ ଚାଦରଟି କେଡ଼େ ନେଓଯା ।)

ଭୂତ । ଆହ ହା କର କି ? (ଚାଦରଟି ଟେନେ ନିତେ ନିତେ) ପତିରୂପ ପରମ ଦେବତାର ସଙ୍ଗେ ଶୀତକାଳେ ଏମନ ରାସିକତା କରତେ ତୋମାର ମତୋ ସତ୍ତ୍ଵ ସାଧ୍ୱୀର ଲଜ୍ଜା ହୟ ନା ? ଦୋକାନଓୟାଲା ଆମାର ଶବ୍ଦର କିନା, ବିନି-ପମ୍ପାୟ ଯେ ଚା'ଲ ଦେବେ !

- স্ত্রী। মিন্মের কথা শুনলেও গায়ে ঘেন্না ধরে ! তোমার শ্বশুর হ'বে কেন, দোকানদার আমার শ্বশুর নিশ্চয়ই—তা' নইলে দ্ব' দ্ব'বার তোমাকে বাকী দেয় ? (কানের কাছে মধ্য বার্ডিয়ে) বলি মিন্মে, ছেলে-মেয়েদের কান্না কি তোমার কানে ঢুকছে না ?
- ভূত। কেন খামকা ক্যাচ্ ক্যাচ্ করছ ! সম্ধ্যায় হারিশ পাকে 'দেশের নবজাগরণ' সম্বন্ধে বক্তৃতা দিতে হ'বে, তাই একটু চাদর মুর্দা দিয়ে ভাবছ ; না, অর্মান চেঁ চেঁ শুরু করেছ ! আরে বক্তৃতার চেটে দেশকে এতখানি জার্গন্যে তুলোছ, খেয়ে না খেয়ে আর কিছু দিন এর্মান করে বক্তৃতার হাতিয়ার চালাতে পারলেই ব্যস্ত ! দেশ স্বাধীন, টাকায় আট মণ ক'রে চাল ! (স্ত্রীর দিকে হাত নেড়ে) কত খাবি থানা, তখন যদি তোমার পেটে রোজ একমণ ক'রে চাল না সেখি-য়েছ ত আমার নাম ভৃত্যের নয় বলে রাখছি !
- স্ত্রী। বলি, লক্ষ্মীচাড়া পোড়ারমরখো ! (হাতের নোয়া খুল্লতে খুল্লতে) আমি না হয় একাদশী করব,—ছেলেপিলে কি উপবস মরবে ?
- ভূত। মঙ্গলবারণী, তখন চার আনা ক'রে হ'বে ঘিয়ের সের, এক আনা ক'রে হ'বে মাংস—তখন খা না কত খাবি—হা, হা ! দ্ব'দিন না হয় একটু উপবস করলেই বা। আর উপবস করা ত তেমন খারাপ নয় ! ডাঙ্গারেরা ত বলে, মাঝে মাঝে উপবস করলে নাকি স্বাস্থ্য খুব ভালো থাকে !
- স্ত্রী। বেশ ভালো কথা, সে তুমই পালন ক'রে গামা হ'য়ে ওঠগে। উপবস করিয়ে আমি আমার ছেলেদের শরীর ভালো করাতে চাই না। যাবে কি না বলো, না হয় গলায় কলসী বেঁধৈ আমি ডবে মরবো বলে রাখছি ?
- ভূত। আহা, অত রাগ কর কেন ? স্বরাজ ত এই এলো বলে—
- স্ত্রী। হতভাগা পোড়ারমরখো, রাগ কেন ? রাগ আমার মাথা আর তোমার মণ্ডল জন্য। স্বরাজ এখন আমি তোমার মাথায় ভাঙ্গব। (ভিতরে দোড়ে ঢুকে দড়ী কলসী নিয়ে উপস্থিত !)
- ভূত। (চাদর ছাঁড়ে ফেলে উঠে) কর কি, কর কি ? থাম, থাম। (দড়ী কলসী কেড়ে নেওয়া !) কাল 'প্লয়ঙ্কর সভা'য় বক্তৃতা দিয়েছি—এখন তার টাকা দিয়ে যাওয়ার কথা। একটু সববর করো না লক্ষ্মী ! (বাহির থেকে ডাক) ভৃত্যের বাবু, ভৃত্যের বাবু !

ভূত। এ এল বর্বি, তুমি একটখানি সর। (স্তৰীর ভিতরে প্রবেশ।)

(বাহিরের দিকে উদ্দেশ করে) আসৰন, একেবারে ভেতরেই আসৰন।
আগশ্তুক। (চৰকতে চৰকতে) নমস্কার।

ভূত। ন-ম-স্কার (একটু আশচর্য) আপনি কি ‘প্রলয়ওকর সভা’র সম্পাদকের
কাছ থেকে আসছেন?

আগশ্তুক। আজ্ঞে না!

ভূত। তবে?

আগশ্তুক। আৰ্মি শব্দ আপনাকে দেখতে এলাম।

ভূত। (নিজের শৰীরের চার্বাদিকে তাঁকিয়ে) আমাকে কি মিৰ্জিয়ামে
পাঠাবার বয়স হ'ল নাকি! তা' আপনি ত বেশ নিঃস্বার্থ লোক
দেখছিছ। ভলাণ্টিয়ার হবেন?

আগশ্তুক। ভলাণ্টিয়ার করেই ত মশায় গলদঘৰ্ম হচ্ছি—দেশসেবাই তো
আমাদের কাজ।

ভূত। তাই নাকি?

আগশ্তুক। মশায়, আমাদের দেশের লোক একেবারে অদ্বৰদশী। ওহ্
এদেশ দিয়ে কিছু হ'বে না, হোপ্লেস্। ভৰিয়তের ভাবনা
একেবারে ভাবে না, বোঝেও না।

ভূত। কেমন?

আগশ্তুক। এই ধৱনি না, আমাদের দেশের লোক যা রোজগার করে,
তা' উড়িয়ে দিয়ে একেবারে ফতুর হ'য়ে বসে। যেই তিনি পটল
তুলেছেন অৱনি তাঁর স্তৰীপত্রের কাঁধে উঠল ভিক্ষের ঝৰ্ণ। বলৰন
দেখি, এমন দশা আৱ কোন্ত দেশে হয়?

ভূত। সত্তাই তো দৰখের বিষয় তা হ'লে। এৱ কি কোনো প্রতিকাৱ
নেই?

আগশ্তুক। একমাত্ৰ প্রতিকাৱ : সকলে কিছু কিছু সঁণয় কৱা।

ভূত। আজকে হারিশ পাকেৰ সভায় এ স্মৰণে তা হ'লে একটি প্ৰস্তাৱ
কৰতে হয়। আপনি সেকেণ্ড কৱবেন কিম্বু।

আগশ্তুক। মশায়, প্ৰস্তাৱে ট্ৰন্টাবে কিছু হবে না। ও শব্দ গবন'মেণ্টকে
শাসানোৱ কাজে লাগে। ও বাদ দিয়ে প্ৰত্যোকে যদি আমৱা কিছু
কিছু সঁণয় কৱাৱ বশ্বেৰস্ত কৱি, তা'হলেই ব্যস্ত! ধৱন, আৰ্মি

নিজে পাঁচ হাজার টাকা ইঞ্সওর করেছি ; এখন আপনারাও সকলে
যদি—

ভূত। (আগম্ভুকের কথা শেষ না হতেই উঠে) মশায় বর্দ্দা ইঞ্সওরেন্স
ক্যানভাসার—বেরোন, বেরোন। না হয় ঐ দেখছেন (দড়ি কলসীর
প্রতি অঙ্গৰালি নির্দেশ করে) গলায় দড়ি কলসী বেঁধে ঐ কুঁমোয়
(বাইরের দিকে ইশারা করে) ছেড়ে দেব। ইঞ্সওরেন্স ক্যানভাসারদের
বিরুদ্ধে নতুন অর্ডারন্যাস করার জন্য আমি এজিটেশন্ চালাব
ভাবাইছি ; আর আপনি বেশ ভালো মানুষটি সেজে চোরের উপর
বাটপাড়ি করতে চান ? বেরোন—

আগম্ভুক। (উঠতে উঠতে বিজ্ঞাপনের ছোট একটি বই চাদরের নীচ
থেকে বের করে) যাচ্ছি, মশায় ! আচ্ছা, এটি রাখতে ত কোন আপত্তি
নেই ? অবসর সময়ে পড়ে দেখবেন।

ভূত। হাঁ, কোনো আপত্তি নেই। দিয়ে যান—শেভ্ করার জন্য মশায়
কাগজ খুঁজে হয়রান হ'তে হয়।

[বোকার মতো একটুখানি তাকিয়ে থেকে আগম্ভুকের প্রশ্নান। স্ত্রীর
প্রবেশ]

স্ত্রী। দাও, টাকা দাও ! তোমার কাছে থাকলে সব মদ থেঁয়ে উড়িয়ে
দেবে। একেবারে একমণ চাল নিয়ে আসতে হ'বে এক্ষণ্ণণ।

ভূত। আরে, ‘প্রলয়ওকুর সভা’র লোক এখনো আসেনি। এ বেটা এক
ইঞ্সওরেন্স-দালাল। দেখ দিকিন, বেটা দালালী করবার আর
যায়গা তপেলে না !

স্ত্রী। মিথ্যে কথা দিয়ে কা'কে ভুলাতে চাও ? শৈগ়ৰ্গির টাকা বের কর
বলচ্ছি। এরি মধ্যে গুঁজলে কোথায় ? (বিছানা উল্টান, এখানে
ওখানে তালাশ, ওর ট্যাঁকে হাতড়ান।)

ভূত। আরে সাত্যই, দিব্যি করে বর্ণিছ টাকা পাইনি—।

স্ত্রী। দুন্তোর দিব্যি, তোমার আবার দিব্যি। পোড়ারমখো মরেও না।
মরলে অস্তত আমার হাড় জড়াত। ঝি-গিরি ক'রে হ'লেও ছেলে-
পুলের মধ্যে দ'টো দানা দিতে পারতাম।

ভূত। ভদ্রে ! এখন কর না কেন ঝি-গিরি ? কে তোমাকে ধরে রেখেছে ?
স্ত্রী। পোড়ারমখোর কথা শব্দলেও পিঙ্কি জবলে ওঠে। এখন করলে যে

তোমার মুখ পোড়া যাবে, মুখে চন্দনকালি পড়বে সে আঙ্কেল আছে ?
ভূত। পোড়ারমুখী, এখন আমার মুখে খবর চন্দনকাম হচ্ছে, না ?

[দ্ব'তিনটি ছেলে-মেয়ের দ্ব্রত প্রবেশ। পেটে হাত বুলাতে বুলাতে চেঁচাতে
লাগল।]

সকলে। বাবা, ক্ষিধে পেয়েছে—

বাবা, পয়সা দাও, পেট পুড়ে গেল—

বাবা, চানাচৰ খাব—

বাবা, পয়সা বাবা, পয়সা ; ইত্যাদি—

[ভূতেশ্বরের হাত, পা, কাপড় ধরে টানাটানি।]

ভূত। হ'য়েছে, হ'য়েছে। আমার বাবারের শ্রাদ্ধ করে ছাড়লে, বাবারা।
যাচ্ছ, এক্ষণ্ণ টাকা নিয়ে আসব। (দ্ব্রত প্রস্থান।)

শ্বিতৌয় দৃশ্য

[টল্টে টল্টে ভূতেশ্বরের প্রবেশ। সঙ্গে সঙ্গে স্ত্রী পুত্র কন্যা সকলের
আবর্তাৰ।]

স্ত্রী। দাও, টাকা বের করো—

ছেলে। বাবা, পয়সা—

মেয়ে। বাবা, খিদের চোটে বাঁচি না—

ছেলে। মা, ভাত দাও—

[ভূতেশ্বরকে ধরে সকলের টানাটানি—টল্টে টল্টে ভূতের পতন।]

ভূত। টাকা কোথাও পাইনি, আমি বিষ খেয়েছি।

স্ত্রী। পোড়ারমুখো, আমাকে বৰ্বাধ বোকা পেয়েছ ? বিষ কি বিনি
পয়সায় মিলে নাকি ?

ভূত। না গো না, পয়সা যা পেয়েছিলাম, তা' দিয়ে বিষ কিনেছি। তুমি
যদি সহমরণের পৰ্য্য পেতে চাও, তোমায় বিনি পয়সায় তা দিতে
পারি ! (ট্যাংকে হাত বাঢ়ানো) দেব ?

স্ত্রী। আবার আর কি ! হতভাগা লক্ষ্মীছাড়া মিন্যের সঙ্গে আবার সহমরণ !

ভূত। সতী ! অতটকু সতীষ্বের জোরও তোমার নেই ? তবে আর বেঁচে থেকে আমার কী লাভ ! বাকী টকুও আর্মই খেয়ে ফেলি। (ট্যাঁক থেকে নিয়ে কি একটা মখে পোরা আর হাত পা লম্বা করতে করতে চোখ বেঁজা) আর্ম তোমাদের মাফ করলাম। তোমাদের সব অপরাধ ক্ষমা করলাম।

স্ত্রী। তুমি লক্ষ্মীছাড়া মাফ করার কে ? আমরা কিছুতেই তোমার অপরাধ ক্ষমা করব না !

ভূত। তা'ত জানিই (দীর্ঘশ্বাস)।

[ভূতের মতৃ ভান-কেউ তার নাড়ী দেখা, কেউ নাকের কাছে হাত দিয়ে দেখা।]

স্ত্রী। টন্ত, চিম্টী কেটে দেখ ত, মিন্যের হ'ল কি ? সাত্য হাড় জড়ালো নাকি আমার ?

[ছেলের চিম্টী কাটা,—আর একটির চল ধরে টানাটানি করা।]

স্ত্রী। (ভূতের নাকে হাত দিয়ে, চেথের পাতা উল্লিখ্যে দেখে' পাশের ছেলেটির গায়ে ঠাস্ করে এক চড় বসিয়ে দিয়ে) হতভাগা, দেখ্যছস্ক না মরেছে। কাঁদ, লোকে কি বলবে, সকলে চেঁচিয়ে কাঁদ না !

(চেঁচিয়ে কাশ্না)

ভূত। (চট ক'রে উঠে) হারামজাদী, আমার সামনে আমার ছেলেকে মারিস্ক ! আর্ম মরেছি বলেই ক্ষমা করব নাকি ? (স্ত্রীর পিঠের উপর দুম্ব দুম্ব করে কিল বর্ণ তারপর গিয়ে সটান শব্দে পড়া।)

স্ত্রী। (কাঁপ্তে কাঁপ্তে) শীগ়গির লোকজন ডেকে নিয়ে আয় শমশানে নিয়ে যাক। মিন্যে ত যেন মরতে না মরতেই ভূত হ'য়ে গেছে। তা, নইলে মরা মানুষ আবার জেগে ওঠে ! সাথ'ক নাম, বাবা !

[ছেলে একটির লোক ডাক্তে প্রস্থান—বাকী সবাইর কাশ্নাকাট। মিনিট কয়েকের মধ্যেই চার পাঁচজন লোক খাটিয়া নিয়ে হাজির। আপাদমস্তক কাপড় মর্দি দিয়ে ভূতকে খাটিয়ায় চড়ান, তারপর 'হরিবোল' বল্তে বল্তে কাঁধে নিয়ে প্রস্থান—ভূতের স্ত্রীপত্রের ভীষণ কাশ্না।]

ত্রুটীয় দ্বিষ্ট

[চিতা সাজিয়ে, কেরোসিন ঢেলে যেই আগুন ধরিয়ে দিয়েছে— ভূতেশ্বরের ‘হারিবোল’ বলে লাফিয়ে ওঠা—মশান-যাত্রীদের ভয়ে ‘ভূত’ ‘ভূত’ বলে পলায়ন।]

ভূত। আমি মরিনি, মরিনি। স্ত্রী প্রত্রের হাত থেকে বাঁচবার জন্য শব্দে
একটি ভান করেছিলাম। সত্যি মরিনি আমি—

[কার কথা কে শোনে, সব পালিয়ে পগার পার।]

চতুর্থ দ্বিষ্ট

[দ্বিদিন পরে ধীরে ধীরে ভূতেশ্বরের আপন গ্রহে প্রবেশ।]

ভূত। ভোঁদা, অ ভোঁদা !

(অশ্বরে আলাপ) এ যে বাবার গলা না—

মিন্ধে মরে ভূত হয়েছে—

বাবার ভূত—

ভূত। (হেসে) মঞ্জু, আমি ত এলাম।

স্ত্রী। পোড়ারমখো, আমার মাথা খেতে এসেছ। বেরো বেরো।

ছেলেরা। বেরো, বেরো—

ভূত। ওগো, আমি মরিনি, মরিনি—

স্ত্রী। ভূত হ'য়ে মিথ্যা কথা ব'লো না। আমার নিজের চোখে দেখলাম,
তুমি মরেছ—

ভূত। আরে সত্যই আমি মরিনি, শব্দে ভান করেছিলাম—

ছেলেরা। (লাঠির গাঁতো দিয়ে) ভূতের গা ত মা, বেশ মানবের গা'র
মতো—

স্ত্রী। আমার মাথা খাও, বেরো। পোড়ারমখো, বেরো শীগ্ৰগৱ। আমার
ঘরের অঙ্গল করো না।

- ভূত। তোমার বাবার ঘর—
 স্ত্রী। ঝাঁটা মেরে পোড়ারমখোর মখ ভেঙে দেবো। (ঝাঁটা উন্নোলন)
 ছেলেরা। (লাঠি বাগিয়ে) বেরো বেরো—
 স্ত্রী। তা' নইলে এখন আমি চেঁচিয়ে পাড়ার লোক জড় করব। তখন
 না মরলেও তারা তোমাকে মেরে ছাঢ়বে।
 ছেলেরা। বেরো, বেরো বাবা—
 স্ত্রী। না মরলে মিন্মে এ দ'দিন কোথায় ছিলে ?
 ভূত। তোমার সত্ত্বীনের ওখানে।
 স্ত্রী। মর পোড়ারমখো।
 ভূত। মরেও কি তোমাদের হাত থেকে নিস্তার আছে ? (ছোট ছেলেটির
 চিবুকে হাত দিয়ে) খেয়েছিস্ বাবা ?
 ছেলে। (কাঁদো কাঁদো ভাবে) না বাবা, সকাল থেকে কিছু খাইন।
 ভূত। রসো বাবা এক্ষণ্ণ তোমায় রসগোল্লা খাইয়ে দেব।
 ছেলেরা। এাঁ বাবা, রসগোল্লা, রসগোল্লা ? (জিভে জল) কই, বাবা,
 কই ? দাও না বাবা !
 ভূত। (কাপড়ের কোণা থেকে দশ টাকার নোট খুলে নিয়ে) মঞ্জু, এই দেখ।
 স্ত্রী। (বাড়িটা একপাশে ছাঁড়ে ফেলে) তাই এতক্ষণ বল না কেন ?
 ভিতরে ভিতরে এত রসিক তুমি, তা ত জানতাম না। (ছেলেদের)
 সর্, সর্ ! (ভূমিষ্ঠ হয়ে প্রণাম।)
 ছেলেরা। বাবা ত বেশ ভাল লোক দেখছি (সকলে ভৃত্যের পায়ে
 প্রণাম।)
 স্ত্রী। আরে, এস এস, বস। (আঁচল দিয়ে যায়গাটা পরিষ্কার করে দিলে।)
 বস, বস। আহা ঘেমে একেবারে নাইয়ে গেছো ! (আঁচল দিয়ে
 মখ মরছিয়ে দিয়ে, আঁচল দিয়েই বাতাস করতে করতে) ভেঁদা
 শীগৰ্গির পাখাটা নিয়ে আয় ত। (হাস্তে হাস্তে) টাকা কোথায়
 পেলে, হাঁ গা ?
 ভূত। সে আর বলো না। চিতা থেকে উঠে এ দ'দিন ধ'রে একটা চাকরীর
 খেঁজে সারা ঢাকা শহর টো টো করে বেড়ালাম। শেষকালে এক
 বড় বাড়ীতে ঢুকে দোখ, বড় মজা, সকাল থেকেই সে বাড়ীর বাম্বন
 ঠাকুরের খেঁজ নেই। ব্রাক্ষণ পরিচয় দিতেই আমার আদর দেখে

- কে ! অবস্থা বদলো ব্যবস্থা—বল্লাম, দৈনিক পাঁচ টাকা না হ'লে আমার চলবে না । তাই সই । ভাগ্যে কিছুদিন তোমার সাগরেদী করেছিলাম, মনে আছে ? সেই বিষয়ের পর—
- স্ত্রী । হেঁ খব আছে, খব মনে আছে । তখন ত তুমি রাশ্নাঘর থেকে বেরাবেই চাইতে না । ও বাড়ীর বৈদি কত ঠাট্টা করত ।
- ভূত । ওস্তাদ মঙ্গরাণীর নাম নিয়ে শব্দ করে দিলাম আর কি হাঁড় ঠেলা ।
- স্ত্রী । রোজ রোজ পাঁচ টাকা দিবে ত ?
- ভূত । হাঁ গো হাঁ । সে একেবারে পাকা করে নিয়েছি ।
- স্ত্রী । রোজ এস কিন্তু টাকাটা আমার হাতে দিয়ে যাবে ।
- ভূত । রোজ ?
- স্ত্রী । হাঁ, না দিবে ত আবার মরেছ । সবাইকে বলে দেব, তুমি মরে ভূত হয়ে গেছ । বাড়ীতেও তখন ঢুকতে পাবে না ।
- ভূত । আচ্ছা, আচ্ছা, তাই হবে গো, তাই হবে ।
- স্ত্রী । তোমার জন্য ত তা হ'লে এখানে আর রাশ্না ও চড়াতে হবে না ?
- ভূত । না তোমাদের জন্যই আমায় রাশ্না করে মরতে হবে সারাদিন ! তোমরা আর আমার জন্য কি রাশ্না করবে ?
- স্ত্রী । বেশ, বেশ । তা হ'লে আর কোন্ শালী বলে : তুমি মরেছ !
- ভূত । (গম্ভীর, নিস্তব্ধ) ।
- স্ত্রী । আশীর্বাদ করো, যেন মাথার সিন্দুর আর হাতের নোয়া নিয়েই মরতে পারি ।
- ভূত । (নির্বাক)
- স্ত্রী । কি ভাবছ ?
- ভূত । ভাবছ : বাবাস্ত আর স্বামীষ কায়েম রেখে বেঁচে থাকতে হলে দেখ্যেছ রোজ রোজ মাথার ঘাম পায়ে ফেলতেই হবে ।
- স্ত্রী । (নথ নেড়ে) তা'ত হবেই !
- ছেলে (হাতের বৃদ্ধাঙ্গুষ্ঠ ঘর্ষণয়ে) তা' ত হবেই !!
- মেয়ে । (আঁচল দর্শিয়ে) তা'ত হ'বেই !!

যৰ্বনিকা

বোরকা

বোরকা

প্রথম দ্শ্য

[মাতি, মাহি ও মাণি—তিনি বেকার বন্ধু। আদালতে লোক নে'য়া হবে শুনে রাবিবার সম্মায় তিনি উমেদার এস্ট্ৰিড-ও'র বাসায় এসে উপস্থিত। এস্ট্ৰিড-ও তখনে বাইরে থেকে ফেরেন্টানি। তিনি বন্ধুরই বড় বড় গোঁফ দাঁড়ি—চুল খাটো করে ছাঁটা, গায়ে কালো জীনের কোট, পরনে সাদা জীনের প্যান্ট, পায়ে তলৈ-ক্ষয়ে ঘাওয়া জড়তা। এস্ট্ৰিড-ও নাই শুনে তিনি বন্ধু খোলা বারান্দায় তিনখানা চেয়ার দখল করে চোঁ চোঁ করে বিড়ি টান্টে লাগল এবং সঙ্গে সঙ্গে ‘বঙ্গের ভাৰিয়ৎ’ সমৰ্থে আলোচনায় স্থান কাল ভুলে উন্দৰ্পিত হয়ে উঠল।]

মাণি। (গোঁফে তা দিয়ে) মাতি, আমাৰ মনে হয়, আদৰ্শহীন দেশ কাণ্ডারী-হীন নৌকার মতো।

মাতি। না, না। বৱে বলো, নৌকাহীন কাণ্ডারীৰ মতো।

মাহি। অৰ্থাৎ, আজ বাঙালীৰ নৌকাও নেই, কাণ্ডারীও নেই। সে আজ অগাধ কাল-সমন্বয়ে পড়ে শুধু নাকানি চোৰান-ই থাচ্ছে।

মাতি ও মাণি। (একসঙ্গে) সত্যই ; তা ছাড়া আৱ কি ?

মাহি। জলে-পৱা লোক যেমন যা দেখে তাই ধৰে কুল পেতে চায় বাঙালীও আজ চোখের সামনে যা দেখছে তাই গ্ৰহণ করে বাঁচতে চাচ্ছে।

মাতি। অথচ এই বাঁচা যে মৰার চেয়ে খারাপ, এ সে বৱাতে পাৱছে না।

মাণি। বৱাতে পাৱলে কি ত্ৰাণৱোহণ কৰে মানৱ সমন্বয় পাৱ হতে চায় ?

মাহি। কাজেৱ সৰ্ববিধাৰ জন্য ইঁৰেজদেৱ কোট প্যান্ট না হয় নিলে ; (দাঁড়িগোঁফে হাত বৱলাতে বৱলাতে) তাই বলে দাঁড়িগোঁফ ফেলে দিয়ে দেশেৱ যৱকেৱা সবাই মেয়ে বনে যাবে—এ কিছুতেই সমৰ্থন কৱা যায় না।

মাতি। আৱ মেয়েৱা রাস্তায় নেমে পৱনবৰষদেৱ সঙ্গে ফৱৰ ফৱৰ কৱে বেড়াবে !

এ যে শুধু আমাদেৱ দেশেৱ সনাতন আদৰ্শেৱ বিৱোধী তা নয়, এতে দেশেৱ সমূহ সৰ্বনাশও হচ্ছে।

মাণি। 'শুধু সৰ্বনাশ ! রোজ রোজ কত দৰ্ঘণ্টনা যে ঘটছে তা খবৱ রাখ ?

মহি। সত্য-ই। হয়ত সাইকেল, মোটর বাইক, অথবা টেক্সী হাঁকিয়ে চলেছে ; হঠাৎ মোড় ফিরতেই সামনে এসে পড়ল এক পাল মেঘে, হয়ত নেহাং মেঘেই ; কিন্তু বিলেতী পাউডার এসেসেসে, কাপড় পরার ঢঙে ও খোঁপা বাঁধার ধরনে হয়ে পড়েছে এক একটি পরী। চোখ না গিয়ে উপায় নেই ; ফলে তোমার বাহন গিয়ে পড়ল আর একজনের ঘাড়ের উপর, হয়ত ধাক্কা থেল লাইট পোষ্টে অথবা ট্রাম-কারে...

মতি। এ সব অনথের জন্য দায়ী কে ?

মর্ণ। কে আবার ? দায়ী দেশের লোক।

মহি। আমার মনে হয়, আমাদের সমস্ত সর্বনাশের গোড়া হচ্ছে : চক্ষু লজ্জা।

মতি। সত্য-ই। অনেকেই হয়ত এ-সব পরানুকরণকে নিষ্পার চোখেই দেখে, কিন্তু চক্ষুলজ্জায় নিজেরাই আবার সে সব কাজ নির্বিবাদে করে যায়।

মর্ণ। কাজেই যারা দেশের মঙ্গল চায়, তাদের সর্বপ্রথম চক্ষুলজ্জা জয় করা চাই।

মহি। বৃক্ষবৃক্ষবের ঠাট্টা-বিদ্রূপ সত্ত্বেও আমরা দাঁড়িগোঁফ রেখে চক্ষু-লজ্জা জয়ের সর্বপ্রথম আদর্শ প্রতিষ্ঠা করেছি ; ভবিষ্যতেও আমরাই দেশের সামনে নব নব আদর্শের প্রতিষ্ঠা করব।

মতি ও মর্ণ। (একসঙ্গে) নিশ্চয়ই, নিশ্চয়ই। আমরাই ত দেশের নব-জন্মের অগ্রদৃত, পাইওনীয়ার। আমরাই বাঙালীর সামনে...

[কথা শেষ হ'বার প্রবেই ঘড় ঘড় শব্দে একখানি গাড়ী এসে গেটের বাইরে দাঁড়াল। তিনি বৃক্ষ সম্পত্তি হয়ে মন্তব্যের বিভিন্ন জুতার নীচে পিষে নিবিয়ে ফেলেন। গেট ঠেলে একটি সর্বদৰী ত্বরী মেঘে ঢুকলেন ; ইনি এস-ডি-ও'র ততীয় পক্ষ। বিরাটকায় প্রৌঢ় এস-ডি-ও গাড়ী থেকে নামবাবু জন্য এখনো ধস্তাধিস্ততেই আছেন।—বোঁ ঢুকতেই হঠাৎ এই তিনি মৃত্যুমানকে দেখে খানিকক্ষণ হতভম্ব হয়ে রাখিলেন। তিনি বৃক্ষ-লাফিয়ে উঠে কোথায় যে লুকোবেন, পথ খুঁজে হয়রান। বাড়ীর দৰ'পাশব'ই বৃক্ষ, গেট ঠেলে বাইরে যাওয়া অথবা ঘরের ভিতরে ঢুকে পড়া ছাড়া কোনো উপায়ই নেই। ভিতরে যাওয়া যায় না, আর গেটের সামনে ত স্বয়ং হৃজুর দাঁড়িয়ে। অগত্যা তিনি বৃক্ষ পূর কোণায় জড় হয়ে দেয়ালের দিকে মর্থ গুঁজে দাঁড়ান। তাঁদের

স-সঙ্গেকাচ জড়সরো ভাব দেখলে মনে হয় : দে'য়ালে ঢুকে ষেতে পারলেই যেন তারা
বাঁচে।]

মণি। (দেয়ালের দিকে মৃথ রেখে অনুচ্ছ কর্তৃ বল্লে) সিংসম্ম খোল্।

[দেওয়াল ফাঁক হ'ল না। শ্রীমতী এস-ডি-ও সেঞ্জেল উড়িয়ে ভিতরে
ঢুকে পড়লেন। তিন বশ্বদ দেয়ালে মৃথ গুঁজে দাঁড়িয়েছে বটে কিন্তু তিনজনই
শ্রীমতী ঢুকবার সময় ঘাড় বাঁকিয়ে কাঁধের উপর দিয়ে এক চক্ষু ফিরিয়ে দেখতে লাগল।
ততক্ষণে এস-ডি-ও গেটে ঢুকে পড়েছেন। তিনি এই না দেখে—]

এস-ডি-ও। (গজর করে) কোন্ত হ্যায় ?

তিন বশ্বদ। (আমতা আমতা করে) আমরা, হৰজুৱ !

এস-ডি-ও। কা'কে চাই !

তিন বশ্বদ। হৰজুৱকে স্যার !

এস-ডি-ও। কেন ?

তিন বশ্বদ। (আমতা আমতা করে) আমরা হৰজুৱ !

এস-ডি-ও। কা'কে চাই !

তিন বশ্বদ। হৰজুৱকে, স্যার !

এস-ডি-ও। কেন ?

মৰ্তি ! (মাথা চৰলকাতে চৰলকাতে) এ, এ, আপনাৱ হাতে নাকি স্যার
চাক্ৰী !

এস-ডি-ও। চাক্ৰী ? কিসেৱ চাক্ৰী ? বেৰো, বেৰো।

মণি। আমৱা বড় বড় গৱৰীৰ স্যার !

এস-ডি-ও। বেৰো, বেৰো বলছি। মহিলাৱ সম্মান কৱতে জান না,
আবাৱ চাক্ৰী ! ষ্টৰ্টগড়, রাস্কেল কতগৰলি। ঘাড় বেঁকিয়ে
কি দেখছিলে ? মেয়েমানৰ দেখন কোনোদিন ? (গেটেৱ দিকে)
অঙ্গৰিলি নিৰ্দেশ কৱে) বেৰো।

[হতবৰ্দ্ধিত বশ্বদত্বয় অগত্যা মৃথ কঁচৰমাচৰ কৱে বৰায়ে গৈল।]

শ্বতীয় দণ্ড

[দরজীর দোকান। দরজী কল চালিয়ে সেলাই কাজে রাত। আশে-পাশে আরও দু'তিনজন বিভিন্ন সেলাই কাজে ব্যস্ত। তিন বৰ্ধ দরজীর দোকানে ঢুকতে ঢুকতে]

মহি। নারীর ইভজৎ রক্ষার জন্যে আমরাই দেশে সর্পথম নতুন আদশ্বের প্রতিষ্ঠা কর্ৰব।

মাণ। দেশের ইতিহাস একদিন আমাদের ঝণ স্বীকার কৱবেই।

[দরজীর দোকানের সবাই কাজ বৰ্ধ কৱে আগম্বুকদের প্রতি হা কৱে তাৰিখে রাইল।]

মহি। এতদিন ধৰে মেঘেৱা বোৱকা পৱেছে, এবাৰ থেকে পৰৱৰ্ষেৱা বোৱকা পৱবে।

মাতি। মেঘেদেৱ সম্মান রক্ষা কৱে চল্লতে হলে পৰৱৰ্ষেৱা বোৱকা পৱা ছাড়া এখন আৱ কোন উপায় নেই।

মাণ। হাটে মাঠে, পথে ঘাটে, সভায় সমিতিতে এখন পঙ্গপালেৱ মতো শৰ্ধৰ মেঘে ; এই পঙ্গপালেৱ হাত থেকে নিজেকে বঁচাতে হলেও ত বোৱকা চাই।

মাতি। বোৱকা পৱা থাকলে কি সে-দিন এস্র্টি-ও আমাদেৱ অত্থানি অপমান কৱতে পাৱতেন ?

দরজী। আপনারা...

মহি। বোৱকা পূৰ্বকালে মেঘেদেৱ ইভজৎ রক্ষা কৱে এসেছে, এ যদে পৰৱৰ্ষেৱা ইভজৎ রক্ষা কৱবে।

মাতি। ধন্য বোৱকা, ধন্য হে নৱনারীৰ বিপদভঙ্গ !

মাণ। হে মহিয়সী বোৱকে ! যদে যদে ধৰে তুমি বেঁচে থাক।

দরজী। আপনারা...

মহি। যে মহাপৰৱৰ্ষ নৱনারীৰ সম্মান রক্ষার এই অপৱৃপ্য যন্ত্ৰটি আৰিঙ্কার কৱে মানবজাতিৱ মহাকল্যাণ সাধন কৱেছেন তাৰ পৰ্যাময় স্মৃতিৰ উদ্দেশ্যে আমাদেৱ হাজাৰ হাজাৰ সালাম ও সহস্র নমস্কাৱ।

মাতি। সেই প্ৰাতঃস্মৰণীয় মহাপৰৱৰ্ষেৱ এ্যানিভাৱসাৰী হওয়া উচিত।

দরজী। আপনারা কি মনে ক'ৱে ?

- মণি। উচিত কাজ আমাদের দেশের লোকে কবে করেছে, শৰ্ণি ?
- মহিষ। করে না বলেই ত এই আঞ্চলিক জাতি আজও অধঃপতনের নিম্নতম গহনের পড়ে আছে।
- মতি। দেশের কাজ অন্য কেউ না করলেও আমাদের ত করতে হবে ! চল, আজই সেন্ট্রাল লাইব্রেরীতে গিয়ে বোরকার আবিষ্কার কর্তার নাম আর জন্ম-মৃত্যুর তারিখটা খুঁজে বের ক'রে আনি।
- মণি। (চিন্তাবিত ভাবে) তাঁর বৰ্ণন্ধর তারীফ করতেই হয়....
- দুরজি। বাল, সাহেবরা কি চান ?
- মতি। (অধিকতর চিন্তিত ভাবে) শব্দে বৰ্ণন্ধ ! বোরকা আবিষ্কারের কথা যতই ভাবি, ততই বিস্ময়ে আমার তাক্ লেগে যায়। কলম্বাসের আবিষ্কারের চেয়ে এই আবিষ্কারের ম্ল্য কিছুমাত্র কম নয়। ইউরোপ নাকি খৰ সভ্য ; তাদেরও কোট চাই, প্যাণ্ট, চাই, সার্ট চাই, টাই চাই, হ্যাট চাই ; ভারতবর্ষেরও সেই দশা : ধৰ্তি চাই, চাদর চাই, গেঁঞ্জ চাই, পাঞ্জাবী চাই, আরও কত কি চাই। বোরকা হচ্ছে পোষাকের সেরা পোষাক, আপাদমস্তক একটিতেই ব্যস্ত। সত্য-ই, এই বোরকা মানব-সভ্যতার এক বিরাট বিস্ময় !
- মহিষ। বোরকা মানব-ইতিহাসের অন্তম আশ্চর্য !
- মণি। আমার মনে হয়, যিনি বোরকা আবিষ্কার করেছেন তিনি একজন বড় রকমের অর্থনৈতিকও ছিলেন। বোরকাতে সৰ্বিধা কর, ধৰ্তি প্যাণ্টের মতো পরতে হাঙ্গাম নেই, বোতাম খরচ নেই, বেল্ট লাগাবার কষ্ট নেই ; মাথার উপর দিয়ে ছেড়ে দিলেই এক সেকেণ্ডে পরা শেষ। টাকা বাঁচল, সময় বাঁচল। এ যদে ওর বাড়া আর কি চাই ?
- মহিষ। আর পনর-আনা ধোপা-খরচ বেঁচে গেল, সেও ত কম কথা নয়। কোট প্যাণ্ট ধৰ্তি পাঞ্জাবী পরলেও বোরকা থাক্লে তা ত আর সহজে ময়লা হয় না।
- মতি। হলেই বা কে তা দেখছে ?

[দুরজী অনন্যোপায় হয়ে, হঁকায় তামাক ভরে টিকা জৰালিয়ে তাদের দিকে বাঁড়িয়ে দিলে। তিনি বৰ্ধে এক সঙ্গেই হঁকার নলটি ধরে টানাটানি আরম্ভ করলে। এ বলে : আৰ্মি আগে ; ও বলে : আৰ্মি প্ৰথম ; এ বলে : আৰ্মি জৰালিয়ে দিই ; ও বলে : তুই পৱে খাস ; ইত্যাদি।]

মহি। (হঁকার নলে হাত রেখেই) দেখ, এই করলে কারোই তামাক খাওয়া
হবে না—অনর্থক তামাকটা জলে যাবে।

মাত। Example is better than precept. বেশ তুমি হাত ছেড়ে দাও।

মহি। হাত ছাড়া মানে আমার দাবী ছাড়া, তা আমি ছাড়তে যাব কেন?
তবে আমি বলি : এ হচ্ছে pact -এর যথগ ; অটোয়া প্যাস্ট,
লক্ষ্যুটি প্যাস্ট, নাটো প্যাস্ট, সেটো ইত্যাদি প্যাস্টের উপরই আজ
দুনিয়া চলছে ; চল আমরাও একটা প্যাস্ট করি, তারপর সেই প্যাস্ট-
অনসারে তামাক খাওয়া চলবক।

মাণ ও মাত। তা মন্দ না, বেশ তাই হোক।

মহি। কি রকম করতে চাও বলো।

মাণ। তুমই প্যাস্টের কথা তুললে যখন, কি রকম হওয়া উচিত তুমই
বলো।

মহি। না, তোমরাই বলো।

মাত। না, তুমই বলো।

মহি। আমি বলি কি : তামাক খাওয়ার আগে চল আমরা স্মৃতিবার্ষিকীর
কর্মকর্তা ঠিক করে নেই—যে অপেক্ষাকৃত নিম্নপদ গ্রহণ করবে
ক্ষতিপূরণ স্বরূপ সেই আগে তামাক খাবে।

মাত ও মাণ। বেশ বেশ, ঠিক বলেছ ভাই।

মাত। তা হ'লে আমি প্রস্তাব করি, মাণ বোরকা বার্ষিকীর সভাপতি হোক,
আর সে সকলের শেষেই তামাক খাবে।

মাণ। বেশ, আমি তা'তে রাজী আছি। আর আমি প্রস্তাব করি, মাত
বার্ষিকীর সম্পাদক হোক, এবং সে সকলের আগে তামাক খ'ক।

[মহি হতাশভাবে একবার এর মর্থের দিকে তাকায়, আবার ওর মর্থের দিকে
তাকায়। মাত ও মাণ যখন তার নাম কিছুতেই প্রস্তাব করল না তাখন তার
হতাশার সীমা রইল না।]

মহি। আ-আ-আমার নাম।

মাত ও মানি। কেন, তুম ভাইস প্রেসিডেন্ট।

মহি। না, আমি ভাইস প্রেসিডেন্ট হ'ব না।

মাত। কেন হবে না ? না হয় তুমই প্রথম তামাক খেয়ো !

মহি। কথা ছিল আমরা আমাদের সম্প্রদায় ভুলে যাবো—নিজেদের সর্ব-প্রথম বাংলাদেশী মনে করব, কিন্তু দেখছি তোমরা সম্প্রদায় ভুলতে পারছ না।

মাণ। কি করে বরবলে আমরা ভুলতে পারছ না ?

মহি। (স্বগতের মতো) কৌশলে আমাদের ডেপৰ্টি প্রেসিডেণ্ট, করপো-রেশনে ডেপৰ্টি মেয়ার, কংগ্রেসেও করা হয় এসিস্টেট সেক্রেটারী। (মাত ও মাণকে লক্ষ্য ক'রে) সম্প্রদায় ভুলতে পারলে তোমরা আমাকে ভাইস্স প্রেসিডেণ্ট হওয়ার প্রস্তাব করতে না।

মাণ। ছি, ছি, তুমি মনে মনে আমাদের বিরুদ্ধে এতখানি সাম্প্রদায়িক বিষ পোষণ করো ! মনে করেছিলাম, আমাদের সঙ্গে থেকে থেকে তুমও জাতীয়তাবাদী হয়ে উঠেছ, এখন দেখছি তোমার কিছুমাত্র পরিবর্তন হয়নি।

মহি। সব সময় আমাদেরে ভাইস্স প্রেসিডেণ্ট করে রাখতে চাও, তা হ'লে আমরা যে দীর্ঘদিন জাতীয়তাবাদী থাকব না তাতে কোন সন্দেহ নেই।

মাত। তুমি ডেমোক্রেসী মানো ত ?

মহি। তা মান্ব না কেন ?

মাত। ডেমোক্রেসীর প্রথম নৰ্তি হচ্ছে মেজারিটির হকুম মানা।

মাণ। তিনজনের আমরা দু'জনে বলছি, তুমই ভাইস্স প্রেসিডেণ্ট হবে,— Majority must be granted.

[মাত ও মাণ হুকাটি ছেড়ে দিয়ে—তাহার পিঠে হাত বর্ণিয়ে—]

মাত ও মাণ। এখন গোলমাল করলে সব পণ্ড হয়ে যাবে, ভাই ! তুমি আমাদের ভাইস্স প্রেসিডেণ্ট, সামনের বার তুমই ত প্রেসিডেণ্ট হ'বে—এখন তামাক খাও ভাই, আমরা হিন্দু মুসলমান দু'ভাই মিলে মিশে না থাকলে সমস্ত দেশটাই যে রসাতলে যাবে !

[অনেকক্ষণ উদাসভাবে বাইরের দিকে তাকিয়ে থেকে—হয়ত ভাবিষ্যতের আশায় আশাব্রিত হয়েই মহি হুকা টানা আরম্ভ করল।]

মহি। (দৱজীকে) তুমি বোরকা সেলাই করতে পার ?

দৱজী। তা আর পারিনা, হবজুর ? আবা, ক'বা, আস্কান, পা'জামা শিরওয়ানী...।

মতি। তোমার আবা কা'বা চৰলোঘ যাক্—বোরকা সেলাই কৱতে পার কিনা
তাই বল ?

দৱজী। খৰ পাৰি, হৰজুৱ।

মণি। খৰ ভাল বোৱকা : প'ৱে যেন সাহেব সৱৰা'ৰ সঙ্গে দেখা কৱা যায়।

দৱজী। খৰ পাৰব, হৰজুৱ।

মতি। তবে মাপ নাও। (ব'লে উঠে দাঁড়ালে।)

দৱজী। (অবাক বিসময়ে) আপনাদেৱ ?

মণি। হাঁ, আমাদেৱ মাপ নিলেই চল্বে।

দৱজী। অত লম্বা কি মেয়ে মানৱ হয় ?

মতি। হয় কি না হয় তাৱ জন্য তোমার মাথা-ব্যথা কেন ?

দৱজী। আচ্ছা, যো হৰকুম।

[মাপ দিয়ে সকলেৱ প্ৰস্থান]

তত্ত্বীয় দণ্ড

[এস্ট-ডি-ও'ৰ বাসা। তিন বৰ্ধৰ বোৱকা প'ৱে ঢুক্লে। এস্ট-ডি-ও বাসায়
নেই। ভিতৰ থেকে দেখে এবং বোৱকা-পৱা মেয়েমানৱ এস্ট-ডি-ও'কে চাহ
শৰনে' এস্ট-ডি-ও পত্ৰীৰ সন্দেহ। জানালা দিয়ে মৰখ বেৱ কৱে তিনি বল্লেন :]

এস্ট-ডি-ও পত্ৰী। বড়ো মিন্মে তলে তলে এত কাণ্ডও কৱে বসেছে !

মাগীগৰ্দালৱও এত আস্পদৰ্দী, একেবাৱে বাসায় এসে হাঁজিৱ !

[এস্ট-ডি-ও পত্ৰী বারান্দায় ঢুকলেন—তিন বৰ্ধৰ বোৱকাসহ সালাম কৱা]

এস্ট-ডি-ও পত্ৰী। (চেয়াৱে বসতে বসতে) কা'কে চাই ?

মহি। এস্ট-ডি-ও সাহেবকে।

এস্ট-ডি-ও পত্ৰী। কেন ? তাৰ সঙ্গে কি প্ৰয়োজন ?

মহি। তাৰ সঙ্গে আমাদেৱ একটি বিশেষ প্ৰয়োজন আছে।

এস্ট-ডি-ও পত্ৰী। একেবাৱে বিশেষ প্ৰয়োজন !

মণি। হাঁ, স্যার।

মতি। (অনৱচস্বৱে) দ্বাৰ ম্যাডাম বল !

মণি। হ্যাঁ, ম্যাডাম ! জেডারটা কৱে স্কুলে পড়োছি, একদম ভুলে গৈছি।

এস্টি-ও পত্রী। প্রয়োজনটি কি দিনে না রাতে ?

মহি। তার মানে ?

এস্টি-ও পত্রী। (ভেঙ্গিদিয়ে) তার মানে ! সব কাঁচ খুক্কী কি না।

বরড়ো মানবের মাথা চিবোতে লজ্জা করে না ?

মণি। বরবতে পারলেম না, ম্যাডাম।

এস্টি-ও পত্রী। বরবতে পারবে কেন ? ওকে বোকা-রাম পেয়েছে বলে
মনে করেছ, আমিও বোকা-রাম, না ?

মণি। সাহেব কি বাড়ী নেই ?

এস্টি-ও পত্রী। তর সইছে না বর্বা ? বরড়ো মানবকে নিয়ে চলাচাল
করতে লজ্জা করে না ? ভদ্র মহিলার মতো বোরকাও ত চাঢ়িয়েছো ?

[সঙ্গে সঙ্গে এস্টি-ও'র প্রবেশ। সিঁড়িতে পা দিয়েই তিনি বলে উঠলেন :]

এস্টি-ও। (পত্রীকে লক্ষ্য করে) ওঁদের নিয়ে তুমি ভিতরে বস্লে না
কেন ?

[স্বামীকে দেখতেই এস্টি-ও পত্রীর রাগ বর্বা মাথায় চড়ে বসল—তিনি
নিরাকৃতে দৃশ্য দাপ্ত করে ভিতরে ঢুকে পড়লেন। তিনিটি বোরকাবতা মেয়ে
মানব মনে করে সিঁড়ির উপর দাঁড়িয়ে এস্টি-ও ইতস্তত করতে লাগলেন।
অগত্যা দণ্ডায়মান তিনি বোরকাবতাকে লক্ষ্য করে তিনি বল্লেন :]

এস্টি-ও। আপনারা ভিতরে গিয়ে বস্বন !

[খানিকক্ষণ ইতস্ততঃ করে, তিনি বশ্বদ একই সঙ্গে বোরকা মাথা পর্যন্ত তুলে,
এস্টি-ও-কে অভিবাদন জানালে। ছশ্মবেশী পরবর্ষ মানব এতক্ষণ ধরে
তাঁর তত্ত্বায় পক্ষের সঙ্গে আলাপ করছে বরবতে পেরে তিনি দিন্বিদিক জ্ঞান
হারিয়ে ফেললেন। হাতের লাঠি উঁচিয়ে চীৎকার করে উঠলেন।]

এস্টি-ও। চোর, বদমাইস্ট সব—শের খাঁ, শের খাঁ, বাঁধ...।

তিনি বশ্বদ। আমরা স্যার চা...।

এস্টি-ও। চুপ্ত রাও, চোর ডাকু সব, এক্ষণ্টি পর্ণিশে দেব—দারওয়ান,
দারওয়ান !...।

[গতিক ভালো নয় দেখে তিনি বশ্বদ দ্রুত রাস্তায় নেমে ভোঁ দৌড়। অনেক
দূর গিয়ে তবে নিশ্বাস নিয়ে থামলে। রাস্তায় বোরকাগালি খবলে ওয়াটার-
প্রফের মতো ভাঁজ করে বাম হাতে নিলে। হঠাৎ মহি সামনের দিকে চেয়ে
থেমে পড়ে বলে উঠল—স্টপ ; রেডী। মতি মণি সামনের দিকে চেয়ে বলে

উঠল : কি ? মহি আঙ্গুলের উপর ভৱ দিয়ে দেখে বল্লে—এ দ্বারে একগাল
মেয়ে দেখা যাচ্ছে না ! মাণি চেয়ে^১ দেখে বল্লে—তাই ত মনে হচ্ছে। মাত্
জেব থেকে চশমাটি বের করে চেখে লাঙিগঞ্জে চেয়ে দেখে বল্লে—হাঁ মেয়েই,
কুইক—। বলে' তিনজন মহৃত্তে' বোরকা পরে' ফেলে। কয়েকটি মেয়ে এসে
পড়ল। মেয়েরা ওদের দেখে খৰ হাসাহাসি করতে লাগল।]

১মা। কোথাকার জঙ্গলী !

২য়া। (সুর করে) ভূতের মতন চেহারা যেমন...।

৩য়া। অর্ধার রাতে দেখলে ভূতও ভয়ে পালাবে।

৪র্থা। অসভ্য !

মহি। (বোরকার ভিতর থেকে) এর্তাদিন তোমরা অসভ্য ছিলে—কালের
হাওয়ায় এখন আমাদের অসভ্য বনিয়ে ছেড়েছে।

৩য়া। কোন্ত জঙ্গল থেকে ?

মাণি। কোন্ত জঙ্গল থেকে দেখবে ? দেখ তবে—। (এই বলে গোঁফ পর্যন্ত
বোরকা উত্তোলন। দেখে মেয়েরা ভয়ে ডরে “বাবারে” বলে চৈৎকার
দিয়ে উঠল। কেউ হ্যামড়ী খেয়ে মাটিতে পড়ল—কারও ফিট হবার
দশা, কেউ ভোঁ দোঁড়। মেয়েদের চৈৎকার শবনে মোড় থেকে তিন
চারজন পাহারাওয়ালা মোটা লাঠি কাঁধে ছুটে এল। পাহারাওয়ালা
‘কি, কি’ করতে না করতেই ভীতা মেয়েরা আঙ্গুল দিয়ে বোরকা-
ওয়ালাদের দেখিয়ে দিলে।)

১মা। ভূত।

২য়া। ভূত।

পর্দালিশ। কোন্ত হ্যায় ?

তিন বৰ্ধদ। আমরা।

পর্দালিশ। আদমী আছে না ভূত আছে ?

তিন বৰ্ধদ। আদ্মৰী।

পর্দালিশ। বোরকা খোলো।

[তিন বৰ্ধদ বোরকা খুলতেই—]

পর্দালিশ। তোম্ লোক্ চোর হোয়, ডাকু হোয়...।

তিন বৰ্ধদ। নেই, কিন্তু নেই, হাম্ লোগ নোকুরী তালাসে গিছিল।

পর্দালিশ। ঘৰট হে। তোমলোগ ডাকু আছে, বিপ্লবী আছে।

তিন বৰ্ধদ। নেই, নেই, নেই।

পর্দালিশ। চৰপ্ৰ রাও ! থানা-মে চলো।

[তিনি বস্থনকে ধৰে থানায় নিয়ে গেল।]

চতুর্থ দণ্ড

[আদানত। এস্ট-ডি-ও এজলাসে উপৰিষ্ঠ। উকিল, পেশকার, মহৱৰী, সাক্ষী প্রভৃতিতে ঘৰ ভৱপৰ। পৰ্দালিশ ও সেদিনকার ভয়প্রাণ্য মেয়েরাও উপস্থিত। বোৱকাবত্ত আসামীৰা কাঠগড়ায় দণ্ডায়মান।]

এস্ট-ডি-ও। (আসামীদের প্ৰতি) তোমৰা বোৱকা খৰলে দাঁড়াতে পাৱ।
মহি। ধৰ্মাৰতার ! মেয়েৱে রয়েছেন, মেয়েদেৱ সামনে বে-পৰ্দা হওয়াকে
আমৰা মেয়েদেৱ প্ৰতি অসম্মান মনে কৰি।

এস্ট-ডি-ও। তোমৰা ছন্মবেশী বদ্মাইশ্ৰ, এই বিষয়ে কোনো সম্দেহ নেই।
বদ্মাইশী কৱাৱ মৎলবে সেদিন আমাৱ বাসায় পৰ্যন্ত তোমৰা ঢৰকে-
ছিলে। আৱ এ-সব অবলা সৱলা ভদ্ৰমহিলাদেৱ প্ৰতি তোমৰা যে প্ৰকাশ্য
দিবালোকে বেআইনী ভাবে আক্ৰমণ কৰেছিলে তাও অস্বীকাৱ কৱাৱ
যো নেই,—হাতে হাতেই ধৰা পড়েছ। তবুও তোমাদেৱ স্বপক্ষে যদি
কিছু বলাৱ থাকে বল্কে পাৱ।

মহি। ধৰ্মাৰতার ! আমৰা ছন্মবেশী, এই বিষয়ে কোনো সম্দেহ নেই।
কিন্তু বদ্মাইশ্ৰ বা চোৱ ডাকাত আমৰা নই। ধৰ্মাৰতারেৱ বোধ
হয় স্মৰণ থাকতে পাৱে, কিছুদিন পূৰ্বে চাক্ৰৱীৰ সম্ধানে বিনা-
বোৱকায় আমৰা একবাৱ হৰজৰেৱ বাসায় গিয়েছিলাম। হজৰ তখন
মেম সাহেবকে নিয়ে বাইৱ থেকে ফিৰুচ্ছিলেন—আমৰা লকোৱাৰ
জায়গা না পেয়ে বারান্দাৰ কোণ ঘেঁষে দাঁড়িয়েছিলাম ; হয়ত বা
মেম সাহেবকে আমৰা দেখে ফেলোছিলাম। তা'তে হৰজৰ খ্ৰৰ
ৱেগে আমাদেৱ গালাগাল দিয়ে তাড়িয়ে দিয়েছিলেন। পৰদিনই আমৰা
সংকল্প কৱি যে, ভৱিষ্যতে বিনা বোৱকায় আমৰা আৱ কাৱো সাথে
দেখা কৱতে যাব না। সেই দিনই অৰ্ডাৱ দিয়ে তিনটা বোৱকা
তৈয়েৱ ক'ৱে নিই এবং সেই বোৱকা পৱে কাল হৰজৰেৱ সাথে আৱ
একবাৱ দেখা কৱতে যাই। মেম সাহেব মেয়েলোক ভুল কৱে

আমাদের সঙ্গে আলাপ কর্ছিলেন—তখন হংজুর এসে গালাগালি দিয়ে তাড়িয়ে দিলেন। পথে আস্তে এই অবলা সরলা ভদ্রমহিলারা আমাদের অনর্থক গায়ে পড়ে খুব টিটকারী দিচ্ছিল—তাতে আমরা বোরকাটা মুখ পর্যন্ত তুলতেই তাঁরা চৈৎকার দিয়ে ওঠেন! আর তাই শৰনে পর্দালশ আমাদিগকে প্রেপ্তার করে। এই হংজুর আমাদের সম্পূর্ণ ইতিহাস—এতে যদি অপরাধ হয়ে থাকে আমরা অবনত মস্তকে শাস্তি গ্রহণ করতে প্রস্তুত।

[এই অপ্বৰ্ব্ব জবানবন্দী শৰনে আদানত-শৰ্দুল লোক হেসে থন। তবে এস-ডি-ও'র মনের বোঝা বেশ হাল্কা হয়ে গেল। হাস্তে হাস্তে তিনি বললেন :]

এস-ডি-ও। মেয়েদের সম্মানের জন্য আপনাদের এই অপ্বৰ্ব্ব ত্যাগ স্বীকার দেখে আমি সত্যই আনন্দিত। শৰ্দুল খালাস দিলে আপনাদের ত্যাগের প্রস্কার হয় না ; আজই যা'তে আপনাদের চাক্ৰী হয় আমি তার বশ্দোবস্ত কৰিব।

তিনি বশ্দু। (বোরকার ভিতর থেকে) সাধু! সাধু!! সাধু!!!

পঞ্চম দ্রষ্ট্য

[তিনি বশ্দু একই বাড়ীর পাশাপাশ তিন্টি ঘর ভাড়া করে' থাকে। বেলা তখন ১০ ঘটিকার মতো হবে—খাওয়ার পর তিনি বশ্দু বারান্দায় বসে বিড়ি ও গচ্ছে মস্তগুল। তিন্টি হুকে বোরকা তিনটি ঘরলানো।]

মণি। দেখ, বোরকার দৌলতে আমাদের এই সৌভাগ্য—এমন বেকার-সমস্যার দিনে বোরকার কল্যাণে কৃত সহজে এক সঙ্গে তিনি বশ্দুর চাক্ৰী হয়ে গেল। (বোরকাগুলির দিকে চেয়ে) হে চিৰকল্যাণময়ী বোৱকে, আমরা তোমার কাছে চিৰ ঝণী।

মহিষ। হে লজ্জাহারী, হে অগতিৰ গতি, তুমি এই অধম ভক্তেৰ সহস্র কদমবৰসী গ্রহণ কৱো।

মাত। মা বোরকে, তুমি দীন-বাঞ্ছবী, তুমি আশ্রয়হীনের আশ্রয়দাত্রী,
দীনাংতিদীন সন্তানের প্রণাম গ্রহণ করো মা। বলো ভাই সব :
বোরকা মা-ই কী জয় !

[মাণ ও মহির জয়ধর্নিতে যোগদান।]

মাহ। বাস্তবিকই যদি আমরা অকৃতজ্ঞ না হংসে থাকি, তা'হলে আমাদের
উচ্চিত বোরকার সহায়ত্ব ও বিস্তৃতির জন্য যথাসাধ্য চেষ্টা করা।

মাণ ও মাত। আলবৎ ! ‘মানব আমরা, নাহি তো মেষ...’

মাহ। আমি বালি, চল আমরা ‘বোরকা’ নামে এক পত্রিকা বের করি এবং
তার দ্বারা বাংলাদেশের ঘরে ঘরে বোরকার সর্বাঙ্গীন উপকারিতা
প্রচার করি। পত্রিকা ছাড়ি কোনো ভালো জিনিষের প্রচার বা কোনো
অনুষ্ঠানই টিকে থাকতে পারে না।

মাণ। আমি বালি : পত্রিকা বের করার আগে, চল আমরা একটা ‘বোরকা-
সমিতি’ স্থাপন করি—সেই সমিতির প্রত্যেক সভ্যকেই বোরকা পরার
শপথ গ্রহণ করতে হবে, বোরকা প্রচারের জন্য চেষ্টা করতে হবে
আপ্রাগ। আজকালকার দর্বনয়ায় রাজনীতিই বলো আর সমাজ-
নীতিই বলো, প্রথমে সমিতি ছাড়ি কিছুই হয় না।

মাত। তা তুমি মন্দ বলন্ন। মাঝে মাঝে সমিতির পক্ষ থেকে লেন্টাণ্
লেকচার ইত্যাদির দ্বারা বোরকার নৈতিক, সামাজিক ও আর্থিক
উপকারিতা সম্বন্ধে জোর প্রপাগান্ডা চালাতে হবে।

মাত। আমি বালি : সমিতির গঠন বা পত্রিকা প্রচারে হাত দেওয়ার আগে
বোরকার প্রতি সমগ্র দেশের দ্রঃংট আকর্ষণ করার জন্যে খরব সহসা
একদিন আমাদের ‘আল্ বাংলাদেশ বোরকা দিবস’ পালন করা
উচ্চিত।

মাণ ও মাহ। ঠিক বলেছ ভাই, ঠিক বলেছ।

মাত। সেদিন প্রসেশন্ট করে সমস্ত বড় বড় রাস্তা ঘৰে ‘জয় বোরকা
মা-ই কি জয়’ প্রচার করতে হবে। সংধ্যায় পল্টন মাঠে সব মিছিল
একাত্ত্ব হয়ে বোরকা Hoisting Ceremony ক'রে সকলে বোরকা
ব্যবহারের শপথ গ্রহণ করতে হবে ; আর ঘোষণা করতে হবে :
জনসাধারণের আদর্শ গাংধীর চরকা নয় বরং আমাদের বোরকা।

মাণি ও মাহি। আলবৎ।

মাণি। (আপন মনে) প্ৰব' বাংলাৰ বোৱকা, চিজ্ ঘৱকা, ধন্য ইউক, ধন্য হউক।

মাহি। (ঘড়িৰ দিকে চেয়ে) উঠে পড়, আফিস থেকে এসেই সব প্ৰোগ্ৰাম ঠিক কৰা যাবে। মাত্ৰ পনৰ মিনিট বাকী।

[তিন বৰ্ধদ কাপড় পৱাৰ জন্য ভিতৱে প্ৰৱেশ কৱল। তখন তিন বোঁ একসঙ্গে বারান্দায় এসে আলাপ শৰণ কৱল।]

মাণিৰ বোঁ। ঠাট্টা বিদ্ৰূপ ত আৱ সহ্য হয় না ভাই।

মতিৱ বোঁ। সেদিন দারগাহৰ বোঁ ত শৰনে হাস্তে হাস্তে ফীট হওয়াৰ উপকৰণ।

মাণিৰ বোঁ। এত ক'ৰে ব'ল : আমৱা ত যেয়ে মহলে আৱ মৰখ দেখাতে পাৰি না : তা কিছুতেই শৰণ ব'লৈ না। আৱও বলে কি, ভালো কাজ কৱতে গেলে প্ৰথিবীতে ঐ রুকম বহু ঠাট্টা বিদ্ৰূপ সহ্য কৱতেই হয়।

মতিৱ বোঁ। ভাই, আমাৰ আৱ সহ্য হচ্ছে না। সেদিন হেড ক্লার্কেৰ বাড়ী যাচ্ছ, রাস্তাৰ সব ছেলেমেয়েৰা আঙুল দিয়ে দৰিখয়ে দৰিখয়ে চেঁচাতে লাগল : বোৱকাওয়ালাৰ বোঁ, বোৱকাওয়ালাৰ বোঁ।

মাণিৰ বোঁ। আৰ্ম ত কাৰও বাড়ী যাওয়া ছেড়েই দিয়েছি।

মতিৱ বোঁ। পথে, ঘাটে, রাস্তায়, অফিসে সবখানেই লোকেৱ হাসাৰ্হাস ঠাট্টাবিদ্ৰূপ তৰণও মিন্মেগৰ্বলিৱ আক্ষেল হয় না।

মহিৱ বোঁ। (কি চিন্তা কৱে নিয়ে) আৰ্ম এক বৰ্দ্ধন ঠাউৱেছি। পাৱ্ৰি তা কৱতে ? পাৱলে কিম্তু ঐ লজ্জা থেকে ব'ঁচা যেতে পাৱে।

মতিৱ বোঁ ও মাণিৱ বোঁ। কি, কি, খলেই বল্ না। পাৱব, খৰ পাৱব।

মতিৱ বোঁ। কেন পাৱব না ? তোমাদেৱ ব'লিনি, আৰ্ম ত মনে মনে দড়ী কল্সী ব'ঁধবাৰ সংকল্প কৱছিলাম। কাজেই, যতই দৱ্ৰহে হোক পাৱব।

মহিৱ বোঁ। চল তবে, ভিতৱে এসো !

[তিন বোঁ-এৱ ভিতৱে প্ৰৱেশ। সঙ্গে সঙ্গে তিন বৰ্ধদ বাইৱে এসে হৰক থেকে বোৱকা নিয়ে পৱে, বেৱ হচ্ছে, তখন পিছন থেকে তিন বোঁ ধীৱে ধীৱে তিনটে জৰুৰত চেলা কাঠ নিয়ে এসে বোৱকায় আগন ধৰিয়ে দিয়ে চৰপে চৰপে ভিতৱে সৱে পড়ল। আগন ধৰে উঠতেই তিন বৰ্ধদ চেঁচিয়ে উঠল]

তিন বৰ্ধদ। আগৱন, আগৱন (লাফালাফি) শীগ্ৰগিৰ জল, জল, পানি
পানি।

[তিন বৌ তিন কলস জল নিয়ে ঢুকলে।]

তিন বৌ। হায়, হায়, আগৱন লাগল কি করে ? জল, জল, পানি, পানি।
তিন বৰ্ধদ। (লাফালাফি আৱ বোৱকা নিয়ে টানাটানি কৰতে কৰতে)

শীগ্ৰগিৰ জল ঢালো, শীগ্ৰগিৰ।

তিন বৌ। বোৱকা আৱ পৱে না বলো। না হয় জল ঢালব না।

তিন বৰ্ধদ। আৱ পৱে না, পৱে না। তোমাদেৱ মাথা খাই, আৱ কখনো
পৱে না, পৱে না। এ নাক কান মলা খাচ্ছ।

[তিন বৌ তিন বৰ্ধদৰ মাথাৱ উপৱ তিন কলস জল ঢেলে দেওয়াৱ সঙ্গে সঙ্গে
মৰ্বণকা পতন।]

মৰ্বণকা

ଅଗର୍ତ୍ତ

୧୨—

প্রগতি

প্রথম অংক

প্রথম দণ্ড

[সহান—বিশ্ববিদ্যালয়ের ‘প্রগ্রেসিভ মেস’। সময়—রবিবারের বিকাল। জাফর—পাঁচিশ ছাত্রিবশ বছরের যন্দক; এম, এ, আর ল’এল ছাত্র; মোটা সোটা আরাম-আয়েশী চেহারা, পরিশেষের কোন চিহ্ন শরীরের কোথাও নেই; বাটার-ফ্লাই গোঁফ জোড়া বেশ সংযতে ছাঁটা; তোরা কাটা পায়জামা, আর ঐ কাপড়ের কোট প্যাটার্ণের শার্ট পরনে; বাঁ হাতে সিগারেট; ডান হাতে সংবাদপত্রের একধার তুলে অন্যমন্থকভাবে একবার সংবাদপত্রের দিকে, একবার দরজার দিকে অন্ধ-শায়িত অবস্থায় তাকাচ্ছে। একটি বালক-চাকর এক এক ক’রে খান কয়েক চেয়ার রেখে যাচ্ছে। শেষ চেয়ার রেখে চাকর বেঁরিয়ে ঘাওয়ার সঙ্গে সঙ্গে জাফর দরজার দিকে তার্কিয়ে বলে উঠলঃ]

জাফর। (উঠে বস্তে বস্তে) আরে এস, এস।

[মানুর, ওয়াহেদ, জালিল এবং আরো চার পাঁচজন মেসের ছেলে ঢুকে কেউ চেয়ারে কেউ জাফরের বিছানার উপর বসে পড়ল।]

মানুর। (চোকা মাত্রাই) কি হে, ‘প্রগতি সংঘ’ আবার কবে থেকে হ’ল ?
অত বড় দুর্ঘটনা আমাদের অজ্ঞাতেই ঘটে গেল ?

জাফর। আজকেই হবে। সে জন্যই ত তোমাদের ডাকা হ’ল।

মানুর। রাম না হতেই রামায়ণ !

ওয়াহেদ। তবে যে ‘ফাউন্ডার প্রেসিডেন্ট’ বলে নোটিশে সই মেরেছ ? কে
তোমায় প্রেসিডেন্ট নির্বাচিত করেছে শর্দনি ?

জাফর। নির্বাচন পরে হবে। এখন কাজ চালাবার, মিটিং ইত্যাদি ডাক-
বার লোক চাই ত একজন !

মানুর। তা হ’লে বলো, তুমি নিজেই নিজেকে নির্বাচন করে নিয়েছ !

ওয়াহেদ। তাই যদি হয় তা’ হ’লে শীগ্ৰে চায়ের অর্ডাৰ দাও।

নইলে এক্ষণ্ডণ আমরা তোমার বিৱৰণে ‘নো-কন্ফিডেন্স’ পাশ
কৰাবো বলে দিচ্ছি।

উপর্যুক্ত সবাই সম্পরে। আলবৎ, আলবৎ, প্রাণের কথা বলেছ ভাই।
প্রাণের কথা বলেছ।

জাফর। (কিছুটা বিরক্তভাবে) এখন ও-সব কথা থাক্ না, বাপৰ। ঘাবড়াও
কেন, চায়ের অর্ডাৰ হবেই। ততক্ষণ না হয় যে জন্য ডেকেছি তারি
জবাব দাও।

মনির। এই ত ভাই, ফাট'ডার প্রেসিডেন্টের উপযুক্ত কথা হলো। তা
হ'লে আমাদের আৱ কিছুমাত্র আপত্তি নেই। এবাৱ স্বচ্ছল্দে বলে
যাও তোমাৰ বক্তব্য।

জাফর। (বেশ গম্ভীৰভাবে) বলি, তোমৰা কি সব মড়াৱ মতো চৰ্প কৱে
থাকবে?

সিকান্দৰ। তোমাৱ একজনেৱ শব্দেই মেসে তিঝ্তানো দায় হয়ে পড়েছে।
তাৱ উপৱ আমৰা সবাই মিলে যদি চীৎকাৱ কৱতে থাকি, তা হলে
এই বাড়ী যে পাগলা-গারদ হয়ে উঠবে।

জাফর। (সিকান্দৰেৱ টিংপনীতে কান না দিয়ে) ঘৰবাড়ী ছেড়ে, এই
দ্বাৰ প্ৰবাসে টাকা-পয়সা খৰচ ক'ৱে, মাথাৱ ঘাম পায়ে ফেলে এত
সব যে কুচ্ছসাধন, এ-সবেৱ একমাত্ৰ লক্ষ্য ত সংসাৱে বড় হওয়া।
সেই বড় হওয়াৰ একমাত্ৰ উপায়, একমাত্ৰ ‘সিসেম খোল্’ ঐ (বলে),
তঙ্গৰ্ভনী দ্বাৱা দেওয়ালে টাঙানো কঁচে—বাঁধানো এমিয়েলেৱ দৰই
ছত্ৰ লেখাৰ প্ৰাত ইঙ্গিত কৱলে।)

জাফর। শোন, শয়নে-স্বপনে, নিদ্রায়-জাগৱণে মনে রাখতে হবে :

আমাদেৱ বড় হতে হবে। ভুললে চলবে না : বড় না হলে আমৰা
ছোট হয়ে পড়ব। বড় হ'তে হলে প্ৰগতিশৈল হতে হবে, নিজেৱ
চাক নিজেকে পিটাতে হবে। শৰধৰ মটো মৰখসহ কৱলে কি ফল
হবে? ঐ লেখানৰয়ায়ী কাজ কৱতে হবে; কাজ কৱলেই তবে
বড় হতে পাৱবে।

মনির। বেশ। বলো, কি কৱলে সহজে বড় হওয়া যাবে? কোন শট'-কাট'ৰ
সংধান পেয়ে থাক ত বলে দাও। তবে বলে রাখাৰ্ছ, ডাৰ্বিৰ টিকেট
আৱ কিনব না। তোমাৱ পাল্লায় পড়ে এবাৱসহ পাঁচবাৱ।

জাফর। আরে ডার্বি টার্বি চলোয় দাও। বড় বাজারের ক্লোডপার্টি মাঝ-ওয়ারীকে কঁজনে চেনে, পাঞ্জালাল আর ওয়াসেল মোল্লার নাম ত বিজ্ঞাপন পড়্যাদের মধ্যেই সৌম্যবদ্ধ। মনে রেখ চৰ্প করে থাকার দিন গত হয়েছে। আজকের দৰ্বনয়াতে যে যত চেঁচাতে পারবে সেই তত বড় হবে।

মনির। তা হ'লে চল আমরা সকলে মিলে চেঁচাই—(বলতে না বলতেই জাফর ছাড়া আর ঘরের সবাই)—এ এ এ এ, ও ও ও ; আ আ অঁ—(বলে চেঁচিয়ে উঠল।)

জাফর। দূর পাগল সব ! ও করে কী হয় ? সওব্বব্বভাবে চেঁচাতে হবে।

মনির। তবে সবাই মিলে বলো থি চিয়াস্ ফর আস্ (us) হিপ হিপ হ্ৰৱে। (সকলে সমস্বৰে বার তিনেক হিপ হিপ হ্ৰৱে দিলো।)

জাফর। তোমাদের আস্ (us) দূর থেকে লোকে শব্দবে এস্ (ass) তারা মনে করবে যত সব ass- রাই থি চিয়াস্ ফর গাধা বলে চেঁচাচ্ছে। তার চেয়ে বৱং বলো—থি চিয়াস্ ফর প্ৰগতি সওঘ। [সকলে সমস্বৰে বার-কয়েক তাই কতক্ষণ চেঁচালে। উৎসাহের চোটে কেউ কেউ চেয়ারের উপর দাঁড়িয়ে পড়েছিল, এবাৰ চেয়াৰ থেকে তা'ৰা নেমে বসল।]

মনির। (ধপ্ত করে নেমে জাফরের বিছানার উপর বসে পড়ে হাঁপাতে হাঁপাতে) খ্ৰব যে চেঁচিয়েছি এখন তো কিছুতেই অস্বীকাৰ কৱতে পারবে না। এখন বলো কতটুকু বড় আমরা হলাম, আৱ কতদৰ প্ৰগ্ৰেস-ই বা কৱতে পারলাম।

জাফর। (বেশ জোৱ গলায়) নিজেৰ ঘৱেৱ কোণায় বসে ষাঁড়েৰ মতো চেঁচালে এতটুকু বড়ও হতে পারবে না এবং তাতে হবে না এক কানাকড়ও লাভ। সব কিছু আইনাম-গতভাবে, নিয়মতাৰ্শক উপায়ে, আনন্দঘানিকভাবে কৱতে হবে। সওঘ কৱতে হবে, সভা ডাক্তে হবে, বক্তা দিতে হবে। আৱ সে-সব বক্তা ও সভাৱ বিবৰণ কাগজে কাগজে ছাপ্তে হবে। তাৱপৱ দেখ্ৰে (বেশ প্ৰত্যয়েৰ সঙ্গে) অল্পদিনেৰ মধ্যে কেউ কেউ হয়ত অল্ বাংলাদেশ

আর কেউ কেউ অল্‌ এশিয়ায় পেঁচে গেছি। বাইরে রিপোর্ট পাঠাবার ও ছাপাবার ব্যবস্থা করতে পারলে, চাই কি, কাঞ্চিতনেষ্টেও নাম পড়ে যাবে।

ওয়াহেদ। অত কথায় মাথা ঘামাবার আমাদের সময়ও নেই, অবসরও নেই। চামের যখন অর্ডার হয়ে গেছে, তখন তোমার সব প্রস্তাবেই আমরা রাজী। কি বল হে তোমরা ?

(সকলে সমন্বয়ে) হাঁ হাঁ, আসল ত, চা, চা। (একজন) সঙ্গে কেক্ষও চাই কিন্তু। (আর একজন) পান সিগারেট বাদ গেলেও চল্বে না।

মিনর। (জাফরকে) এখন তোমার কি প্রস্তাব তাই পেশ করো দোখি।

জাফর। (গম্ভীরভাবে) আমি প্রস্তাব করি : ওয়াহেদকে ভাইসপ্রেসিস্টেণ্ট ও মিনরকে সেক্রেটারী, বাদ বাকী মেসের সবাইকে সভ্য করে ‘প্রগতি সংঘ’ নামে সংঘ প্রতিষ্ঠা করা হউক।

সিকান্দর। (জাফর শেষ না করতেই) আমি তার সঙ্গে যোগ করতে চাই মি: জাফর হোসেন এই সংগের ফাউন্ডার প্রেসিস্টেণ্ট হউক...।

সকলে। (সমন্বয়ে) আলবৎ, আলবৎ। সে ত বলাই বাহুল্য। তা কি আর বলতে হয়। (একজন) আগে চা'টা আসবু না। পরে জাফর betray করবে না ত? (আর একজন) veto power ত আমাদের হাতেই রইল। (আর একজন) No confidence ত যখন তখন হতে পারে।

জাফর। (অধিকতর গম্ভীরভাবে) আপনাদের (Inspired মুহূর্তে জাফর সকলকে ‘আপনি’ বলে) সম্মিলিত ইচ্ছাকে অবহেলা করার শক্ত বা সাহস আমার নেই। আমি নত মস্তকে আপনাদের আদেশ শিরোধার্য করছি। তা'হলে এই প্রস্তাবে কারোই কোন আপত্তি নেই?

সকলে। না, না। নো আপত্তি, নো আপত্তি।

একজন। চা-টা ত এখনো এলো না।

জাফর। এক্ষণ্ট আসবে, তাই। (জোর গলায়) তা হ'লে সর্বসম্মতি করে এই প্রস্তাব পাশ হয়ে গেল।

সকলে। পাশ, পাশ, পাশ !

কেউ কেউ। ফাঁস, ফাঁস, ফাঁস।

হালিম। (শব্দ সদস্যপদে সে খস্তী হয় নি) আচ্ছা, সওঘ করে অত সব
হঙ্গামে কী লাভ ? বড় হওয়াই যদি উদ্দেশ্য হয়ে থাকে, আগে
প্রমাণ করো আমরা ছোট কিসে ? বড়লোকের কোন লক্ষণ আমাদের
মধ্যে নেই ? বেলা আটটার আগে আমরা ঘৰ থেকে উঠি ? উঠি না।
ডিস্প্রেসিয়া আমাদের সকলেরই তো আছে ! ব্লাড-প্রেসার তো
এরই মধ্যে কারও কারও দেখা দিয়েছে। ভূড়ও...

জাফর। (হালিমের কথা শেষ না হতেই) আমরা শব্দ বড় হতে চাই না
বিখ্যাত হ'তেও চাই।

হালিম। তা হ'লে টাকা দ্বাই খরচ ক'রে বড় বড় হৱপে “বিখ্যাত প্রগ্রে-
সিভ জাফর এন্ড কোং” ছাপিয়ে, শহরের রাস্তায় রাস্তায় বিলি
করলেই তো পার।

জাফর। শব্দ তা পড়ে লোকে বিশ্বাস করবে কেন ? সেই সব করার আগে
রীতিমত একটা সওঘ চাই, বক্তা চাই, তার প্রোগ্রাম চাই, সকলের
দ্বিষ্ট আকর্ষণ করার মতো একটা আদশ চাই—

হালিম। (উঠে পড়ে) তোমাদের এ সব সওঘে-টওঘে আমার কিছুমাত্র
বিশ্বাস নেই। আমি তোমাদের সদস্যপদ ত্যাগ করলাম এবং প্রতি-
বাদস্বরূপ আমি ‘ওয়াক্ আউট’ করছি। (বলে সে বেরিয়ে গেল।)

ওয়াহেদ। (রবীন্দ্রনাথের অনুকরণে) “বড় হওয়ার পথের দর্শক এখন হতেই
শব্দ হ’ল।”

জাফর। কষ্ট না করলে কষ্ট মেলে না। এই সামান্য আঘাতে আমাদের
দম্ভলে চলবে না।

র্মানর। আচ্ছা, সওঘের আদশ কী হবে তা ত বলনি।

জাফর। (মাথা চৰকিয়ে, ঢোক গিলে) আমাদের আদশ হবে, এক কথায়,
আগে চল্, আগে চল্।...

করিম। জাফর ভুলে যাচ্ছ, পৃথিবীটা গোল। আগে চলার কোন মানেই
হয় না। যে-দিকেই চলা আরম্ভ কর না কেন, শেষমেষ ঘৰে একই

জায়গায় ফিরে আসতেই হবে। এই গোলাকার পৃথিবীতে আগ্-
পিছু কিছু নেই।

জাফর। দেখ, তোমার মতো স্থলবর্ণিধ লোক নিয়ে প্রগতি আন্দোলন হয়ে
না। আমরা প্রগ্রেসিভ হতে যাচ্ছ আইডিয়াল, ভাবে, মতামতে।

মনির। আইডিয়া ও মতামতে আমরা কার চেয়ে অনগ্রসর, জিজ্ঞাসা করি ?
ওয়াহেদ। কোনো সংস্কার আমাদের নেই, কারও মতামতের ধার আমরা
ধারি না, খাদ্যাখাদ্য বিচার করি না, তবু আমাদের অনগ্রসর বলতে
চাও ?

জাফর। আমি বলতে চাই না। কিন্তু আমরা যে প্রগতিশীল এ কথা
পৃথিবীকে জানাতে হবে তো ? আর জানাতে হলে একটা সংঘ
চাই সঙ্গের মুখ্যপত্র চাই। আপাতত সদস্য-সংখ্যা বৃদ্ধি না হলে
অথবা কিছু মোটা চাঁদা না পাওয়া গেলে মুখ্যপত্র হতে পারে না।
কিন্তু সংঘ হতে তো কোনো আপত্তি নেই।

মনির। সংঘ হলেই তার একটা উদ্দেশ্য চাই ত ? উদ্দেশ্যটা একটু
অভিনব ও ন্যূন হওয়া চাই। তা হলে সহজেই লোকের দৃষ্টি
আকর্ষণ করতে পারবে।

ওয়াহেদ। মুশ্কিল এই যে, পৃথিবীতে এত সংঘ, এত সভা-সমিতি ও
প্রতিষ্ঠান হয়ে পড়েছে যে কোনো ন্যূন আদর্শ খণ্ডে বের করাই
দুঃকর।

সিকান্দার। ন্যূন কোনো জনসহ আদর্শ না পাওয়া যায় ত ফরাসী-
বিপ্লবের আদর্শটাই না হয় আমরা নিই না কেন ? তা পুরানো
হলেও তার প্রতি এখনো মানবের যথেষ্ট মোহ আছে। কাজেই
ওতে আমাদের সঙ্গের সদস্য-সংখ্যা বৃদ্ধিরও একটা ভালো উপায়
হবে।

জাফর। অগত্যামন্দের ভালো হিসাবে তাই না হয় নেয়া যাক।

মনির। কোন্টা ? সাম্য-মেত্রী-স্বাধীনতার কথাই বলছ তো ?

সিকান্দার। হাঁ

মনির। বেশ ! কিন্তু জেলে যেতে কে কে রাজি আছ, আগে শৰ্মনি ?

জাফর। (চক্ষ ছানা-বড়া করে) কেন ?

মনির। কেন ? সাম্য প্রচার করলে তুমি যে সাম্যবাদী, কর্তৃপক্ষের এ-বিষয়ে কোন সন্দেহই থাকবে না, ফলে জেলে না গেলেও চাকরীর আশা ত্যাগ করতেই হবে। আর স্বাধীনতার কথা বলতে গেলে কালাপানি যে পার হতে হবে, এ ত জানা কথাই। এই সবে যদি রাজি থাকো, বেশ স্বচ্ছদে সাম্য ও স্বাধীনতা করতে 'পারো, কোনো আপত্তি নেই। কিন্তু আগেই বলে রাখছি : আমার দ্বারা এ সব হবে-টবে না।

প্রায় সকলে। ঠিক কথা। এ আমরাও পারবো না। এতে আমাদেরও সম্মতি নেই। পর্লিশের হ্যঙ্গামে কে পড়তে যাবে, বাবা।

জাফর। আচ্ছা, মৈত্রীতে ত কোনো আপত্তি হতে পারে না।

মনির। না, উদ্দেশ্যগুলির মধ্যে এটিই একমাত্র নিরীহ, নির্দোষ ও নিরাপদ। সহজ ভাষায় যাকে বলে innocent !

জাফর। তা হ'লে সাম্য ও স্বাধীনতাকে বাদ দিয়ে আমরা শব্দে মৈত্রীকে আমাদের আদর্শ হিসেবে গ্রহণ করি না কেন ? মৈত্রীর পথেই চল আমরা অগ্রসর হই। প্রথিবীব্যাপী দেশে দেশে, জাতিতে জাতিতে, সম্প্রদায়ে সম্প্রদায়ে যে মারামারি ও ঝগড়া-কোন্দল চলছে তাতে এই আদর্শ হয়ত অনেকের মনঃপ্রতও হবে। আশা করি, এই আদর্শ গ্রহণ সম্বলে উপর্যুক্ত কারো কোনো আপত্তি নেই ?

সকলে। না না। নো আপত্তি।

জিলিল। চা না আসা পর্যন্ত আমার প্রচণ্ড আপত্তি... (জিলিলের কথা শেষ না হতেই ট্রে হস্তে বয়ের প্রবেশ। সকলে ফের সমস্বরে—) পাশ, পাশ নো আপত্তি। (বলে ঢেবিল, কেউ কেউ বা পাশবর্বতীর পিঠ চাপড়াতে লাগল। সঙ্গে সঙ্গে ঘৰ্মিকা !)

— — —

শিবতীয় দণ্ড

[সময়ের ছেদ বোঝাবার জন্য মাঝখানে গান বা ন্তাগাঁতের ব্যবহা করা হচ্ছে পারে।

সপ্তাহ দুই পরে। প্রগতি-সংগ্রহের কর্মসংসদের সভা, অর্থাৎ প্রগেসিভ মেসের প্রায় সভাই জাফরের ঘরে উপস্থিত।]

জাফর। দেখ, কাল থেকে কিন্তু আমাদের সংঘ সম্বন্ধে আমাকে এক নতুন ভাবনায় ধরেছে। আমরা এই দুই সপ্তাহে দু'দুটা সাধারণ সভা করলাম। স্বীকার করতেই হবে আমাদের কোনো সভাই সফল হয়নি।

সিকান্দর। অর্থাৎ আমরাই বন্ডা, আমরাই শ্রোতা।

জাফর। ভেবে ভেবে শ্রোতার অভাবের কারণও আমি আবিষ্কার করতে সক্ষম হয়েছি। আমার মনে হয়, শব্দ-সভ্যের দ্বারা কোনো সংগঠন কৃতকার্য হতে পারে না। কিছু সংখ্যক সভ্যাও চাই। যে সব বড় বড় প্রতিষ্ঠান আমরা দেখেছি, তা শব্দ-সভ্য সংখ্যার দ্বারা গড়ে উঠেন সভ্যাদের উপস্থিতিও তার মধ্যে চৰকের কাজ করেছে।

মনির। কথাটার পেছনে যদ্যপি যেমন আছে, তেমনি তা ঐতিহাসিক সত্যও স্বীকার করি। কিন্তু আমরা মেয়ে-সভ্য কোথায় পাবো?

জাফর। আচ্ছা, যে সব মেয়ে পাশটাশ করে বের হচ্ছে, তাদের কয়েকজনকে একবার অনুরোধ ক'রে দেখলে কেমন হয়। না হয় বলব আপনারা সভায় রাখিমত না আসবন, অস্তত আপনাদের নামে আমরা যেন আমাদের সংগ্রহের বিজ্ঞাপন দিতে পারি, এটকু সম্মতি দিন। এ টকু সম্মতিও যদি তাঁরা দেন, আমার মনে হয় অনেকটা কাজ হবে।

মনির। এ বিষয়ে প্রয়োজনীয় পত্রালাপ করার জন্য আমরা সভাপতিকে সম্পর্ণ ক্ষমতা অর্পণ করছি।

অনেকে। (এক সঙ্গে) আমরা এ প্রস্তাব সর্বান্বিতকরণে অনুমোদন কর্তৃছি।

জাফর। তা'লে বলি শব্দলন। এখন বলতে আপত্তি নেই। আপনাদের সম্মতি পাবো এ ভাষায় পুরোনো গেজেটে মেট্রিক, আই. এ. ও. বি. এ'র রেজাল্ট দেখে অনেকগুলি মেয়ের কাছে আমি চিঠি

দিয়েছিলাম। কিন্তু অনেক দর্শকের সঙ্গে বল্ছি, আমাদের দেশের মেয়েরা পাশ করে বটে, কিন্তু এখনো তারা যে ব্যাকওয়াড্ড সেই ব্যাকওয়াডই আছে। তাদের ঘরকুণ্ডে স্বভাব এখনো কিছুমাত্র কমে নি, ফলে আমার চিঠির কোনো উত্তরই পাই নি। রিমাইন্ডার পর্যন্ত দিয়েছি, তবও কোনো সাড়া মিলেনি। এতে অভিভাবকদের কারসাজও থাকতে পারে। চিঠিগৰ্বল হয়ত মেয়েদের হাত পর্যন্ত পেঁচতেই দেয় নি ; হয়ত অভিভাবকরাই মাঝ পথে গায়ের করে দিয়েছেন। আমাদের দেশের অভিভাবকরা যা ভীরৎ ও ব্যাকওয়াড্ড !

সিকান্দার। তাঁরা মনে করেন, আমরা এক একটি রয়েল বেঙ্গল টাইগার।
মনির। আর তাঁদের মেয়েরা এক একটি মেষ-শাবক।

ওয়াহেদ। ব্যাকরণ ভূল কর কেন হে ? বলো শাবিকা, মেষ-শাবিকা
(সকলের হাস্য।)

মনির। এখন উপায় ?

জাফর। Where there is a will there is a way. উপায় আছে
বৈকি। আদৎ কথা, মেয়েরা মেয়েই তাদের কোনো বিষয়েই
initiative নেই, সব কাজেই তাদের উপর জোর খাটাতে হয়।
জোর করে লাগিয়ে দিতে পারলে যে কোনো কাজ মেয়েদের দিয়ে
করানো যায়। তবে পরের বৌ বির উপর জোর খাটাবার কোনো
অধিকার ত' আমাদের নেই। তাই আমার অন্ধরোধ, যে সব
সভ্যের মনে এই সংঘকে সফল করে তুলবার আন্তরিক আগ্রহ আছে,
তাঁরা যেন যথাসম্ভব শীঘ্ৰ বিয়ে করে ফেলেন এবং সব স্ত্রীকে
এই সঙ্গের সভ্য-শ্রেণীভুক্ত করে দেন।

ওয়াহেদ। Example is better than precept.

মনির। আশা করি, সভাপাতি স্বয়ং এই বিষয়ে দ্রষ্টব্য দেখিয়ে আমাদের
পথ প্রদর্শন করবেন।

সকলে। অবশ্য, অবশ্য। আলবৎ আলবৎ। We support. We support.

জাফর। আপনাদের (Inspired মহত্ত্বে) সে সবাইকে ‘আপনি’ বলে।)

অনুরোধ পালন করার যথাসাধ্য চেষ্টা আমি করব। তবে আপনারাও
নিশ্চেষ্ট থাকবেন না !

অনেকে। (এক সঙ্গে) আমরা নিশ্চয়ই তোমার পদাঙ্ক অনবিসরণ করব।
জাফর। তবে এই বিষয়ে আমার আর একটি অনুরোধ, আশা করি কল্যা
পছন্দের ভার আপনারা আপনাদের অভিভাবকদের উপর ছেড়ে দেবেন
না। নিজের স্ত্রী নিজেই পছন্দ ক'রে ঠিক করবেন। আর দেখবেন,
প্রগতি সঙ্গের সভ্য হওয়ার যোগ্যতা যেন তাঁর থাকে।

অনেকে। (এক সঙ্গে) নিশ্চয়ই, নিশ্চয়ই, নিশ্চয়ই।

মানব। বৌ হওয়ার যোগ্যতা থাক বা না থাক, প্রগতি সঙ্গের সভ্য
হওয়ার যোগ্যতা তাঁর থাকা চাই-ই First & foremost condition
হ'ল এই-ই।

তত্ত্বাত্মক দর্শন

[যবানকা উঁচ্চেই দেখা যাচ্ছে : প্রগতি সঙ্গের সবাই স্টেজের উপর দাঁড়িয়ে
করি নজরুল ইসলামের “আগে চল্ আগে চল্” গানটি সবরে বেসরে চেঁচিয়ে
গাচ্ছে। গানের শেষ কলিতে জাফর ঢেকল। টুল, চেয়ার ইত্যাদি প্রদৃষ্ট
ছিল, গান শেষ হতেই সবাই বসে পড়ল। সঙ্গে সঙ্গে জাফর জিজাসা করল :]

জাফর। উঁহ ; ঠিক হয়নি।

মানব। বোধ করি, চা খাওয়াবে বলেই ডেকেছ। কেমন, না ?

জাফর। উঁহ ; ঠিক হয়নি।

ওয়াহেদ। তবে বোধ হয় সম্বেশ খাওয়াবে বলেই ডেকেছ। কেমন, এইবার
ঠিক ত ?

জাফর। মেই হয়। (বলে সে ডানে বাঁয়ে ঘাড় দোলাতে লাগল।)

ওয়াহেদ। আলবৎ হয়। এর্তাদিন Thought Reading চর্চা করলাম ;
না হয়ে যায় ?

জাফর। বিয়ে করব হে, বিয়ে করব। সব ঠিক।

মনির। তা হ'লে আমাদের Thought Reading বেঠিক হ'ল কোথায় ?

বিয়ে মানেই ত খাওয়া, সে তোমার চা-সম্বেশই ইউক, আর কোর্ট-পোলাওই ইউক।

ওয়াহেদ। বাড়ীর চিঠি পেয়েছিস বৰ্ণিয় ?

জাফর। (বিস্মিত কষ্টে) বাড়ীর চিঠি ভৱসা ক'রে প্রগতি সংঘের সভাপতি বিয়ে করে ? করে না।

মনির। সে ত আমাদের সবাই গোৱবের কথা। কিন্তু কথা হচ্ছে, তোমার যে বিয়ে, সে কথা আজকে হঠাৎ কি ক'রে আৰিষ্কাৰ ক'রে বসলে ?

জাফর। কেন ? আমাদের সেৰিনেৰ সভায় কি স্থিৰ হয়েছিল ? বাঃ, এৰি মধ্যে ভুলে বসেছ ? প্রগতি সংঘকে টিৰ্কিয়ে রাখতে হ'লে বিয়ে ক'রে হলো সংঘের সভ্য সংগ্ৰহ কৱতে হবে। এইতো ছিল সিদ্ধান্ত।

সিকান্দু। জীৱনেৰ এত বড় একটা সমস্যা, তুম আজ এক মহৃত্তেই সমাধান ক'রে বসলে ! তোমাকে ত' মহাপূৰণ, অৰ্থাৎ সোজা কথায় যাকে Great man বলে তাই মনে হচ্ছে।

জাফর। জীৱনেৰ যত সব মহৎ কাজ, যেমন ধৰো কৰিতা লেখা, অনশন কৱা, সম্ম্যাসী হওয়া Masterpiece সংগ্ৰিষ্ট কৱা, সবই মহৃত্তেৰ inspirationয়েই হয়ে থাকে। Inspired মহৃত্তে যাঁৱা মহৎ কাজ কৱতে সক্ষম তাঁদেৱই ত বলা হয় মহাপূৰণ। আৰিমও আজ বিয়েৰ Inspiration অনুভব কৱিছ, আমাৰ শিৱায় শিৱায়, প্ৰতি-পৱনাগনতে। হি হি !

ওয়াহেদ। তা হলে তোমারও মহাপূৰণ হতে আৱ বেশী বাকী নেই, না ? আশা কৱি, বৌঁটি তোমার জীৱনেৰ masterpiece হবে।

জাফর। সত্যই। যে Pieceটি আনতে সঙ্কল্প কৱেছি, সেটা স্বৃষ্টিৰ মেয়ে-সংগ্ৰিষ্টৰ মধ্যে masterpieceই বলা যায়।

মনির। সেই masterpiece-টিৰ নাম ও পৱিচয় আমৱা জানতে পাৰি কি, হ'জৱ ? (ব্যঙ্গমৰ্মিণীত স্বরে)

জাফর। কেন পারবে না ? তাঁর নাম হচ্ছে (গম্ভীর ও তশ্ময়ভাবে উদ্ধৰ্ঘের দিকে চেয়ে) তাহেরা, তাহেরা, তাহেরা।

ওয়াহেদ। তাহেরা ? ইতিপূর্বে ঐ নাম ত কোনদিন শৰ্বনন্দ হে।

জাফর। জাহেদল ইসলাম সাহেবের মেঘে, যাঁর বাসাই থার্ড ইয়ারে মাস দুই আমি ছিলাম। মনে পড়ে ?

মনির। ওঃ সে মেঘে ত' কালো বলৈছিলে যেন।

জাফর। এখনো কালোই বল্ছি।

ওয়াহেদ। শেষ কালে একটী কালো মেঘেই masterpiece এর সাটি-ফিকেট পেয়ে গেল।

জাফর। (সবর করে) “কালো চৰল সাদা হলে কাঁদো কেন তবে ? কালো যদি এতই মন্দ হবে ?”...হ্যাঁ, মেঘের রূপ গুণ ও ঘোগ্যতা বিচারের ভার আমার উপর। সে নিয়ে তোমাদের কিছুমাত্র মাথা ঘামাতে হবে না। মেঘেটিকে বিয়ে আমি করবই। অস্তত প্রগতি সঙ্গের মধ্য চেয়ে আমাকে করতেই হবে।

মনির। (আর একটা সিগারেট জ্বালিয়ে নিয়ে) পাত্রী-পক্ষের সম্মতি পাওয়া গেছে ত ?

জাফর। আমি ও এখনো তাঁদেরে আমার সম্মতি জানাইন।

ওয়াহেদ। তোমার অভিভাবকরা রাজি আছেন ?

জাফর। তাঁদের রাজি অ-রাজিতে আমার কি যায় আসে, শর্বন ?

মনির। কিছুই এসে যায় না ? উত্তম। এই মাসের মুন-অর্ডারটা ফেরৎ দিয়েছে ত ?

ওয়াহেদ। যাকে বলে, গাছে কাঁঠাল গোঁফে তেল। মনির, একটা মৌলভী সাহেব ডেকে নিয়ে আয় না, ওর inspiration টা থাক্কে থাক্কেই বিয়েটা হয়ে যাক্। জাফর শীগ্ৰে টাকা বের করো ; হালিম গিয়ে মিষ্টি ইত্যাদি নিয়ে আসুক।

ওয়াহেদ। এ রকম Inspired হ'লে মেঘে উপস্থিত না থাকলেও উপস্থিত আছে এ-কথা মনে করে নিয়ে বিয়ে করা যায়।

মনির। সত্যাই বেশ হবে। জাফর বিয়ের জন্য যে-রকম মারিয়া হয়ে উঠেছে, নিজেকে যে-কোনো মহসূতে বর মনে করতে তার কিছুমাত্র বেগ পেতে হবে না। জাফর, স্যটকেশ থেকে আসকান পার্জামা বের ক'রে নিয়ে পরে বর সেজে বসো দিকিন! আর চোখ বৃক্ষ করে মনে করো তোমার সামনে কনে অর্থাৎ সেই Masterpiece-টী বেশ সেজে-গরজে বসে আছেন। বিয়েটা আরব্যোপন্যাসের বার্মে-সাইড ভোজের মতো হবে বটে, কিন্তু আমাদের ভোজটি বার্মে-সাইড ধরনে হলে চলবে না, সে আগেই বলে রাখলাম।

মনির। এবং (বেশ জোর দিয়ে) কাল ‘এসোসিয়েটেড প্রেস’কে জানিয়ে দিতে হবে : “প্রগতি দলের তরঙ্গ নেতা অমৃকের সঙ্গে আধুনিকতম আধুনিক অমৃকার শব্দ-পরিণয় ক্রিয়া বিনা খরচায়, বিনা শাড়ী ও বিনা গহনায় অতি সুচারুরূপে সম্পন্ন হইয়া গিয়াছে। এই দারণ দর্দিনে ও দারণ বস্ত্রসংকটের কালে ইহাই আধুনিকতম আদশ ‘বিবাহ’—ইত্যাদি ইত্যাদি।

জাফর। দেখ মনির, ফাজলামি রাখ্। ফাজলামি করার জন্যে তোমাদের ডাকিনি। যদি কোনো সংপরামশ দিতে পারিস, তালো, নয় ত রেরঘে যা। আমার বিয়ে আমি একাই করতে পারব। বিয়ের ব্যাপারে আমি কারো তোয়াক্তি রাখি না।

ওঘাহেদ। (কপট গান্ধীয়ের সঙ্গে তর্জন ক'রে উঠল) মনির তুই থাম। বিয়ে ইত্যাদি Serious ব্যাপার তুই কি বর্বাস যে অনর্থক বক্-বক্ করছিস্! তোর বড় ভাই এখনো বিয়ে করেনি, তোর খবরের বিয়ে করেছে কিনা সন্দেহ, আর তুই আসিস্ জাফরকে বিয়ে সম্বন্ধে পরামশ দিতে! আর আমি? ছাত্রজীবন শেষ না হতেই এক বৌ সাবাড় করে আর এক বৌ-এ পা দিয়েছি। বিয়ে সম্বন্ধে মতামত দিতে হয়, অর্থাৎ যাকে বলে Expert opinion তা একমাত্র আমিই দিতে পারি। কি বলিস জাফর?

জাফর। (শাটের বুক পকেট থেকে একখালি কাগজ বের করে নিয়ে) ফাজলামী রেখে মনোযোগ দিয়ে সবাই শোন দিকিন্ একবার, চিঠ্ঠিখানা কেমন হ'ল।

ওয়াহেদ ! কা'কে লিখছ ? একেবারে masterpiece টিকেই নাকি ?
জাফর। না। ভাবী শবশুরকে একবার আগে এন্তেলা দিয়ে দেখি না।
প্রয়োজন হ'লে বিবি মজকুরাকে পরে লিখব।

মনির। সোজা আঙ্গলে ঘি ওঠে না হে, সোজা আঙ্গলে ঘি ওঠে না।
জাফর। দেখাই যাক না। আঙ্গল ত আমার নিজের, বাঁকা করতে আর
কতক্ষণ। শোন (কাগজখানা খণ্ডে সে পড়তে আরম্ভ করল)

“সাবিনয় নিবেদন :

বিশেষ প্রয়োজন...

মনির। ভাবী শবশুরকে “সাবিনয় নিবেদন !” শৃদ্ধাঙ্গদেষ্ট না,
বথেদমতেষ্ট না, লক্ষ লক্ষ সালাম না, কোটি কোটি কুদমবচ্চী না !
তোমার কপালে এই বৌ র্যাদি জোটে আমার নাম বদলে রাখব।

মমতাজ। বৌ না র্যাদি জোটে, বৌর হাতের সম্মার্জনী ত জটিতে পারে।
ওয়াহেদ। তোমরা চুপ করো। শোনাই যাক না, সে কি লিখেছে। পরে
না হয় মতামত ঝাড়বে। পড়ে যাও দেখ জাফর।

জাফর। “সম্প্রতি আমার ধারণা হয়েছে যে, বলাবাহ্বল্য বিশেষ বিবেচনার
পর আমি এ ধারণায় উপনীত হয়েছি—আপনার কন্যা তাহেরার সঙ্গে
আমার বিয়ে হলে আমাদের উভয়ের জীবন বিশেষ স্বরূপের হবে।
তাহেরার জন্য বিত্তশালী বরের অভাব হবে না জানি ; কিন্তু
আপনি জানেন, বিত্তের কিছুটা অভাব আমার থাকলেও চিন্তের
কোন অভাব আমার নেই। আর এ তো জানা কথা দাম্পত্য সংপর্ক
মধ্যে ভালবাসি না, তার বৰ্দ্ধমান ও স্বভাবকে আমি শৃদ্ধাও করি।
কাজেই ভুমরধমী বিত্তশালী স্বামীর চেয়ে আমার মতো চিন্তধমীই
কি অধিকতর কাম্য নয় ?

আমার গবণাগৰণ ও যোগতা সম্বন্ধে এইটকু জানালেই হয়ত চলবে...

মনির। অর্থাৎ, As regards my qualifications and fitness for the job.
জাফর। B. C. S. দীর্ঘ, ডেপুটী ত হবোই। আর, হাতের
পাঁচ 'ল' ত আছেই। বিয়ের সফলতার জন্যে স্বামী স্ত্রীর দৈহিক

উপযোগিতাই যে সব চেয়ে বেশী প্রয়োজনীয় এ কথা বলাই বাহুল্য ; আমার দৈহিক উপযোগিতার প্রমাণ স্বরূপ, বি. সি. এস্-এর জন্যে যে মেডিক্যাল সার্টিফিকেট নিয়েছিলাম তার একটি ট্রাঙ্ক কাপ এই সঙ্গে দিলাম। উক্ত পরীক্ষার প্রয়োজনেই আমার ভূতপূর্ব প্রিস্লিপ পাল ও দু'জন গেজেটেড অফিসারের কাছ থেকে চারিত্র-সার্টিফিকেটও নিয়েছিলাম, তারও কাপ এ সঙ্গে পাঠালাম। জনহিতকর ও গঠনমূলক কার্যের যোগ্যতার প্রমাণ স্বরূপ বলতে পারি : বলা বাহুল্য, গাহচ্য ও পারিবারিক জীবনও জনহিতকর ও গঠনমূলক কাজেরই অন্তর্গত...

মানৱ। অর্থাৎ, As regards Public activity and organizing capacity.

জাফর। আর্মি নির্খিল বঙ্গ প্রগতি সঙ্গের প্রতিষ্ঠাতা ও সভাপতি, অল্প ইণ্ডিয়া ব্যৱিহীন বিবাহ-সমিতির ভাইস্ প্রেসিডেন্ট। আপনি নিশ্চয়ই তাহেরার হিতাকাঙ্ক্ষী। তাই আপনাকে আমার শেষ অনুরোধ, তাহেরার বিবাহিত জীবন সন্ধান্তিময় হউক এ যদি আপনি কামনা করেন—পিতা হয়ে এ কামনা যে কেন করবেন না তাও ব্যবহৃতে পার্নি না, তা হ'লে যে ভালবাসে তার হাতেই তাকে সমর্পণ ক'রে তাকে সন্ধান হওয়ার সন্যোগ দিন।

পনমচঃ। আশা করি চিঠিখানি তাহেরাকে দেখাবেন। তাই তাকে আর্মি স্বতন্ত্র চিঠি লিখলাম না। ইতি, বিনীত—
(সিগারেট জর্বিলয়ে নিয়ে) বল এখন, কেমন লাগল তোমাদের ?
ওয়াহেদ। (অত্যন্ত গম্ভীর কণ্ঠে) নিখুঁত ও অনবদ্য ! যে কোনো প্রথম শ্রেণীর মাসিকে স্থান পাওয়ার যোগ্য। একমাত্র আধুনিক গল্পের আধুনিক নায়করাই এ-রকম চিঠি লিখতে পারে।

মানৱ। চিঠিখানি কি মাসিকে পাঠাবে ব'লেই লিখেছ, না সাত্য সাত্যই মেয়ের বাবাকে পাঠাবে ?

জাফর। বিয়ে টিয়ে ইত্যাদি জটিল ব্যাপার নিয়ে কারও সঙ্গে ফাজলামী করার প্রবৃত্তি আমার নেই—এ স্বভাবই আমার নয়। (এই বলে পকেট থেকে খাম বের ক'রে তার উপর জাহেদুল ইসলাম সাহেবের নাম ও ঠিকানা লিখে চিঠিখানা পরে খাম বাঁধ ক'রে দিলে।)

ওয়াহেদ। তুমি দেখছি একটা কেলেঙ্কারী না করেই ছাড়বে না।

জাফর। কেলেঙ্কারী তুমি কোথায় দেখলে ?

ওয়াহেদ। বিয়ে করা যদি তোমার এতই সখ হয়ে থাকে, আর ঐ মেয়েই যদি তোমার একান্ত কাম্য হয়, এ-রকম পাগলামি না করে তোমার মা বাবাকে লিখলেই ত পারো। মেয়ের বাবা ত শৰনেছি তোমার বাবার পরিচিত ও বৃন্ধ।

জাফর। (উত্তেজিত কর্ণে) তোমরা একটা যা-ইচে-তা, কিছুমাত্র কাণ্ড-জ্ঞানের বালাই যদি তোমাদের থাকত ? এতদিন ধরে এত Progrssive movement করলাম, ‘প্রগ্রেসিভ’ বলে ‘আধুনিক’ বলে ‘মডার্ন’ বলে কত কৈ-ই না আমরা দাবী করে থাকি—আর বিয়ের সময় পদণ-মর্মাকভবো মামলী ধরনে সেই পিতামাতার মরখের দিকে হা করে তাকিয়ে থাকবো, তত্ত্বান্তর পক্ষের মারফৎ তাঁদেরে আমার মতলব জানাবো, পিতা হয়ত শৰনে গোড়াতেই ‘না’ করে দিবেন, অথবা কন্যা-পক্ষের দ্বারারে করযোড়ে দাঁড়াবেন, তারা হয়ত হাজার কয়েক টাকার অলঙ্কার ও ততোধিক টাকার কাবিন চেয়ে বসবে—শৰনে হয়ত পিতা স্লান মরখে বাড়ী ফিরে আসবেন ! নতুবা দীর্ঘকালব্যাপী দর-ক্ষার্ক্ষ চলবে। ভাগ্যে শিকে ছিঁড়লে ছিঁড়তেও পারে, না ছিঁড়লেও না ছিঁড়তে পারে। বাবাকে বল্লে এই ত হবে ! চিরকাল ধরে এই ত হয়ে এসেছে। মেয়েকে যে আমি ভালবাসি তাকে যে আমি বিয়ে করতে চাই, এ খবর হয়ত মেয়ের কান পর্যন্ত পেঁচলাই না—বাইরে থেকেই পত্রপাঠ বিদায়। যারা প্রগ্রেসিভ ও আধুনিক বলে দাবী করে, তা’রা অস্তত এ-রকম হৃদয়হীন ব্যাপার কিছুতেই সমর্থন করতে পারে না। যাকে বিয়ে করার সংকল্প করেছি, তাকে পাবার শেষ চেষ্টা না দেখে আমি অস্তত ফিরব না— এতখানি coward অতখানি ভীরুৎ আমি নই। এখনো বোধ হয় ডাক নিয়ে যায় নি—দিয়ে আসি। (দ্রুত প্রস্থান। সঙ্গে সঙ্গে ঘৰ্বনিকা।)

ଦ୍ଵିତୀୟ ଅଙ୍କ

ପ୍ରଥମ ଦୃଶ୍ୟ

[ଜାଫରର ସର । ପାଶେର ସର ମନିରର । ଜାଫର ଉଚ୍ଚରବେ ମନିରକେ ଡାକ ଦିଲେ ।]

ଜାଫର । ମନିର, ମନିର ।

ମନିର । (ବ୍ୟଙ୍ଗମ୍ବରେ) ଜି ହୁଜୁବ୍ ।

ଜାଫର । ଶିଗ୍-ଗାର ଶବ୍ଦନେ ଯା ।

[ମନିର ଏକଗାଲେ ସାବାନ ଆର ଏକଗାଲେ ଅର୍ଧଶେଷ୍ଟ୍ କରା ଅବସ୍ଥାଯ କ୍ଷର ହାତେ ଆବିଭୂତ ହତେଇ—]

ଜାଫର । ଦେଖ, ତୋରା ଯାଇ ବଲିସ୍ ଆମି କିମ୍ବୁ ରାଜନୀତି ଥେକେ ଗାହସର୍ଟ୍ ନୀତି ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ କୋଥାଓ ‘ଆବେଦନ ଆର ନିବେଦନେ’ ବିଶ୍ବାସ କରି ନା ।

ମନିର । ଆବାର କୋଥାଯ ଆବେଦନ ପାଠାଲେ ?

ଜାଫର । ସେଇ ଯେ ଦେଇନ ଆମାର ଭାବୀ ଖଶ୍ତର ସାହେବେର କାଛେ ପାଠିଯେ-
ଛିଲାମ ।

ମନିର । ଉତ୍ତରେ ଦର୍ଖାନା ଛେଡ଼ା ଜାତୋ ଖାମେ ଭରେ ପାଠିଯେ ଦେଇଲି ତୋ !

ଜାଫର । ତିନି ମନେ କରେଛେ : ଆମି ନାବାଲକ, ଏକେବାରେ ଖୋକାଟୌ, ପିଠେ
ହାତ ବର୍ଣାଲିଯେଇ ତିନି ଆମାକେ ବିଦାୟ କ'ରେ ଦେବେନ ।

ମନିର । ଅଦ୍ଗଟକେ ଧନ୍ୟବାଦ ଦାଓ ଯେ, ତିନି ତୋମାର ନାମେ ମାନହାନିର ମୋକଳମା
କରେନାନି ।

ଜାଫର । ଦେଖ୍, ଆମି ଚିର୍ରାଦନ ସବ ବ୍ୟାପାରେ ବାମପଞ୍ଚୀ ; ଯାକେ ବଲେ—
Leftwinger .

ମନିର । (କ୍ଷର ଚାଲାତେ ଚାଲାତେଇ ଆଲାପ ଚଲଛେ) ବାମପଞ୍ଚୀ ତୋମାକେ
କେ ବଲେ ? ବାମପଞ୍ଚୀ ବଲେଇ ବରଂ ଠିକ ହୟ !

ଜାଫର । ଶର୍ଦ୍ଦର ଭଦ୍ରଲୋକେର ତଥାକଥିତ ଇଝଜତେର ଥାରିତରେଇ ଆମି ତାହେରାକେ
ନା ଲିଖେ ତାଂକେ ଲିଖେଛିଲାମ । ନୟ ତୋ ଆମାର ବିଯେତେ ଯେମନ ଆମାର
ପିତା-ମାତାର ମତାମତେର କୋଳେ ମୂଳ୍ୟ ଲେଇ, ତେମନି ଆମି ଜାନି
ଦୁନିଆର ପାଠକ ଏକ ହେ ! ~ www.amarboi.com ~

তাহেরার বিম্বেতে তার মাতাপিতার মতামতেরও এক কানাকাঁড় দাম নেই।

মনির। ভদ্র মহিলার সম্মতির বয়েস হয়েছে ত ? নয় তো বিপদে পড়বে।
জাফর। তা ঠিক আছে, অত কাঁচা ছেলে পেয়েছে আমাকে ? ঐ ত আমার
যাকে বলে ব্রহ্মাস্ত্র।

মনির। জাহেদ সাহেব কী উত্তর দিয়েছেন ?

জাফর। ভদ্রলোক তাঁর বিশ লাইনের চৰ্চানিতে অস্তত দশবার আমাকে ‘বাবা’ সম্বোধন করেছেন। তাঁর ‘বাবা’ পড়তে পড়তে আমার মনে হচ্ছিল তিনি যেন ভয়ে হাম্বা হাম্বা করছেন। আমার মা বাবা ভাই
বোন চৌদ্দ পুরুষকে জানিয়েছেন তাঁর সালাম, দেওয়া, আশীর্বাদ,
অর্থাৎ ঐ ধরনের অবাস্তর যত কিছু হতে পারে। লিখেছি বি.
সি. এস্ট. দিছিছ, তবও পড়াশোনার উপদেশ দিয়েছেন ; মেডিক্যাল
রিপোর্টের কপি দিয়েছি, তবও জিজ্ঞাসা করেছেন : কেমন
আছি ! মোট কথা আগাগোড়াই beating about the bush.
সব চেয়ে হাস্যম্পদ কথা লিখেছেন, তাঁর মেয়ে নার্ক আমাকে বড়
ভাইয়ের মতো ভাস্তু করে—কথাটা পড়ে এক চোট একা একাই হেসেছি।
চৌদ্দপুরুষ ধরে দৃঃই পরিবার কোনদিন এক ঘাটের পানি খাইন ;
চার বছর ধরে তাহেরার সঙ্গে চাক্ষু দেখা নেই ; আজ হঠাৎ এক
শর্ণি মশুরার মধ্যে ! সেই তাহেরা নার্ক আমাকে বড় ভাইয়ের মতো
ভাস্তু করে। ভালো যে বাসে, সে কথাটা লিখতে এত আপত্তি কেন ?
ভালবাসা ছাড়া ভাস্তু হয় নার্ক ? আর এই বড়োগুলো ফাঁকিবাজও
নেহাং কম নয়। এইদিকে আমাকে লিখছে, তাহেরা এইবার আই. এ.
দেবে, আর দ' বছরের জন্যে তার বি. এ.-টা তিনি নষ্ট করতে চান
না, একেবারে বি. এ.-র পরেই তার বিয়ে দেবেন। অথচ আর্মি
সরজিমিন থেকেই জেনে এলাম, আমার চৰ্চি পাওয়ার পর তিনি
মেয়েকে পাত্রস্থ করার জন্যে উঠে পড়ে লেগেছেন।

মনির। তুমি কী ক'রে জেনে এলে ? তুমি দৈখি গভীর জলের মাছ।

জাফর। গতবার যে দিন চারেকের জন্য বাড়ী গিয়েছিলাম মনে আছে ?
বাড়ী ত যাইনি, গিয়েছিলাম ঢাকায়। দূর থেকে দেখে এলাম
মানসীকে আর জেনে এলাম মানসীর মুরব্বীদের হাবভাব, গর্তার্বাধি।

মনির। কি বলালে ?

জাফর। এই চিঠিতেই প্রকাশ। এইবার আমি সোজা তাহেরাকে চিঠি লিখছি। সে রাজি থাকলে স্বয়ং আজরাইলেরও সাধ্য নেই আমাকে বাধা দেয়। সে রাজি না থাকে, ব্যাস, এখানেই শেষ।

মনির। চিঠি লিখেছো ?

জাফর। ড্রাফট একটা খাড়া করেছি, শুনবে ?

মনির। দাঁড়া, ওয়াহেদকে পড়কে নিয়ে আসি। এক সঙ্গে শোনা যাবে।

[মনির গালের সাবান মাছে, ওয়াহেদকে নিয়ে ঢুকল দ্বারা এক মিনিটের মধ্যেই।]

ওয়াহেদ। কি হে, আর এক Bomb-shell ছুঁড়বে নাকি ?

জাফর। Bomb shell কি, এইবার একাধারে এটম আর H. Bomb.

মনির। Target কি জাহেদ সাহেব, না তাঁর কন্যা ?

জাফর। এইবার কন্যার হ্রদ্পাণ্ড। বাজে কথা রাখ, শোনো তারপর বলো : চিঠি এটমের কাজ করবে, না রাডারের ?

[জাফর চিঠি বের করে পড়তে আরম্ভ করল।]

“রাণী, মিথ্যাকে প্রচার করতে বিজ্ঞাপনের ভেরী-তুরী বাজাতে হয়, ভেরী-তুরীর আওয়াজে সত্ত্বের মরুভূমি জ্যোতি ম্লান হয়ে যায়। তোমাকে আমি ভালবাসি, এতদিন একথা প্রকাশ করা দ্বারে থাক, কোনোদিন মনের ভিতরও উচ্চারণ করেছি বলে ত মনে হয় না। অথচ আমার শিরা-উপাশনা থেকে আমার শিয়ারে বালশগার্ল পর্যন্ত জানে যে, আমি তোমাকে ভালবাসি।

জীবনের দর্লভ সম্পদ এই প্রেমকে অবহেলা করো না, লক্ষ্মীটি এই প্রেমের ফলেই হয়ত একদিন তোমার জীবনে সোনা ফলতে পারে।”

মনির। তা’হলে অলশ্কারের ভাবনা আর তোমাকে ভাবতে হয় না, না ?

জাফর। “যে ফল কোনো নারীর জীবনে ফোটেন, এই প্রেমের স্পর্শে তোমার জীবনে হয়ত সেই ফল ফুটে উঠবে।”

ওয়াহেদ। যোগ কর আল্লার মেহেরবাণীতে আঁচরে ফলও ধরবে !

জাফর। “এমন দলভ-সৌভাগ্য এদেশের কমজন নারীর ভাগ্যে জোটে ? দেশে নারীর জীবনে ভালবেসে ভালবাসা পাওয়ার ক্ষেত্রে তুমিই হবে

Pioneer —রেকড' প্রতিষ্ঠাত্রী। কাজেই এর গৌরব থেকে তোমার
নিজেকে ও তোমার দেশকে বাঞ্ছত করো না।"

মনির। আর বাঞ্ছত করোনা আমাদেরে, অর্থাৎ প্রগতি সঙ্গের সভ্যদের।

জাফর। "আমি জানি তুমি অসাধারণ ; প্রভূত শক্তি তোমার মাঝে ঘৰ্ময়ে
আছে। আমাদের প্রগতি সঙ্গের প্রেরণায় সেই স্বপ্ন শক্তি হয়ত
পর্যন্তের মতো বিকশিত হয়ে উঠবে, বাণীর মতো বেজে উঠবে। প্রগতি
সঙ্গের সভালেন্ট্রীর আসন তোমার অপেক্ষায় শূন্য পড়ে আছে।"

ওয়াহেদ। এবং আমাদের সভাপতির হাঁড়য় সিংহাসনও। (হাসি।)

জাফর। চিঁচিটা কেমন হয়েছে তাই বল্।

মনির। এ চিঁচি পড়ে যে কোনো পাষাণ-হাঁড়য় মেঝেও sure হার্টফেল্
করবে।

[ওয়াহেদের হাসি না থামতেই মেসের জন কয়েক ছেলে ঢুকে পড়ে চেঁচিয়ে
উঠলঃ চল্, চল্, খেলার সময় হয়েছে ; গিয়ে হয়ত টিকেটই পাওয়া যাবে না।]

ওয়াহেদ ও মনির। চল্ রে চল্ রে চল্।

যৰ্বনিকা

দ্বিতীয় দৃশ্য

[তাহেরা কলেজের ঠিকানায় জাফরের চিঁচি পেয়েছে। বাসায় ফিরে হাতের
বইগুলি টেবিলের উপর ছুঁড়ে ফেলে সে ফর ফর করতে করতে একবার আয়নার
সামনে দাঁড়িয়ে দৃই পাশের দোদল্যমান কেশগুচ্ছ কানের উপর তুলে দিয়ে ছোট
ভাইয়ের হাত থেকে দাঁড়িটা কেড়ে নিয়ে স্কিপিং শুরু করে দিলে। যৰ্বনিকা
উঠবার পর থেকেই দেখা যাচ্ছে, তাহেরার ছোট ভাই—যার বয়স দশ বার
বছরের বেশী হবে না, স্কিপিং করছে। তাহেরার পোষাক পরিচ্ছদ সাধারণ
কলেজ-গার্লের মতো। হঠাৎ এতবড় ধিঙ্গ ব্রবর স্কিপিং দেখে ফারুক তো
হেসেই কুটিকুটি। মা পাশের কামরার বারান্দায় সবে তরকারী কুটিছিলেন।
ফারুকের হাসি শব্দে মা বাঁলে উঠলেন :]

মা—কি রে ফারুক, অত হাস্যিচ্ছস কেন ?

ফারুক—মা, দেখ না এসে—

তাহেরা। চৰপ, বাঁদৰ বলিস না।

ফারুক। (চেঁচিয়ে) ববৰ, স্কি-ই-ই—

তাহেরা। চৰপ বাঁদৰ কোথাকাৰ ! (ব'লে তাড়াতাড়ি হাত দিয়ে তার মধ্য চেপে ধৰল। সঙ্গে সঙ্গে ফারুক তাহেরার ব্লাউজের ভিতৰ রাঙ্কিত চিঠিখানা টেনে নিয়ে ছুটে টেবিলের ও-পাশে চলে গেল। টেবিল পেয়ে তাহেরাও মণি-হারা ফণীৰ মতো তাকে ধৰতে ছুটে গেল। টেবিল চেয়ারের চতুর্দশকে ভাই-ভাইনতে কিছুক্ষণ বেশ ছুটাছুটি চল। তাহেরা ছুটছে আৱ মিনাতি কৰছে : দে ভাই, দে ভাই লক্ষ্মীটি ফারুক বলছে : দেব না, কিছুতেই দেব না। বালকেৰ সঙ্গে তাহেরা পারবে কেন, অচিৱেই হাঁপাতে লাগল।]

তাহেরা। [অত্যন্ত মিনাতিৰ সঙ্গে] দে ভাই, তোকে চকলেট কিনে দেব।

ফারুক। কাৰ চিঠি বলো ! আমি একবাৰ পড়ে দোখ। (বলে সে চিঠি-খানি খুলতে চেষ্টা কৰল। তাহেরা তাকে ধৰবাৰ জন্যে আবাৰ ছুটল। এইভাৱে কিছুক্ষণ ছুটাছুটি চল।)

মা। (গাশেৱ ঘৰ থেকে) ফারুক, কি হয়েছে ? অত গোলমাল কিসেৱ ?

তাহেরা। দে না, লক্ষ্মীটি ! তোকে সিনেমা দেখাৰ পয়সা দেব।

ফারুক। পয়সায় হবে না। টাকা একটা দিতে হবে।

তাহেরা। আচ্ছা, তাই দেব, দিয়ে দে।

ফারুক। নগদ দিতে হবে, বাঁক হ'লে ফাঁক দেবে। তাতে আপা, আমি রাজি নই। এক হাতে টাকা নেব, অন্য হাতে চিঠি দেব।

তাহেরা। আচ্ছা নে। (ব্লাউজের ভিতৰ থেকে ক্ষুদ্র একটি মানিবেগ বেৰ কৰে একটি টাকা নিয়ে ফারুকেৰ দিকে বাঁজিয়ে দিলে ; ফারুকও সাধ্য-শৰ্ত মতো এক হাতে টাকা নিলে ও অন্য হাতে চিঠি দিয়ে দিলে। সঙ্গে সঙ্গে পট পৰিবৰ্তন। দেখা যাচ্ছে, তাহেরার মা জোহুৱা বেগম তৱকারিৰ কুটছেন, তাহেরা হাসি ও খুশী ছড়াতে ছড়াতে ঢুকল !

তাহেরা। (চৰকেই) মা সৱো তুমি, আমি কুটে দিচ্ছি। (বলে সে ব'ঁটিটা টেনে নিয়ে তৱকারিৰ কুটতে লেগে গেল।)

জোহুৱা। (বিস্মিত কণ্ঠে) ওকি, কাপড় ছাড়াব না ? হাত মধ্য ধৰ্ব না ? হাত মধ্য ধৰ্মে কিছু খেয়ে নে আগে।

তাহেরা। (আনশ্বোংফল্ল মন্তব্ধে) এখন খাব না, মা। আজ খিদে পায়নি।
(ক্ষিপ্র হস্তে সে তরকারী কুটতে লাগল।)

ফারদক। (চৰকে, দৰ থেকেই) বলবৰ, মা'কে বলে দেব ?

জোহরা। কি ?

ফারদক। (তাহেরার দিকে চেয়ে) বলব ? বলব ? চি—ই—ঠি—ই।

তাহেরা। (ব'টি হাতে উঠে) বাঁদৰ কোথাকার, বেরো এখান থেকে।

[ফারদক বাইরের দিকে ভোঁ দেঁড় দিলে। কিছুক্ষণ মা মেয়ে উভয়েই নীরব।
মা তাহেরার মন্তব্ধের দিকে চেয়ে যেন তার মন পড়াৰ চেষ্টা কৰলেন।]

তাহেরা। (কিছুক্ষণ নীরবে তরকারী কুটবার পৱ) মা, বাপজান আসেন নি ?
জোহরা। না, কেন বল ত !

তাহেরা। (একটুখানি নীরব থাকার পৱ নতমন্তব্ধে) আজ জাফৱ ভাই এক
চিঠি লিখেছেন।

জোহরা। জাফৱ ? তোমাকেই ?

তাহেরা। (অধিকতর নতমন্তব্ধে) হাঁ।

জোহরা। তোমার বাবাকেও নাকি কিছুদিন আগে এক চিঠি দিয়েছিল।
ও'ৱ চিঠি পাওয়াৰ পৱ থেকে তোমার বাবা ত তোমার বিয়েৰ জন্য
একেবাৱে ব্যস্ত হয়ে পড়েছেন। তিনি যে এবাৱ ঢাকা গেছেন,
আমাৰ বিশ্বাস, আমজাদ সাহেবেৰ সঙ্গে পাকা কথা বলাৰ জন্যই
গেছেন। ওৱা বিলাতেৰ খৱচ চাচ্ছিলেন, এতদিন তিনি রাজি
ছিলেন না, এবাৱ বোধ হয় রাজি হবেন। তা, ও কি লিখেছে ?

তাহেরা। (কিছুক্ষণ নীরব থেকে) অ—নে—ক ক—থা।

জোহরা। তা, তোৱ মনে আছে জাফৱেৰ কথা ? সে ত আমাদেৱ বাসায়
মাৰ্ত্ত অল্পদিন ছিল। আমাৰ বেশ লাগত ছেলোটকে। তোমার বাবা
কিন্তু ওকে দৰ'চোখে দেখতে পাৱেন না।

তাহেরা। বেশ মনে আছে। বাঃ মনে থাকবে না ? দৰ'তিন মাস
ধৰে পড়ালেন ; বাপজান যেতে পাৱলেন না বলে ইডেনে ভৰ্তি
হওয়াৰ দিন তিনিই ত আমাকে সঙ্গে কৱে নিয়ে গিয়েছিলেন।

জোহরা। হাঁ, ঠিক। আমারও মনে পড়েছে। জরুরী ক্লাস ছিল বলে সে দশটায় কলেজে চলে গিয়েছিল, বলেছিল গাড়ী ক'রে তোমাকে সেখান দিয়ে পাঠিয়ে ক্লাস থেকে ওকে ডেকে নিতে, না ?

তাহেরা। হাঁ, মশান ভাইও আমার সঙ্গে গিয়েছিলেন। তিনি ক্লাস থেকে বেরবলে বড় দূরী করেছিলেন বলে আমি তাঁকে সৌদিন খবর বর্কেছিলাম।

জোহরা। (হাসতে হাসতে) সাত্য ?

তাহেরা। (লঙ্ঘজাবনত মুখখার্টান আরো নত করে) হাঁ।

যৰ্বনিকা

তৃতীয় দৃশ্য

[ওয়াহেদের ঘর। সে একটা ভাঙ্গা হারমোনিয়ম নিয়ে পেঁ পেঁ আর কঞ্চ আ-ন-ন করছিল। হঠাতে মৃত্যুমান ঝড়ের মতো জাফর আবিভূত হয়ে হারমোনিয়মটা কেড়ে নিলে।]

জাফর। তুই আবার কি গান করবি ? দে আমায়—।

ওয়াহেদ। (বিস্ময় প্রকাশ ক'রে) তুমি গান করবে ? (জাফরের কঠস্বর কক্ষ। তার কথা শুনলেই মনে হয় তার বৰ্বাৰ বাবু মাসই সন্দির কৰে আছে।) ওৱে মনিৱ, সবাইকে ডেকে নিয়ে আয় শীগ্ৰগিৱ, গান হচ্ছে, ওস্তাদেৱ গান। (চেঁচিয়ে সে বল। সঙ্গে সঙ্গে মনিৱ ও আরো অনেকেৱ প্ৰবেশ।) বস, আৱ মডাণ তানসেনেৱ গান শোন।

মনিৱ। (ঠোঁট থেকে সিগেৱেট নামিয়ে) তুমি যদি গান ধৰ, সবাই মনে কৰবে, এখান থেকে ছাত্ৰদেৱ মেস্ক উঠে গেছে এবং ধোপাৱাই এ বাড়ী ভাড়া নিয়েছে।

জাফর। (উচ্চৱৰে) আলবৎ আৰি গান কৱব। ওয়াহেদ কি গানেৱ monopoly পেয়ে গেছে নাকি ?

মনিৱ। প্ৰিয়াৱ হ্ৰদয় লক্ষ্য ক'ৱে তুমি ছুঁড়ছ চৰ্টিঁৱ উড়ম্বত বোমা, আৱ প্ৰিয়াৱ হ্ৰদয়তল লক্ষ্য কৱে ওয়াহেদ চালাচ্ছ অনৰৱত গানেৱ

টাপের্ডো। কে আগে ঘায়েল করতে পারো দৰ্দি—I mean your respective প্রিয়াকে।

জাফর। দেখে নিও; আমই আগে successful হব। (এই বলে সত্যই যখন জাফর মুখ্যব্যাদান করল, ওয়াহেদ চেঁচিয়ে উঠল।) ওয়াহেদ। দোহাই, একটু থাম্ একটু থাম্। আগে কানে তুলো দিয়ে নিই, না হয় কানে তালা লাগ্বৈ যে। (এখানে ওখানে বিছানার নীচে তুলা সংধান, তুলার অভাবে সবাই দৰ্হাতের আঙুল দিয়ে কণ্ঠ বিবর বৃক্ষ করল।)

জাফর। (উচ্চরণে সরু করে)

হ্ৰদয় আৰ্জ মোৱ কেমনে গেল খৰ্ণি',
জগৎ আৰ্স সেথা কৰিছে কোলা কুণি।

[হারমোনিয়মের সঙ্গে তার গলার শব্দের কোনো মিলই হচ্ছে না, তবও সে বেসরোভাবে এই লাইন দৃষ্টিত বারবার আবণ্ণি করতে লাগল। কিছুক্ষণ পর ওয়াহেদ কান থেকে আঙুল নামিয়ে—]

ওয়াহেদ। ওৱে ধোপার গাধা, ঝটি কি গান ?

জাফর। গান কা'কে বলে স্যার, জিজ্ঞাসা করতে পাৰি কি ?

ওয়াহেদ। যাকেই বলৰক, অন্তত তুম যা আবণ্ণি কৱলে তা কিছুতেই গান নয়।

জাফর। কেন নয় শব্দনি ?

ওয়াহেদ। কেন নয়, তা অবশ্য বৰ্ণিয়ে বলা শক্ত। তবে তুম যা এই মাত্ৰ চেঁচালে, তা কৰিবতা। গানে সুৱ থাকে, কৰিবতায় না থাকলেও চলে।

জাফর। বেশ, তা হলৈ কৰিবতায় সুৱ দিলৈই ত গান হয়ে গেল। এই ত সোজা নিয়ম জানি।

মানিৱ। সুৱ কা'কে বলে জানিস্ক ?

জাফর। এই মাত্ৰ সংৰেৱ একটা Practical demonstration দেওয়াৱ পৱাও জিজ্ঞাসা কৰিছিস, সুৱ কা'কে বলে জানি কিনা ?

মাজিদ। অথৰ্ণ, গলা ছেড়ে দিয়ে খৰ টানতে পারলৈই সুৱ হয়ে গেল, না ? যেমন—হ্-ই-ই-ই-ই দ-অ-অ-অ-অ-য় আ-আ-আ-জ-ই-ই-ই-ই, ই-ঈ, তাই না জাফর ?

জাফর। আলবৎ ; তা ছাড়া আর কি ! লক্ষ্মো, মুশির্দাবাদ ও ঢাকায় কত ওস্তাদই ত দেখলাম, সবই ত আ-এ-এ-এ-(সে রাজহংসের মতো গ্রীবা দীর্ঘ হতে দীর্ঘতর করে স্বরটাকে কিছুক্ষণ ধরে কঠনালীর ভিতর কাঁপিয়ে ওস্তাদী আ-এ-এ-'র একটা demonstration দিয়ে দিলে। তারপর হঠাত সব বদলিয়ে বলল :) চল, বেরিয়ে আসা যাক।

ওয়াহেদ। সিনেমায় নিয়ে চল ত যেতে পারি।

জাফর। বেশ, স্বচ্ছস্বে।

মাজিদ। খাওয়াটাও হবে ত ?

মানিন। আলবৎ হবে।

জাফর। দেখা যাবে, চলই না। (জেবটা এবার সজোরে নাড়া দিলে ; বন-বনান শব্দ হ'ল। বাইরে ভিখারীর শব্দ শোনা গৈল : “একটো পয়সা দেলা দে, বাবা, একটো পয়সা দেলা দে। লা-ইলাহা...। জাফর তাড়াতাড়ি পকেট থেকে নিয়ে একখানা সিকিই ছুঁড়ে দিলে।)

মানিন। (জাফরের অপ্রত্যাশিত ওদ্যার্থে বিস্মিত হ'য়ে) এতই যখন দাতা সেজেছিস্, চার আনা পয়সা একজনকে না দিয়ে অস্তত আটজন ভিখারীকে দিতে পারতিস্ব।

জাফর। ওতে শব্দব ভিক্ষা দেওয়ার ভান করা হত, কাকেও সাহায্য করা হত না।

মানিন। ও লোকটা এখনি গিয়ে হয়তো পেট ভরে তাড়ি থাবে।

জাফর। চার আনা পয়সা আটজনকে দিলে কারো পেট ভরত না ; একজনকে দিলে সে তাড়িই খাক আর ভাতই খাক, অস্তত পেট ভরে থেতে পারবে।

(জাফর কিশু সব সময় তার শাট্টের বক্র-পকেটে হাত দিচ্ছে একটা জিনিয়ে সপশু' ক'রেই আবার হাত বের করে নিচ্ছে। হঠাত হাতের অধু-সমাপ্ত সিগারেটটা ছুঁড়ে ফেলে একটা দশ টাকার নোট মজিদের দিকে বাঁচিয়ে দিয়ে বলল :) এক দৌড়ে ভালো একটিন সিগারেট নিয়ে আয় ত, best in the market হওয়া চাই, কাছে না পেলে রেলওয়ে stall পর্যন্ত দেঁড়াবে ; দরকার হয়

ট্যাঙ্কিতে যাবে আসবে। (কৈফিয়ত স্বরূপই যেন সে আপনা-আপনাই বলেঁ :) শব্দদ সাহেবগণেই দর্নন্যার সব ভালো জিনিষ ভোগ করে যাবে, তার কি মানে আছে? আমাদের কি মাঝে সাবে মধ্য পরিবর্তন করার স্থ জাগে না?

মার্জিদ। তোমরা এইদিকে আমাকে ফেলে সিনেমায় চলে যাবে না ত।
মনির। দ্রু পাগল! দ্রুপদের সিনেমা দেখে ত বাসায় যি চাকরেরা,
তদ্বলোক আবার দ্রুপদের সিনেমা দেখে নাকি?

জাফর। (ধীরে ধীরে ব্ৰহ্ম-পকেট থেকে একখানা সবৃজ খাম বের করে
তার দ্রুপদিকে দ্রু'টো দীঘি চৰমো দিয়ে ওয়াহেদ ও মনিরের দিকে
থামটি উঁচু করে ধৰে জিজাসা কৱলঁ :) কাৰ চিঠি বল ত? বলতে
পারলে মৰলগ কুড়ি টাকা বাজি।

মনির ও ওয়াহেদ। (সমস্বরে উৎফুল্লকণ্ঠে) তাই বল! অত স্ফৰ্দত্তিৰ
কাৰণ এতক্ষণেই বোৰা গেল।

ওয়াহেদ। বলছি, টাকাটা আগে মনিরের হাতে জমা দে। (জাফর দ্রু'খান
নোট মনিরের হাতে দিয়ে দিলে। সঙ্গে সঙ্গে ওয়াহেদ চেঁচিয়ে
উঠল) : তাহেৱার, তাহেৱার।

মনির। কবে তপেলে?

জাফর। আজ সকালের ডাকে।

ওয়াহেদ। দেখি হাতের লেখাটা।

জাফর। (একটা দ্রু সৱে গিয়ে) নো, নেই হোগা। আগে অজু করে
পৰিত্ব হয়ে এস, তাৰপৰ এই (তম্ভভাবে ব্ৰহ্মের উপর রেখে)
সৱৰ্বিত্ব বস্তুতে হাত দিতে পাৰবে!

মনির। পড়, শোনা যাক। প্ৰগতি সঞ্চেৱ সভানেত্ৰী হওয়াৰ যোগ্যতা
আছে কিনা, বিচাৰ কৰে দেখতে হবে ত।

জাফর। সব শোনাবো না; কিছু কিছু শব্দতে পাৰো।

ওয়াহেদ। তোমাৰ যা ইচ্ছা, যতটকু ইচ্ছা পড়ে যাও। আমৰা বিশ্বতে
সিংহদ দেখতে পাৰো।

জাফর। (চিঠি পাঠ) ... “যেদিন তোমাৰ সঙ্গে প্ৰথম দেখা, সেদিনই
দেখেছি তোমাৰ দ্রষ্টিতে বিদ্ৰূঢ়...”

মানিব। (ব্যস্ত-সমস্তভাবে) থাম, আমরা একটি দেখে নিই (ওয়াহেদের চশমাটা কেড়ে নিয়ে, শাটের প্রাণ্টে মৃচ্ছে) বিদ্যুৎ দ্বরে থাক্, আমরা ত একটা খদ্যোৎ দেখতে পাচ্ছ না তোমার চোখে বা চোখের আশেপাশে।

জাফর। ...“হাসিতে চাঁদের আলো...” (পড়তেই মৃখে হাসি ফুটে উঠল।)

ওয়াহেদ। (চশমাটা মানিবের চোখ থেকে নিজের চোখে লাগিয়ে) আমরা ত তোমার হাসিতে একটা বাতির আলোও দেখাছ না। শ্রীমতীর চশমার পাওয়ার কত হে? ধন্য মেয়ে, এমন ডাহা মিথ্যা কথা লিখতে পারে !

জাফর। তোমরা গোলমাল করলে ঘার্ম এই পড়া ব্যব করলাম। (চূপ করে রাইল ও কিছুক্ষণ।)

মানিব ও ওয়াহেদ। আচ্ছা, আমরা চূপ করলাম। এইবার পড়।

জাফর। “বাক্যে ফুলের সংরাভি, (মানিব ও ওয়াহেদ নাক দিয়ে বাতাস শুঁকে, মৃখ বিকৃত করে নাকে ঝুলমাল দান।) দেহে যৌবনের বসন্তোৎসব, তোমার চরণে দেখাছি মৰ্দ্দস্ত—”

মানিব। আর আমরা দেখাছি সেঁডেল, আর মাঝে মাঝে পাম্পস—

জাফর। (উপেক্ষার ভঙ্গিতে)—“গতিতে দেখাছি ফাল্গুন উষার দর্শকণা বাতাস ! তুমই ত আমার ধ্যানের রাজা, কল্পলোকের সম্মুখ। তোমার চীঠির উত্তর একমাত্র চোখের জলেই দেওয়া যায়। চোখের জল তোমার কাছে পেঁচাবার কোনো উপায় নেই বলে কাগজে কলমে মনের ব্যথাকে কথার আকার দেবার চেষ্টা কর্ণাছ। প্রিয়তম, বৃক্ষ চিরে দেখাবার কোন উপায় নেই, না হয় দেখতে পেতে : আকৈশোর একটি একটি করে কার ধ্যান-মৃত্তি গঠন করে হৃদয়ের নিভত অন্তরে লালন করেছি, পূজা দিচ্ছি।”

ওয়াহেদ। এই ত রীতিমত পৌত্রলিঙ্গতা। শেষকালে একটা পৌত্রলিঙ্গ বিয়ে করে দোষখে যাবে নাকি ?

মানিব। বাবা রে বাবা ! স্বার্থের খাতিরে মেয়েরা এত মিথ্যা তোষামোদও করতে পারে !

জাফর। চৰপ, শোন কি লিখেছে...，“অভিভাবকের ভয়ে তুমি এত সশ্রদ্ধস্ত
হচ্ছ কেন? বড়ো অধের দল আজ যৌবন-ধর্মকে র্যাদি ভুলে গিয়ে
থাকে, যৌবনের রঙীন স্বপ্ন, চল-চণ্ণল গাতি, শক্তি ও আলো-কে র্যাদি
তারা প্রত্যাখ্যান করে বসে, তাতে ক্ষুব্ধ না হয়ে তাদের কুসংস্কারকে
বরং করণা করাই উচিত।”

মনির। বেড়ে বলেছে ত।

ওয়াহেদ। অর্থাৎ বাবাকে বাপান্ত করে ছেড়েছে, এই ত?

জাফর। বাবাটিও কম চালাক নাকি? এই দিকে আমাকে লিখেছেন:
এখন তিনি মেয়ের বিয়ে দেবেন না, বি. এ. পাশ করার পর দেবেন;
ঐদিকে তলে তলে কি ঠিক করেছেন, তা তাঁর মেয়ের জবানীতেই
শোন—“আমার পায়ে বেড়ী লাগাবার জন্যে খবর তোড়জোড় চলছে,
বাবা আহার নিদ্রা ত্যাগ ক’রে উঠে পড়ে লেগেছেন। কাজেই, হে
সন্দৰ তুমি এসে আমায় মন্ত করো। শঙ্খলের ঝন্ঝন, শব্দ শব্দতে
পাচ্ছ, কাজেই শব্দস্য শীঘ্ৰং হে প্ৰয়তম,!”... বলো, এই আবেদনে
আমি সাড়া না দিয়ে পারি, কোনো প্ৰৱ্ৰষ পারে? জাহেদ সাহেবের
চিঠিও তোমাদের দেখিয়েছি। তিনি শব্দধ রাজি হয়ে যে ভালম্ব
ভালম্ব বিয়ে হবে, তার কোনো সম্ভাবনা নেই। কাজেই এখন আমাকে
নিজের পথ দেখতে হবে।

মনির। তোমার বাবাকে লেখ না। তিনি গিয়ে ধৰে পড়লে জাহেদ সাহেব
হয়ত ‘না’ করতে পারবেন না

জাফর। একে ত প্ৰগতিশীল হিসেবে, প্ৰোগ্ৰেসিভ হিসেবে, সেই ধৰনের
বিয়তে আমাৰ ঘোৱতৰ আপন্তি; তাৰ উপৱ মেয়ে যখন রাজি তখন
আমি খামখা কাপুৰুষেৰ মতো ব্যাক-ডোৱ পলিস গ্ৰহণ কৰতে
যাব কেন?

ওয়াহেদ। তবে কি কৰবে?

জাফর। মেয়েৰ মতিগাতি ব্ৰহ্মলে ত? ইচ্ছে কৱলে এখন আমি যা তা
কৰতে পাৰি, অন্তত elope যে কৰতে পাৰি তাতে কোনো সন্দেহই
নেই। কিন্তু তা আমি কৱব না, কাৱণ তাতে আমাদেৱ ‘প্ৰগতি
সংগ্ৰেহ’ বদনাম হবে। তাৰ উপৱ, মেয়েদেৱ ব্যাপাৱে unchivalrous
হওয়া আমি উচিত মনে কৱি না।

মানিব। কৌ উচ্চিত মনে কর, তাই না হয় বলো, শর্দনি।

জাফর। ইচ্ছে করেছি, তোমাদের দৰ'জনকে নিয়ে এই week end-এ জাহেদ সাহেবের কাছে যাবো এবং মুখোমুখী তাঁর সঙ্গে আলাপ করে ব্যাপারটার একটা হেস্তন্যাস্ত করে ফেলব। তারপর নিজেদের plan ঠিক করে, যা করবার হয় করব।

ওয়াহেদ। তা অবশ্য নেহাঁৎ মন্দ হয় না তবে আমরা কেন? বিয়ে করবে তুমি, পিঠে র্যাদি তোমার হাতুড়ীও ভাঙ্গে তাতেও তোমার দৰ্খ করবার থাকবে না, কিন্তু আমরা কেন ফর নার্থিং মার খেয়ে বেইজড় হতে যাবো? কথায় বলে, পেটে খেলে পিঠে সয়; পেটে না খেয়ে আমাদের পিঠে সইবে না, ভাই।

জাফর। মার খাওয়া অত সোজা ব্যাপার নয় হে। তোমরা বাংলা দেশের বয়স্তা মেয়ের পিতার মনস্তত্ত্ব জান না বলেই অত ভয় পাচ্ছ। মারা-মারি কি কোনো গণ্ডগোল করতে গেলেই ত কথাটা পাড়াময় রাষ্ট্র হয়ে পড়বে, হয়ত আদালত পর্যন্ত গড়াতেও পারে, গণ্ডগোলের কার্যকারণ খুঁজতে তখন কত উর্বর মিশ্রিকই ত গবেষণায় লেগে যাবে। ফলে মেয়েকে কেন্দ্র করে কত সম্ভব অসম্ভব কাহিনী রচিত হবে, যাকে বয়স্কা কন্যার পিতা যমের চেয়েও বেশী ভয় করেন। কাজেই নির্ভর্যে তোমরা আমার সহযাত্রী হতে পারো। আমি একা গেলে জাহেদ সাহেব হয়ত আমাকে আমল দিতেই চাইবেন না, দৰ্তিন জন একসঙ্গে থাকলে অত সহজে উড়িয়ে দিতে পারবেন না, কোনো গোলমাল হলে তোমরা অশ্বত আমার পক্ষে সাক্ষী ত হতে পারবে। ঘটনা যেভাবে turn নিচ্ছে, তারও ত প্রয়োজন হতে পারে।

মানিব। চা-টা আগে আন ; খেয়ে দেয়ে সংস্কৃত হয়ে ভেবে দেখি।

জাফর। এক্ষণ্টি আনাচ্ছি। সংধ্যায় সিলেবা, পরটা আর চপ্ কাটলেট ব্ৰুৱেছ? কুড়ি টাকায় না কুলোয়, আৱো মঞ্জুৰ কৱা হবে। ‘বয়’ ‘বয়’.....

সকলে—ঞ্চ চিয়াস্ ফর আওয়ার প্রেসিডেন্ট, হিপ্ হিপ্ হুৰুৱে।

সঙ্গে সঙ্গে ঘৰ্ণিকা

তৃতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

[জাহেদ সাহেব তাঁর আফস-ঘরে বসে ডাক দেখছেন। এমন সময় জাফর,
ওয়াহেদ ও মিনর সেই ঘরে চুকে তাঁকে সালাম করে দাঁড়ালো। চোখ তুলে দেখে
জাহেদ সাহেব ত যেন আকাশ থেকে পড়লেন। বিশ্বাসের আতিশয়ে হাত
তুলে সালাম গ্রহণের ভদ্রতাট-রুও যেন ভুলে গেলেন। প্রকৃতিশ্চ হতে তাঁর মিনট
দ্বাই লাগল। তারপর বল্লেন :]

জাহেদ সাহেব। বস, কখন এলে ?

জাফর। [সকলে আসন গ্রহণ করার পর] কাল সংধ্যায় এসেছি !

জাহেদ সাহেব। কোথায় উঠেছ ?

জাফর। ডাক-বাংলোয়।

জাহেদ সাহেব। ডাক-বাংলোয় উঠলে কেন ? কারও সঙ্গে এসেছ বৰ্বায় ?

জাফর। না। আমার এই বৰ্ধদ দৰ্দ'টি আমার সঙ্গে এসেছেন।

জাহেদ সাহেব। এই পথে অন্য কোথাও বেড়াতে যাচ্ছো তা'হলে ?

জাফর। না। আপনার কাছেই এসেছি।

[জাহেদ সাহেবের মধ্য অধিকতর কালো হয়ে উঠল। কিছুক্ষণ মৌন থেকে
বল্লেন :]

জাহেদ সাহেব। তবে এখানে না উঠে ডাক-বাংলোয় উঠলে কেন ? চাকু-
টাকে নিয়ে জিনিষপত্র না হয় আনিয়ে নাও না।

জাফর। না, থাক্ ! আপনার সঙ্গে কথা শেষ হলে আমরা আজকেই
ফিরে যাবো।

জাহেদ সাহেব। এ'রা তোমার সঙ্গে পড়েন বৰ্বায় ?

জাফর। হাঁ ; এ'রা আমার বিশেষ অশ্তরঙ্গ বৰ্ধদ। এ'দের সামনে
অসঞ্চেকচে আলাপ করা যাবে, কিছু গোপন করবার দরকার হবে না।

জাহেদ সাহেব। চা খাবে ?

জাফর। না, এইমাত্র চা খেয়ে বেরলাম। (জাফর গলা খাকারি দিয়ে
কথাটা পাঢ়বে ভাবছে, এমন সময় জাহেদ সাহেব বলে উঠলেন :)

জাহেদ সাহেব। পড়াশোনা কেমন চলছে ?

জাফর। ভালই। আপনার চিঠি পেয়েছিলাম।

জাহেদ সাহেব। তোমার বাবা মা কেমন আছেন ?

জাফর। (হতাশভাবে) ভালোই। (তাড়াতাড়ি ঢোক গিলে আবার বলে উঠল) আমি বলছিলাম বিয়েটা হলে এমন কি আর ক্ষতি হ'ত ?

জাহেদ সাহেব। তোমার বাবা অবসর নিয়েছেন ?

জাফর। (মরিয়া হয়ে) তাহেরার সঙ্গে...

হয় ভালো হয়। (সঙ্গে সঙ্গে প্রশ্নটা করলেন) প্র্যাক্টিস্ করবে, জাহেদ সাহেব। তিনি কি এখন তোমাদের দেশের বাড়ীতেই থাকেন ?

জাফর। (অধিকতর মরিয়া হয়ে) আমাদের বিয়েটা হলে এমন কি আর ক্ষতি হ'ত।

জাহেদ সাহেব। এ সব ব্যাপার তোমার বাবার সঙ্গে আলাপ হলেই বোধ না চাকরী-বাকরীর র্তান্বের করবে ভাবছ ?

জাফর। আগে বি. সি. এস্টা দিয়ে দেখব, নয় ত অগত্যা বার ত খোলাই রয়েছে। (সঙ্গে সঙ্গে আবার বলে উঠল) আমার মতে, বিয়েটা ব্যক্তিগত ব্যাপার। এর ভিতর বাপ মাকে টেনে আনা উচিত নয়। কারণ, বৌ ত আমার জন্যই, বাবার জন্যেত নয় যে বাবা পছন্দ করবেন বা মতামত দেবেন। দরকার হলে তাঁর পরামর্শ নিতে পারি।

জাহেদ সাহেব। দেখ, আমরা সেকেলে লোক ! (বড় অসহায়ভাবেই তিনি বললেন। কারণ, পোষাক-পরিচ্ছদে তিনি কিন্তু একেলে।) আমরা বিয়ের ব্যাপারটা উভয় পক্ষের বাপের মধ্যে আলোচনা হওয়াই বলে উচিত মনে করি।

জাফর। আপনি ভুলে যাচ্ছেন যে আপনার মেয়েও একেলে, আর যে তাকে বিয়ে করতে চাচ্ছে সেও একেলে ; কাজেই একেলে ধরনেই তাদের বিয়ে হওয়া উচিত।

জাহেদ সাহেব। একেলে ধরন মানে যদি এ রকম বেহায়াপনা হয়, তবে তাকে আমি অন্তত প্রশংস্য দিতে পারব না।

জাফর। বৰুতেই পারছেন জমের বিরুদ্ধে কিছু করবার আমাদের হাত ছিল না। কি করব আমরা একালে জম্মেছি, কাজেই আপনাদের

কাছে যত বেহায়াপনাই মনে হউক না কেন, একালের ধরন-ধারণ
আমাদের মেনে চলতেই হবে।

ওয়াহেদ। যদি অপরাধ না নেন, জিজ্ঞাসা করি, সেকালের দোহাই দিয়ে
আমরা একালের বিষাণ্ট গ্যাস্ বা বোমার আতঙ্ক থেকে, অর্ড'নাসের
হাত থেকে, এমন কি বীমা দালালের কবল থেকেও রক্ষা পাচ্ছ কি?
ওয়াহেদ। গাল জবালা করলেও কন্কমে শৈতের ভোরে ঘন্ম থেকে উঠে
গালে ধারাল বা ভোঁতা রেজার বা রেড যা থাকে তাই ঘষতে হয়,
কেননা এইটি একেলে সভ্য মানবের একটি অভ্যাস। আপনি
নিজেকে যতই সেকেলে বল্বন, একালের হাত থেকে কি নিজেকে
বঁচাতে পারেন?

জাফর। কাজেই মেয়ের ব্যাপারেও আপনাকে একেলেই হতে হবে।

জাহেদ সাহেব। [উর্ত্তেজিত কর্ণে] অত কথা কাটাকাটির কি দরকার,
বাপু? এম. এ. আর ল' পড়ছ, এই সোজা কথাটা বরুতে পার
না? তোমার সঙ্গে মেয়ের বিয়ে দেওয়ার আদৌ আমার ইচ্ছা নেই।

জাফর। আপনার ইচ্ছা না থাকলেই ত সমস্ত ব্যাপার ফুরিয়ে গেল না।
আমাদের বিয়ের ব্যাপারে আপনার বা আমার বাবা মা'র ইচ্ছা অনিচ্ছা
ত গোঁণ ব্যাপারে। এই ব্যাপারে তাহেরা ও আমার ইচ্ছা অনিচ্ছাই
ত, যাকে বলে deciding factor

জাহেদ সাহেব। আমার মেয়ে কিছুতেই আমার ইচ্ছার বিরুদ্ধে যাবে না।

জাফর। এ-কথা কি আপনি জেনে শুনে বলছেন?

জাহেদ সাহেব। জানার দরকার নেই। আমার মেয়ে আজশ্ব কোনদিন
আমার মতের বিরুদ্ধাচরণ করেনি, আজও করবে না।

জাফর। অন্য বিষয়ে না করতে পারে, কিন্তু বিয়েটা তার নিজস্ব ব্যক্তিগত
ব্যাপার। এ-বিষয়ে পিতার অন্যায় রূলিং সে না ও মানতে পারে।

জাহেদ সাহেব। আমার মেয়েকে বোধ করি অন্যের চেয়ে আর্মই ভালো
জানি।

জাফর। সেটা সত্য নাও হতে পারে। না জেনে, মেয়েদের স্বাভাবিক
লজ্জা ও ভীরুতার স্বয়েগ নিয়ে আপনারা তাদের যেখানে সেখানে
পাত্রশ করে তাদের জীবনকে দৰ্বিষ্ণ ও চির নিরানন্দ করে রাখেন।

জাহেদ সাহেব। অত সব বাজে কথায় লাভ কি? আমি ত বলেই দিয়েছি: তোমার হাতে আমি মেয়ে দেব না।

জাফর। আপনার মেয়ে যখন স্বয়ং আমার হাতে আসার জন্য এ-রকম আগ্রহ দেখাচ্ছে, তখন আপনি কেন তাকে আমার হাতে দিতে ফর্ক নাথিং আপন্তি করছেন ব্যবতে পার্ছি না।

জাহেদ সাহেব। ব্যববার শক্তি থাকলেই ব্যবতে পারতে!

জাফর। অমত করবার আগে আপনার উচ্চত কোথায় আমার অযোগ্যতা সেটা আমাকে দেখিয়ে দেওয়া। আমার সাটিফিকেটের কাপগুলি সম্বন্ধে যদি আপনার কোন সন্দেহ থেকে থাকে তবে যাচাই করে নিন, অরিজিন্যাল কাপগুলো আমার সঙ্গেই রয়েছে মিলিয়ে দেখে নিন না। [পকেট থেকে সে কয়েকটি কাগজ বের করলো।]

জাহেদ সাহেব। ও-সব রাবিশ আমি দেখতে চাই না।

জাফর। [রেগে] আপনি যদি নেহাঁ হ্দয়হীন না হতেন, তাহলে ব্যবতে পারতেন—দ্বাইটি যুক্ত-যুক্তি পরম্পরাকে ভালবেসে যদি বিবাহবন্ধ হ'তে চায় তাতে কিছুমাত্র অসম্মান নেই—তাদেরও না, তাদের পিতামাতারও না।

জাহেদ সাহেব। আমার মেয়ে তোমাকে ভালবাসে এটা স্ফ্রে গাঁজাখুরী গল্প ছাড়া আর কিছুই না। এ-রকম গাঁজাখুরী গল্প যে বিশ্বাস করে, পাগলা-গারদই তার উপযুক্ত স্থান।

[জাফর ধীরে ধীরে পকেট থেকে তাহেরার চিঠিখানি বের করল, তারপর সেখানি সামনে খুলে ধরে বল্লে—]

জাফর। হাতের লেখা বোধ করি চিনতে পারছেন?

[হতভম্ব জাহেদ সাহেব মৃহৃতে বর্ষি দ্রষ্টিশক্তি হারিয়ে বসলেন। মৃথ তাঁর মরার মতো সাদা হয়ে গেল। জাফর চিঠিখানি তাঁর সামনে টেবিলের উপর রেখে দিয়ে বল্লে :] পড়ে দেখুন, কোন আপন্তি নেই। ওতে ভালবাসার কথা ছাড়া অন্য কোন আপন্তিকর কথা

কিছুই নেই। আপনি স্বচ্ছদে পড়ে দেখতে পারেন। আমার বিশ্বাস, তাহেরাও এতে আপত্তি করবে না।

[অত্যন্ত অনিচ্ছায়, নেহাঁ বিমৰ্শভাবে, খবর নিরানন্দ মনে, অতি তাঁচিল্য নিয়ে জাহেদ সাহেব চিঠিখানি পড়ে গেলেন। কন্যার অপঘাতমৃত্যু-সংবাদেও ব্রহ্মা তিনি এতখানি আঘাত পেতেন না। অনেকক্ষণ পরে তিনি ধীরে ধীরে শ্লান মধ্যে বল্লেন :]

জাহেদ সাহেব। এত সব আর্মি কিছুই জানতাম না। কয়েকদিনের মধ্যেই আর্মি মন স্থির করে তোমাকে চিঠি লিখে আমার মতামত জানাব। আচ্ছা, আজ তা'হলে এসো। আমাকে এক্ষণ্ণ একটু বের হতে হবে কি না ! [উঠে দাঁড়ালেন। জাফরেরা সালাম ক'রে বেরিয়ে যাওয়ার পর জাহেদ সাহেব ইঞ্জি চেয়ারে নিজেকে ঢেলে দিলেন— তাঁর দৰ'চোখের কোণায় দৰ'টি ব্ৰহ্ম অশ্র-ফোঁটা চক্চক করে উঠল। তারপর—যবনিকা—]

দ্বিতীয় দৃশ্য

[শুক্রবার সন্ধ্যার পর। জাহেদ সাহেবের বাড়ী—বিবাহ-মজলিস। বিবাহ পড়াবার জন্যে আচকান জোৰবা পরে ও পাগড়ি মাথায় মৌলবী সাহেব বসেছেন। তাঁর সামনে বর এবং উত্তয় পক্ষের ছেলে বৱড়ো বহু লোক উপবিষ্ট। জাহেদ সাহেবও একপাশে আছেন।]

মৌলবী সাহেব। মেয়ের এজিন (সম্মতি) নিয়ে সাক্ষীরা এখনো এলো না যে ? [তখন দৰ'জন লোক ঢুকল।] এই ত আপনারাই এজিন নিতে গিয়েছিলেন না ?

দৰ'জনের একজন—হাঁ।

মৌলবী সাহেব। মেয়ে এজিন দিয়েছে ?

[সাক্ষী দৰ'জন পরম্পরের মধ্য চাওয়া-চাওয়া করতে লাগল। কিছুক্ষণ দাঁড়িয়ে থাকার পর—]

একজন। তুমি বলো।

অপরজন। তুমি বলো।

প্রথম জন। না, তুমই বলো।

দ্বিতীয় জন। না, তুমই বলো।

মৌলবী সাহেব। আপনাদের দ্ব'জনকেই বলতে হবে। সাবালিকা মেয়ের
এজিন ছাড়া বিয়ে হতে পারে না এবং তা দ্ব'জন সাক্ষীর সামনেই
দিতে হয়।

দ্ব'জন এক সঙ্গে। মেয়ে রাজি আছে, এজিন দিয়েছে।

[সঙ্গে সঙ্গে জাফর, মানুর, ওয়াহেদ, আরো তিন-চারজন যুবক ভিড় টেলে
চুকে পড়ল।]

জাফর। [বাইর থেকেই প্রায় চেঁচিয়ে উঠলঃ] জনাব, সাক্ষীরা মিথ্য কথা
বলছে, এই বিয়েতে পাত্রী রাজী নেই।

[ঘরের সমস্ত লোক বিস্ময়ে হতবাক্ক, জাহেদ সাহেবের মুখ লঙ্ঘায় এতটুকু
হয়ে গেল।]

এক ব্যক্তি। [উপর্যুক্ত ব্যক্তিদের মধ্যে থেকে] আপানি কে?

জাফর। [বিস্মিত কর্ণে] আমাকে চেনেন না? [সঙ্গীদের উদ্দেশ্য করে
বলে] এই বলে দে না আমি কে।

ওয়াহেদ। এঁর নাম জানতে চান, না পরিচয়?

প্রৰ্ব্বান্ত ব্যক্তি। নাম এবং পরিচয় দ্বাই জানালে উপকৃত হ'ব।

ওয়াহেদ। ইন্ন স্বনামধন্য মিঃ জাফর হোসেন বি. এ. এবং সর্বিখ্যাত
‘নির্বাল বাংলাদেশ প্রগতিসংঘে’র সভাপাতি।

প্রৰ্ব্বান্ত ব্যক্তি। [জাফরকে] তা আপানি কি করে জাননেন যে, মেয়ে এই
বিয়েতে রাজী নেই?

জাফর। আমি যে জানি সে-বিষয়ে আপনার সম্মেহ থাকতে পারে, কিন্তু
পাত্রীর পিতার কিছুমাত্র সম্মেহ নেই। থাকলে এই প্রশ্ন আপানি না
করে তিনিই করতেন।

[ঘরের ভিতর কানাঘৰা চলতে লাগল। কেউ কেউ মন্তব্য করল—মাথা
খারাপ। কেউ কেউ বলল—মাথায় ছিট আছে।]

প্রৰ্ব্বান্ত ব্যক্তি। (নরম হয়ে ভদ্রভাবে) আপানি বসুন, আমাদের পরম
সৌভাগ্য যে, আপনাদের মতো দেশ-বিখ্যাত লোক আজ এখানে

উপস্থিত হয়েছেন। আচ্ছা, আগে বিয়েটা হয়ে যাক, পরে বেশ নিশ্চিন্ত হয়ে আপনার সঙ্গে আলাপ করা যাবে।

জাফর। (বিদ্রূপ-মিশ্রিত কর্ণে) আপনি ত বেশ লোক দেখছি! (গম্ভীর-ভাবে) ইসলামের বিধান হ'ল সার্বালিকা মেয়ের সম্মতি নিয়েই তার বিয়ে দিতে হবে, আর আপনারা সব মুসলিমান হয়েও এক সার্বালিকা মেয়ের মতের বিরুদ্ধে তার বিয়ে দিচ্ছেন! আর আমরা তা চূপ করে সহ্য করব, এ কি করে আপনারা আশা করেন? আমরা প্রগতি আল্লালন করছি কি শুধু লোক দেখাবার জন্যে?

হায়দার ইমাম। (বর উর্তোজিতকর্ণে বলে উঠলঃ) আপনি দয়া করে আপনার প্রগতি আল্লালন বাইরে প্রশংস্ত মাঠে গিয়েই করবন; ঘরের ভিতর স্থান এত সঙ্কীর্ণ যে বেশী অগ্রসর হতে গেলেই দেয়ালে ঠোকর খাবেন!

[বরের মাত্বে উপস্থিত সকলে হো হো করে হেসে উঠল।]

জাফর। (হাসির রোল থামতেই) বাইরে আপনাকেই যেতে হবে। পরের টাকায় বিলাত যাওয়ার সঙ্কল্প ত করেছেন; একটা মেয়েকে তার বিনা সম্মতিতে বিয়ে করতে লজ্জা হয় না? সেখানকার মেয়েরা শৰন্ত্রে যে শেম্‌ শেম্‌ করবে।

হায়দার ইমাম। আরও কিছুদিন ভদ্রতা শিখে কথা বলতে আসবেন। আপনি কি করে জানেন যে, বিনা সম্মতিতে বিয়ে করতে চাচ্ছ?

জাফর। আর্ম জানি না ত কে জানে? এই দেখন, (বলে,) জেব থেকে সে এক চিঠি বের করে দেখালো।) আজকের ডাকেই পেয়েছি। আপনার জন্যে তাহেরার ঘৰ্ম হচ্ছে না কিনা, তাই লিখেছে: “শৰুবার আমাকে বলি দেবার ব্যবস্থা হয়েছে, বাঁচান।”

[উপস্থিত সকলে মদ্ধ চাওয়া-চাওয়া করতে লাগল। জাহেদ সাহেব লজ্জায় মদ্ধ তুলতেই পারলেন না।]

জাফর। আর এই চিঠি জাল বা মিথ্যা বলে যদি আপনাদের সন্দেহ হয়, তবে তাহেরা ত' এখানেই রয়েছে, তাকে ডেকে আপনারা জিজ্ঞাসা

করতে পারেন (মৌলভী সাহেবকে লক্ষ্য করে) মৌলভী সাহেব,
সাবালিকা মেয়ের বিয়ে তার সম্মতি ছাড়া কি জায়েজ হয় ?

মৌলভী সাহেব। নাউজবিলাহ, তা কি করে হবে ? এটা ত শরিয়তের
ইকুম।

জাফর। (বরকে) দেখলেন হায়দার সাহেব। আমাকে ধন্যবাদ দিন যে,
আপনাকে এত বড় গোনাহ্র কাজ থেকে বাঁচিয়েছি।

ওয়াহেদ। শব্দ ধন্যবাদ দিলে চলবে না, ভালো করে খাইয়েও দিতে হবে।
মৌলভী সাহেব। (জাহেদ সাহেবের দিকে তাকিয়ে) এখন কি করা যায় ?
জাফর। (কেউ উত্তর দেবার আগে বলে উঠল :) কেন, বিয়ে পড়াতে
এসেছেন, বিয়েই পড়াবেন। বিয়ে আজ হতেই হবে ?

মৌলভী সাহেব। মেয়ে রাজী না হলে কি ক'রে বিয়ে হবে ?
জাফর। মেয়ে যার সঙ্গে রাজী তার সঙ্গে বিয়ে হতে ত' কোনো আপত্তি
নেই ? সে ভদ্রলোক ত' আপনার সামনেই দাঁড়িয়ে আছেন।

ওয়াহেদ। (সঙ্গীদের লক্ষ্য ক'রে চেঁচিয়ে উঠল :) বসে পড় হে, কাঁহাতক
আর দাঁড়িয়ে থাকা যাবে ! ওঁরা ভদ্রতা করে বস্তে নাই বলেন,
আমাদের ত ভদ্রতা জ্ঞান আছে ! অতএব বসে পড়। (সবাই বসে
পড়ল।)

জাফর। (মৌলভী সাহেবের সামনে এগিয়ে এসে বরকে উদ্দেশ্য করে
বলেন) কাইন্ড্র্লি একটি সরে বসন্ত, কিছু মনে করবেন না।
(অনিচ্ছা সত্ত্বেও বর একটি সরে বসল। জাফর কিছুমাত্র দেরী না
করে বরের পরিত্যক্ত আসনে বসে পড়ল।) মৌলভী সাহেব, তাড়া-
তাড়ি বিয়েটা পাড়িয়ে দি'ন। আমাদের দশটার ট্রেন ধরতেই হবে।
বন্ধুরা গাড়ী নিয়ে ষেশনে অপেক্ষা করবেন। (মৌলভী সাহেবকে
চৰ্প করে থাকতে দেখে ফের বলে উঠল :) পাত্রী যে সর্বাশ্রমঃকরণে
রাজী, তাতে যদি আপনাদের কিছুমাত্র সম্মেহ থাকে, তবে এই চিঁচি-
গুলি পড়ে দেখুন। (এই বলে পকেট থেকে এক তাড়া চিঁচি বের
করে সে সামনে রাখলে।)

মৌলভী সাহেব। চিঁচির সম্মতিতে বিয়ে জায়েজ হবে কিনা ভাৰ্ছি।

জাফর। ভাববার কী দরকার ? তাহেরা নিজ মন্থে বল্লে জায়েজ হবে ত মৌলানা [সঙ্গে সঙ্গে সে তাহেরা তাহেরা বলে চেঁচিয়ে ডাকতে লাগল। অল্পক্ষণের মধ্যেই পদ্দাৰ অস্তৱালে চৰ্দড়িৰ মণ্ডৰ রিনি বিনি শব্দ শোনা গেল। বৱেৱ ধৈৰ্য্যৰ বাঁধ যেন এবাৰ ভাঙল। উত্তোলিত কষ্টে বলে উঠলঃ)

হায়দার ইমাম। আপনাৰ বিৱৰণ্দেখ আমি ডিফামেশন আনবো।

জাফর। জাহেদ সাহেবেৰ পয়সা ত ?

হায়দার ইমাম। আপনাকে পৰ্লিশে দেওয়া উচিত।

জাফর। আপনারাই ত এইমাত্ৰ বে-আইনী কাজ কৱে পৰ্লিশে যাওয়াৰ পথ পৰিষ্কাৰ কৰাছিলেন। ভাগ্যে আমি এসে পড়েছিলাম। যাকু, ও-সব পৰোনো কথা। আমাৰ মনে হয়, সব চেয়ে উত্তম ব্যবস্থা— forgive & forget. (পদ্দাৰ দিকে তাৰিয়ে) তাহেরা এসেছো ?

তাহেরা। (মণ্ডৰ উত্তৰ ভেসে এলঃ) হাঁ।

জাফর। সবই ত শৰ্মনেছ ? তোমাৰ বয়স হয়েছে, তুমি লেখাপড়া শিখেছে, তোমাৰ বৰ্দ্ধন ও মননশক্তি অসাধারণ, কাজেই আশা কৰি কোনো প্ৰকাৰ লজ্জা-সংশেচ ও ভয় না কৰেই তুমি তোমাৰ মতামত জানাবে। আমাৰ সঙ্গে বিয়েতে তুমি রাজি ?

তাহেরা। সৰ্বান্তকৰণে রাজি।

[মৌলবী সাহেব কোৱাণেৰ একটি সংক্ষিপ্ত আয়াৎ পাঠ কৱাৰ পৰ, যথোপযুক্ত দেন-মোহৱে উভয়ে পৱন্পৱকে স্বামী ও স্ত্ৰী রংপুে গ্ৰহণ কৱতে রাজী আছে কিনা জিজ্ঞাসা কৱলেন। উভয়েই সম্মতি জানাল। তাৱপৰ মৌলবী সাহেব একটি সংক্ষিপ্ত মোনাজাত কৱে স্বামী-স্ত্ৰীৰ সত্যময় দীৰ্ঘজীৱন কামনা কৱলেন।]

জাফর। (দাঁড়িয়ে তাহেরাকে লক্ষ্য কৱে) চলো, বাইৱে মোটৱ দাঁড়িয়ে আছে। (হাতৰ্দাঁড়িৰ দিকে দণ্ডিক্ষেপ কৱে অত্যল্পত ব্যস্ত হয়ে ফেৱ বল ?) মাত্ৰ আধ ঘণ্টা সময়, জিনিষপত্ৰ বাজে লটবহৰ নিয়ে কি হবে ? জীৱনেৰ নতুন অধ্যায়, একেবাৱে নতুন জিনিষপত্ৰ দিয়েই আৱশ্যক কৱা ভালো। এসো, মাকে সালাম কৱে এসেছ ত ? চলো, বাবাকেও সালাম কৱে নেওয়া যাক ! (তাহেরা ও জাফর জাহেদ

সাহেবের কাছে গিয়ে তাঁর পায়ে হাত দিতেই তিনি পা সারিয়ে নিলেন না বটে, কিন্তু মৃখ অন্যদিকে ফিরিয়ে নিলেন। জাফর বেরিয়ে যাওয়ার পূর্বে হায়দার ইমামের হাত নিজের হাতে নিয়ে ঝাঁকানি দিয়ে বল্লে :) নেতার মাইড্‌ ! অত বিমর্শ হলে চল্বে কেন ? চিয়ার আপ ইয়ংম্যান ! জীবনে এ রকম কত নৈরাশ্যই ত আসবে। সে-সবকে মনে রেখে চিরস্মায়ী করে রাখলে ত জীবন চলে না। নৈরাশ্য ও দৃঃংখকে পর মহৃত্তে ভুলে গিয়ে নতুন আশায় নীড় বাঁধতে হয় এবং এই ত মানবজীবন। ঢাকা থেকে কখন রওয়ানা দিচ্ছেন জানাবেন, যদি পারি তাহেরাকে নিয়ে আপনাকে ‘ভন ভয়জ’ জানিয়ে আসব। আচ্ছা (আর একটা ঝাঁকানি দিয়ে) গন্ড বাই ! (অন্য সকলকে) আদাৰ, আদাৰ, আসি তা হ’লে (বলে তাহেরার হাত ধরে বাইরে দণ্ডায়মান মোটরের দিকে অগ্রসৱ হ’ল। মোটর দেখা না গেলেও চলবে ; বাইরে শব্দব হণের শব্দ করলেই হবে। সঙ্গে সঙ্গে তার বশ্দৰা, হয়ত সেই সঙ্গে উপস্থিত তরণ দলও চেঁচিয়ে উঠল :) খি চিয়াস্ ফর আওয়ার প্রেসিডেন্ট এন্ড হিজ রাইড্‌ হিপ হিপ হুৱৰে, হিপ হিপ হুৱৰে।

সঙ্গে সঙ্গে যৰ্বনিকা